

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A



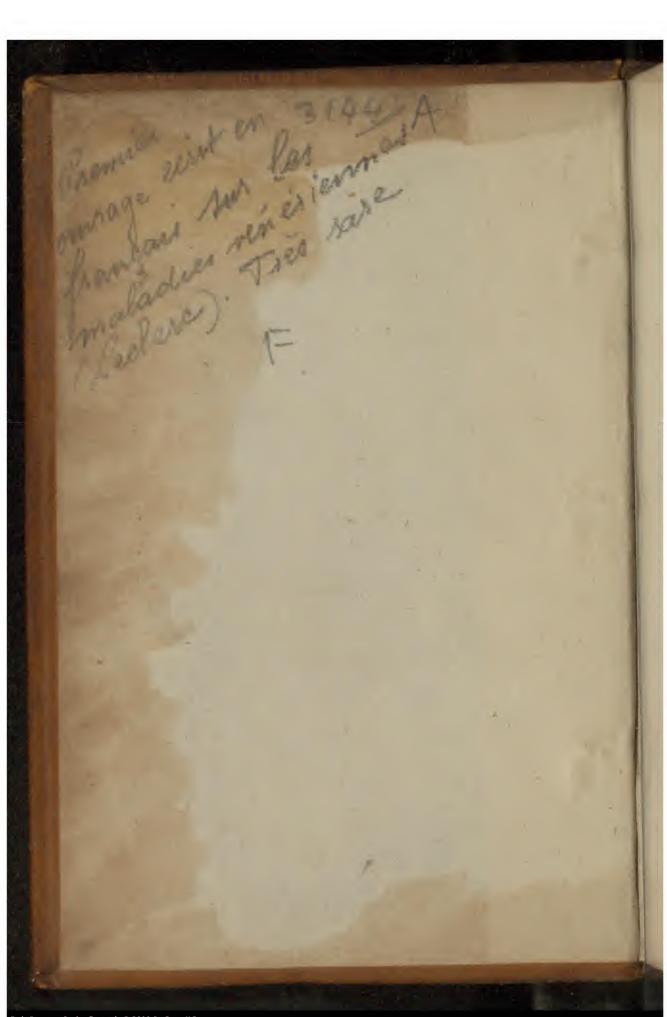


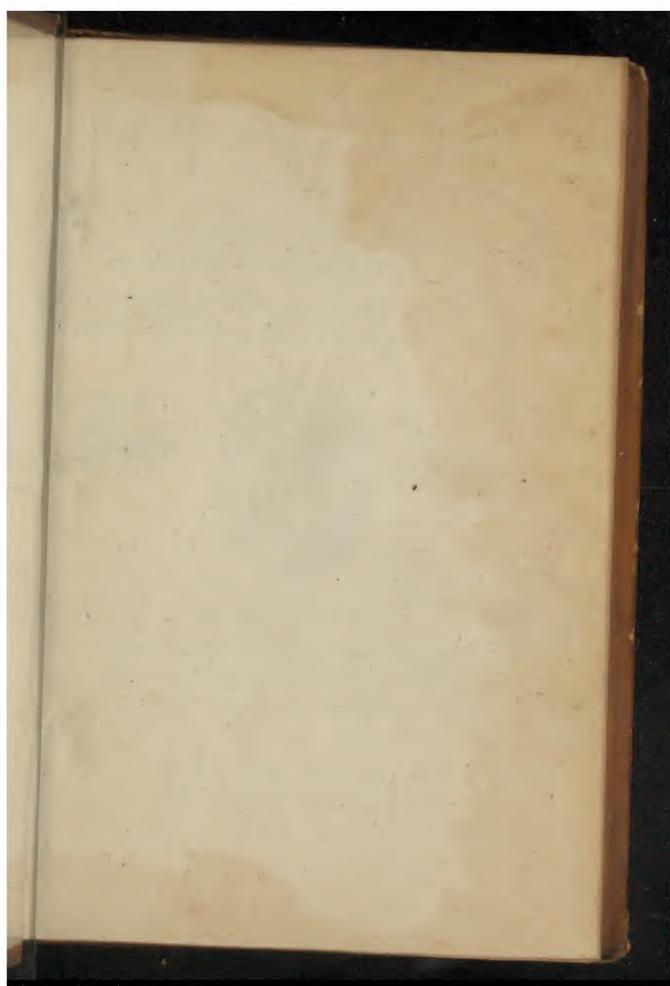
Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A

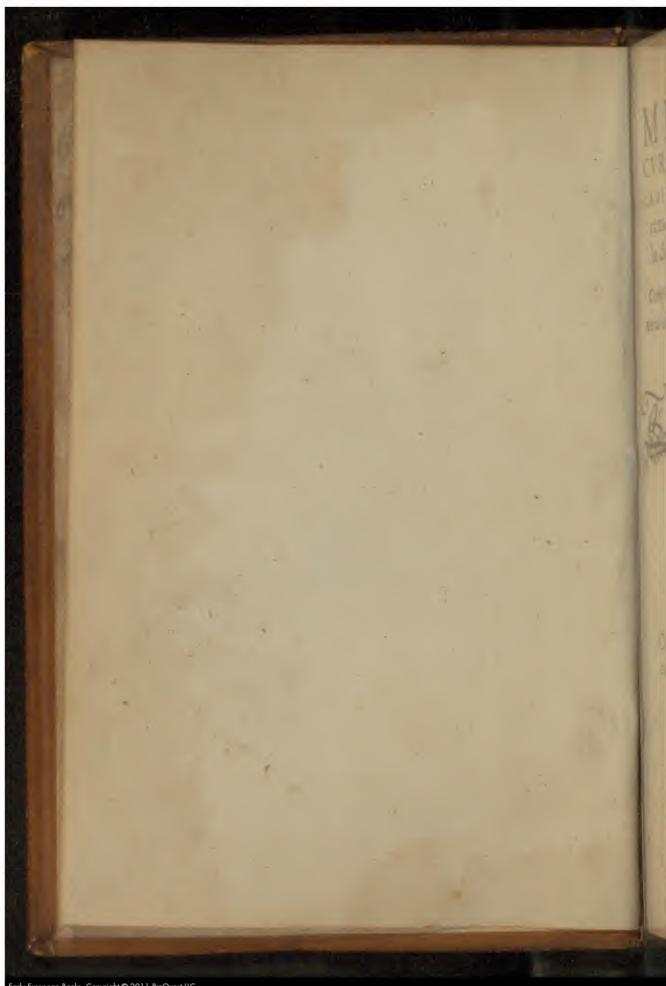












LA

METHODE CVRATOIRE DE LA MA-

LADIE VENERIENNE, VVLCAIrement appellée grosse vairolle, & é la diuersité de ses symptomes.

neral du premier barbier Chirurgien du Roy.





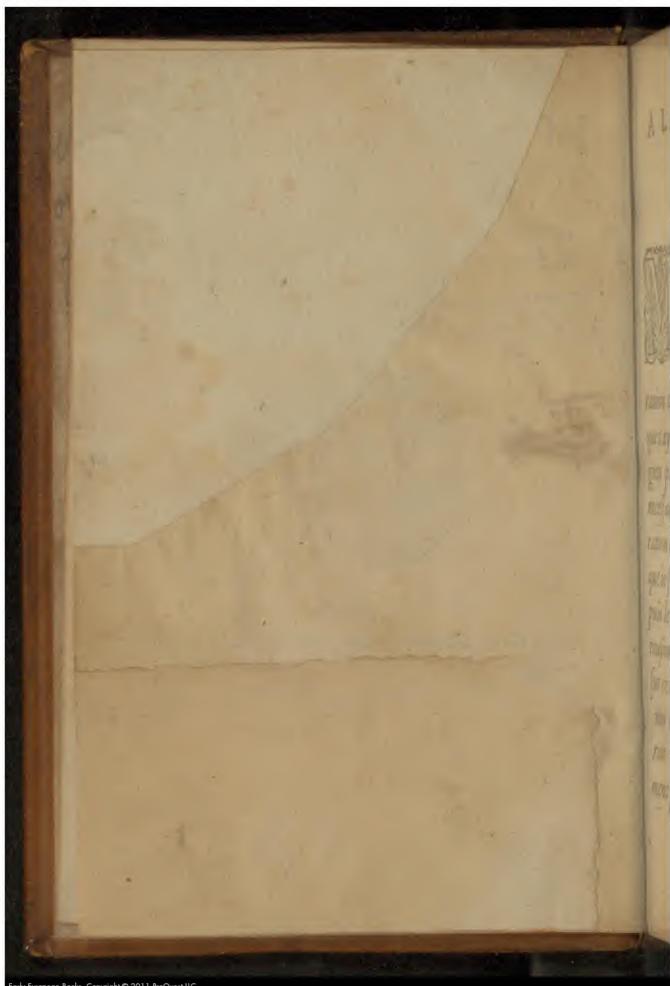
estebrit.

A PARIS.

Chez Gilles Gourbin demeurant deunnt le college de Cambray ruë S. Iean de Latran à l'enseigne de l'Esperance.

I 5 6 9.

Auec prinilege du Roy, & de la Court de Parlement.



A LA REPVBLIQUE Françoise.

A principale intention & premiere deuotion, en designant le proiect de ce petit traicté de la methodique curation de la vairolle, a esté de publier ce que i'ay entendu par la raison, en congneu par experience, prositer, & seruir necessairement à la congnoissance, et curation de la maladie, à fin d'aider du peu que ie scay, & d'aduancer du plus que ie puis le profit de la santé publique. Et ay tousiours fondé ceste mienne intention sur ce qu'asseure Platon au dialogue premier de la republique, où il dict, Que tout ce que nous faisons particulierement pour nous, s'il est assis sur profit, ne

s'estend point plus loing que le cuir de nostre bource, mais si nous l'appuyos sur l'honneur, est d'autant plus honnorable qu'il touche plus communement ou au prousit de plusieurs, ou au publicque salut. Außi m'ail semblé estre, comme c'est à la verité, l'office de l'ouurier exposant son art, & sa diligence au seruice de tout un pais, de dresser tous les traictz de ses trauaulx au but de ce bien publique, & le deuoir auquel tout home est obligé par la nature, er par le sort de l'associable humanité, estre außi ciuil & humain, qu'il est politiquement regardant le commun estat des citez, & la generale commodité de l'vniuersité des republiques, & de tous les hommes, & les corps qui en font les chefs, es les membres. Ne m'estant donques proposé en labourant les seil-

lons de ce labourage rien de mon particulier aduantage, ains ayant semé ce mien labeur pour donner le plaisir de ses fleurs au Lecteur docte & studieux, & le proufict de son fruict à chacun à qui plaira le cueillir pour en ayder à ceux qui en auront besoing, ie ne puis plus commodément ne plus fauorablement m'adresser qu'à toy Francoise Republique, qui es en ta grandeur souueraine soustenue des plus grands d'Europe: ne plus proprement dedier les premiers fruictz de mon champ, qu'à toy pour qui ie l'ay semé, labouré, & cultiué. Ausi est ce à toy que ie m'adresse, & que ie choisis pour receuoir la fatigue de ces miens tels quels labeurs, en les appuyer sur la force de ton nom tresclair, tres-illustre, & tresflorissant. Grad soulas sentirois, si ie les cognoissoye par

1.00 %

LOW

WIT-

7/1

toy bien receuz, fauoriz, & approunez:
mais au moins plaisir te sera ce de me sen
tir affectionné à ton entretien, & accroissement: esquelz si par mon impuissance
ie n'auray peu aduenir, en le voulant, & am'y efforceant, tu ne m'accuseras de l'auoir voulu, s'il est vray ce que dict le
Poète, que ce soit assez d'auoir voulu es
plus grandes choses.

dia

AVX LECTEVRS debonvouloir Salut.

E diuin Platon (comme par tout ailleurs) ainsi a il dininement bien dict au dialogue de la santé, que les altercatios & disputes moderees esclarcissent la verité: les con tentions & controuerses excessives entre les opiniastres obscurcissent les tenebres d'ignorance: Ce que vous auez peu, amis lecteurs, prouuer en mainte autre chose, & ie l'ay n'agueres experimenté en la curation de la maladie Venerienne, vulgairement appellée la vairolle, en l'aquelle i'ay descouuert des tant fortes dissensions entre les doctes methodiques, & les ignorans em-

WELL STATE

244

JEST

piriques, que ie ne suis plus esmerueillé, & ne vous debuez plus esbahir, comment, & pourquoy par cy deuant tant de pauures personnes sont peries: attendu que tout ainsi qu'vn baston tortu ne se peult bonnement redresser, n'vn vieil arbre trasplanté reiecter des boutos verds Galien li (come dict Galien apres le Poëte) ure 3. de la ne plus ne moins est-il malaisé, que celuy qui est enuieilly en vne opinion tant soit elle euidément faulse & absurde, la laisse pour adherer à la verité: pource q l'amour de soymelme, ioinct auec le desir de gloire & reputatio, l'empesche de se ren ger à ce qu'il cognoist autrement estre plus certain & plus veritable. Doncq pour esclaircit les doubtes

nées de tant diuerses opinions, &

difference

des pouls.

pour soulager selon mon pouuoir, & le debuoir de ma profession en ceste curation tant commune que difficile, vous ieunes estudiants de bon vouloir, pour lesquels, & pour la patrie, ie me recognois auec Ciceron estre autant né, que pour ure 3. des moy, i'ay trauaillé à escrire, & vous offices. communiquer ce que suyuant la methodique raison i'ay experimenté en la quotidienne curation de la vairolle: Experimenté, dy-ie, protestant ne vous dire rien, fors ce, dont auec longue experience i'ay faict seure probation confermee par la methode que i'y ay toussours conioincle. Car i'ay tousiours crainct ce que Galien a reproché à ie ne sçay quels empiriques, qu'ils faisoient gain de ce dot

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A

PRE

网络

NEW.

Total

ils estoient plus ignorans: comme font auiourd'huy vn tas de vieilles matrones, tailleurs de pierre, prestres, & autres de telle farine: lesquelz feroyet beaucoup mieulx, pour le bien du pauure peuple, de s'exercer en ce qu'ilz sçauent, que d'entreprendre la practique de medecine & chirurgie, où ilz n'entendent art ny raison: & moy auec tous ceulx de ma profession, monstrants par effect auec Galien, que raison sans experience est peu de chose, experience sans raison n'est rien, forts vn cousteau en la main d'vn maniaque. Ce que tous les iours monstre à l'œil la deplorable perte de plusieurs pauures malades traictez (ie diroye mieulx tuez) de ces temeraires plus pro-

premet appellez Thessaliques, que empiriques. Pour seruir donques au proussit publique poursuyuant mon present dessein, i'imiteray au plus pres que ie pourray les plus doctes & expers medecins & philosophes, particularisant en la generale methode curatoire des maladies en ce traicté de la vairolle, & y touchant sommairement les plus seures opinions roborées de l'experience des plus grandz chirurgiens, & de celle qu'il a pleu au Seigneur me departir, auec les indications, & tout ce que ie penseray tant vtile que necessaire, pour congnoistre & bien guerir si fascheuse maladie. Or ie n'escrips point aux doctes: car ils n'ont affaire de moy, ne de mo instruction:

283

WS.

Hant.

Man,

the second

140

ED:

the.

THE

L'Eunuc.

moins parle-ie aux ignares mesdi-Terence en sans & enuieux: car tels ne trouuent rien bon, s'il ne part de leur officine. le me communique à vous ieunes gens de bon vouloir, afin de vous stimuler à charitablement poursuyure le secours que vous debuez aux affligez de ce mal suyuant methode & raison, & au contraire vous reuoquer de tant perilleuse entreprinse, comme est la curation de la vairolle, sans cognoistre les indications prinses des choses naturelles, non naturelles, & contre nature, necessaire en cest endroiet. Et si vous disant ce que i'en pense, & vous recommandant l'argent vif, comme propre & necessaire à curer ceste maladie, ie resueille maints doctes homes à blaf-

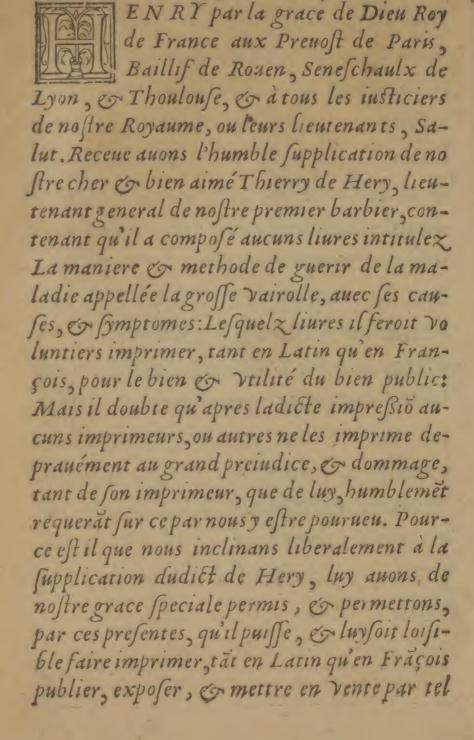
mer luy, son vsage, & moy qui le recommande, à me reprouuer: ie les supplieray humblement de nous enseigner par leurs escripts meilleurs, & plus certains remedes: & non de s'amuser à chercher par vaine dispute, combien est en l'argent vif plus propre, & plus prompt l'effect de trop nuyre, que de peu ayder, & ne laisseray ce pédant à vous prier, & eulx aussi de ne m'estre en lisant censeurs tant seueres; qu'ilz ne m'excusent en mes faultes lesquelles ie aduoue comme homme prompt & subiect à faillir, & recongnois tout le bien (si bien s'y retrouuera) du seul autheur de tout bien.

Ales

198

即

Priuilege Du Roy.



libraire que bon luy semblera, lesdictz liures cy dessus declarez, composez par ledict de Hery. En faisant au surplus expresses inhibitios, & defenses à tous les imprimeurs & libraires de nostre Royaulme de n'imprimer, exposer, ou mettre en vete lesdict z liures intitulez come dessus, durat le teps de quatre ans, à compter du iour qu'iceulx dietz liures seront acheuez d'imprimer, sans le congé, & permission dudict exposant. Et ce sur peine ar bitraire à nous appliquer, & confiscation desdictz liures. Si vous mandons, & à chascun de vous, si come à lux appartiedra, que de noz presentes grace, permission, & deffense vous faictes, & souffrez iouyr, & Vser ledict sup pliant plainement, & paisiblement, sans luy faire, ou donner aucun destourbier, ou empeschement, lequel, si faict estoit, reparez, coremettez incontinent, & sans delay au premier estat, & deu. Car tel est nostre plaisir, nonobstant quelconques choses à ce cotraires. Doné à Chaallons le 18. iour de Mars, L'an de grace 1551. Et de nostre regne le cinquiesme.

> Par le Roy en son conseil, Hurault.

Glasty.

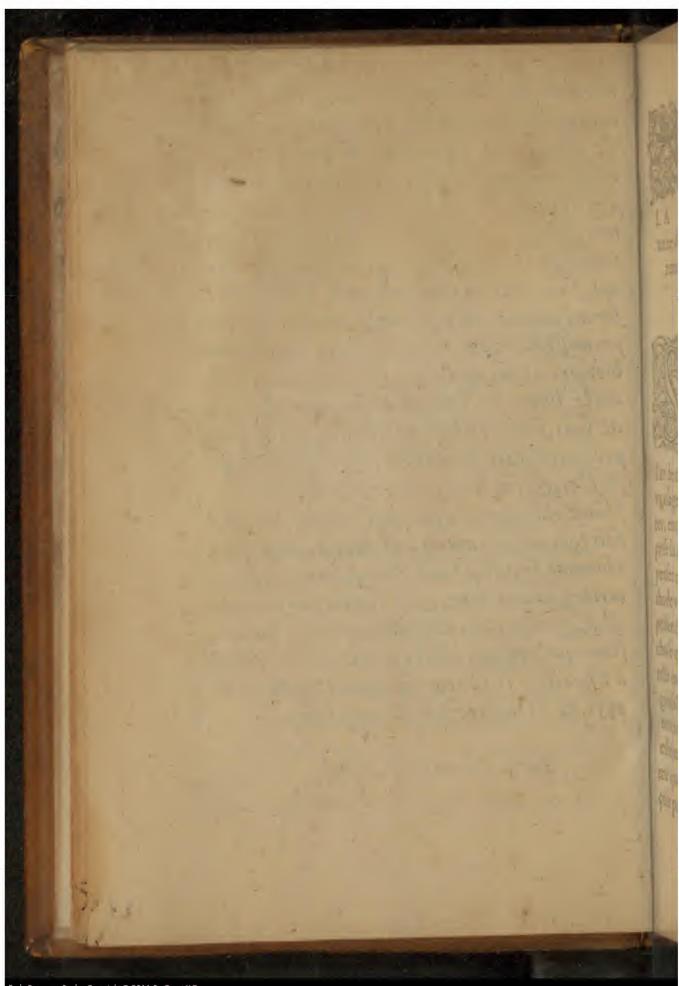
F4 100

特别的自

DICON

Math In

Mage CE



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A



LA METHODE CVRAtoire de la maladie Venerienne, vulgairement nomée Grosse vairolle, auec ses causes & symptomes.

> 'I L est ainsi que la doctrine du Deux choses vray & parsaict chirurgien coss-siste la dosite partie en la theorique & spe-Etrine du chiculation des choses vniuerselles rurgien.

l'art de chirurgie: partie en la practique qui est vn vsage & exercitation des choses precedentes, entre lesquelles principalement est comprise la cognoissance de la maladie. Ie ne puis Galien en sa penser que celuy, qui par bonne & vraye me-methode. thode vouldra curer la maladie Veneriène, ap pellée du comun grosse vairolle y puisse faire chose qui vaille, sans en auoir la cognoissance telle qu'il appartient, attendu que de la congnoissace de la maladie procede la cure & l'in uention des remedes. Ayant donc deliberé en escrire la curation en ce petit traicté, i'ay estimé que ce seroit pour le mieulx, si ie commençois par l'explication de la nature d'icelle, com

5000

O. COZ

313

No.

menceat à son origine plus remote & premiere: laquelle selon les autheurs qui en ont escrit Manard au est incertaine & doubteuse. Disent aucuns 7. liure de ses qu'elle est nouvelle, & a prins naissance de ce apistres.

temps. Les autres qu'elle est vieille & à esté cogneuë des siecles passez, s'acquerant seulemet par cotagion ou attouchement, & pour cofirmation de leur dire, alleguent que si elle est recente il n'y auoit personne au precedet de qui par contagion elle peult estre gaignée. Si elle est acquise par contagion seulement, elle ne peult estre nouuelle, par ce qu'il estoit quelqu'vn au precedent de qui elle seroit venue. Pour respondre a ces opinions, aucuns maintiennent son origine estre prouenue d'vne isle incogneuë aux anciens, & n'a pas long temps descouuerte par les Espaignolz nauigans, enuiron le téps qu'elle nous est apparue, & qu'en ceste isle telle maladie est toute comune, dont aussi elle fust par eulx apportée en ces pais. Les autres disent & est l'opinion plus comune, que lors que le Roy Charles huyctiesme passa en Charles 8. à Italie l'an 1493. pour la reductió de Naples, vn gentilhomme lepreux, estant à Valence en Espaigne, achepta la nuict d'vne dame cinquate

escus, laquelle puis apres infecta plusieurs ieunes hommes, qui eurent aussi copaignie d'elle dont aucuns suyuirent le camp du Roy & y

Le Roy Naples.

espandirent ceste pernicieuse semence, qui depuis à regné non seulemet en France & Italie: mais aussi en toute l'Europe, & quasi vniuersellemet par tout le mode. Toutesfois, si Chre-L'opinion de stiennement & selon l'experiéce, nous faisons iugement, il se trouvera que non seulemet les choses dessus alleguées: mais aussi que ny l'air corrompu, ny l'infection des eaues, ou autres aliments, sont cause suffisante de la generation de telle maladie, Qu'ainsi soit n'a lon pas veu, tant ou parauat que la vairolle apparust qu'au mesme temps & depuis, plusieurs couerser en air putride & infect, vser de mauuaises eaues & autres alimetz vitiez & corrompuz? N'y a il pas eu des ladres, qui ont eu compaignie de leurs femmes & autres, auec lesquelles plusieurs autres ont depuis habité? Maintz homes ont ilz pas habité auec leurs femmes, quasi en tout temps de l'année, icelles ayas leurs fleurs ou menstrues, rouges, blaches, ou passes, & autres mauuaises indispositions corporelles : lesquelz toutesfois ont esté exemptz de telle maladie? Pource donc; debuons nous referer son origine à l'indignation & permission du Createur & dispensateur de toutes choses : lequel pour refrener la trop lasciue, petulante & libidineuse volupté des hommes, a permis que telle maladie regnast entr'eulx, en vengeace &

l'autheur.

-20

1 202 E

如本

355

MAN'

id) (N

03

大型

10

METHODE

punition de l'enorme peché de Luxure. Aussi bien que Dieu commanda à Moyse iecter en l'air pouldre, en la presence de Pharaon, afin qu'en toute la terre d'Ægypte les homes & autres animaulx feussent affligez d'apostemes, excitas vlceres, come il est dict en Exode 9.cha. Mais sans nous consommer en telles disputes no necessaires à la matiere presente, commençons à expliquer sa nature, sans laquelle n'est pas possible methodiquement suyure sa guerison, ce que nous serons en vsant clairement & briefuement de ce que les philosophes dialecticiens ont appellé diffinition, ou en son dessault de description. Puis si la chose dont sera tenu propos & question n'est simple, ains composée: nous la diuiserons en ses parties, & traicterons particulierement ses especes, declarans la nature de chascune d'icelles, iouxte la methode que Platon à aprins d'Hipocrates, comme recite Galien en ses commentaires sur le liure de Natura humana. Et pource qu'il ne est encor bien congneu ny manifeste, comme on doit appeller la chose, dont nous voulons traicter: nous luy imposerons nom conuenable à sanature, laquelle consiste en ses causes, desquelles (come nous monstrerons cy-apres) Le nom de la principale est l'acte de Venus, dont me sem-

la maladie. ble qu'abone raison doibt estre nommée ma-

12 %

0000

MAG

2

Exod.9. chap.

ladie Venerienne: mais pour autant que nous auons ia receu en nostre langue Françoise ce terme de Vairolle, & que le vulgaire entend mieulx, par ce mot, la maladie dont nous voulons parler, nous vserons aucunesfois de l'vn, aucunesfois de l'autre, laissas la reste des noms qui luy ont esté imposez par ceulx qui sont particulierement affectez contre les nations. Aussi que (comme escript Galien) il ne fault estre tat curieux des noms, pour ueu qu'on enrende la chose par eulx signifiée. Or puisque toute tractation methodique se doibt comencer par diffinition, pour auoir congnoissance de la chose subiecte & traictable (suyuant Ci- Ciceron aus ceron au premier de ses offices) le prendray premier de mon exorde à la diffinition d'icelle. ses offices.

Diffinition de la Vairolle.

Maladie Venerienne ou grosse vairolle Mest vne indisposition contre nature, causée de vapeur veneneuse, par attouchement, principalement en compagnie charnelle (auec qualité occulte) commenceant le plus par viceres des parties honteuses, pustules en la teste & autres parties exterieures: laquelle se cachât puis apres aux interieures, cause douleurs aux articles, le plus souuét nocturnes, tophes, scir-

京本 看你 五二二

13/4

steel.

156

TE,5

-0

rheux, & par succession de temps corruption des os, & autres parties spermatiques. Si aucuns pensent qu'en ceste descriptio nous n'ayons assez soingneusement obserué la naturelle briefueré qui y est requise, ie les pries considerer que la nouveauté de ceste maladie beaucoup plus frequente & commune, que congneuë, m'a contrainct d'assembler tout ce qui la pouuoit redre certaine & differente des autres, suyuat les philosophes dialecticies, qui au default de ce qui naturellemet est propre à vne chose, & qui la faict differer d'vn autre, sont contrainets pour expliquer sa nature, d'amasser tout ce qui luy peult aduenir, que les Grecz appellent symptomes ou accidens, & en faire vne description, qui autrement est appellee diffinition accidentale. Or par ceste diffinition nous auons la parfaicte & entiere intelligence d'icelle maladie, come plus amplement sera deduict en traictat de ses especes, differéces & causes, laquelle encore nous donne à entédre, que la vairolle est vne seule, & non plu-La vairolle sieurs maladies, contre l'opinion d'aucuns qui est une Et no la disoyent estre complication & assemblee de indispositions: & que la curation de l'vne se pouuoit faire sans l'ablation de l'autre, qui est chose faulse, comme iournellement nous en voyons l'experience. Pource qu'encor que les

plusieurs maladies.

CVRATORE.

pustulles & viceres soyent curees, & les douleurs appaisees, si la cause d'icelles n'est exterminee, la maladie ne fauldra à recidiuer & ré-Galien au 3. cheoir, Ne plus ne mois que qui auroit osté en & 4. de la vn febricitat l'aridité & seicheresse grande de methode. la fieure, ou la soif, le laissant toussours en possession de sa fieure. Ou en vn absces, qui osteroit l'intéperie, delaissant les deux autres genres de maladie, qui est vne chose impossible & hors de toute raison. D'auatage, si ainsi estoit, il ne fauldroit pour la chasser & ietter hors, vne seule curation: mais autant qu'il se trouueroit d'affections ensemble compliquees. Or nous voyons au contraire, que par vn seul me- La vairolle

dicament & vne seule intétion, la cure & guaseul medicarison s'en ensuyt. Qui vouldroit toutes sois ment & vne dire ceste maladie simple, particuliere & deter seule intenminee: il seroit deceu, attendu la multitude & tion.

bande de maladies, qui souuét se voyent confuses auec elle, & les especes de symptomes, que lon voit sourdre, selon la nature de ceulx qui infectent ou sont infectez, & l'intemperie

ou cachexie des corps.

100

FOR

Wite.

<u>46</u>,

Sec.

Oultre il nous fault en icelle former & comprendre vn quatriesme genre de maladie necessaire à congnoistre, puisque (suyuant Hippocrat, Galien & tous autheurs) l'indication premiere & principale (sans laquelle la cura-

a iiij

tione se peult methodiquemet faire) est prinse de la maladie: car si c'estoir intéperie seule & simple, elle seroit chaulde, froide, humide, seiche ou copliquée d'icelles. Et lors auec medica mens contrarians par leur seule qualité froide, chaulde, seiche, humide, ou mixtionez ensemble seroit curée. Si c'estoit incomoderation ou mal copolition, elle seroit en indecente conformation ou figure, en nombre, en magnitude, ou en situation, Si c'estoit solution de continuité, ce seroit erosion, incision, perforation, morsure, ruption, distension ou contusion : lesquelles aucc les remedes descriptz des ancies pour la curation de telles maladies, seroyent guaries. Mais nous voyons que à telz remedes comuns, elle ne veult ceder, par la preuue que iournellement nous en auons en plusieurs, qui pour vne douleur de teste ou autre fluxio (que lon pensera simple catharre) vseront de diuers preparatifz, regime, purgations, phlebotomies, par plusieurs fois reiterez, & toutesfois ne seront guariz, de sorte qu'ilz seront cotrainctz (auec quelques signes assez obscurs) venir aux remedes propres operans par leur proptieté specifique & occulte. Ce qu'encor nagueres nous auons pratiqué en deux homes & vne semme, l'vn ayant vne ophthalmie en l'œil senestre: laquelle il auoit porté bien par

neuf moys, auec fluxions & douleurs repetentes ordinairement en iceluy. L'autre auoit vne douleur intolerable en la teste: laquelle auoit duré bien pres d'vn an. Et la tierce qui estoit vne semme auoit porté par plus de trois ans rongnes en la teste, pésant estre la tigne auec fluxions, & catharres quelquesfois distillat en l'estomach & en la bouche, faisans petis vlceres en forme d'eschauffures nomez de Galié en son sixiesme liure. Catatopus, ou selon les parties, aphræ. Pour la curation desquelz, plusieurs remedes communs auoyent esté administrez, sans pouuoir les guarir. Et au bout du téps ie suz madé pour en deliberer, ou (apres plusieurs discours) sur coclud que tout ce prouenoit de la vairolle, & qu'on y debuoit proceder auec remedes propres à elle. Ce qui fut faict, & par telz remedes furent guariz tous trois. Puis donc, que par tous remedes communs & propres à la curation de ces trois genres de maladies, elle ne peult estre curée: il fault cofesser qu'il y a vn propre, & ie ne sçay quoy, qui ne se peult bonnement dire (sauf meilleur iugement que le mien) que nous dirons estre vt quatriesme genre de maladie, & tout ainsi come il nous est occulte & caché, il a besoing pour l'ablation & curation de soy (oultre les choses communes) de quelque medicament

2:42

THE PARTY

Signa.

tter,

115%

10

Dist.

COST

3.日本名

Live.

120

1955

METHODE

alexipharmac, operat par proprieté specifique & occulte. Comme il est pratiqué en epilepsie, que nul medicament chault, froid, sec ou humide, fera tel esset que fera viscus quercinum vnicornu, ou la racine de Peonia dit Piuoine en françois, operant par ladicte faculté: come des cript Galien au 6. liure des simples, chapitre de Peonia. Bien est vray qu'outre ladicte proprieté occulte, il y a choses manisestes & comunes aux autres genres de maladie, qui sont les symptomes ou accidens suruenas à icelle, comme nous deduirons cy apres.

Des especes & differences de la Vairolle.

Aintenant descrirons les especes & differences, lesquelles seront prinses des accidens manisestes, plustost que de la nature incogneuë de soymesme: comme si elle est recente, le plus souuent on la voit auec pustules de diuerse forme, aucunessois particulierement en la teste ou au front, es emunctoires des parties nobles ou vniuersellemet par tout le corps. Aussi maintessois elle s'apparoist auec ardeurd'vrine ou pissechaulde benigne & doulce, mediocre, ou violente, & accopaignee de plusieurs & diuers accidens,

(20h)

comme d'vn spasme ou contraction particuliere, lors que la nuict specialemet se faict erection de la verge, soit en ce que les Grecz appellent Saryriasis ou bien Priapismus, de quoy parle Galien au sixiesme liure de locis affectis. Pareillement d'vlceres au col de la vescie & voye de l'vrine. Au moyen dequoy s'ensuyt col de la vesgrande acrimonie & cuisson en l'emission de cie. l'vrine, à quoy ay de beaucoup la chaleur & acuité d'icelle, procedente quasi ordinairement de la chaleur du foye, ou des reins, ou de tous deux ensemble, & aucunesfois sy engedre vn Sarcôma ou carnosité de dissicile curatio, dot nous parlerons cy apres. Semblablement souuent est complicquée auec vlceres cacoethes, malings, chancreux, & serpents, que les Grecz wethes. appellet Estyomeneux, & autres especes d'vlceres en la verge, en la gorge, aux tonsilles on amygdales, en la bouche, au palais, quelquefois auec corruption de l'os d'iceluy, (dont s'ensuit grande deprauation de la parolle) aux palpebres des yeulx, & aux autres parties du corps, qui souuent resistent & ne veulent ceder à la plus part des remedes. l'en ay traicté maintes (specialemet femmes) ausquelles elle estoit compliquee auec strumes ou escrouelles, les vnes vlcerées, les autres non. Aucunesfois est Douleurs mo auec douleurs, souuet mobiles en quelque par biles.

Vlceres ca-

PHONE !

- frepris

Frank

FRA

500

25

HE

SHAFE.

123

METHODE

tie, comme en la teste, espaules, bras, iambes, & poictrine, ou vniuersellemet par tout le corps, occupans les articles ou ioinctures, ou couras le long des muscles, tendons, & autres parties nerueuses, comme les periostes, qui sont membranes couurant les os. Aussi auec alopecie ou cheute & deperdition du poil de la teste, surcilles, barbe, & autres parties, que communement on dit la pellade. Ie l'ay veu à aucuns messee auec vne extreme fluxion sur les yeulx, & par default d'auoir congneu la cause (nonobstät les remedes comuns)il s'en est ensuiuy perdition de la veue, aux autres erosion d'vne bone partie des paulpieres. A d'autres sont sur uenues des ozenes & vlceres au nez, auec carie & corruption de la substace des os, & sans carie aucunessois de tresdifficile consolidation.

Vairolle in-Eturnes.

Alopecie.

Ophthal-

Viceres as

mez.

mie.

SI elle est inueteree, lors sont les douleurs desdictes parties arrestées, profondes & Douleurs no- nocturnes, souuét aux iambes sur la region de l'os dict eneme vulgairement appellé les greues. Semblablement aux bras enuiron les mébranes couurant les os d'iceluy. Aussi en la teste & autres parties du corps. Et aduiennent ces douleurs specialement quand les patients sont tenuz chauldement, par ce que lors la chaleur commence à esmouuoir la matiere. Pareillement suruiennent tophes ou noeudz

EN

Elani

Tophes, ou

scirrheux, communement appellez nodus,& autres de diuerse nature, comme Atheromes, neudz. Steatomes, & melicerides, souvent auec carie Atheromes, ou cortuption de la substance des os. Quel- Melicerides. quefois faisant luxation es articles, aucunes fois fracture au milieu des os. Es vns auec plusieurs herpes, ou dartres, aucunes fois scameuses, dont aucunes vienent es plantes des pieds, & creux des mains. Les autres en vne, ou plusieurs parties. comme non seulement en la teste, visage & col:mais aussi es bras, iambes, & la reste du corps, mesmes souvent entourent, & enueloppent la plus grande partie du membre qu'elles assaillent, quasi comme vne ceincture. Et pour ce Cornelius Celsus la appellée Zona. Bien sou uent on la voit couuerte en telle indisposition des parties nerucuses (ausquelles elle est principale ennemie) que à d'aucuns survient spassme ourcontraction d'vne ou plusieurs parties. Es autres se faict auec telle relaxation d'icelles, que Paralysie generalle s'en ensuyt (priuant de mouuemet toute la moytié du corps) ou particuliere, l'arrestant seulement en vne partie. Telz y en a, esquelz elle s'est monstrée auec vraye & perpetuelle arthritis ou goutte en vn, ou plusieurs articles, disserente d'auec Goustes. les autres gouttes, par ce que celles qui ne sont messées auec ceste maladie (que son dict gout-

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London 3144/A

S Charles

Sales.

DOM: N

ich le

1 Sante

NAM.

Way

B74

-

State of

Epilepsie.

tes naturelles) ont certains periodes, paroxifmes, & intervalles: mais celles icy sont presque continuelles. I'ay pensé hommes plus de six ans a, qui auec ceste maladie, estoir tourmenté d'vne epilepsie, & estant traicté seulement auec les remedes propres pour la vairolle, fur guary de l'vne & de l'autre maladie, de sorte que depuis il ne s'en est sentu. Qui vouldra doncques congnoistre combien l'exercice immoderé de Venus peult affecter le cerueau, voir mesmes causer perdition de memoire: Aussi epilepsie par la trop grande & frequente exagitation de la partie posterieure Aristote en du cerueau, auec l'espine d'orsale: Lise Aristote en ses problemes en la troisiesme section, probleme neufiesme. Aucunesfois elle degenere en elephantie, vulgairement dicte lepre,

ses problemes.

Lepre.

Fiebme lente.

tant par soy, que principalement apres auoir esté pensé par gens sans methode & raison, ou en ceulx desquelz le corps estoit preparé par intemperance de viure, ou par heritage & de lignée. Autrefois en vne fieure lente, qui a conduit les malades iusques à la cosumption, que les Grecz appellent Phthisis, les Latins Ta bes, souvent envieillissant auec les ieunes, & mourant auec les vieulx.

Finablement ie concluz qu'elle se voit iournellement compliquee auec tous genres & especes de maladie, prouenant de cause interne, La vairolle lesquelles (comme recite Galien & Guidon de s'emplique Cauliac des trois genres de maladie contenuz auec tour genen aposteme) sont assemblez en vne grandeur, de maladies qui est à dire, que l'vn ne peult parfaictement estre curé sans l'ablation de l'autre. Et ces sym promes aux vns sont petis, remis, & peu douloureux: aux autres grands, violents, & auec extremes douleurs, selon les differences des suidictes. Et pource il est necessaire congnoissire & diligemment considerer les differences, chascune en son espece, attendu que d'icel les sont principalement prinses & tirees les indications curatoires.

Des causes de Vairolle.

Maintenant nous reste à declarer quelles Les causes de sont les causes de ceste maladie: & fault la vairolle entendre qu'il y en a de deux sortes, les vnes externes, que les Grecz appellent Procatar-La cause pritiques: c'est a dire primitiues. Les autres in-mitine. ternes, appellees des Grecs proigomenes, qui vault autant à dire comme antecedentes. La premiere non seulemet consiste és choses communes & manisestes: mais aussi (comme nous auons dict en la dissinition) és choses occultes, qui prouiennent des astres & influences cele-

C TOTAL

Dive:

-106-

E STATE

A.E

stes, que nous appellons forme ou faculté specifique & occulte, lesquelles ne sont subiectes à demonstrations. Pource delaissons à ceulx qui suyuent la profession d'astrologie, l'inquisition de la cocurrence des planettes infortunees, aussi les celipses qui furent lors que premierement telle maladie apparust. Nous nous La vairolle cotenterons de dire que la contagion cause ex-

Mint San Park San Par

THE REAL PROPERTY.

E, b

Lija.

querir par la reception de l'air infect.

se peult ac- terne de ceste maladie est diuerse, en ce que no seulement elle est acquise par l'acte Venerien: mais aussi, selon aucus, par la receptió de l'halaine infectee de tel venin & corruption, come ges doctes & dignes de foy ont telmoigné l'auoir veu par experiéce, & moymelmes ay pélé quelques ieunes enfans de la vairolle, estans le pere & la mere sais, & ne se trouuat en la nour risse visitee signe aucun de ceste maladie, ne trouuames autre cause, sinon par auoir esté bai sez, ce qui n'est estrange ny hors de raison, car par l'abondate reception de l'air & vapeurs ve neneuses & corrompues de tel poison vn ieune enfant (aydant à ce la tendresse, mollesse, &

Pline au li- rarité puerile) la peult prendre aussi facilemet ure 26. au 1. comme par l'authorité de Pline au temps passé se prenoit lichen ou mentagra, qui estoit vne chap. Lichen ou maladie assez semblable à la vairolle, & commentagra. Par autho- mençoit specialement auec pustules ordes, fe-

tides, & puantes, qui couloyet & rongeoyent

CVRATOIRE.

vne bone partie du visage. Aussi dit Galien, il Galie en son est perilleux frequenter les tabides, & genera-liure des fielement auec ceulx qui halenét puant, de sorte ures 3. chap. que le domicille auquel ilz couchet sent mal.

Maistre Anthoine le Coq docteur reget en Histoire rela faculté de medicine, homme docte & d'au-feree par thorité afferme au liure qu'il a faict de ligno san monsieur le Ho non permiscendo, qu'il a cogneu sage semme, coq. laquelle en receuat l'enfant à vne femme vairollee, gaigna ladicte vairolle (l'enfant sain & non affecté d'icelle) qui n'estoit que par la reception de l'air & vapeur veneneuse receuë as sez promptement & plustost par les porositez des mains & bras, qui plus dissicilement peuuent infecter les parties nobles, que par la respiration qui se faict par la bouche.

Par similitude nous voyons les ophthalmies Par simili-(qui sont maladies des yeulx) avoir telle con-tude. tagion, que par le seul regard se peuvent communiquer & prendre des vns aux autres. Le semblable est de la peste, pareillement de la lepre & autres telles maladies, qui iournellemét sont veues estre de si violente contagion, que pat la seule reception de l'air, elles s'aquierent

71036

WERE

B#64

ALL.

STAN.

estans les corps disposez. Par experience se voit ordinairement que gens de toutes natures, sexes, & complexions, Par expe-sovent enfans adolescens ou hommes en rience. soyent enfans, adolescens, ou hommes en aage

Nourriffe vairolles.

consistant, solides, & robustes, couchans auec autres infectez de telle maladie sans aucune compagnie charnelle, s'en trouuent aussi surpris & attaincts. Tout autant en peult aduenir à vne nourrisse, qui donnera à teter à vn enfant vairollé, encore que les premiers ne puissent receuoir des infectez (auec lesquels ils couchent) ny la nourrisse attiter de l'enfant qu'vn air veneneux & vapeur corrumpue de tel venin, laquelle encor ne se reçoit en respirant par la bouche, ou par le nez, pour immediatement estre communiquee aux parties nobles (come le cueur & le cerueau) ains seulement par la traspiration, qui se faict par les pores & ouuertures es vns de tout le corps, & és noutrisses de la mammelle seulement.

力を行っ

DAG.

e plus

(HTEN

ALC: N

ALTERNATION OF THE PARTY NAMED IN

Rati

City of

an liet des, vairollez.

Et ne fault pas en attendre moins de celuy Par' coucher qui couchera au lict d'unvairollé, si la sueur infectee, & la couverture des licts imbuts de telle humidité veneneuse le viet à attaindre, prin cipalement si celuy qui y auroit au parauant couché, auoit rophes, ou neuds, pustules, ou vlceres, sectans virus ou sanie. Pource que lors par la reception dudit virus ou esprit corrompu d'iceluy, sans autre acte Venerien, petis enfans, adolescens, & vieilles personnes sont infectez par les raisons susdictes, aidant à ce la preparation des corps, dequoy nous parleros

cy apres. Autant en est du boire & du man- Par le boire ger, & de tout ce que nous prenons par la bou & le mager. che, quand il est corrompu par quelcun qui aura la vairolle. Ce qu'entre autres aduiet es ieunes enfans, quad ilz teret nourrisses entachees de telle maladie. Qui est chose bie à noter pour les accidens presque irreparables qui naissent quasi tous les iours, voire en l'endroit des hon nestes femmes, vertueuses, & le plus souuent de grand estat & reputation, lesquelles (faisant acte de vraye mere) veulet estre nourrisses de leurs enfans, & pour aide & soulagemet prennent vne nourrisse, la quelle ayant la vairolle la donnera à l'enfant, l'enfant à la mere, & la mereau pere. Le semblable aduiendra par emprunter nourrisses, ou faire teter son enfant à autres vne, ou deux fois seulement. Iaçoit ce qu'elles soyent semmes de bien. Car de l'vn à l'autre (chose au iourd'huy trop commune) facilement ce mal peult estre communiqué, & par telz moyens (ô chose fort deplorable) sont suruenuz grands inconueniens en beaucoup de bonnes & honnestes maisons.

Aussi aduiet & plus souuet par habiter char- Par le coit. nellemét auec les personnes infectes de tel ve nin: car par telle cohabitation, moyennat aussi la composition de la verge, & de la vulue, (qui entre autres parties sont coposez de chair rare

be ii

1

Wind.

WE TO

= 44

H-500

100

The last

in the

5577

Control of the last

TO BOTH

Wal the

-

the same

(me)

1030

& spongieuse, de nerfz, veines & arteres) & la cospiratio de telles parties en tout le corps. Ledict venin se communique, & est porté es parties principalles: Aydant à ce les coincidents, & coadiquans: comme se delecter trop longuement en tel acte, quant l'homme ou la femme infectz sont plains de manuais suc, ou que la femme a quelques fluxions blanches, passes ou autrement decolorées: ou que recentement elle a eu compagnie d'aucun ayant ladicte vairolle: car par la confrication & mouuement les porcs s'ouurent & dilatent, par ce que la peau s'eschauffe & rarefie: à laquelle s'at tache facilement ceste matiere limeuse & muqueuse, qui apres par le toucher communique sa qualité veneneuse a celuy qui est plus enclin & disposé à la receuoir. Aussi le plus souvent ses parties premierement attouchées sont les premieres affectées de ce mal, & alterées par tel venin, qui successiuement se communique au foye par les veines, & au cueur par les arreres (toutesfois c'est plus tard, par ce que le cueur & parties cordiales resistent plus fort. -audict venin) & au cerueau par les nerfz, auquel le plus souvent apparoissent les premiers signes de ce mal, d'autat que ledict venin a de coustume de chercher, & plus aisemét infecter les parties spermatiques & moins chauldes:

aussi qu'entre les trois substances, desquelles nostre corps est composé, les espritz (desquelz le cerueau a grande quantité) reçoyuent plus promptement impression, & plus facilement sont alterez: comme tesmoigne Galien primo de differ.feb. & de arre cur. ad Glauc. Et qui est vne chose occulte & grande, tacitemet & lentement se comunique ledict venin par tout le corps, quasi en mesme sorte que le venin de la morsure d'vn chien enragé, qui si lentement 6.epidem. quelquefois coule en l'augmentant, qu'il peult estre quarante iours voire six moys (come l'asseure Galien au sixiesme liure de locis affectis) Mesmes selon Auicene vn an deuat qu'il mostre sa venenosité: A quoy sert beaucoup le téperament du patient, pour la facilité ou difficulté de patir, la region & disposition de l'air ambient. Enquoy fault noter que ceulx de texture rare, delicatz & molz, seront plus propts & plus disposez à recepuoir ceste affectió par tout le corps, & les autres au contraire. Fault pareillement considerer la sorce de la chose agente, qui sera la qualité & violence de ce venin, qui est necessaire auec les choses susdictes, auant qu'il se puisse faire aucune action, tesmoings Atistote & Galien: car si ledict ve nin assiegeant les parties nobles, se trouve si foible, qu'il se laisse vaincre par la chaleur na-

word to

Siz.

-**NADAR**

3/00

200

1200

122

turelle qui se surmonte & demeure maistresse. Il n'y a doubte, que par la vertu expultrice, il ne soit poulsé au dehors, & que les dictes parties ne demourent saines: comme souvent appert en plusieurs, ayas vleeres cacoethz, & malings, qui seront rebelles à curer, pource que nature l'efforce d'euacuer ledict venin, par icel les parties. Et s'il suruient vn bubon, autremét dict poulain, qui recoyue ladicte fluxion, en brief l'vlcere sera curé & guary : & sera le patient exempt de la vairolle, par la methodique & bonne curation dudict absces. Ce qui ne peult estre en vn momét. Et qu'il soit vray, i'en ay veu plusieurs (d'autres aussi auec moy, ou iournellement sommes appellez es consultations) qui long temps apres auoir acquis ceste maladie, n'en auoyent aucun signe, fors quelque vlcere au membre viril, ou aposteme en l'ayne, ou vne ardeur d'vrine, communément appellée pissechaulde: (qui ne sont signes vniuoques & certains d'icelle, pource que maintz ont vlceres cacoethz & malings, aussi bubons inuererez, & non cedans aux remedes, auec ardeur d'vrine diuturne, qui toutesfois n'ont pas la vairolle) lesquelz, neantmoins estans curez ou ledict venin seulement arresté, de sorte qu'il ne se faisoir plus euacuation d'iceluy, peu de temps apres se manifestoyet signes euidens

150月

too.

00000

M KS

THEFT

gains i

BUILD.

He Ta

IC M

20

10 3

COE!

de la dicte vairolle: qui denotoit non seulemer les esprits: mais aussi la substance charneuse estre blessee, & par consequent les parties solides, auec les autres parties sparmatiques : lesquelles principalement en ceste maladie sont affectees. Touresfois ceste corruption n'est pas egale, ou generalemet faicle en roures icelles: car si egalemet & absolumet elle se faisoit par tout (ainsi que comunémet on dit de la lepre, ou de phrisis costrmee) il ne seroit pas possible en attendre la vraye cure: ce qu'on a veu aducnir à maintes, en l'endroiet desquels plusieurs qui les ont pensé guerir, se sont trouuez deceuz. De ma part i'ay pensé à plusieurs des vlceres en la verge, qui auoient pululé quinze iours, trois sepmaines, voire vn moys apres l'a-& Venerien (cobien que plus souuent apparoissent pluttost) & maintesfois en pareil téps apres l'apparence des vlceres, se manifestoient bubosou poulains (ce que tous practiciens tesmoignerot) & neantmoins quelquefois apres la curation des viceres & poulains, s'ensuyuoit ladicte vairolle. Ce que ces iours passez me ra-Histoire. contoit vn gentilhome seune, & de bonne habitude: auquel long temps apres l'acte (come luy mesme disoit) estoit suruenu vn vlcere cacoeth & maling au mébre viril, pour la curation duquel vsa par log temps de la decoction b iiij

1 20 70

Trans.

LANG

- Link

HE45

はおお

CTO(B)

N. REES

1000

until:

Maria.

SIMIS

此時生

-521

XAL

10.00

112

10

METHODE

24 ou vin accoustumé, auec plusieurs medecines, qui toutesfois ne l'auoiet peu preseruer, qu'en la desiccation de l'vlcere (nonobstant l'vsage d'iceux) ne luy suruint deux bubons aux deux aynes, qui fut, ainsi comme il asseuroit, plus de deux moys apres l'acte Venerien : lesquels bubons n'estans euacuez par suppuration, ou resolution, encore qu'apres l'vsage dudict vin il feist par le conseil d'aucuns doctes Medecins vne diete assez estroicte, aucc decoction de gaiac, & grand nombre de medecines, ne peust pourtant euader ladicte Vairolle. Parquoy voyant ses bubons, pour quelque application qu'on y fist, ne vouloir diminuer, me manda & fist vn discours de tout ce qui s'estoit passé. Ce que ayant entendu & m'estant apperceu (oultre les choses susdictes) d'vne alopecie, ou cheute de poil, & amaigrissement de tout le corps, ie luy sis prognostique de ladicte vairolle, qui luy fut assez dur : attendu les choses qu'il auoit faictes. Et pour auoir plus grande asseurance, luy conseillay ne plus faire abstinence si extreme, ny vser si souvent de medecines:par-ce que s'il n'auoit la vairolle pour neant il en vsoit tant, & s'il l'auoit, il ne pouvoit guerir auec relles medecines simplement. Lors me croyant fut huict iours, sans vser d'icelles, mais seulement de bonnes vian-

Yes

CHICK

not di

DIRAG

No.

des, mediocrement & sans exces, en quelque chose que ce fust : durant lesquels il ne sentist aucun mal, & par ce moyen pensoit estre eschappé: mais enuiron le neusiesme iour, sentit quelque peu de douleur à l'vne des espaules, & le lendemain à l'autre: lesquelles, nonobstant petites frictions particulieres auec la main que ie luy feis faire, continuerent longuement: quoy voyant me demanda, dont ce luy pouuoit venir, trouuant estrange, qu'apres l'vsage de tant de medecines, & decoctions, possible fust qu'il y demourast encore quelque reste. Mais ie luy feis responce, que ce n'estoit de merueilles, si par tant de temps n'auoit sentu aucune douleur, & que les euacuations grandes auec les choses susdictes en estoient cause, purgeants continuellement ce qui autrement luy eust causé douleurs, pustules, vlceres, ou autres tels signes: lesquelles cho ses toutes fois n'estoient assez puissantes, pour oster la cause de ceste maladie. Parquoy aucc le conseil des plus doctes & approunez Medecins & Chirurgiens, fust traicté & pensé par moy, auec medicaments faicts d'argent vif, & bien guery: comme il est encore de present. Les signes de sa guerison farent la sedation des douleurs, qui lug estoient suruenuës: comme de teste, espaules & iambes: parcille-

Site

7. 手持

1 9

-68

神器

1741/0

DEE

Bolt

SELEN:

10.2

をかな

Petr

-at

e est

195

HIL

H

18

196

ment regeneration du poil perdu, consomprion totale desdicts deux bubons, regeneration de substance deperdue, de sorte qu'il faisoit toutes actions naturelles aussi sainement La prepara-que iamais. Mais en toutes ces causes predictes

wo des corps, ne fault omettre vne chose, qui est la preparation & disposition des corps, qui souuent propient (oultre la conformation premiere) par la deprauation du regime en toutes les six cho ses non naturelles, & leurs annexees, qui engendrent humeurs virieux, par consequent subiects à toute putresaction. Ce qui appert iournellement en maints, qui habiteront auec femmes infectees, lesquels prendrot la vairolle, là où d'autres deuant, ou apres, n'y prendront, ou auront pris aucun mal: ou bien auront seulement vlceres en la verge, ou quelque bubon en l'emunctoire du foye, communement appellé poulain, sans auoir la vairolle comme les autres. Cela se peult prouuer pir Galien liu. I l'authorité de Galien au premier liure de diff.

St Title

Contraction of the last of the

diff.des fie.

feb.parlant de la fieure pestilentielle.

Similitude.

Par similitude, tout ainsi comme en vn seul fagot il se trouuera du bois d'vn mesme arbre, couppé & assaisonné d'vn mesme téps, toutesfois l'vn s'enflammera & bruslera plustost que l'autre. Par experience nous voyons tous les iours, que plusieurs communiquent, non seu-

Experience.

FEEL

314 2

1900

1000

TE OK

distrib.

1

il pro-

200

HEN!

波珠

cit

22

100

10

102

465

lement auec vairollez: mais aussi auec gens infectz de peste, tant maligne que plusieurs, voire tous ceulx d'vne maison en serot morts, lesquelz toutesfois n'y prendront aucun mal, & y conuerseront iour & nuict, à ieun, saoulz, & autrement: qui nous denote la disposition & preparation des corps, par les humeurs vitiez, ou autremet, ay der beaucoup à la cause de ceste maladie, & de toutes les autres pareilles.

La cause antecedente de la vairolle.

Ombien que selon aucuns la cause ante-Cedente de ceste maladie soit indisseremment les quatre humeurs, toutesfois l'experience fondee sur la raison me faict iuger, La cause ma que le fondement ou cause materielle premie- terielle de la re & principale d'icelle, est matiere pituiteuse, vairolle. grosse & visqueuse, alteree & vitiee par ce venin maling & contagieux: lequel consequemment altere, & corrompt les autres humeurs, selon la proximité & la preparation qu'elles auront à receuoir ceste alteration & qualité vitieuse, de laquelle preparation nous auons cy deuant parlé. Or par ce que ie pense que plusieurs ne se laisseront facilement persuader que ceste maladie Venerienne soit telle que

nous la determinons, pour la trop grade controuersie qu'il y a de l'essence & nature d'icelle, i'ay voulu sommairement descrire les raisons lesquelles i'ay pésé les plus propres pour confirmer & vous induire à consentir à no. stre opinion, comme à la plus saine & mieulx fondee.

premier locis affectis.

I L n'y a homme qui ne confesse que la cau-Galien au se de la maladie est celle, laquelle, ostee la maladie ressemblante à sa cause, prend fin. Or est il cerrain que par l'eduction & euacuatio de la matiere pituiteuse, soit par flux de bouche, ou de ventre, vrine, vomissemés, sueurs, ou autrement, & en toutes temperatures, soit bilieuse, sanguine, ou melancholique, ladicte vairolle est guarie, comme iournellement l'experience en faict foy.

D'auantage coulx qui hanterot auec telz ma-Le temps du lades, congnoistront que leurs acces sont au temps & heure du iour, que ledit humeur est accoustumé de faire ses paroxismes & mouuemens, qui est sur le soir & la nuict.

Et retourne tous les jours en meime manie-

re que fait vne fieure quotidiane.

Les patiens assopiz.

mounement

des acces.

Oultre cela les patiens sont tous assopiz, pesans, & endormiz: & neantmoins ne peuvent reposer à telle heure de la nuict, par ce que lors la matiere est en mouvement, & faict disten10000

制物施

2195

PACE A

-

sions aux periostes, membranes, & autres parties nerneuses.

Semblablemet tous effectz de ceste maladie, mesmes aux bilieux, ou sanguins pourrot estre La vairolle curez par l'eduction dudict humeur pituiteux guarie par corrompu, voire des le commencement, & a-la matiere pi uant qu'en culx (pour l'intemperie & vice de tuiteuse. la concoction) puisse estre engendré humeur crud, come pituite ou melacholie. Ioinet aussi que ceulx de telle temperature, soit par recidiues, ou (comme maintes pauures gens) par faulte de moyen, & d'auoir esté pensez, degenerent en intemperature pituiteuse & melancholique.

Et sont tous ou la plus part des symptomes suyuas icelle maladie causez d'humeurs froidz.

Pareillement se sentent les patiens blessez auec choses froides: & aydez, mesme guariz auec choses chauldes, soit decoctions, vins, vnguens, ou autres medicaments. Tous practiciens methodiques tesmoigneront que le plus certain signe en toutes pustules, & viceres, Signe plus est vne durté en la racine, soit que exterieu-vairolle. rement elles apparoissent bilieuses, ou sanguines: de sorte que les ayant curieusement dissequees, on les trouuera farcies d'vne matiere gipscuse & blanche. Aussi que (comme il est bien à noter) toutes parties pituiteuses,

L'autheur.

spermatiques & froides, tant simples, que coposées: sont plus souuet affectées que les chaul des. Ce qui se voit (oultre ce que nous auons dict dessus) en ces tophes, ou les os, cartilages & membranes sont corrompues, & les parties charneuses saines. Mesmes ilz sont peu febricitans, sice n'est de quelque fiebure lente & quotidiane, qui sera par accident. Et si voyons ceste maladie si diuturne & longue, qu'elle se peult cacher en vn corps, sans demonstrer signes apparens de soy, demy an, vn an, deux, trois ans & plus. Ce que ne font les maladies Opinion de causées d'intemperatures chauldes. Parce ie conclud la matiere pituiteuse, estre la base, & premier fondement de ladicte vairolle: estant premieremét affectée, par ce venin, cause efficiente de ceste maladie. Ie ne veulx toutesfois direque la matiere pituiteuse, soit seule alterée: mais aussi par consequent les deux autres humeurs:lesquelz (comme i'escripts ailleurs) sont veuz par les signes exterieurs, & apparoissent par les symptomes d'icelle. Et selon qu'ilz simbolisent, & approchent plus pres dudict humeur, sont plus facilemet infectez de telle maladie, qui est chose bien à noter: & voyons moins de sanguins ou bilieux, affectez & infectz de ce mal, que de pituiteux ou melancoliques:pareillement serot plus facilement cu-

gouta

mily

Dis.

Port

rez: comme il appert tous les iours par l'experience que lon faict en la dissielle curation dés femmes, & autres de téperatures pituiteuses & melancoliques. Donc apres la pituite suyura la melancolie, puis le sang, apres luy la colere, qui est la derniere alreree: par ce que de tous les humeurs elle symbolize moins auec ledict humeur pituiteux.

La cause conioincte.

T ES humeurs donc ainsi alterez, vitiez & L'corrompuz, sont faicts la cause conioincte de ce mal : pource que lors actuellement empeschent les actions naturelles, animales, ou vitales, ou plusieurs d'icelles ensemble, tant generalemet par tout le corps, come singulieremét en quelque partie d'iceluy. Cobien que lors veritablement ne se doine plus appeller cause: mais maladie, par la dissinitio que done Galien au liure premier, de la difference des maladies. Puis donc que ceste maladie n'est seulement consointe auec l'humeur pituiteux: mais souvent (pour la nature des corps) compliquee aucc aurres humeurs: comme il appert iournellement, & qu'elle resemble en cela aux tumeurs contre nature, desquels se trouuent peu, ou point, qui purement & simplement

R JAMES

17-26

CLIMA

TO PR

July .

北京

MEDI

soyent faictz d'vn seul humeur: puis aussi qu'il est necessaire auant que s'entremettre de la cu re, auoir congnoissance des maladies, causes, & symptomes d'icelles, nous auons deliberé pour plus facile intelligence de toutes ces choses, & pour nous en aider en la cure que nous vouldrons faire, de traicter les choses necessaires (qui sont les signes) pour congnoistre les causes susdictes, à fin de methodiquement proceder à la curatio de chascune espece. Mais pource que nostre intétion est d'escrire la curation de la vairolle, qui n'est autre chose que ablation d'icelle, faicte par la cosideration des choses naturelles & non naturelles, ie suis bié content de vous en toucher icy quelque mot sommairement, pource que d'icelles & de la congnoissance des choses contre nature doyuent estre prins les signes, non seulemet de ceste maladie, mais aussi de toutes autres. Et pource que ce seroit chose ennuyeuse & peu à propos de les vouloir icy trop curieusement descrire par le menu, nous nous contenterons des plus communs & necessaires pour la congnoissance du mal, dont nous auos entreprins enseigner la curation. Commenceans aux signes pour cognoistre la vairolle sanguine, que nous disons lors que les symptomes ou accidens prouenans de l'alteration & corruption

du sang par le venin susdit, sont dominans & en plus grand nombre que ceulx de la pituite: & ainsi des autres humeurs en particulier, suyuant les susdictes choses naturelles, non naturelles, & contre nature.

Les signes de la Vairolle. sanguine.

E patient est ieune ou adolescent, de tem- Signes prins perature sanguine, charnu, les veines en-des choses na-... flees, la couleur du corps vermeille, le turelles. poulx vehement & frequer, auec autres signes denotans la domination du sang. Il a vsé d'v- Des no nane maniere de viure opulente & grandement generatiue de sang. Il a esté rousiours en bon air. Il a mangé viandes de bon nourrissement, comme veau, perdrix, leuraulx, congnins, chapons, œufz moletz, & en abondance. Il a vsé de bon vin, dormi longuement. Il ne s'est exercé que mediocremét, & a toussours esté sans foing, ennuy, & fascherie. Ila douleur tensi- Des chose co ue & grauatiue en la teste, specialement en la tre nature. partie de deuant: aussi en la racine des yeulx, en la nucque, es espaules, es bras, quelques fois en toutes les articles: Pulsation des temples, De l'action nausee, ou appetit de vomir, troublement d'es-blessee. prit, tardité des cinq sens naturelz, pesanteur,

METHODE

De la quali-

& lassitude de tout le corps, sas auoir au parauant trauaillé, baillemens, sommeil long, & no profond, auec songes sanguins. Il a rougeur en tout le corps, specialement es veines des yeulx:la bouche fade & plus doulce que de coustume. Apostemes souvent aux emonctoires, qui pour le plus se cachét & retournent dedans le corps. V lceres sordides & putrides, tant es parties honteuses : qu'es autres parties du corps, auec inflammation ou rougeur. Pustules rouges & inflammées en la teste, specialement es racines des cheueulx, es emonctoires des parties nobles, & autres parties du corps, grande abondance de sueur, & puante. Vrine rougeastre, approchante de iauneur, & espesse: augmetation de douleurs depuis trois iusques à neuf heures de matin.

tegos

PALL

Links

De ce qui en Sort mué.

Les signes de la vairolle.

Signes des Le patient est ieune & en la fleur de son aachoses natuge, de téperature bilieuse, prompt en toutes ses affaires, le poulx frequent, dur, & tendu.
Il est natif, ou a conuersé long téps en vn air
ou region chaulde, vse d'alimens chaulx &
surelles.

Des non nasurelles.

Des non nateps endurer la faim: il dort peu, & est troublé

CVRATOIRE.

par plusieurs affectiós d'esprit. Fait grad exerci ce souuét deuat mager, & en téps chauld auec fonges choleriques. Il a l'appetit perdu ou re- Des choses co mis, auec nausée, quelquefois vomissemes, grade soif, inquietudes, punctions par le corps en forme de poincture d'eguille, le dormir depraué, douleurs petites, specialement de la partie dextre de la teste, & sans pesanteur, amaigrissemét de tout le corps, Couleur passe, iaulne, ou De la qualicitrine, des yeulx, de toute la face, & des excre-té muee. mens, amertume de bouche, & saliue, auec siccité de langue, mordicatios & essancemens au ventricule, alopecie ou cheute de cheueulx, sourcilz, barbe, & autre poil de tout le corps, De ce qui que lon diet comunemet la pelade: grade abo sort mué. dance de pustules petires & en forme de mil, auec vne cittinité, luy santes, arides, & seiches: mais dures & calleuses en la racine, lesquelles sont plus copieuses, aussi en la sanguine qu'aux deux autres sequétes: pource que les humeurs subtilz sont plus facilemet iectez du cetre à la circuference, le gros au corraire. Vlceres virulés ou corrosifz en plusieurs parties du corps, specialement en la verge, & en la bourse des couillos: aussi en la bouche, au palais, en la gor e ge, dont l'ensuit grande dissiculté d'aualer. On leur voit aussi des ozenes au nez, dot souuét les os&cartilages dudit nez sot cariez&corropuz

METHQDE Les signes de la vairolle pituiteuse.

posts

0 700

IN HE Ede par

DEEG .

guat, Plath

CHIEF

1200

Signes des T E patient est de temperature pituiteuse, choses natu- plein, gras, mol, & blanc, de sens tardif, pesant & hebete, le poulx petit & tardif, relles. son temperament essentiel, ou accidentel est froid & humide.

turelles.

Des no na- Il a vsé d'vne maniere de viure multipliant la pituite, comme demourer en lieux aqueux & marescageux, en air froid & humide. Il s'est nourri de viandes de qualité pituiteuse, comme choses grasses, testes & piedz de moutons, & veaulx, potages auec autres choses visqueuses, aussi de fruietz, laiet, froumages recentz, pomes, & poires, vins nouueaulx, bieres, ceruoises, & cidres. Il a dormi longuement de iour, & incontinent apres le repas, il a esté otieux & sans exercice. Il est replet auec peu d'a gitation d'esprit. Il songe des neiges, pluyes,

tre nature.

Des choses co & choses aquatiques. Il a douleur grauntine auec pesanteur en la partie posterieure de la teste, obtenebration des yeulx, douleur de nucque, des espaules, des bras, & iambes, & bien souvent par tous les articles & ioinctures, diminution d'appetit, peu de soif, si le phlegme n'est salé, facilité de vomir, tardité entoutes a-Aions. Il a le sens hebeté & obtuz, grandes flu

xions, specialement au ventricule, & és articles, saisant douleur, debilitation, & deprauation en icelles parties. Froidure grade en la teste, & au ventricule, auec generale debilitatió des parties nerueuses, comme tremblement, paralysie, spasme ou contractió d'aucunes des susdictes parties nerueuses. Ils apparoissent oultre leur coustume la face passe & decoulou- De la qualiree, la lágue bláche & chargee, la bouche plus fade, auec grande humidité, & bien souuet tumeur de visage, & des extremitez auec mollesse. Il a peu de pustules, si le slegme n'est subtil, mais elles sont grosses, larges, esleuces, & blanchastres, quasi semblables aux pustules des petites vairolles des ieunes enfans, sans demengement, pour ueu que le flegme ne soit salé, car l'il est salé, lors le plus souvent adviennent serpigines & impetigines, dicts communement dartres furfureules & crousteuses, specialemét aux creux des mains, & plantes des pieds, aussi quelques fois en la teste, au col, aux emunctoires & en tout le corps, viceres grands & larges, sordides, blafards, & descoulourez, aucc bords durs & calleux: en aucuns enflez come l'escrouëlles (en quoy plusieurs sont deceuz) abondance d'excrements pituiteux, lesquels estans gros, souuent font tophes ou nœuds es os: & tels signes suyuans ledict humeur.

c iii

METHODE Les signes de la Vairolle melancholique.

E patient est de temperature melacholi-Signes des Loue de essence, ou par accidét de couleur choses natu-liuide, ou plombee, maigre: le poulx petit, tardif, & rare, auec estat melancholique. Il a vse

naturelles.

Deschoses no de regime multipliant ledict humeur, comme estre solitaire, & long temps en lieu mal aeré & obscur : vsé de chair de bœuf, boucs, cheures, specialement salees, & espicees, oiseaulx de riuieres, vieux lieures, pigeons, pois, febues, choux, naucaux, vieux froumages, vins gros, noirs, troubles, auec appetit desordonné: a eu dormit depraué, & songes terribles, comme de sepultures de morts, diables, & monstres: faict exercices violens & longs, auec grande sueur: il a eu grandes craintes & sollicitudes. Des choses co Il a douleur de teste, specialement en la partie

tre nature.

senestre: grauité de rate, auec douleur, ou tension des espaules : pesanteur & tardité de tout le corps, auec peu de sommeil: debilitation d'estomach, & rots aigres, aucunesfois atrophie, & amaigrissement en quelque partie, ou en tout le corps. Les douleurs augmentent depuis trois iusqu'à neuf heures du soir. Il a vne couleur liuide, aucunesfois en tout le corps, specialemet és lieux particulierement affligez,

Ti.

CVRATOIRE.

comme és pustules & viceres. Aussi morphees noires, aridité & siccité de langue, puateur de bouche, alopecie ou cheute de poil. Il a peu de pustules, & sont dures, & prosondes, viceres sordides & chancreux, auec crassitude de leures, sans grande sanie, morphees noires, & scameus aux creux des mains, & des pieds, tophes ou nœuds en la teste, au frod, en la poictrine, és bras, iabes, & telles parties, hemorrhoides vicerees, dissiculté d'vriner, auec astriction de ventre, & son vrine plombee.

Speculation requise en la consi-

deration des signes.

OR voila donc les signes les plus communs simplemét & separémét considerez, pour cognoistre ceste maladie, selon vn chacun humeur en particulier, afin que puissiez cognoistre laquelle d'icelle sera messe & coplique auec la matiere pituiteuse, come le sang, & les deux humeurs bilieux. Car comme dict Galien (parlant des tumeurs contre nature) il est aisé par la consideration d'vn simple de paruenir à la cognoissance du composé. Et tout ainsi qu'il est bien dissicile de trouuer absces, ou aposteme, qui soit purement & simplemét faict d'vn seul humeur, ains de plusieurs composez & ensemble messez: aussi à bien grand peine pour-

TE-

roit on trouuer ceste maladic en vn seul & pur humeur: mais quasi perpetuellemet copliquee.

Pource ces signes se trouveront non seuls,& separez: mais compliquez & enclauez, les vns auec les autres, pour les diuers humeurs, qui sont meslez ensemble. Et cognoistrez l'humeur dominant aux signes, qui seront en plus grande abondance: toutesfois ce seroit folie & grande remerité, pour vn seul des signes des susdicts, ou aucuns d'iceux non necessaires, iuger, ou vouloir traicter aucun, comme affe-&té de telle maladie. Car (outre que c'est contre la charité, que deuons à nostre prochain) il sen peult ensuyuir vn mal irreparable, si le medicament ne trouuoit obiect propre, enquoy il peust faire son operatio. Toutesfois, ou plusieurs de ces signes (specialement vnsuoques) se manifesteroient, lors vous pourrez Diverses coin faire certain jugement de ladice maladie. Pareillement ne fault obmettre la costitution de l'air qui nous enuironne, la temperature, le sexe, l'aage & semblables choses, selon le iugemét desquelles pouuez auoir plus grade certitude: car en hyuer pour la froidure exterieure, les pores & ouvertures du corps sont fermees, & les humeurs cachez & retirez au centre d'iceluy. Semblable chose aduiendra aux melancholiques, pituiteux, & à ceux, qui le plus

BEER

The same

Par

Villa 1

dications.

CVRATOIRE.

souvent ont les pores denses, astrainets, & difficiles à transpirer. Au moyen dequoy les signes seront plus tardifs : lesquels au contraire se manifesteront plus promptement en semmes delicates, ieunes enfans & autres, qui sont de rare texture. Parquoy telles choses supposees, plus ou moins de signes vous seront ne-

cessaires, pour faire vostre iugement.

115

445.

BATH.

T. (b)

TITLE

THE PARTY

WITT

11/10

1/25

Mais l'asseurce cognoissance de ces signes, Raison & ne se peult acquerir par autre moyen, que par experience. raison, & assidue experience: car en la cognoissance d'iceux, y a des choses qui ne se peuuent dire ny escrire. Qu'ainsi soit, plusieurs auront des vlceres, grands, larges, & malings: on bien des exanthemes rouges, semblables à pustules de vairolle, & en grade quatité: lesquels pourtant n'auront rien de vairolle. D'autres auront peu de pustules, ou quelque vlcere de petite ap parence: qui toutes sois donneront asseurance au medecin, & chirurgien methodique & experimenté de ladicte maladie. l'en ay veu plusieurs, & gens d'estat ainsi abusez: car iaçoit ce que les premiers & plus communs signes de ceste maladie, soiet viceres calleux en la verge ou en la vulue, tumeur aux aines, pisse chaude, & qu'iceux ayent accoustumé d'estre suyuis de douleurs (specialement nocturnes) de la teste, du col & espaules, & autres particulieres

au thorax, & és oz furculaires. De douleur aussi & pesanteur de reins, debilitation d'estomach douleur & lassitude de bras & iambes, telles par fois que les patiens n'ont puissance de che miner, ou porter leur bras sur la teste : esquels aussi s'engendrent tophes ou nœuds. Cobien pareillement qu'il s'ensuyue vne inflammatio & vlceres en la bouche, langue & tonsiles, ou amygdales, auec disficulté d'aualler tant leur saliue que la viande. Et d'auantage pustules & boutons qui se monstrent en la teste, souuent en la racine des cheueux, és emonctoires des parties nobles (asçauoir le col du cerueau : les aisselles du cueur & les aynes du foye) & aussi entre les iambes, & autres parties humides, voire quelquefois par tout le corps: combien encore qu'vne cheute de poil (communément nommée la pelade) ait accoustumé de les suyure, & aussi vn amaigrissement & desiccation de rout le corps, & autres semblables signes. Si est ce toutes fois qu'ils ne suruiennent pas tous à vn chacun malade, & qu'ainsi soit, i'en ay veu maints, esquels ne se descouuroit que quelque partie d'iceulx en petit nombre, es autres d'auantage: mais occultes & difficiles à iuger. Bien est vray, que les plus certains sont quand apres, ou pendant les vlceres des parties hoteuses (specialemet calleux & dures en leur

test.

racine, & difficiles à curer) l'apparoissent tumeurs aux aynes, qui s'en retournent dedans le corps, sans suppurer, & que lors surviennent aucuns des signes susdicts : mais il fault bien noter qu'en plusieurs se voyent signes euidens de la vairolle, sans toutessois qu'au precedent ils ayent vlceres en la verge, vulue, & telles parties honteuses, ny buhons aux aynes, ny pisse chaulde, iaçoit ce que le plus souuent en telles parties soient les premiers signes: comme encor nagueres en bien peu de temps i'en ay pensé quatre: lesquels auoient seulement chascun vn vlcere, dont le plus grand ne contenoit la largeur d'vn ongle, l'vn en la partie dicte en Latin pubes, en Francois le penil, enuiron vn doigt directement au dessus de la racine de la verge : l'autre pres de l'ayne : l'autre à l'extremité du prepuce: l'autre entre le prepuce & le balane. Aucuns d'eulx furent traictez par long temps, faisans toutes choses, pour la curation des susdicts vlceres, comme fomentations emollientes (pour cuyder emollir la durté estant en la racine) suffumigations ou parfums, cataplasmes, vnguents, emplastres, & semblables medicaments. Ausquels toutesfois lesdicts vlceres ne voulurent ceder : mais de iour en iour augmentoient. Quoy voyant, les patiens me man-

- false

30 TRO

11/10

phil A

derent pour communiquer de leur maladie. Parquoy ayant diligemment consideré la nature, la propre qualité de rels vlceres, & les rap portant à ce que i'auoye maintesfois veu par experience. le leur feis prognostique de la vairolle, les aduertissans, que l'ils vouloient, nous pourrions auec medicamens propres & contrarians à la cause consolider & guerir leurs vl ceres: mis qu'iceux desechez, & lors qu'il ne se feroir plus eduction du venin, du centre à la circonference, suruiendroient pustules, douleurs, & autres signes certains, & euidens de la vairolle. Ce qui aduint de point en point, & ont esté pensez de ladicte maladie, auec tant bon conseil, & seure methode, qu'ils en sont auiourd'huy bien gueris.

20 Du Prognostique.

I de

OR n'est ce pas assez, de seulement sçauoir les signes presens, & demonstratifs de ceste maladie: mais les preterits, & aussi fault cognoistre les suturs, par le moyen desquels nous pouvons faire prognostique de briefue, & vraye, ou de tardiue, & impossible curation. Exemple, ou la maladie est recente, ou elle est inucteree: si elle est recete, les symptomes sont peu, ou plusieurs, doulx & remis, ou grands,

CVRATOIRE. & vehemens: en corps bié habitué & de forte & bonne nature, ou en corps de mauuaise habitude, soit d'essence ou autrement. Si elle est recente, & auec peu de symptomes exterieurs: Vairolle recomme pustules ou boutons, quelques petites cente. douleurs mobiles aux arricles, & que le corps soit ieune, de bonne habitude, aussi le temps soit propre & commode, comme le printemps & doulx esté, le prognostique sera de briefue, & facile guarison: mais à l'opposite, celle qui sera invererée auec grand nombre de sym- Inveterée. promes, come douleurs de teste & des articles, de log téps enracinées, tophes ou noeudz, specialement auec carie ou corruption d'os. Pareillement vlceres malings en corps extenué, imbecille, & cacochime, ou qui par diuerses fois aura esté traicté, possible par gens non methodiques, & sans raison: leiquelz auront introduict vne intemperie, qui disficilement se pourra rectifier, ou bien aura esté pensé par gens merhodiques, qui auront faict tout ce qui est possible à l'art, à quoy ioutes sois le mol n'aura voulu ceder par sa grade malice. Ioinet que le venin à ia occupé les veines prochaines des parries principales, come le foye & le cerueau (aydar à ce le vice predict de rout le corps ou des parries) lors le prognostique sera de tardiue & difficile curation. Et si le venin susdict,

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London 3144/A

77 35

10001

Hula.

13 0 mg

ENZIN!

Mary la

nab.

177

10/31

19-

METHODE

a ia occupé les vaisseaulx & lieux circuiacents des parties cordiales, come il appert à maintz, lesquelz apres les choses predictes deuiennent marasmez & ethiques, par la consumption de l'humidité radicale, lors pourrons iuger que la maladie sera incurable, que communément Vairolle con- nous disons confermée. Et en telz ne fauldra

fermée.

tenter curatio, sino imparfaicte, ou palliatiue, non plus qu'en lepre confermée. Toutesfois fault vser de grande prudence en prognostiquant, pour n'encourir mauuaise reputation: car i'ay veu maintz, qu'aucuns disoyét estre incurables, qui ont esté à la fin guariz. Encor n'a pas fort long temps que ie pensay vn homme d'estat, affligé de ceste maladie inueterée, & de long temps demouré au lict, qui auoit esté traicté & medicamenté, par plusieurs empiriques, de sorte qu'au consultations, qui en furent faictes, il fut deploré quasi de tous, à cause d'une douleur de teste intolerable, qui par pl' de quatorze sepmaines ne l'auoit laissé dor mir, & de plusieurs nodositez grosses & petites en la teste, tat sur les os parietaulx, qu'aussi sur le coronal, vlceres au palais, auec de perditió de l'os d'iceluy, au moyen de quoy par deffault de reuerberation de l'air faisant la voix parloit (que lon dict comunément) du nez. Pareillement il auoit deiection d'appetit, les ge-

01 [4]

CVRATOIRE.

noulx fort enslez, & extrememet douloureux, Tophes ou nodositez sur le milieu des os des iambes, auec extenuation vniuerselle de toute l'habitude de son corps, tellemet que plusieurs l'estimoyét ethique: toutes fois traicté auec les indications susdictes, fut guari, sain & dispos comme encor tous les jours on le voit cheminant par ceste ville de Paris.

Curation.

Alien afferme que toute curatió de mala-Triple ma-Odie, se fait par l'vne de ces trois parties de niere de cura medecine curatoire, sçauoir est ou par diete, ou par pharmacie, ou par chirurgie: & bié souuét par toutes, ou la plus part d'icelles ensemble. En ceste maligne & peruerse maladie, tou tes les trois sont necessaires.

La premiere, qui est diete, ou forme de vi- Diete. ure, ordonce selon les six choses non naturelles, consiste en l'air, au boire, au mager, & tout ce qui pour le nourrissement se prend par dedans: Au mouuemet & repos de tout le corps, ou de quelque partie d'iceluy: Au dormir & au veiller, à la retention, excretion. Et aux affections de l'esprit, soubz l'air sont aussi comprins les baings & estuues, & le coit ou acte Venerien soubz le mouuement.

THE

-

Pharmacie.

La deuxiesme, qui est pharmacie, comprend tous medicamens, tant prins interieurement, comme appliqué exterieurement. Par dedans elle donne decoctions, sirops, aposemes, iuleps, purgations, vomitifz, conserues, lohotz, pouldres, electuaires, gargarismes, apophlegamatismes, erthines, parfuns, clisteres, nouetz,

& pessaires.

Par dehors huilles, linimens, vnguens, emplastres, cerotz, dropaces ou pications, cataplasmes, embrocations, epithemes, somentations, sinapismes, sachez. Tous lesquelz medicamens sont ordonnez contrarians à la nature de la maladie, cause, & symptomes. Comme si l'humeur est gros ou espois, par medicamens attenuans: si trop visqueux, par incisisz: si trop subtilz, acres, ou violentz, par incrassans, refrenans, & ainsi des autres, sans oublier son propre alexipharmach.

E.F.

Carrie

BE ON P

With the

Bare

Chirurgie.

La troisses qui est la chirurgie, met en execution les choses precedétes, laquelle plus certainement a congnoissance de ceste maladie, & remedes di'celle. S'il est ainsi que la cognoissance des maladies, & medicamens, lesquelz operent par proprieté specifique & occulte, soyent congneuz seulement par experience conforme auec raison, ce que iournellement nous congnoissons en elle. Semblable-

Galien. 9. Simpl. & 13. meth.

chose se dira de la rheubarbe, de enicusouc arthame, nommé saffra bastard, & semblables, de quoy nous parleros cy apres:pourueu toutesfois que le chirurgien soit docte & prudét, & garni des choses requises en son art, cognois sant non seulement les principes de chirurgie, mais aussi de la physique, tant en la theorique, qu'en la practique: pource qu'il luy est neces- Chirurgie a saire d'ordonner diete, & pharmacie, sans les besoing de quelles chirurgie sera manque & imparfaicte: diete, & de pharmacie. come tesmoigne Galien au troissesme de ses ca tagenes:aussi en son introductoire de medecine, disant que comme pharmacie a besoing de diete, & chirurgie: aussi chirurgie a besoing de diere & de pharmacie. Et pource fault que de necessité il cognoisse trois choses, en l'ignorance desquelles gist le dessault de curation de toute maladie: c'est à sçauoir l'essence, cause, & Les trois insymptomes de la maladie: la diuersité des tem- ses des choses peratures, tant generalles, que particulieres, a- contre natuuec les remedes & medicamens ppres pour la re, naturelcuration d'icelle: lesquelles sont subdiuisées en les, & non parties infinies, sans lesquelles toutesfois ne se peult faire curatio, si ce n'est p cas d'aduature.

IL ne fault doc s'esmerueiller, si auiourdhuy telle maladie semble à plusieurs si cruelle, maligne, & desesperée, & ses remedes aussi : car vn tas de Thessaliens, massons, vieilles matrones, & semblables practiquas sans raison, ignorans non seulement les choses predictes, mais aussi toutes choses gouvernée par raison, gastent & perdent miserablement vne infinité de personnes: esquelles par deffault du traictement, qui y est requis, sera ceste miladie rendue si rebelle & enracinée, que le plus souvent ellene vouldra ceder à ceulx qui y mettront la main, encor que ce fust Apollo, ou Æsculapius: Au moyen de quov par telz malheureux homi cides souuet perissent & meuret cruellement.

pour.

拉拉口

#897

60 50

Dalta

-UN (O)

MARK

(00 0)

iten

A fin doques que plus Chrestiennemer nous puissios exercer choses à l'vtilité de nostre pro chain, suiuos les pas des bons aurheurs, qui auec tat de raisos ont escript en la methode curatoire des maladies: come Hippocras, Galien, Aece, Paul Aeginei, Cornel Cellus & autres. Et ne faisons come ces abuseurs, qui aucc vne forme veulent indifferément chausser vn chascun: mais considerons que pour methodique-Il fault con- ment curer ceste maladie, fault congnoistre les choses naturelles, & les dependances direlles, pour la varieté des corps, & parties affectées: car il fault entendre que les homes d'habitude dure & robuste, come laboureurs, pionniers, nautonniers, chausseurs, & telles gens de travail endureront, & porteront medicamés violens, & euacuations plus fortes, que les autres

gnoistre les choses naturelles.

d'habitude molle & delicate, come femmes, eu nucques ou chastrez, ieunes enfans, & semblables:ausglz auec telz medicamets violetz, non seulement se feroit evacuité des humeurs corropuz, & malins, mais aussi separatio de l'ame & du corps: comme il est aduenu à plusieurs.

Aussi que selon la temperature, fault diuersifier les remedes, comme es personnes de temperature bilieuse, & sanguine, fault autre forme de curer, que es pituiteux & melancholiques: car encor que le fondement de ceste maladie (comme nous auons dict cy dessus) soit en l'alteration de l'humeur pituiteux, si est-ce, qu'il s'ensuyt vice, & corruption des autres, pour la remperature des corps, & exuberance des humeurs. Ce qui n'est rien, ioinet qu'il n'est homme qui n'ayt sa propre curation: tout ainsi comme en sa nature y a quelque chose, laquelle nous est impossibile declarer, ou comprendre par exacte science: car l'vn ha sa temperature, & propre nature: l'autre en ha vne difference, & ainsi de chascun homme. Pour ceste cause nous penserons auoir assez faict, si nous pouvons par methode distinguer les natures de chascune maladie particuliere, & à chascune d'icelle appliquer par coniecture son contraire, sans nous amuser à vouloir exactement expliquer la propre, & particuliere

2377 STORY.

2 1 113

in blog

melita

S A HOLD

Sac Ist.

September 1

Attes

15/4

H.J.

110

mh.

que iamais fist Æsculapius: Galien au troisies-Erreur des me de la methode. I E croy que ses pauures Empiriques. malheureux, pires que Thessaliens, & Empiriques, se soucient bien de discourir toutes ses choses en leurs espritz. Au moins encor, s'ilz approchoyent d'eulx: & comme Empiriques auoyent les vns quelques medicamens, ou vnguens: les autres decoctions de guiac, ou vins composez auec vne particuliere forme de les mettre en execution, pour ceulx qui sont d'habitude molle, blanche, & delicate: & vne autre pour ceulx, qui sont de grand trauail, & qui sont d'habitude dure, noire & robuste, comme nous auons dict dessus: & comme Empiriques prinsent autres indications de la coustume & maniere de viure precedente, ilz seroyent plus tolerables: mais ilz ne font rien du tout, & se contentent ces imposteurs d'auoir vne recepte, soit d'vnguent, ou du vin susdict, & decoction: de quoy indifferemment & d'vne mesme forme, ilz traicteron mutes sortes de gens: dor aduiendra que si de forme (se tronuant & rencontrant la maladie en son espece, la remperature & force, auec le propre, & autres choses infinies à considerer, proportionnez à leurdict medicament, comme il est possible) quelqu'vn est guary par leurs

not long

AL WEST

Dir this

plant.

Comi

ALTER

4

mains: autres sans nombre, ayans qualitez con traires & differentes aux choses predictes, seront perduz & en danger (comme il se voit que languir la reste de leur vie : lequel erreur plusieurs aujourd'huy par faulte de jugement, lice de la maladie: les autres au vice & venin de l'argent vif. Ce qui ne peult estre, si n'est par deffault d'estre mis en vsage, auec methode & raison, comme nous deduirons plus amplement cy apres.

2. L'indication prinse des choses naturelles.

C Achons doncques en general, que les cho- Les choses na D's, qui sont selon nature, requierent con-turelles. seruation: & que selon icelles fault diuersifier les remedes, & les subdiviser insques aux derniers elemens, & plus petites parties, en cosiderant que nous auons temperatures, & intéperatures naturelles: lesquelles intemperatu. Intemperatu res ne doiuent estre curees: mais bien peuvent res naturelles. estre meliorees, & rédues plus approchates de l'egal temperament. Pareillement nous auons Intemperatus intéperatures contre nature: lesquelles requie- ture. rent ablation par leur contraire. Exemple, vn

SILKIN

into.

15 00

PIE

pristade.

dougs

1400

DESCRI

po file

MAK ?

CHARGO

1230

DOVEN

To X

bla

10

Total

da

bilieux, pour la conservation de telle temperature, a besoing de regime (en toutes les six cho ses non naturelles) chauld & sec: & pour la me lioration dudict temperament luy est necessaire vn regime tendant à froidure & humidité: autant declinant, comme ledict remperament bilieux excedoit : car autrement seroit adiouster le bois au feu. Du pituiteux ou phleg matique au contraire, & ainsi des autres. Mais celles qui sont contre nature, requierent non seulement melioration, ains totale ablation & consomption d'icelles par leur contraire: comme si tout le corps est intemperé en chaleur, pour son contraire demandera estre refrigeré, si par froidure, eschauffé: ainsi de l'humidité & secheresse: qui est vne chose reguliere & facile: pour ueu routesfois que la raison & iugement de l'operant soit tel, qu'il puisse limiter, ou pour le moins approcher de l'exces de ladicte intemperie, pour luy ordonner & appliquer son contraire en pareil ordre ou degré: car si l'intemperie chaulde, froide, seiche, ou humide, excede la temperature naturelle en vn, deux, ou trois ordre ou degré, le medicamer doibt decliner en froidure, chaleur, humidité, ou secheresse en semblable ordre ou degré. Et tout ainsi, come nous parlons des simples, pareillement se doibt entendre des composez, & plusieurs ensemble compliquez. Or voila donc pour euiter prolixité, ce que sommairement ie delibere escrire de l'indication prinse de tout le corps.

Les indications particulieres.

Aintenant fault considerer qu'outre cela I pour l'indication qu'il fault auoir des choses naturelles, ne suffit auoir la cognoissance de la nature de tout le corps : mais aussi des parties patiétes & souffrates, qui souuet diversi fiét la raison de curer, & font cottarier les indi catios necessaires pour la curation des sympto mes d'icelle maladie: pource doinent diligemment estre entendues. Exemple, si tout le corps est de sa temperature humide, comme és ieunes enfans, & autres susdicts, qui a raison de leur humidité requierent medicaments moins desiccatifs, & la partie affligee est de temperature seiche (comme les parties du nez, des yeux, des oreilles, des pieds, des mains, & telles parries non charnues, ny grafses) qui requiert medicaments plus desiccatifs, ce sont choses contraires: parquoy fauldra ratiociner, sçauoir lequel des deux sera exuberant, ou l'humidité de tout le corps, ou la siccité de la partie : car si elles sont esgales, d iiij

- Filling

TIBE I

国本(10)

N-7583

ama-

(to let

y ma

lavit &

445

- 58

324

100

- 66

56

SE METHODE

comme lors que l'humidité de tout le corps excede d'vn degré, & la siccité de la partie pareillement d'vn degré: adonc le medicament doibt estre tel, comme si tout le corps & la partie estoient temperez. Mais où la partie affectee seroit plus seiche, que tout le corps n'est humide: comme si tout le corps estoit humide d'vn degré oultre le temperé, & la partie estoit plus seiche de deux, que le temperé, le medicament doibt estre sec d'vn degré, plus que si tout le corps & la partie estoient temperez: & ainsi des autres temperatures: ce que seulement se peult cognoistre par coniecture, & longue experience. Les signes des temperatures, oultre ce qu'en auons dessus escript, sont amplement deduicts par Galien au liure, au commentaire qu'il a faict de arte medicinali: & au deuxiesme de temperamentis, & ailleurs. Parcillement ont esté doctement colligez par Maistre Iacques Syluius, Lecteur du Roy, en son liure de signis salubribus, insalubribus, & neutris.

STORE !

100 to

10000

(C. 500 p

tt 100

STEEN

MIN

C.

POT

PID

Nu

Ce qui encor ne suffit: car en plus specifiant fault entedre que toutes parties de mesme gére, & affectees de mesme maladie, ne sont curez par semblables remedes: come en general, des parties spermatiques. Les ners, tendons, mébranes, & telles parties sensibles ne portét

CVRATOIRE.

tels medicamens, comme feront les ligamens, cartilages, os, & telles parties insensibles, ou autres d'obtuz sentiment. De mesme espece il nous en fault parler auec les indications particulieres, qui (selon Galien) sont prises de la Galien 2. ad temperature ou complexion: de la conforma_Glauconem tion, ou figure: de la situation, & de la faculté, de constitut. ou vertu, auec le sentiment agu, ou obtuz.

Nous auons cy dessus generalement traicté Indication de de ce qui appartient aux parties similaires: & la temperatu de uons entendre qu'il fault conserver le li

deuons entendre qu'il fault conseruer ladicte re. remperature naturelle: c'est asçavoir la chaulde, par chaleur: la froide, par froidure: l'humide, par humidité: la seche, par siccité. Exemple, Si les parties glanduleuses sont affectees, (com me souuent il aduient par apostemes des aynes, communement appellez poulains, ou vlceres virulens, corrosifs, cacoethz, & malings) il fauldra d'autant moins desecher, comme ces parties sont plus laxes & molles. Si les parties charneuses sont vitiees, il fauldra pareillement peu desecher, plus toutes-fois que esdictes parties glanduleuses. Apres icelles sont les parties veneuses: suyuent apres les arterieuses, lesquelles il fault plus desecher que lesdi-Acs charneuses. Puis les nerueuses, & mébraneuses. Finablement sont les parties cartilagineuses, & les osseuses: lesquelles requierent

Spary.

102

- A PROS

TOP IN

73/1/2

WEST STATE

E FIRST

Out,

E/585

THE REAL PROPERTY.

Branch .

in the

Hi

April 1

180

5-1

pour leur conservation estre extremement desechees, comme estant du tout le corps les plus Erreur des seiches parties. Voyez donc comment ces mi-

empiriques. serables fricasseurs de pauures gens (qui par leurs desastres sont tobez en si cruelles mains) sont bien prests d'entendre l'estat duquel ils abusent: voyez combien ils approchent de la methodique & rationelle cure de ceste maladie: à laquelle ils pensent triumpher, & triumphent au grand dommage & ruine irreparable des hommes. Certes l'ignorance & effrontee impudence de telles gens sans raison, est aujourd'huy cause de la rendre si abominable, voire à l'endroit de gens de bon esprit & iugemét: lesquels voyans vn nombre infiny de paties estre toute leur vie inhumainemet tourme té, la iugeroiet volotiers incurable, à faulte de cosiderer que tels accidés quasi desesperez, ne vienent q pour laisser les gens rationels, & experimétez & s'adresser à ie ne sçay quelles bestes, qui sans merhode traictét routes gens: Co me l'il n'estoit qu'vne seule espece de ceste ma ladie: & si en tous corps il n'y auoit qu'vn seul temperament: & toutesfois il ne s'en fault trop esmerueiller: car si en la curation d'vn seul absces, playe, ou vicere (qui de leur nature ne sont si malings) par s'adresser à telles gés, nous voyos suruenir de grans incoueniens (pource

COLD CITY

144 Marine.

Edit

2016

DITLE

Page 8

light

1

titte

que pésans quelquesois les deterger sans auoir les indicatios precedetes: au cotraire ils les irritet: au moyen dequoy s'ensuyuét aux vns vlceres cacoethz & malings, quelquefois carcinomes ou chancres: aux autres pour vne seule playe, gangrene, & sideration, ou autres grans accidés, come il est aduenu àvn que nous auos encor de present entre noz mains,) A plus for te raison peult aduenir en la curation de ceste maladie, qui est chose bien à cossiderer. Quat à moy i'en ay peu veu, ayans esté traictez aucc methode & raison, qui soient recidiuez, ou au cotraire, i'en ay veu sans nobre qui auoiet esté traiclez par la main de tels empiriques, lesquels difficilement apres sont retournez à con ualescence & guerison. Galien au 14. de sa methode se plainct quasi de semblable chose, parlant des seyrrhes, qui folemet estoiet discutez ou resoults p tels remedes appliquez sans methode: car de là s'ensuit euacuatio de ce qui estoit en mouuemét & plus subtil, ioinct q lors la chaleur naturelle & humidité substatifiq, debellatrice, & pricipale agéte en la curatió de ce ste maladie est réduc laguide & imbecille, pour les tourmés q sans occasio ils leur fot endurer.

Or ce n'est pas assez de cognoistre l'indication prinse de la temperature: mais aussi fault prinse de la Indication entendre que les parties de mesme substance sormation.

- HAN

-1278

Could

Policy

413/3

G133

E DISED

N. IDS

-

STATE OF

intag.

1-5 / 1 / 1 / S

Same of

me la

150

This.

20

Sea

different en plus grande, ou moindre desiccation, pour leur formatio, ou figure: par ce que aucunes sont caues, & ont porositez manifestes dedans seulement: les autres dehors, aucunes dedans & dehors : les autres ny dedans, ny dehors. Et selon icelles fault de necessité appli quer les remedes: car aucunes parties sont rares & laves: les autres denses & dures, lesquelles porteront medicaments plus fors que les premieres. Lesdictes parties laxes ont grandes porositez, & tout ainsi que pour la rarité de leur substance, les choses contre nature en elles contenues, facilement sont euacuces. Aufsi se pourroient par mesme raison consumer les humiditez radicales & naturelles. De ceste sorte est la substance des poulmos, laquelle est fort poreuse, & dedans & dehors: consequemment la ratte, puis le foye, les reins, & tels visceres: mais la chair des extremitez, comme bras, & iabes, portera medicamets plus forts, d'autant qu'elle n'aura cauité seulement que dedans. Aussi feront les veines & arteres, iaçoit ce qu'elles soient fort seiches, sinon celles qui seront aux dessusdictes, ou semblables parties internes, comme celles (outre les visceres) du peritoneum, de la poictrine, & relles parties, qui ont cauitez dedans & dehors, les-Water of quelles deuroient estre moins desechces que

HOP CO

DA SHI

Neti

hose

si elles estoyent aux extremitez, ou n'auroyent cauité que dedans seulement. Pareillement les parties qui n'auront cauité, ny dedans, ny dehors, requerrot medicamens plus vehementemét desiccatifz, come les nerfz & tendos deldictes extremitez. La raison sera par ce que à l'occasion de leur solidité & astrictio des voyes difficilement se penuent euacuer les humeurs attachez & adherens à iceulx. Parquoy fault conclure que lidicte indication est grandemet requise & necessaire en la curatio d'icelle maladie, tant pour raison des vnctions vniuerselles (ou curieusement deuons auoir egard pour euiter les inconueniens de plusieurs, qui indifferemment frottet toutes les parties du corps) que particulierement pour les symptomes d'icelle, comme douleurs, apostemes, tophes, ou nodosirez, scirihes, vlceres, & semblables.

Ne fault aussi oublier l'indication prise de la Indication situation, laquelle varie & chageles deux pre-prise de la sicedétes. Car encor qu'vne partie pour la rari-tuation. té qui est en elle, demade estre mois desechee: La profundité toutesfois sera cause, que pour faire eduction de l'humeur vitié contenu en elle, il sera besoing y appliquer medicaments plus forts, que si l'humeur estoit en vne partie superficielle, de sorte que bien souvent nous sommes cotrains, pour ladicte profondité d'y

DECK!

#255A

12/21

But.

Dellar !

13

-

154

like !

\$1 K

31100

tilm

Aller .

fore

To be

la de

appliquer iusques aux medicaméts tat forts & violents, qu'ilz vlcereront & bruslerot le cuir exterieur, pour ce qu'auant qu'ilz puissent paruenir iusque au lieu ou l'humeur est cotenu, il n'est pas possible que pour la distace leur vertu ne soit gradement diminuée, come tesmoigne Galien au s. de sa methode, parlant de l'affection des poulmons: Aussi au 10. liure de la coposition des medicaments pour les parties, parlant de la curation de sciarique, qu'il dict estre maladie tresprosonde. Pareillement en vn tophe ou tumeur (qui souuent survient aux affectez de ceste maladie Venerienne, en l'os de la cuisse, bras, & iambes, & telles parties osseu ses, iusque à quelquesois les sondre & liquesier, comme si c'estoit metal) fauldroit medicaments plus forts, que pour l'eduction de l'humeur d'vne pustule, ou petite tumeur en quelque partie de la main. D'auatage ceste positio nous enseigne par quel lieu, & quelle maniere d'euacuation nous deuons vset. Car iaçoit ce que ceste maladie soit vne & non plusieurs, co me i'ay dict cy dessus, toutes fois il y a divers symptomes, lesquelz ne sot euacuez ny curez parvn mesme moyen, qu'ainsi soit, si les parties superieures sot plus affectees, l'euacuatioqui se sera par les mesmes parties superieures (come par le flux de bouche) sera la plus certaine. Et CVRATOIRE.

files parties inferieures sont plus affectees: l'euacuation faicte par lesdictes parties, comme par flux de ventre, sera plus louable. Au moyen dequoy doibt nature estre ay dée, comme nous dirons en la curation.

Reste à parler de la quarte indication prinse de la faculté & action des parties, necessaire prinse de l'aà la curation de ceste maladie: car aux parties qui auroyet action vniuerselle, ou bien seroyet le siege, ou lieu de quelque vertu gouvernant nostre corps (come est le cerueau, le cueur, le foye, l'estomach, & telles parties) les medicaments propres pour l'eradication de ceste maladie seroyent grandement nuysibles. Qu'ainsi soir, en l'vsage de la friction nous vsons de medicaméts, qui ont non seulemet vertu d'alterer la qualitéveneneuse, come alexipharmac, mais aussi relaxer, ouurir, atrenuer, îciser, resouldre, & euacuer les humeurs corropuz & sieges de tel venin: desquelz medicamets fault vser aux extremitez & parties ignobles seulemet: car si nous en vsió sur lesdictes parties nobles & au tres parties, dont l'vulité & actio est necessire à tout le corps (ainsi que plusieurs de ces abuseurs) non seulement nous euacuerios les humeurs viriez & corrompuz, mais aussi resouldrions, & rédrions les parries tellemet imbecil les, qu'il s'ensuyuroit imporence de leur action

Indication

Wine.

3778

Nine

10

19 SEE

1000

-hotel

17.0

A-K

CONT.

64 & vtilité (ce qui est aduenu à maintz) comme par la resolution du cerueau s'ensuyura tremblement & debilitation des parties nerueuses, surdité, spasme, paralysie, & quelquesois apoplexie. Du cueur, fieure, diminution d'esprit vital, palpitation d'iceluy, & passions melancholiques. Du foye, generation d'humeur pituiteux au lieu de sang, hydropisie, flux hepatique, par la relaxation & resolution d'iceluy. Et par l'imbecillité de la vertu retentrice & cococtrice du ventricule, & intestins, le corps ne sera nourri: mais suruiendra disentere, ou flux de ventre, & autres semblables indispositions. Et par mesme raison Galien au 13. de la methode reprend ce medecin Thessalien, nomé Attalus, disciple de Soranus, lequel pésoit vn philosophe Cinique, nomme Theagenes, d'vn phlegmon, ou inflammation au foye, auquel appliquoit (ayatesgard à la maladie seu lement, & non à la faculté de la partie) medicamens relaxans, comme fomentation d'huyle chauld, puis cataplasme faict de pai & de miel, sans y adiouster chose qui fust pour roborer la dicte faculté du foye, necessaire à la vie. Au moyen dequoy suyuat le prognostique de Galien, ce philosophe n'arresta point à mourir. Doncques l'vtilité de l'indication prise de la faculté des parties faict varier les autres indi-

W. or

CVRATOIRE.

SPIE P

y=0 #6

D-172

9118

Design

4

Total Control

T. 200

100

Altera

BEE !

Tarife !

4-4

战

No.

cations: car encor que la source de ceste maladie soit esdictes parties nobles, nous n'y appliquos toutes sois telz remedes immediatement: mais ou il seroit besoig y relaxer, mollisier, ou resouldre, il fauldroit messer esdictz medicaments choses astringentes & roborates: ce qui ne se faict es extremitez, ou parties ignobles, desquelles la resolution n'est tant à craindre, Oultre ne fault negliger la qualité du sentimét agu, ou hebeté, pour autat qu'vne partie de vif & exacte sentimét ne portera les remedes si acres & vehemetz, come vne partie insensible, ou d'obtus, & dur sentiment, sans vne grande douleur, q no seulemet entretiedra la pmiere fluxion, mais aussi en excitera vne nouuelle. Come, pour exemple, les vlceres prouen as des bubos ou poulains, ne sont si sensibles & douloureux, & porterot medicaments plus forts, que les vlceres qui seront en la verge, entre le prepuce, & le balanum, & ceulx qui aucunesfois suruienet es yeulx ou paulpieres d'iceulx, & telles parties sensibles. Or voyla donc les indications qui sont necessaires à tous chirurgiens: parquoy puisque la doctrine du bon chi rurgien consiste (comme auons dict) en la theo rique, & practique dudict art (soubz lesquelles principalement sont coprinses les susdictes indications: Il fault que celuy qui methodiquement, & artificiellement vouldra curer ladide vairolle, aye la congnoissance des choses esquelles cossiste la chirurgie, veu qu'il est tout cler que ceste maladie (attédu les symptomes) requiert plus l'office du chirurgien q nulle autre. Et pource debuons diligemmet practiquer le dire de Galien au 14. de la methode, où il dict qu'il fault curer seurement, briefuemet,& sans douleur, le plus que possible sera. A la mienne volonté, qu'vn chascun faisant acte de chirurgien, le congneur parfaictement & mist peine d'en vser plustost au prossit de son prochain que par vne ostétation, ou auarice, come for auiourd'huy plusieurs, au grad detrimet de toute la republique, lesquelz certes meritet pu nition pl' rigoreuse que l'hommicide ou meur trier, en ce que non seulement ilz tuent les patiens, mais leur font peu à peu consummer leur bien, & miserablement languir, eulx, & toute leur famille. Doncques apres les deulx susdictes indications tat requises & necessaires à la cure de telle maladie, c'est àscauoir celle qui est prinse de la maladie, & l'autre qui est prise des choses naturelles, & annexées, maintenant reste à parler de la troissesme prinse des choses non naturelles, soubz lesquelles nous coprendrons les remedes: laquelle ie deduiray par le menu, pour la diuersité des curations.

Les trois manieres de curer la vairolle.

P Lusieurs ont par long téps cherché & experimenté divers remedes tant generaulx que particuliers, pour la curation de ceste maladie: mais auiourdhuy de tous elle se pratique en trois manieres: La premiere se faict seulement par decoctions de gaiac: La seconde par vnctios comunement dictes frictions, ou appli catios d'emplastres, specialemét auec argét vis: Et la troisiesme par suffimiges ou parfums.

Preservation de la vairolle.

Olytre lesdictes trois, ie y adiousteray la quatriesme (ou plustost prophylactique ou preservative) pour l'excellence d'elle, & l'experience qu'en auons faict: auec laquelle a wons preservé maintes personnes de tomber en telle maladie. C'est l'vsage d'vne eaue philo sophique, laquelle soubz couleur d'vn gaing, ou prossir particulier ie ne veulx me reserver: mais publiquement la descrire, asin qu'estant methodiquement executée, elle soit à l'vrisité de toute la republique. Quant donc quelqu'vn se soupeçonne d'auoir eu compaignie auec semme immunde, s'il a vsceres cacoehtz, malings, calleux & durs en la verge,

5400KE

· ·

1000

100 gt 15

W 255

MEST

Kin ii

10/10

A Ser A

2700

3

gonorthée ou pisse chaulde vehemété, ou aussi quelque apparéce de fluxion, & tumeur es aynes, laquelle se cache & retourne aux parties internes: par le moyen de quoy y a doubte que le virus ou venin face ses efforts pour vaincre & surmoter les parties nobles. Mesmes encor que les signes comencent à pululer, qui denotét la masse sanguinaire attaincte de tel venin, errant, mobile, & ia espadu par l'habitude du corps, sans estre fixe. L'vsage de ladicte eauë est ayde excellent: car (oultre q par sa chaleur & tenuité de substance elle ouure les pores, attenue, & incise la crassitude, & viscosité de l'humeur gros attain & de tel venin, & l'euacue par ses sueurs) par sa proprieté specifique & oc culte elle contrarie à ce venin, l'euacuant par exhalation, resolutio & cosumptio d'iceluy:& par sa faculté mixte robore & conforte les par ties nobles: au moyen de quoy sont preseruez La maniere de putrefaction, & de succuber par les assaultx vehemets. d'iceluy. La forme d'en vser sera telle: les choses vniuerselles deuement faictes par le conseil du prudent medecin, le regime sera bon, suyuat les indications precedetes, & fauldra vser d'aliments de peu d'excremétz, faciles à digerer, & tendas à siccité mediocre: le matin prédra 3.4.0u 5. onces de l'eaue susdicte, pour la téperature & force du patient, & la gradeur

d'user de l'eauciphilo soph.

CVRATOIRE.

des accidens: ce faict, se tiendra au lict vne heu re, deux, ou enuiro, & endurera la sueur qui se presentera sans violence, specialement en téps froid que les pores sont astraicts & serrez: mais l'esté, que la constitutió de l'air est chaulde, on en peult vser sans suer au liet, & ne laisser à fai re ses negoces, & iouër à la paulme, pourueu que ce soit deuant le repas: & faire semblables exercices mediocres. LE premier tract du boire au repas sera de trois onces ou enuiron de l'eau susdicte, auec autant de vin blane vieil, sain & entier: deuant le soupper vne heu re en prendra vne dose comme le matin, sans se mettre au lict, & ainsi continuera 20.0u 30. iours, plus ou moins pour les indications predictes: enquoy l'experience fondee auec icelles est le principal instrument.

Composition de l'eauë Philosophique.

Re. Rasuræ interioris substantiæ gummosæ, gaiaci lib. i. trociscorum de tiro E. i. theriaces veteris mithridatij an. z. vi. ligni aloes, schænanthi, gariophilorum an. z.iii. mirrhæ olibani, thuris an. E. S. se.iuniperi, baccarum lauri, card.benedicti, an. E. i. diarhodon abbatis, aromatici maioris, diamarg. frigidi, an. E. ii. corei ij

O MBTHODE

tic.aranciorum, cortic. citri conditi, an. 3.i.con feruarum acori, yreos, flor.rosarú, buglossi an. 3.i. \(\beta \). fiat aqua sublimata modo sequenti.

Vous infuserez le gaiac en demy lib. de bon vin pour l'abreuer, la reste des ingredies (estas subtilemet broyez pour leur ordre & nature) sera meslee en destrempat curieusement, auec la decoction sequente, iusques à ce qu'il y ait telle humidité qu'ils puissent endurer legere, & continuelle ebulition, pour deuëment estre fermétez: laquelle fermétation le fera en deux cucurbites diligemment estouppees (afin que rien ne s'exhale) in balneo Marix, ou létement sur les cendres chauldes. Estant faicte ladicte fermentation, le tout soit sublimé doulcement & sans violence selon l'art. Les signes de la fermentation deuëment faicte, seront, quad apres la suffisante ebulition, l'humidité commencera à se consommer, & la matiere à s'espessir.

La decoction pour la preparation de l'eaue philosophique.

Re. Polypodij quercini, foliorū senæ án. 3.ii. pinpinellæ, bethonicæ, scabiosæ, án. M. s. slo-rum cordialiū P. iii. passul. mund. 3. ii. glycy-rhisæ3.i, se. canabis, & lini án. 3.i. decoquantur in aqua sussi. ad tertias: colaturæ insundentur

vsui dicto.

La premiere maniere de curer par l'vsage de la decoction de gaiac.

Vant aux trois autres manieres, si nous iu geős selő l'experiéce, nous trouveros que la seule friction se pourra dire generale cu ratrice, & les autres coadiunantes: desquelles nous vseros l'une fois des deux, l'autrefois des trois ensemble, selo la coplication & diuersité des symptomes ou accidés:pourueu toutesfois que ce soit auce methode, suyuat les choses des susdictes, sans nous cotenter d'vn seul remede ou recepte, & le faire seruir à toutes maladies & téperatures. Quant est de la premiere qui se faict par decoction de gaiac, ie ne me delibere d'en faire icy vn traicté: mais vous declarer en brefce q par mes assidues experiéces i'en ay co gnu & coprins par l'aduis des plus rationels & suffisans practiciés, tant de mes copagnos chirurgiés, que des principaux medecins de ceste ville de Paris, auec lesquels iournellemet sommes appellez és cosultations, où sainement &

72 METHODE

charitablemet est deuise (apres la cognoissance de la maladie) des remedes les plus seurs & briefs, pour la cure & guerison d'icelle. Or entre eux l'vsage de ceste decoction est estimé le plus doux & moins violant: mais il ne suffit, pour l'entiere cure & extirpatió de ceste mala die, mesmes ie leur ay mastesfois ouy affermer que iamais ils n'auoiet veu home perfectemet guery auec seule decoction: ce q de ma part, ie suis cotraint leur accorder, pour l'infinité d'experience que nous en auos tous les iours. Bien est vray qu'elle est vtile & souvent necessaire (ou chose equiualente) non seulement pour la curation de ceste maladie, mais aussi à toutes autres affections, où est besoing d'eschauffer, attenuer, prouoquer sueurs, desecher non violentement, mais tout doucement: de sorte que (comme les sirops) on la deuroit plustost appeller preparatiue que curatiue: car si elle n'est suffisante pour la curation d'vne simple maladie (comme seroit catharre ou fluxion, aposteme, vlcere, & semblables accidens comuns, & non compliquez auec ceste maladie) que par experience on voit ceder aux remedes benings & doux, coment ne seroit elle trop imbecille pour la totale eradication & ablation de ceste maladie? qui est de telle nature qu'auec euacuation bien grade faicte par comuns

Calle .

No les

may:

CVRATOIRE.

medicamets tant laxatifs qu'autres, elle ne reçoir point curation. Si vous me dictes qu'en ce bois y a quelque proprieté (comme apres nous diros de l'arget vif) auec la quelle telle maladie puisse estre curee, ie respodray auec raison (oul tre la quotidiane experience) qu'il ne se peult faire telle action par ledict bois, qu'il se faict par l'argent vif. Le confesse bien que le bois es chauffe, attenue, prouoque sueurs, & par cosequent deseiche, & en cosumant les humeurs su perflus (si aucuns y a, qui estás esmeuz causent douleurs, ou autres accidéts) semble qu'il guerisse, cobié qu'à la verité il ne face qu'appaiser la douleur, delaissat la cause premiere: car aussi tous ses effects sont imbecilles. Et d'auantage il ne faict eductió que du subtil par les sueurs: Mais l'argent vif (encor qu'aucuns doubtent de ses qualitez) a toutes les actions de ce bois, Collation de & plus grande puissance & vertu: car oultre ce l'argent vif que lon voit par experience qu'il eschauffe, at- anec le bois tenue, incise, dissoult, resoult, & deseiche, il prouoque sucurs, flux de ventre, d'vrine, & de bouche: par lesquels non seulement le subtil, mais aussi bien le gros (siege principal de ceste maladie) est euoqué & tiré dehors. Par le bois seul souvent nous voyons aduenir tophes, ou nœuds, douleurs profondes (qu'on attribue à l'argent vif) lesquelles sont causees par les reMETHODE

liques des humeurs plus lents, espes, & visqueux delaissez au prosond. Toutessois quand il est methodiquemet exhibé, il peult faire telle preparatió, que si on en vse par quelque téps selon que la diuturnité de la maladie, la quantité, & nature du venin, & autres indications requierent, la friction, ou chose equivalente succedant doulcement & sans violence infailliblement, sera eduction dudict venin.

Ogran

top. Tes

Frakto.

A (1980)

PARCE!

4160

100

no.

Moto

12

La description du bois de gaiac.

Enement considerer quel il est, & les signes de celuy duquel deuons vser, pource que auiourd'huy lon en met tel en vsage, duquel ne peult sortir aucun essect, par ce qu'il est entierement resoult, sec, aride, carié, & par consequét de nulle vallue, ou en son espece de moin dre persection.

Aucus disent le bois de gaiac auoir esté incogneu aux anciens, qui est vray semblable, par ce que nul d'iceux en a faict mention, nonobstant l'opinion d'aucuns qui le veulent reduire soubs le bois d'ebene, soubs vmbre de quelque conuenance qu'ils ont ensemble, & qu'Aristote ait dit au quatriesme de ses Metheores

CVRATOIRE. Que tout bois nage, excepté l'ebene : or le gaiac ne nage point. Autres l'ont voulu reduire soubs le bois dit Karon, dequoy parle Auicecene. Toutes telles disputes sont de peu de pro sit: & nous deuons contenter de sçauoir que nous auons trois manieres de cebois, comme descript Manard en son 17. liure 3. epistre. Dot Manard. 17. le premier est celuy qui a le tronc bien gros & liu. 3. epi. est fort noir par le dedans: Le second n'est pas Les especes du si gros, & si n'a pas la couronne noire si gran-bou de gaince. de par le dedans:mais y est entremessé de petites veines, comme le premier: Le troissesme est moins gros que les deux autres, & est tout blanc dedans & dehors, & a les venules ou lignes plus delices: Cestuy-cy propremét est appellé lignum sanctum. Je croy certes que c'est vn mesme genre & mesme espece de bois. Et pense le secod seulement estre plus ieune que le premier: Le tiers estre les branches (comme il est facile de comprendre par la figure d'elles auec celles des arbres de ce pays) qui ne sont iamais droictes, ny (le plus souvent) rondes, comme les premieres especes: A quoy toutesfois ne deuons trop nous arrester, ny sçauoir q est apportise l'vn est apporté de l'isle saince Dominic, l'au-bois de gaiae. tre de l'isle sain & Croix, l'aurre de l'isle sain & Iean, qu'on dict estre le meilleur. Mais nous n'auons signe aucun pour les discerner ou co-

dia lon

distant.

ALCO A

1

AND

gnoistre. Ceux qui nous depeignent ce bois, le disent assez approcher du fresne, & estre grad enuiron de douze couldees, ayant les fueilles semblables à platain, ainsi nerveuses, mais plus petites, rondes & roides: les seurs iaunes, le fruict quasi semblable à chastaignes : d'autres disent en forme de petites noix, qui de leur fa culté sont laxatiues, mais nous n'en auos point en ce pais, pource qu'elles ne se peuvent garder si long temps.

Election du Or de ce bois le meilleur est celuy qui est de bois de gaiac. moyenne aage, grosseur mediocre, recent, graue, & non deseiché, ny carié, corrodé, ou corrompu, duquel estant mise au feu, la substance appert fort gomeuse, de sueur acre auec quelque mordication, de couleur cirrine, quasi come du buix par le dehors, auec vne moyenne liuidité ou noirceur par le dedans, & l'escorce bien adherente par le dehors. Mais il fault fuir (comme le moindre de tous) celuy qui est fort gros & tout noir: car c'est celuy qui est par trop vieil, & par consequent plus sec, & auec moins de suc, comme il appert en toutes plantes & animaux. Quant à l'electió de l'escorce, de laquelle plusieurs vsent auiourd'huy, fault considerer les choses mesmes descriptes du bois: & doibt estre prise d'vn tronc mediocre ayant couleur cendreuse, à la difference de cel-

Election de l'escorce.

CVRATOIRE. le d'vn gros tronc & vieil bois, qui a la couleur noire, ou tendate à noirceur, & soit recente & fort adherete au bois. Sa temperature est assez Les facultez descripte & congneuë par ses actions, tat pre dugaiac. miere, deuxiesme, troissesme, que quatriesme. Car il eschauffe, rarifie, attenue, attire, prouoque sueurs, & vrines, & a quelq chose de propre contre le venin susdit. Et fault noter qu'en iceluy bois, y a trois substaces differetes, selon plus ou moins: La premiere est l'escorce: la se-Trois especes che la troisesme est le dedans commune de substance che: La troissesme est le dedans communemet inc. appellé le cueur, qui est le noir: & toutes ces trois doyuent estre considerces : car tout ainsi comme en l'encens y a la manne d'ences, l'escorce d'encens, & l'encens: lesquelz different selon plus ou moins, pource que la mane d'encens deseiche plus que l'escorce d'ences, & l'es corce plus que l'encens: Aussi l'escorce dudit bois est toussours plus seiche. Au moyen de quoy ou besoing sera plus deseicher, nous vserons d'icelle. La seconde est moins seiche, par ce qu'elle est aucunement plus gommeuse, no toutesois come la troissesme, qui est le dedas, par ce qu'elle a plus d'humidité gomeuse: Au moyen dequoy pourra moins deseicher. Et pource es corps delicatz, humides, & de rare texture, il est besoing pour la conservation des

METHODE choses qui leur sont naturelles, moins deseicher en eulx: & à ceste cause l'vsage de la troisiesme ou deuxiesme sera plus ppre. Et à ceulx qui de leur nature sont robustes, denses, ou secz, il fauldra d'autant plus deseicher, comme ilz sont plus secz que les susdictz. Pource l'vsage de la premiere, qui est l'escorce, leur sera propre messée auec les autres susdictes, n'ob mettant les diuerses considerations dequoy nous auons par cy deuant parlé.

La maniere de preparer le bois de gaiac.

res de preparer le bois de gainc.

Trois manie. T A decoction dudict bois de gaiac se peult L faire en diuerse maniere suyuant les choses precedentes. Les vns le sont pulueriser, ce que ie n'approuue, pource que le mettat en pouldre, vne partie de sa vertu se resoult & perd: Autres le font tourner, dequoy aussi ie doubte, pource qu'il est sec, solide, & dur, par consequent dissicile à dissouldre, macerer, & infuser. Autres le font raper, qui me semble la voye la meilleure, & plus saine: puis l'infuser en caue de pluye, qui est la meilleure, ou de fontaine, riuiere, ou puys, pure, & bonne, & qui soit quelque temps reposée. Aucuns doubtent du temps de l'infusion, & veulent qu'il EVRATOIRE.

rempe par trois iours, pour raison de sa solidité de substance. Les autres ne veulent que douze heures, allegas qu'il se peult corrompre en l'eau par si long téps, ie suis d'aduis q pour l'intention que nous auos de plus ou moins es chausser ou desceher, on le doibt laisser detréper: car estant sort trépé, sa vertu en est mieulx tirée par la longue infusion: & au contraire. La moyêne infusion sera de vingtquatre, ou trente heures, ou l'eaue sera quelque peu chaulde, specialement l'hyuer, à fin de mieulx penetrer la substance dudict bois. Et pour liure de bois y adiouster huict, dix, ou douze liures d'eaue, suyuant les indications predictes.

Trois manieres de preparer la decoction de gaiac.

L'acuisson d'iceluy se peult faire diuersement, les vns la font distiller simplement en chapelle de plomb: les autres en doubles vaisseaulx, qu'on appelle balneum Mariæ. Et metrent le tout en vn vaisseau de verre, ou semblable, lequel de rechef ilz mettét en vn au tre de terre, ou d'aerain, beaucoup plus grad, plein d'eaue, laquelle bouillante faict distiller ladicte infusion. En telle maniere louable se font maintes distillations, pour euiter vne em-

1 m

pyreuma, ou impression ignée, qui s'acquierts par bouillir simplement deuant le seu. Autres le sont cuyre seulemet sans distillation en dou ble vaisseau. come i'ay predict, car l'eaue bouil lante sait cuyre la decoction doulcemet & sans violence, tant & si peu que besoing est.

La maniere plus commune & vsitée est auoir vn vaisseau de terre plombée, arain, ou cuyure estaime (qui sera plus grand que ce qui se met dedans) & faire bouillir ladicte infusion lentemét en vn feu de bois sec, clair, & sans fumée, & garder que rien ne l'enfuye par dessus pour la perdition qui se feroit de sa vertu. Ce faict soit consumée de la moictié, tierce, ou quarte partie selon les indications dessusdictes. Et co bien qu'aucuns disent que si en la faisant cuyre on y mesle, & adiouste quelques autres choses, elles luy diminuent sa vertu, si m'est il aduis que comme en toutes maladies copliquees nous sommes contrainctz par faulte de medicamét simple qui les puisse surmonter & guarir, faire composition de diuers medicaments, nous deuons par mesme raison en la curation de ceste maladie (qui le plus souuent n'est simple) adiouster choses auec ce bois, qui puissent ayder & rendre son action meilleure, plus parfaicte, & de plus grande efficace, plus valide, seure, & soubdaine, au cas qu'il seroit besoing

Iton

Dette 1

CVRATOIRB.

de promptitude: & au contraire. Mais si on doubte quelque partie estre affectée, on doibt y adiouster simples, qui specialement ont esgard & aspect à icelles, lesquelz, opereront come en propre subiect, & scruiront de vehicule pour y conduyre la faculté de ladicte decoctio: Comme si la maladie est auec obstructios au foye, à la ratte, reins, vescie, cerueau, & autres parties, il ne sera impertinet y messer choses aperitiues (& qui auront esgard ausdictes parties) comme est. rad. liquiritia, polypodium quer cinu, aussi les autres capillaires, & les sirops d'iceulx, rad. cychory, petroselini, fæniculi, graminis. & semblables.

L A premiere decoctió faicte, coulée & doul cement exprimée s'il n'y a autre esgard: lon re-decostion. mettra auec le bois ia cuit, autant d'eaue sans le laisser autrement tremper, pource qu'il est ia assez maceré: ce faict, la faire bouillir come la premiere, & non tant consummer, ny si long temps, pource que plus aisement, & en moins de temps (pour les choses precedétes) se peult dissouldre la vertu dudict bois: mais si on craignoit la trop grande astriction du marc, lon pourra prendre au lieu d'iceluy autre bois, qui n'aura encor bouilly, mais en moindre quantité: lequel ayant trempé le mesme temps, sera mis bouillir, & le laissera lon plus consummer

La seconde

STATE OF

Private !

1000

with the

with the

San Com

1. 6/10

SEPT.

Value.

NICO. die

(CCC)

古書が

que la premiere fois, adioustat choses roborates le ventricule en la concoction d'iceluy, come coriandru, anisum, cinamomu, & semblables.

m ladis

part

Mary . DUCK!

ingelold

gozzá &

de to

PHING

DO THE

Herez

mag

14,8

MIN

Le temps pour l'vsage de la decoction.

Le teps pour Insage de la double.

Ource donc l'vsage dudict bois aura double temps, à sçauoir le temps de necessité, decoction est & le temps d'election. Le téps de necessité est lors que le mal est tellemet vrgent & precipitant, qu'il y auroit peril de differer, come si les symptomes susdictz suruenoyét: mais le temps d'electió sera, nó en hyuer pour l'extreme froidure, qui est ennemie des nerfz, & toutes autres parties seminales, tesmoing Hippocrates. Aussi condense, & reserre les pores, empesche l'attenuation, & resolution des humeurs gros, & visqueux, de sorte que si elle trouve les pores ouuers, & les humeurs liquefiez, les reprimat & repoulsant vers le cetre (qui sont lesdictes parties osseuses, spermatiques, & froides) elle les incrasse & espessir, tellemét qu'elles se colent & attachent à icelles, & de là viennent ces nodositez, & autres douleurs profondes, cacoethes & rebelles à toutes curations. Aussi ce temps d'election ne sera l'esté pour les trop grandes chaleurs qui resoluent, & dissipent les espritz, & chaleur naturelle, principalle agete

en la curation des maladies, pour ce qu'elle em pescheroit d'attaindre à la fin ou nous aspiros: mais le printemps, lequel se debura choisir, Le temps de non au mois de Mars ou Apuril, où quelque-election. fois sommes encor en hyuer:mais lors que l'air sera temperé, ainsi que descript Hippocras en son liure de elementis, Galien en son liure premier de temperamentis. En ce temps ne sera impertinent sortir de la châbre, & saire ces negoces & affaires auec mediocre exercice, pendant l'vsage dudict bois, specialemet es habitudes melacholiques, pour ladicte preparation, pourueu que l'air ne soit pluuieux, trouble, ou venteux: Le téps apres plus comode, & approchant d'iceluy, sera l'Autone, ou se fauldra don ner garde de l'hyuer qui succede, & tiercemet l'esté. Quoy que ce soit, il ne faut iamais obmet tre nozindications: car vne mesme decoction esgalement prinse ne pourroit prousiter à vn chascun, mais nuyre grandement. Voyla comment auec discretion l'vsage de ce bois doibe estre ordonné, & non pas à la mode d'vn tas de fricasseurs pires que meurtriers: desquelz aucuns adioustent à ladicte decoction du cyclamen (communément appellé panis porcinus) brionia, esula, colocynthis, turbit, diagredium, agarieus, & semblables, & indifferémét à toutes natures en mesme sorte & quatité: dot ensuyuent

Wilder |

1回点

The state of the s

1277

LARE IS

SANTY.

THE REAL PROPERTY.

1000

1000

STOCK!

521265

ne depairs

(6125)

lette |

自体

Consideratios innumerables maulk, & inconueniens. Doncen l'asage du ques es corps qui seront de constitution plus bois degaiac. humide, & qui pour les curatios, & autres choses precedentes seroyet deseichez, fauldra vser de celuy qui sera moins sec (eome sor les deux substâces internes, & plus gommeuses) auquel sera mis plus d'eaue, & se macerera & trépera moins de temps aussi sera moins cosummé, & se donnera en moindre quantité. Es autres de constitution plus seiche, ou auec grande quantite d'humeurs excrementeuse, il fauldra vser de celuy qui sera plus sec, côme de l'escorce & secode substace, ou de la troissesme en moindre quantité: & d'auantage de la premiere en moindre quantité d'eauei & sera plus maceré, plus cosummé, & en vsera en plus grade quatité, pourueu que l'estomach le puisse porter: car quelques vns sont de tel naturel, qu'ilz ne peuuent en vne fois boyre vn grad traict, sans vomissements, ou semblables accidents: Et en tel cas mieulx vault partir la potion en deux ou trois doles, leur donnat par l'internalle de demy heure, ou enuiron.

La forme & maniere d'vser de la decoction de gaiac.

West

A forme d'en vser sera telle, le patient soit en air plus, ou moins chault: si c'est l'hyuer

CVRATOIRE. & la disposition de l'an soit froide, il aura besoing d'estre en vne chambre bien fermee, eschauffee, & l'air d'icelle rectifié artificiellemet auec choses odorates & couenables, de laquelle il ne sortira point: veu mesmesqu'il seroit pe rilleux (estans les pores ouvers) s'exposer à l'air froid, qui (selon Hippocras au 18. aphor. du 5. liure) est ennemy des nerfs, & toutes parties nerueules: mais où l'air exterieur sera temperé, il ne sera impertinét en vser, sans laisser d'aller par la ville, & vacquer à ses affaires, come nous auons predict, non toutesfois si parfaictement qu'on pourroit faire, demourant en la châbre. Et fauldra q le patiét soit preparé, & puis purgé par l'aduis & ordonnace du docte & prudét medecin: la preparatió se pourra faire auec ladicte decoction au lieu de sirops, & sera cause que la medecine trouuat les humeurspreparez fera eduction d'iceux auec violence beaucoup moindre. Ce faict, vsera le matin de la deco-Aió premiere (lors que la cócoction est faicte) & en prendra six onces ou enuiron, & fault qu'elle soit tiede, afin que plustost soit reduicte de puissance à effect: & q par sa froidure actuelle, ne soit blessee la vertu cococtrice du ventricule: lors sera mediocrement counert de couvertures plus chauldes, que pesantes, sans violentement le contraindre à suer par grand

400

Louis .

1270

(CES)

Workers.

Tillian

3332

A Total

Witch!

469

1046

-

- del

學所以中國語

nobre de couvertures, ou de graiz chauls, mis entour eux: come font plusieurs, qui ne cosiderét pas q nous sommes ministres de nature, & qu'elle (qui est principale agente en la curatió des maladies)ne veult estre ainsi irritee, ny for cee: & par ce moyen elle est quelquefois tellement corropue & deprauec, que la trop grade abondace de sucurs resoult & espuise les corps de telle sorte qu'on est contrainct de laisser la propre cure, pour suruenir aux accides. Le sem blable peult aduenir par la trop grade chaleur de l'air ambient, soit de la costitution d'iceluy, ou par accident, come si la chambre estoit trop eschaussee, ou que la decoction fust faicte auec choses trop aperitiues. Ce qu'auec grand iugement fault cosiderer, ayant tousiours l'oeil dex de prouoquer tre à lavertu, & force du patiét: mais, ou pour la densité du cuir & autres causes, nature ne voul droit prouoquer sueurs, ce ne seroit pas mal faict d'appliquer aux pieds choses chauldes, co me vne bouteille pleine de ladicte decoction, ou autre faicte auec choses diuretiques, & de renuë substace: ausquelles i'ay trouvé grad effect, specialement és extremes douleurs de la reste, pour la sympathie, & grand consentemét qu'ilz ont ensemble: Aussi auant que luy faire prendre ladicte decoctio, se pourroit faire frictions molles auec les mains, ou linges chaulx,

Replication of

mt(0)

0/1/10

COM

hairs

print

E STATE

sueurs.

CVRATOIRE. afin d'ouvrir les pores, & prouoquer ladicte sueur. Quand donc il aura esté par deux heures, ou enuiron en son lict suant, si possible est (car quelquesfois les patiés sont en telle disposition, que pour quelque diligéce qu'on y mette dissicilement on les peult emouuoir à suer) Il se fera essuyer premieremet és parties opposites des douleurs (si aucunes en y a) puis doulcement és parties dolentes, pour la crainte de y attirer d'auantage: Ce faict, lentement se rafraichira en son lict, se gardant du froid, qui seroit cause d'obstruction des pores &voyes, & par consequent empeschement tant de la sensible, que insensible transpiration. Deux ou trois heures apres, voyant qu'il sera remis, & l'emotion appaisee, il pourra disner & (comme i'ay ia dict) pour la force, plenitude, ou inanition qui sera en luy, vsera de viandes, & suyura son regime. Puis enuiro cinq ou six heures L'heure plus apres son disner (qui me semble plus comode comode, pour qu'apres son soupper, pource que c'est enuiron l'vsage de la l'heure qu'il la prinse le matin: aussi q la dige-decoction. stion est mieux parfaicte qu'elle ne seroit deux ou trois heures apres le souper)vseravne autre prise de la decoctió premiere, & se mettra en son lict, come le matin, ou (s'il n'a la comodité) se tiendra chauldemet sans se coucher: car encor qu'il ne sue (estas lespores ouvers) ne laisse f iiij

ALC: N

brest

00225

ing.

-Red

144

VA

224

4

一

24

pourtant à se faire exhalations des vapeurs, & esprits veneneux & corropuz, come il est bien à croire, puis que ceux qui couchét auec gés in fects de telle maladie, gaignent bien lavairolle par la seule receptió desvapeurs & exhalatiós. Il fauldra donc qu'il cotinue les choses dessusdictes. l'ay trouvé de grad effect, que duratque le patiét vse de ladicte decoctió, on luy donne tous les 4.5.0u 6. iours, quelque infusió de choses laxatives pour la nature de l'humeur peccăt, l'astriction, ou laxité du ventre: Ou plus co modemet vser des clisteres, qui sans faire mou uemés contraires, tels qu'ont de coustume les medicamés purgatifs, nettoyét les intestins & premieres veines des excremens recuits, & descichez par grades sueurs. Car come ledit bois de soy principalement prouoque les sueurs, il n'y a faulte qu'il faict plus eductio du subril, & le plus gros (iaçoit ce qu'il soit attenué par l'action du bois) ne peult estre toutesfois cuacué par lesdictes sueurs:mais si par l'aide d'vn medicamét doulcemét purgatif, ou plustost (pour les raisonspredictes) d'vn clistere, il trouve nature obeissante, il fera beaucoup plus aisement eduction d'iceulx: & en cecy fault vser de plus grande discretion, que ne font plusieurs, qui l'exhibent tousiours laxatif, & (comme il me semble) sans raison: pource qu'vn medicament

District of the last

-12/25

ggm, k

Y.21 3061

fulling ;

purgatif mis en vn corps, faict necessairement action, de sorte qu'en default de trouuer humeurs preparez, il operera es bons, comme tesmoigne Galien au commet. de l'aphoris.37. du liu.2. Dont aduiendra qu'au lieu d'estre aidee nature, sans occasion sera molestee, & rendue moins habile à cobatre & surmonter ladicte maladie: & aussi qu'il faict actios corraires.

L'vsage de ladicte decoction durera selon les indications que lon aura toussours deuant les yeux, & pour la gradeur de la maladie, téps & duration d'icelle, nature de l'humeur, la disposition des corps, l'aage, le sexe, la coustume, la region, la partie de l'annee, & la constitution de l'air, il fauldra en vser plus, ou moins. Si l'in tention est de seulement preparer, le téps d'en vser pourra estre de huict, dix, ou quinze iours. Mais où absoluement on vouldra tendre à la cure de ceste maladie aucc l'vsage de ce bois,il fauldra augmenter toutes les choses susdictes, & sera le regime plus estroict & rigoureux, & la decoction (specialement vers la fin) plus desiccative. Mais sur tout fauldra estre soigneux des frequentes & legieres euacuations, lesquel les en ce cas ont vn merueilleux effect. Aussi le temps de l'vsage sera beaucoup plus long. Et pour lentemét deraciner ceste maladie, ne sçau roit estre moins de six sepmaines, ou enuiron.

Et en tel espace de temps, auec le traictement, comme ie l'ay dict, i'en ay veu (specialement de ceux qui estoient affectez par recidiues) lesquels se trouuoient bien auec sedation de leurs douleurs, & autres accidents: toutesfois cela n'aduient pas souuet. I'en ay bien veu (qui est chose digne à noter) & practiqué maintesfois en la curation de telle maladie, si rebelle, qu'elle ne vouloit ceder à la friction: mais nonobstant le flux de bouche continuoient, ou recidiuoient les douleurs & autres accidents, qu'vsans puis apres de telle decoction, ils estoient parsaictement gueriz: dont i'en cognois, & voy iournellement plusieurs, qui de long téps sont sains, & bien dispos. Mais quat à la seule decoction, où ie cognoistroye par noz experiences, ou rapports de gens methodiques, & dignes de foy (auec lesquels sommes iournellement assemblez, pour la visitation & curation des malades) l'vsage simple d'icelle, ou autre voye estre suffisante, & plus seure que la friction, croyez que ie ne vouldroye la taire, voire n'y eust il autre chose qui m'en sollicitast que ceste charité tant recommandee du Createur, que no seulement elle se trouue entre gens infideles, & sans cognoissance de Dieu, mais aussi entre les bestes brutes, & toutes especes d'animaux.

Mak ti

AND THE

WHEN PARTY OF

BANK

Le regime en l'vsage de la decoction de gaiac.

D'Areillement sera bien necessaire l'ordonnace du regime & raison de viure: car suyuant le dire d'Hippocras au 4. aphoris. de son premier liure, la trop tenuë & exquise maniere de viure est toussours dagereuse és maladies longues, & aux agues, esquelles ne convient point, elle est perilleuse, &c. Or il est ainsi, que ceste maladie est des plus chroniques & longues: mesmes que plusieurs apres l'vsage de ce bois & trop estroicte maniere de viure, soit ou pour douleurs de teste, d'articles, ou autres affections des parties ossues demeuret auec vne cosomptió du plus subtil, le plus gros estát delaissé. Au moyen dequoy (comme i'ay predict des scyrrhes) ils demeurent en tel estat qu'en aucuns la cure est tresdissicile, & les autres en sont incurables, pour estre degeneré en vne marasmation, dite tabes. D'autres par le moyé de rheumes & fluxios bilieuses en l'estomach, l'ont eu tellement subuerty, debile, & agité de douleurs, que puis apres par long téps nonobstant plusieurs aides & remedes, ne pouuoient estre remis. Es autres voyons aduenir ficures, specialement par l'augmentation dudict humeur bilieux. Pareillemet vlceres, qui de jours

92 en iours se rendent malings, serpens, corrosifs, & difficiles à curer, la cause desquels (si ce n'est auec grad iugement) bien souuet est ignoree. Voila dequoy est cause vne extreme abstinence ou elle n'estoit necessaire. Puis doc que par la continuatió & vsage de ce bois les humeurs tousiours l'attenuent, & deseichent, si par ce moyen ils en estoient quelquefois renduz adu stes, & malings, lors il fauldroit les humecter: & au contraire: Et pource tel regime doibt estre prudemment ordonné, tant pour la nature de la maladie, & malice de symptomes, ou accidens, que pour la temperature, ou complexion du malade, l'aage, le temps, l'annee, & la la qualité de l'air ambient, la region, & semblables susdits. Selon toutes ces choses doibt estre augmenté le regime, ou diminué, leur ordonnant mager vne fois le iour, deux, ou plusieurs sans omettre la coustume, suyuat le dire d'Hip po.au liu. 2. de victo ratione i morbis acutis. Ioinct que les repentines, & soubdaines mutations, come euacuer, remplir, eschauffer, refrigerer, & autres manieres mouuant le corps, sont odieuses, & perilleuses à nature, comme tesmoi gne Hippo.au 51. aphor.du deuxiesme liure, & Galien au coment. mesmes és deux autres precedens. Parquoy me semble qu'il n'est pas possible ordonner ou descrire vne certaine regle

rouchant la quantité ou-qualité du viure, comme trois onces, quatre onces de pain, seize, dixhuict, ou vingt pruneaulx: mais suyuant les choses que nous auons dictes cy dessus, il nous fauldra reigler selon toutes icelles pour bien ordoner, ou administrer vne certaine maniere de viure. Mais pource qu'en ceste regió & autres Septétrionales & froides (pour la chaleur naturelle, qui se retire es parties interieures) la concoction se saict meilleure : par consequent plus on appete, tesmoing Hippocrates au 15. aphoris. de son premier liure, & Galien au coment, ou il dict, En hyuer, & au printéps sont les ventricules naturellement treschaulx : parquoy en cesditz temps & saisons se doibt on plus nourir, &c. & par default d'aliment l'humiditéradicale se cosumme par l'action de ladicte chaleur, & les humeurs naturelz, il seroit meilleur à mon aduis, les indications susdictes bien & diligemment considerees, & suyuant icelles, vser de chairs rosties, ou bouillies, & alterées auec herbes propres, & semblables a-Iments (pour la similitude de la substace qu'ilz ont auec nous) que de pruneaulx, raisins, & semblables: car encor que la decoction soit cordiale, toutes sois le nourrissement en est terrestre, melancholique, & de suc moins bo que de la chair. Soyent donques les viandes faciles

TOTAL STREET

1775

humectans, & nutritifz, ou deseicheront plus, & nourriront moins. Leur pain doibt estre de froment, bon, bien leué, & bien cuict, ny trop tendre, ny trop dur mais mediocre. Aucunesfois ou besoing estoit desecher ou roborer le ventricule, y ay faict adiouster de la pouldre d'anis, ou coriandre. Son boire soit de la deco-

ction dudit bois, pourueu que le patient ne

D(1 (s)

soit trop debile, ou fort accoustumé au vin: auquel cas ie leur permettroye l'vsage d'vn bien peu de vin non fumeux, ny violent, mais d'vne moyenne force, & substance, & bien meur, specialement apres le premier traict de ladicte decoction : laquelle pour auoir promprement esté attirée par le foye famelique (qui l'arrachera du ventricule pour son aliment) operera en iceluy, & luy seruira de medicamét. Quant est du dormir, il s'en fauldra abstenir tant qu'il sera possible apres le disner: pource que tel dormir réplit le cerucau d'exalations, & vapeurs, & augmente les douleurs, & matieres catarrheuses. L'exercice mediocre deuat le repas n'est impertinent, & sera bon de delaisser (l'il est possible) toutes affections, & agitations d'esprit en tout le temps de la curatió, attédu qu'elles ont puissance de commouuoir, & inflammer les espritz, & humeurs, principalement bilieux: A quoy luy seruira beaucoup passer le remps à quelque chose ioyeuse, comme deuiser, jouer, ouyr instruments musicaulx, lire choses facecieuses: mais la chose qu'il fault principalement suyr, & euiter du tout pendant la curation, est l'acte Venerien, comme de toutes les choses non naturelles la plus contraire. Car oultre la debilitation des parties nerueuses, & empeschement des

vertus, & actions naturelles, il empesche tant la sensible, comme insensible transpiration, & cuacution des humeurs vitieux, & les reuoque aux parties internes.

La seconde maniere de curer par friction.

A secode maniere, qui est l'vnction ou fri-Létion, est vtile & necessaire à la curatió de ceste maladie, non toutes sois en toutes les especes, & dispositios d'icelle, ny en tout téps. Parquoy prudément la fault administrer, suymant les indications cy dessus rant de fois recommandées. Car ou la maladie seroit inuererée, faicte d'vn humeur gros, lent, & visqueux, & ia adherant aux parties solides, froides, & profondes, qui sont les os, come en ceulx qui mant au parauant ont esté traictez, & en ceulx qui la mil ont nodositez, douleurs inueterées de teste, & articles, ou pour la longueur de temps no seulement les parties sont rédues imbecilles, mais aussi nature l'accoustume à descharger là ce qu'elle sent luy vouloir nuvre. Au moyen dequoy s'imprime vne cachexie, & maunaise habitude. & est le corps, & les vertus rédues imbecilles, pour les diuturnes. vehementes, & co tinuelles douleurs: lesquelles (tesmoing Hip-

pocras sur toutes choses prosternét & debilitent les vertus: ou la maladie dicte seroit ainsi inuererée: lors tat s'en tault que ladicte frictio immediatement en tel cas soit commode, que mesmes par vser d'icelle, en corps, & humeurs non preparez, nous en voyons infiniz perduz, & miserablemet sirnir leurs iours, come quand elles est executée par vn tas de malheureux ho micides la iuste douleur & leur meschanceré, me cotrain et d'ainsi souuet m'attacher à eulx) qui seulement practiquent pour l'auarice, & quelque vil gaing, & negligent Dieu & sa parolle, frottent inhumainement vn patient, sans and aucune preparation ou esgard, sinon que quelquefois les plus suffisans d'entre eulx, les voulans purger, leur exhiberont vne lozenge de diacarthami, ou de succo ros estimant par leur andasnerie & ignorance, ou bien par leur malice auoir bien besongné, veu mesmement que cela porte le nom de medecine: mais c'est sans cossideration de la nature des humeurs exuberans en ce corps, & autres indications tant ne-Le cessaires, & sans auoir esgard, que la dicte fri-Action (laquelle est precipitante & subite) faice action en ce corps. Et tout ainsi, comme tout medicament purgatif mis en vn corps, opere premieremet es humeurs, lesquelz de sa nature & proprieté il est apre à purger, puis par def

Pource est besoing vser de cocoction, & preparatió desdictz humeurs: car ou y il auroit par trop grade desicatio, il fauldroit les humecter, tant auec les choses internes (comme maniere de viure humectance, de facile digestion, & de petit excrement, vsage de decoction de gaiac, landing mesmes faire bouillir leur viande, & nourriture en ladicte decoction, auec orge ou ilz seroyent trop deseichez) qu'aucc choses externes, come bains composez de racines, herbes, Aeurs, semences, & choses propres pour humeder, & temperer la chaleur & siccité des corps, & dispositions, qui pour les choses precedentes auroyent esté trop eschaussez, & deseichez, come lon voit comunément: Et à l'issue d'iceulx faire frictios de medicaments pre-

paratifz tant seulement: come pour humecter & emollir, vser d'axunge: come est axungia an-Gerina, anatina, caponis, gallinacea, porcina, humana aprina, hircina, taurina, vulpina, taxi, vrsina. De Medulle, comme est, vitulina, ceruina, hircina, bouilla, canina, taurina. De gomes, come est ammoniacu, bdellium, oppopanax, galbanum, &c. Seméces, come se malua, lini, fænigraci, erc. Huylles, come olen violarum, liliorum, lumbi icoru, erc. desquelz auec cire se fera liniment, & d'iceluy faire frictio generalemet par tout le corps, ou particulieremet es lieux affectez. Mais à telz liniments ne fault adiouster arget vif, ny autres medicaméts resolutifz tant p leur pprieté, que leur qualité manifeste, ou fort chaulx. Pareillement on peult faire estuues seiches, pour les minrétios dessusdictes, de relaxer, emollir, hume der, & ouurir les pores, attenuer, & inciser la crassitude, & viscosité des humeurs, & à l'issue d'icelles faire frictio auec les liniméts susdictz, & ainsi continuer iusques à suffisante preparation. Mais il ne fault temerairement appliquer les remedes, ains auec meure deliberatio: & co siderer qu'vn remede ou medicamét bien propre pour vne maladie souuent doibt estre chágé pour la mutatio & changemet des teps d'icelle. Pour retourner à nostre propos la frictio qui est sans moyen, sera vtile & necessaire (les

choses vniuerselles deuemet faictes) à ceulx ou la cotagion est encor recete, & ou les humeurs pituiteux & autres sont messez ensemble, ce qui souvent aduient es corps sanguins, & bilieux, come en ceux qui ont douleurs mobiles, & non fixes de teste, espaules, bras, & iambes, vlceres recetz de mébres viril, de gorge, & de bouche, pustules en la teste, front, esmoctoires des parties nobles, & autres parties du corps, & esquelz nous pouuons faire iugement, que ladicte matiere est cuicte & preparée, pour promptement auec ses racines estre euacuée: mais à la coposition des medicaments pour ladicte friction, ne fault obmettre que (oultre les autres medicaments de quoy nous parleros en leurs lieux) tout ainsi come nous avons dict en la diffinition d'icelle, qu'elle a quelque chose de propre, & occulte, aussi pour la curation d'icelle, est il besoing adiouster medicament qui luy soit alexipharmre, soit de proprieté manifeste, ou occulte, comme (entre autres) est l'argent vif, lequel seul est approuué par certaine, & methodique experience, nonobstant qu'aucuns doubtent que de sa venenosité prouiennent telz accidens malings, qu'on voit aduenir à plusieurs ayants vsé d'iceluy, que ie delibere traicter par authorité, raison, & experien-

KOLEU,

DISTRICT !

(point

digit!

P.76 40

BOR WILL

d milita

MILES

EXTINTE

SOUR !

ATLOYED.

BUSTON

DISTURBE

知江他

Call

dellesi

Water

64

Miden

CVRATOIRE. De la proprieté de l'argent vif.

A Veuns eitent Dioscoride, lequel en vn cha A pirre qu'il a faict de l'argent vif, dit, q pris par le dedans il ronge, & caue au moyen de sa grauité & pesanteur: mais Marianus sanctus Ba Authorité. rolitanus, home fort experimeté en chirurgie, traictant de casu & offensione, pour respondre & satisfaire à cecy faict une petite digression, & dit, qu'il a veu plusieurs qui ont aualé le vif ar- L'argent vif gent sans aucune incommodité, ou lesion. Et prins par depour cofirmation de son dire, racote l'histoire dans, n'est ve d'vne femme qu'il afferme auoir veu prendre nencux. pour quelque intétion, & à plusieurs & dinerse ses sois vne liure & demy d'argent vif, qu'elle reiettoit par bas, sans aucune lesion: mesmes dit, qu'en l'Iliaque passion (comunément dicte miserere mei) maladie mortelle, plusieurs sont eschappez, en prenant trois lintes d'argét vif, auec de l'eaue simplement: & les autres estre gueris d'vne violète colique, en prenat moins de trois onces. Ce qu'aussi est approuué par Auicene, au chapitre de argento viuo, où il dit, que plusieurs en boiuent sans estre aucunemét endomagez. Antonius Mula en son liure, où il faict examen des simples medicaments au trai-Ré des metaux dit, qu'il a de coustume de don-

g iij

ner argent vif à boire aux enfans estans demy morts à l'occasion des vers & l'ymbrics.

Histoire.

Vn Euesque de ce royaume affermoit, que Iuy estant Ambassadeur pour le Roy à Venise, se trouua vn seruiteur apothicaire, qui pour desrober son maistre aualoit l'argent vif, & se retirant en quelque lieu à l'escart le reiettoit par le siege sins mal aucun. Non content de tout cecy, i'en ay voulu moymesmes faire l'experience, & en ay faict vser en petite, moyenne, & grande quantité à plusieurs especes d'animaux, qui ne s'en sont point mal trouuez: ce que vous pourrez aussi faire, si bon vous semble. Autres disent, que Galien l'a dict veneneux. Galien 9. simpl. confesse iamais n'auoir eu aucune experience, sçauoir si prins par le dedans, ou appliqué par le dehors il doibt estre dict mortel. Auicene l'a ordonné pour la tigne des petits enfans: Mesué en a ordonné en ces vnguents (seulement pour la rongne) en telle quantité, qu'aucuns en vsent selon la recepte pour les frictions.

tudes.

Galien. 9.

Simpl.

Par dedans se donnent medicaments purga-Raisondedui tifs, ausquels les autheurs attribuent qualité te par simili- veneneuse: comme tous laxatifs, lesquels touressois auec leur correctifs sont rectifiez de leur qualité virulente & maligne, & sans telle malice font action : Par l'authorité de Galien,

Penetts

AUG 27

CO 000

BIDE

& tous autres autheurs methodiques, & rationels, nous vsons de medicaments veneneux, & de la plus part prins par le dedans, comme de viperes, cygue, iusquiame, mendragore, opium, pauot, hellebore, & autres : lesquels tellement se peuvent corriger, que nous en vsons sans telle malice. Ne voit on aussi maintesfois, que par l'indocte exhibition d'agaric, scamonee, turbih, carrame, mesme rheubarbe, & autres tels benings medicaments purgatifs (defquels gens methodiques vsent iournellement sans violence) qu'à maintes non seulement demeure vne imbecillité perpetuelle du ventricule, par laquelle suit lyentere, intempestiue euacuation, & quelquefois indeuë, par laquelle s'ensuyt dysentere, tenesme, & autres tels accidents, mais aussi maintesfois s'en est ensuyuy la mort? N'en pourroit on autant, voir d'auantage dire du pain, du vin, & toutes autres viandes? Ne dit Galien toute repletion estre mauuaise, celle du pain tresmauuaise?voire mesme veneneuse, comme il se peult voir apres le temps de famine, que plusieurs en meurent, encore que de soy il soit tant bening & familier à nature, que rien plus.

Galien en son liure de causis morbo. dict, que les viandes bonnes indeuëment prinses, engendrent maladies froides. Voyez quels

g iiij

maux & accidents aduiennent du vin, quand il est prins indeuëment, & sans raison: car outre les vices qu'il cause au foye, il refrigere & rend les parties nerueuses tant imbecilles, que non seulement plusieurs demeurent en perpetuel tremblement, & subiects à continuelles fluxions, & catarrhes: mais aussi les vns tombent en vertigine, scotomie, paralysie, apoplexie, & bien souvent en la mort: Et pour ce n'y a raison d'attribuer telle violence, & malice à l'argent vif, plustost qu'à la faulte de le bien appliquer & mettre en bon vsage : veu mesmes que plusieurs hommes experts & methodiques en font vser sans aucun inconuenient: Et si dis d'auantage que lon en pourra prendre en plus grande quantité par la bouche sans lesion, que d'autre laxatif quelconque. Les bonnes femmes pour bien tuer les poulx, & oster les rongnes de la reste des ieunes enfans, appliquent par long temps argentvif sans correctió, ny preparation: ains seulement demy messé aucc beurre, ou axunge, & en grande quantité, encore que la teste soit une partie noble, de fort rare texture, petite force, & aisee à offenser. On a pareillement accoustumé en Espagne, comme gens dignes de foy m'ont referé, de faire vser d'argent vif aux petits enfans, pour le laict coagulé dedans l'estomach

Received

110000

1(1,018

Party.

LEGIST

to com

DIREC

1.8 C

sans inconueniens: & mesmes encores de present ces malheureux empiriques en leurs frictions, frottent & la teste & toutes les parties nobles, auec leurs vnguents, où n'y a faulte de arget vif, & sans preparation quelconque:toutesfois à plusieurs n'en aduiennent aucuns accidents.

Si nous voulons croire à l'experience, on en Exp erience trouuera infinis, & trouueroit on encor d'a-que l'argent uantage, n'estoit le scandale, qui ont esté frot-neneux. tez, non seulement par vne, ou deux: mais par plusieurs fois, lesquels auec les mesmes remedes methodiquement reiterez, ont esté gueriz. Et si on vouloit obiecter, que cela est pour vn temps, & qu'ils recidiuent, & renchoient apres, i'offre non seulement d'affermer, & saire affermer à plusieurs de mes compagnons chirurgiens experts, mais en monstrer plusieurs en ceste ville, & ailleurs (sans ceulx que ie ne vouldroye declarer pour le scandale) que i'ay pensé auec argent vif, lesquels testifieront, come ils sont à vn chacun, de leur vie ne s'estre mieux trouuez. Les signes sont tels, ils sont bien coulourez, aucuns gras, dispos, auec bon appetit : ils dorment bien, & sont allegez par le dormir: & font toutes actions naturelles auf si bien que iamais. I'en monstreray aussi d'autres, lesquels (ayans esté pensez auec mesmes

Via EZ.

MINE

元秋山

aucune maniere. La controuersie & different des autheurs, qui en ont escrit, nous mostrent assez que la seule experience en peult certainement iuger, come aussi de tous autres medicas Qualitez pre ments operas par proprieté occulte. Parquoy

mieres de l'ar delaissans la dispute de ces qualitez premieres & les autheurs qui l'ont dict chauld (come Galié 4. simpliciu, Aristote 4. metheor. Haliabas,

plus de vingt) sont sains & dispos: & depuis (comme ils tesmoignent) ne s'en sont sentis en MESCACE.

10,4113

B K N

DE De

Boat !

25.00

Tibride

E23420

如你

55.00

Paul Eginet, Constantin, Isaac, Rases, Platea-Qualitez se- rius) par experiéce nous voyons en luy action

de chaleur, come d'attenner, inciler, penetrer, & resouldre. Aucuns le disent froid, pource qu'il est faict de plomb, & autre matiere froi-

de, qui ne l'ensuir pas: car la chaulx viue est fai & de cailloux, & pierres froides, ce neatmois

est chaulde & caustique. Et pource ne nous arrestons à telle dispute mais à l'action d'iceluy,

laquelle est plus necessaire, & acheuons de sçauoir, si de sa venenosité proviennent tant de

maux que luy en attribuét aucuns. De ma part ie sçay que plusieurs en vsent, & en ontvsé, qui

n'en ont aucun mal: & ay veu homme en ceste ville, qui pour cinq sols tournois en aualoit

deux onces pour vne fois: & plusieurs en font auiourd'huy vser en pillules sans incouenient:

gent vif.

condes.

CVRATOIRE.

ce que toutesfois ie ne vouldroye conseiller sans bonne & artificielle correction. Au reste, quant à l'application exterieure, nous le voyos L'argent vif estre alexipharmac & antidote contre les vice. contraire àla res virulents, cacoeths, & malings, qui refusent malice des & se rebellent contre tous autres medica-vlceres. ments: de sorte qu'il consume la virulence, & malice d'iceux, plus que nuls autres operants par leur qualité premiere. Guido de Cauliac parlant de la nature de tels vlceres, ordonne y appliquer platines de plomb frottees d'argent Leplomb pro vif. Ce que conferme Galien 9. simplicium, du pre contre la plamb l'approuvant pour les ules constitutes des vi plomb, l'approuuant pour les viceres malings, ceres. & pour les chancres. Mesmes nous voyons par experiece que le plomb (lequel aucuns disent veneneux, parce que l'argent vif souuent est faict de luy) peult demourer vn long temps en nostre corps sans faire aucune corruption, comme lon peult cognoistre en ceux qui ont eu coups de barquebuzes. Quoy que soit i'ay veu à plusieurs hommes, tant en Italie, comme en ce royanme, demourer plombets aux par-ennemy à na ties charneuses (comme bras, iambes, & dedas ture. le corps) l'espace de deux, quatre, six, huict, voire dix ans, & descedre du hault en bas sans faire aucune putrefaction, ou nuisance à nature, qui le denote assez n'auoir telle venenosi-

té: mais plustost quelque chose de familiarité

9 V277

2-3

300

124

it

auec nature, que n'ont pas plusieurs autres me taux. Aussi Galien 7. cata topus ne dit pas qu'il soit veneneux: mais dir que l'eau è contenu è es canaux de plomb (pour le limon qui s'y attache & adhere) cause dissentere, ce que seroit bien l'erain, ou cuyure, le limon desquels selon la substance adherente à iceux, est ce que nous appellons vert de gris. Ces iours passez ie fus

Acht The

SCHIFF

ZI TOGOL

MINES EL

WHI SAYS

kenent in

PENN

10年80

BOUSTDE

Histolo

BENIE

DEBNO

2M m

10.0

Histoire de appellé pour vn ieune enfant demourant chez une experien un docteur en medecine de ceste ville de Paris lequel avoitvne parotide (qui est aposteme enuiron les oreilles) auec grand' tumeur, inflammarion, douleur, pulsation, & tels signes signisias generation de matiere. Au moyen dequoy nous aduisames qu'il seroit bon (à raison de la grand douleur & tension) y appliquer vn medicament anodin, & chalastique comun ex medulla panis furfuracei in latte vaccino infusa, cum semine lini, er fænigraci, oleis liliorum, er rosarum, floribus chamameli, co meliloti, co croco. Ce qui fut faict, & au premier remuement de l'emplastre se trouua grande diminution de la tumeur, & de tous les autres accidents, dont ledict medecin, & moy fulmes fort esbahis, parce que nous auions deliberé ce iour, ou le lendemain y faire ounerture. A la seconde fois se trouua sans inflammation, pulsation, ou douleur, & la peau ia setrie, qui denotoit resolu-

tion, & apparente diminution de la tumeur: & se sentoit l'enfant la partie quasi toute deschargée. Au troissesme appareil i'apperceu dedans ce cataplasme quelque chose d'argent vis: parquoy nous enquerans, d'ou pouvoit proceder cela, trouuasmes qu'vn seruiteur, auquel on auoit commandé faire ce medicamét (faulte de curiosité) l'auoit messé auec vn vnguent estat au mortier, auquel y auoit de l'argent vif, toutesfois cest enfant sur guari en quatre ou cinq iours, sans suppuration, ny autre inconvenient quelconques. Et le voit on tous les jours faire bonne chere, sans s'estre depuis trouvé mal. Quelque temps apres vne damoiselle fust affligée d'vne semblable maladie, laquelle no seulement luy comprenoit le derriere de l'oreille: mais aussi vne partie de la gorge, & quasi toute la ioue, & noobstant quelques remedes que nous y peussions appliquer, sussent repercussifz, resolutifz, ou suppuratifz, nous ne sceusmes tant faire que nature voulut tédre à aucune euacuatio, de sorte que la tumeur, inflamma tion, & douleur, estoit relle, que nuich ne iour possible ne luy estoit reposer, ains de jour en iour estoit augmetée, quoy voyans ie racoptay aux medecins là presents, l'histoire precedente, lesquelz furent d'aduis qu'on y adioustast quelque peu d'arget vif. Ce qu'ayant faict sen-

TIGHT

tit des la premiere application, diminution de ses douleurs, & en peu de jours se termina par resolution (encor que ledit argent vif fust ap-

pliqué auec suppuratif)& fut guarie.

le pourroye alleguervne infinité d'autres experiences, lesquelles ie lusse à cause de brieueté:pource qu'il me semble que ces probations sont suffisantes, pour conclure que l'argent vif n'est si veneneux, & maling, que plusieurs par faulte d'experience, & iugement l'ont estimé: que l'argent car si les choses precedentes ont lieu, il me sem vifn'est ve ble que merhodiquement on en pourra vser es frictions: attendu que les parties frottées sont ignobles: & que l'argent vif y entre en petite quatité (si aisi est qu'il y en entre) & qu'il y a au corps, subiect, en quoy il opere, qui luy obtud sa vertu, & par cosequet l'empesche de blesser ce qui est naturel & bon. Tout home methodi que peult iuger, qu'il n'y a patiét pour vne fois traicté qui en puisse vser vne once en toutes ses frictios, lesquelles encor sont faictes en diuers iours: car en vne liute d'vnguent il y aura trois, quatre, cinq onces, plus, ou moins d'argent vif, duquel vnguent il vsera (pour l'habitude, & force qui sera en luy, la nature des humeurs, quantité du venin!) la moictié, ou les trois pars: & suposez qu'il vsast le tout (ce que peu font)il demoure dedans les draps, & au-

trans

HELD STATE

DOUG CR

TER Liga

Feb.

ditte

Page

menewx.

tres linges mis entour eulx, ou demoure sur leur corps, comme est facile de le iuger à ceulx qui en font l'experience: & m'est aucunement doubreux qu'il penetre en substace dedans le corps, come nous deduirons cy apres: Et pour obuier aux accidents que feroit la trop grande resolution d'iceluy, l'vnguent s'applique exterieurement sans violence aucune, mais en bien perite quantité sur les extremitez seulemet: & est la quatité de l'vnguent d'vn, iusques à deux onces pour le plus à chascune fois pour frotter toutes les parties. Or voyez quelle difference il y a entre telle application, & l'vsage de l'argent vif descrit par le susdict Marianus sanctus Barolitanus, qui est d'vne, ou deux liures pour vne fois aualé, & pris par dedans: aussi les autres histoires descriptes au precedent, & autres qui se pourroyent deduire, que ie delaisse pour euiter prolixité.

Response aux obiections faictes contre l'argent vif.

TE ne doubte pas que cecy ne soit trouvé e-Istrange de plusieurs, lesquelz ayants par affection, faulte de iugement, ou autrement entreprins blasmer l'vsage, & les actions de l'argent vif, le diront maling, veneneux, & en-

你往

6774

y many

AB.

18-

nemy de nature, pource que nonstant, & apres l'vsage d'iceluy, ilz en voyent vn nombre infiny de tormentez & affligez:ilzvous allegueront qu'il penetre iusques au centre des parties du corps (qui sont les os) & que là il demeure, & faict eslever leur substance: car de là sont engendrez ces nodositez scirrheuses, qui apparoissent en quelques vns affectez de ceste maladie, & que son naturel est de les liquesier & fondre en gouttes, comme si c'estoit metal: Qu'il prouoque douleurs diuturnes, & telles qu'aiamais les personnes sont affligées: Qu'il est cause de tellement resouldre la vertu des nerfz, & autres parties nerueuses, que l'homme toute sa vie demeure en perpetuel tréblement: Finablement qu'il faict des vlceres à la bouche virulents, & malings, noircist les dets, rend la bouche orde, & puante, auec plusieurs autre maulx que quelque fois on leur voit aduenir. Pour à quoy respondre, amy lecteur, ie confesseray bien, que (comme aucuns en vsent, & ont vsé)il en peult aduenir mille incoueniens, tout ainsi comme de l'indocte application des autres medicaments. Et comment se feroit il autrement, puis que nous voyons auiourdhuy vn tas de semmes, tumbiers, & autres sans raison, sans sens naturel, & iugemet, qui en abusent, & sont cause qu'extremes

22,0

pylor

& innumerables maulx en aduiennent: la plus part desquelz ayants esté pensez de ceste maladie, ou en ayants veu penser quelques autres, & trouué moyen d'auoir vne recepte pour de l'argent ou autrement, se messent de frotter inegalement toutes personnes sans methode, ou discretio aucune: mais en la mesme maniere & quantité, comme ilz en ont veu faire aux autres, estimans que iamais les patients ne seroyent guariz s'il y auoit vne demy fois moins que es autres: Et pource, encor qu'ilz soyent fort debiles, semmes, ou ieunes enfans, & de rarissime texture, ilz leur en bailleront tout le long de l'aulne, sans oublier leurs couvertures, & trois graiz entour eulx, à sçauoir aux deux costez, & aux piedz, soit hyuer ou esté: co me n'agueres en trouuasmes vn mort en son lict, & suffoqué de la primiere friction, auec brussure aux deux bras pour auoir touché les graiz. Au cotraire, ou il sera besoing en doner d'auantage, & que les patiens fussent forts, robustes, & exercitez à tous trauaulz, faulte de iu gemet, ils n'oseroient le faire, & moins chager leurs medicaments pour la nature, gradeur, ou petitesse des accidens: car ilz n'ont iamais veu passer plus oultre. Et pensent ces malheureux que leur recepte, & maniere de faire soit propre à toutes personnes, n'ayans aucune coside-

METHODE 114 ration de la nature de la maladie, & moins de tout le corps, ny des parties d'iceluy, come s'il n'estoit qu'vne espece d'icelle maladie, vne co plexion, aage, ou vertu. Voyez donc comme ilz peuuet sçauoir si leur medicamét est suffisant, pour l'ablation totalle de la maladie, cause, & symptomes:ou si la vertu du patient est suffisante pour le porter. Ce sont propremét ceulx à qui Galien parle au 2. de sa methode, qui gaignent beaucoup de ce qu'il ignorent: qui est cause de la perditio de tant de gens: car les vns sont euacuez & resoulx, & non seulement du superflu, ou cause d'icelle maladie, mais aussi bien des humeurs ou humiditez radicales, naturelles & substantifiques, dont il s'ensuyt telle colliquation, que bien souuer meurent secz come bois. Es autres font enacuatio d'vne partie du plus subtil seulemet: Au moyen dequoy quelque téps apres ilz recidiuét auec douleurs quelquesois extremes, de teste, des articles : le plus souvet au milieu des os, ou sont procrées ces nodositez corrompas la substance d'iceulx, qui ny donneroit bié tost ordre: & pource que cela aduiét aucunesfois apres les frictions, plusieurs (contre raison & verité) l'attribuent à la malice de l'argent vif, comme l'espere auec raison & experience plus amplemet declarer, Ilz nous obiicent donc, qu'il penetre iusques

au cêtre du corps, & q là il demeure : A quoy L'argent vif Vie respod, que preparé ainsi come il doibt estre ne demeure s'il est ainsi qu'il penetre insques au centre, il dedans le fault cotesier qu'il est subtil: au moyé de quoy & par mesme raison (aydat a cenature puide, laquelle n'est iamais oysiue, mais curieuse à expeller ce qui luy est estrage)il en peult aisemét sortir, moyennat les sueurs, flux de bouche, de ventre, vrines, & insensibles transpiratios qui se fot tat par les esteunes seiches qu'autremer. Ce q ie ne croy qu'appliqué auec les frictios, la substace penetre iusques dedas le corps, ioinct que le reste du medicamét demeure dehors, co me de tous emplastres, & autres medicaments appliquez sur quelques parries: lesquelz sans y penetrer ensubstace, mais leurfaculté seulemet ne laissent pourtat à faire leur actio. Exéple des ceroines de vigo, ou semblables appliquez sur les mesmes parties ou se faict la frictió, ne puo quét elles flux de bouche, & de vetre, aussi bié come ladice frictio? toutesfois la substace de l'arget vif ne sort hors desdict semplastres pour penetrer dedás le corps: mais qu'ilz soyet fonduz, apres qu'ilz aurot faict, leur operation, co me i'ay maîtefois faict, on y retrouuera la substace de l'arget vif en telle quatité, come au pa rauant qu'ilz y fussent appliquez. Et si par la blacheur qui se represente aux corps, lesquelz

116 reçoyuét l'exhalation, ou la qualité de la saliue de ceulx qui ont esté frottez d'arget vif. Quelques vns veulet inferer, que necessairemet vne partie de la substace d'iceluy penetre dedas le corps. Ie dis, que ce n'est q la seule qualité ayat siege aux espritz, & aux humeurs, no la substa-はなんが ce, qui seroit cotre toute raiso de philosophie: ioinct q l'exhalatio qui sort d'eulx n'est pas bla E.5 (041man Au che, maisblachist le corps qui le reçoit. Aussi ie suis seur d'en auoir ouvert plusieurs, ausquelz n'en ay iamais trouué vne seule relig: mesmes depuis peu de téps, vn quida empirique frotta si bien vn pauure patient, qu'en peu de téps il le suffoqua. Le trespassé fut par nous reuisité, & ouvert: ou considerasme diligemmét (entre autres choses) si nous trouuerious quelque reste d'arget vif:ce que nous ne trouuasmes. Tes moings en sont Maistres Nicole Lambert, & Ambroise Paré, homes rationelz, auec lesquels plusieursfois i'ay curieusemet & diligemment faict inquisition des choses cy mentionées: qui me faict dire qu'estas methodiquement curez il ne s'y en trouuera aucunemet. l'ay bien ouy dire qu'estant mort vn doreur, on luy a trouué de l'argent vif dedas la teste, ce qui peult bien estre vray: mais ce n'est pas vne mesme raison: car ces doreurs en vsent indiscretement, & à toutes heures, en receuat la vapeur de tenue

STREET

eta bolishi

His Co

do damo

8 THE

SH.

BURGLO

BAU

ALLO

THE ORS

mitt

Porger.

hor s

lingt

substance en grade quantité par le nez, sans avoir obiect preparé, enquoy il puisse agir pour obtundre ceste grade tenuité & vertu resoluriue: parquoy à faulte de ce, faict actio aux esprits, & humeurs bons, par la resolution desquels la partie est diminuee de sa chaleur natu relle, & rendue froide & imbecille, dot l'ensuit augmétation d'humeur pituiteux, gros & visqueux: Au moyen dequoy estant ainsi penetré ledict argent vif peult se reunir & coaguler en son propre & premier corps:à l'imitatio d'vne eau bouillante, de laquelle s'essenent vapeurs, qui à la couverture de dessus, ou autre chose froide & solide, de rechef se couertit en eau:ce qui deuroit aduenir par l'ignorace de ces empiriques:lesqls (faulte d'entédre ce qu'ils font) agiterot l'arget vif(no preparé, mais come il le trouuer chez les apothicaires) en leurs vngues iusqu'à ce qu'il n'apere plus seulement sans anoir ceste cosideratio, que facilemet apres il se peult reunir par l'actio de la chaleur de nostre corps. Et qu'ainsi soit, prenez de leur vnguent ainsi preparé, & le faictes sondre, ou mettre en vn lieu chault, & vous ne fauldrez à retrouuer l'argent vif reuny au fond du vaisseau. Pour donc euiter telle chose, fault noter la maniere de faire lesdicts vnguens, & la preparation de l'argent vif, comme deduirons cy apres.

ne peut esteuer la substance des os.

L'argent vif L'autre incouenient qu'ils alleguent, est qu'il esleue la substance des os : cela est vn abus, car pour ce faire il en fauldroit vne grade quantité. Aussi en les ouurant on y en trouueroit, ou pour le moins l'effect d'iceluy, ce q toutesfois ne m'apparust onques. Et d'auantage on voit, qu'à plusieurs s'esseuent rophes ou nodus, en la teste, aux os furculaires, & du thorax, lesquelz toutesfois n'vserent iamais d'argent vif, & qu'il soit vray, souuent nous en ouuros, tant en corps viuans come morts, ausquels iamais n'en est apparu. En corps mort ie puis asseurer (& tesmoings m'en seront Mösseur maistre Ni cole le grad, docteur reget en la faculté de medecine, lors president en l'anatomie, & tous les auditeurs en medecine, qui pour lors estoient preses) q ledit maistre Ambroise Paré, & moy estás dissecteurs aux escoles de medicine, nous anatomisasmes (entre autres) yn corps qui auoit eu la vairolle, où fut trouvévn nodus, aucc os apparétemet esseué sur le milieu du gros os de la iabe, dit eneme: lequel l'ouury en leur psence, pour leur monstrer si quelque chose s'y trouveroit d'argent vif: mais il ne s'y en trouva ny autre chose de l'effect d'iceluy. Et cofesserét q la chair de l'enuiro dudit os, estoit autatbelle qu'il estoit possible, & moins subiccte à putrefactio, que plusieurs autres corps qu'ils auoiet autresfois veu dissequer, dequoy ils s'esbahis-

LE OL

CV RATOIRE.

doient, voyas le téps estre ainsi pluuieux & inremperé. Si aucus veulent dire qu'il n'y cstoit en substance: mais que son propre est de faire relle chose: le respodray, que si aisi estoit, ceux qui en auroient vsé specialemet deux, ou trois fois, ou plus, l'en sentiroient d'autant plus affligez. Ce que toutes fois on ne voit; mais au contraire ceux qui (pour n'auoir esté aux premieres fois assez euacuez)ont ces nodositez, estás refrottez (ou traictez de choses equiualentes auec raison, & non par semmes & autres amethodiques)ont esté infailliblemet gueris, & auec l'action de l'argent vif. Qu'à la mienne vo loté permis me fust (sans les scadalizer) nomer ceux & celles que mes copagnos & moy auos pensé auec de l'argent vif bien preparé, & en deuë quantité, lesquels estoient extremement affligez, aucuns pour la premiere fois, les autres par recidiues (apres auoir esté traictez deux ou trois sois par gens inexpers) qui ont esté & sont gueris, & renduz sains selon leurs dicts mesmes, & come ils apparoissent par tou tes leurs actios naturelles, & autres signes, dot nous auons parlé cy dessus. le pense bien, que ce qui faict croire à aucuns que telles nodositez prouiennent du mercure, est par faulte de practique, & pour n'auoir accoustumé de veoir tels tophes, fors apres frictions, ou bien

(dequoy n'ont iugement) apres vins ou decoctions. Mais supposons vn, ou plusieurs humeurs ayans acrimonie estre cachez es parties pres des os (sans q iamais le patiét ait eu vairol le, ny vsé d'argent vif) en vne playe, ou vlcere: l'os ne sera il en peu de temps corrompu? Hippocr. 2. de morbis, & au 3. liure des epidemies, Galien en son liure 4. de ses cat a genes, Cornel. Celss.au 8. liure, Ausene au 4. fen. Aece, n'ont ils traicté des caries & corruptions, mesmes des tumeurs & eseuations des os?toutesfois de leur téps ne regnoit tel vsage de l'argét vif. Cóbien auons nous veu (estans appellez es consultatios) de François, Italiens, homes, fem mes, & autres, lesquels (desgouttez par quelqs gés) abhorrás l'vsage de l'argét vif, n'auoiet vse que de decoctiós, ou vins auec gaiac, q toutesfois auoient telles nodositez. Cobien d'autres, lesqls craignas, & nevoulas cofesser qu'ils eussent la vairolle, mais trouvas mauuais si quelq chirurgié home de bié (ausquels ils coferoient leur maladie) les aduertissoit d'eux faire péser auec remedes propres, n'ayans toutesfois iamais vsé d'aucune hose de tels remedes, ont eu telles nodositez? mais combien en ay veu moy estant à Rome frequentat en vn hospital nommé sainct laques de l'incurable (ou charitablement tels malades sont receuz & pensez)

and the

(B) (375)

eich de

TAKE!

long god

CITE SIES

更数B, C

4 3 13 10

15543

gullet

BLENE

CENTRA

BA 191

TOUG

lesquels, pource qu'en ce pais là specialement craignent l'vsage de l'argentvif, auoient nodositez, les vns aux bras, les autres aux iambes, à la teste, au thorax, aux os des claues ou furculaires: les vns petits, & sans carie: les autres grans, & les os cariez : de sorte qu'il estoit besoing de commencer par l'ouverture d'iceux auec cauteres actuels, ou potentiels. Entre autres i'en pésoye nagueres deux ensemble (dont y a tesmoings) qui de leur vie n'auoient eu arget vif dessus leurs corps: & toutes sois auoient nodositez, l'vne au bras droict, & l'autre sur les deux grans os de la iambe, dicts eneme, iceux bien gros, lesquels par medicamers auec mercure, sans aucune ouuerture se sont resoults, & gueris, comme assez on practique. Or y auoit il bien long téps que celuy qui l'auoit au bras se s'en sentoit, mesmes ie l'auoye cogneu de là les monts (luy estant capitaine de gens de pied) qu'il n'y paroissoit point, pource que souuent ilse purgeoit, & faisoit grand exercice. Mais à ces guerres dernieres l'estat armé le canon de son auant bras luy froissa & meurdrit tellemét cest endroit (ia au precedent tumesié) qu'incotinet qu'il arriva chez moy ledit os dit vlna, se trouua carié, & quasi vermoulu: de sorte qu'il fust besoing soubdainement le cauteriser. Et pource c'est solie d'attribuer telle chose à la

Charles .

1111

60

netter kesis

Hot this

PO BOOK

fo test it

BUTOUGO

My Cop

PROUSE, CE

Design to

Inc. a

office of

the gri

pour de

TIT, N

day

(070

Ping

malice de l'argent vif, ce que mesmes tesmoigne Huten, lequel (encor qu'il ait traicté la curation de ceste maladie par l'vsage de la decoction de gaiac) repréd neatmoins ceulx qui disent, les tophes, ou nodositez n'estre propres symptomes, ou accidents suyuans relle maladie, aussi bien qu'vne liquefaction, ou fonte de la substance des os, qui aduiennent à plusieurs (comme si c'estoit metal) de toures les parties du corps: ce que i'ay moîtré es escolles de medecine en faisant les predictes anatomies. Et fault cossiderer que l'humeur corropu de ce ser remet maling (qui a ce propre quelquesfois de laisser les parties charneuses, & affecter les osseuses & froides, mesmes a vne malice, que par experience on voit estre rebelle à tous autres medicamens) acquiert vne chaleur estrange & violente qui le rend subtil, & acre si extrememet que par succession de téps auec negligéce il fait tels effects: dequoy ne se fault pas beaucoup esmerueiller, par ce qu'auiourd'huy on delaisse les gés methodiques, & experimentez Reprehension qui n'ont pas grades parolles & promesses, & s'amuse lon à ie ne sçay quels imposteurs empi

Reprehension qui n'ont pas grades parottes ce production de ceulx qui s'amuse lon à ie ne sçay quels imposteurs empi sans methode riques, soit pour i'vsage des frictios, & d'argét vsent de vins vis, ou pour vn tas de vins, & semblables decomedes pour la ctions, desquelles sans autre raison, iugement, medes pour la ou cossideration, ils sont boire à tous malades, vairolle.

CVRATOIRE. leur permettant faire grad chere, vser indifferemment de toutes viandes. Et voila bien suyure le dire de Galien, lequel par toute sa metho de (reprenant Thessalus, & les siens) nous com mande de prendre indications, non seulement de l'essence de la maladie, & téps d'icelle:mais aussi de la téperature, ou coplexion des corps, & aussi des parties, de la vertu, ou force du patient, de la coustume, & maniere de viure. Or voyons maintenat coment ces pauures bestes pourroyét prédre indicatios de toutes ces cho ses tant necessaires pour la curatió d'icelle ma ladie, veu que bien souuent les plus experts, & methodiques sont bien empeschez à les trouuer. Combien y a il de femmes, & autres empiriques, qui n'ayant cognoissance de la maladie, ont (les vns malicieusemét, les autres par ignorance) moyennat leurs frictions & decoctios, esté cause de la perditio & ruine, d'une infinité de gens? le vous laisse à penser comment ilz pourrot discerner quelz remedes sont propres à vn sanguin, à vn melancholique, à vn pituiteux, ou à vn cholerique, & comme il les faule changer pour la nature des temperatures, &

complexions tant simples que coposees. Pensez comment ils cognoissent si le patient a vertu, ou sorce de porter les remedes neces-

saires pour l'extirpation de ladicte maladie

subitement, & tout à vne fois, ou plus tardiuement, & à diuerses fois: & pareillement si les humeurs peccas sont desia preparez, & en mou uement pour proptement estre euacuez, comme sont humeurs chauls, subtils, en superfice, & non enracinez, comme nous auons dict au commencement, ou s'il y a besoing de preparation, comme quand les humeurs sont gros, froids, au centre du corps, adherants aux parties profondes, & par recidiues. Ne voit on pas les grands abus qui se commettent iournellement en l'vsage de ces vins & decoctions? Il n'est pas les merciers, tumbiers, & vieilles, qui ne trouuent moyen d'auoir vne recepte. Et demandez leur la vertu d'icelle, ils vous respondrot (come ils ont de coustume) qu'ils n'en diront autre chose: mais q si vous beuuez de leur vin, vous guerirez, & qu'ils en ont guery plusieurs:toutesfois ils n'ont garde nommer ceux qu'ils ont gastez, & qui bié tost apres sont rencheuz. Aussi qu'il fault (au lieu de chager leur recepte pour les indications precedentes) que les patiens soient appropriez à leur recepte. Voila raisons peremptoires pour clairement monstrer combien telles gens sont dogmatiques, & de combien ils approchent de ceste methode, laquelle Galien commande tant de garder en toutes maladies. Aussi pour toutes

House

\$10 Per

DELLE.

BREEL

raisons & considerations ilz demaderont com bien il en fault, & puiserot dedas leur grande marmite, & le donneront tout tel à vne femme, ou icune enfant, come à vn homme fort & robuste, faisant vser de mesme maniere de viure, soit à vn choleriq, ou pituiteux, replet, ou inani: & leur permettet aller à l'air, soit hyuer, ou esté, & sans suer. Ie leur demanderoye voluntiers, par quelle vertu leur vin faict tel effect, attendu que ceulx qui ont descrit de l'action du bois de gaiac (auquel on attribue con trarier à ceste maladie)ont dict qu'il operoit& monstroit son effect par les sueurs principalement, n'estant de soy point saxatif, ny prouoquant flux de bouche. Si donques son effect est par le moyen des sueurs, comment sera il possible que sans suer, ou faire autre euacuation sensible, & apparéte, il puisse curer, & du tout extirper & arracher la racine d'une maladie e-Rant enracinée en humeur gros, visqueux, & disficile à iecter dehors? Ie pense bien que par la tenuité de sa substace il peult insensiblemet resouldre vne partie du plus subtil & delié des dictz humeurs vitiez: 2u moyen dequoy peult seder douleurs, ostant, ou diminuant (par ladicte resolutio insensible) ce qui estar au mounement faisoit les douleurs. Mais ie crains que la sedation desdictes douleurs ne procede plus

tost des choses extremement chauldes, qu'ilz messent aucc leur vin, & decoctions: & qu'au moyen de ceste chaleur les humeurs se consument en ce corps dot s'ensuyt à cause de ceste cosumptio, que quelques vos pour von téps se trouvét en repos: mais ilz ne cosiderét pas ausfi qu'ilz sont cause (principalement à ceulx qui ont le soye ia preparé à intéperature chaude) vairolle d'une telle instammation de soye, qu'au lieu de mal curée cuire vo sang téperément, ilz le brussét: de sorteult desse qui au lieu de mal curée cuire vo sang téperément, ilz le brussét: de sorteult desse qu'au lieu de la present de l

Vairolle
mal curée
peult degenerer en elephantie diéte lepre.

dege- re que plusieurs sont paruenuz iusque à elepha tie, comunement dicte lepre, come encorces iours passez par tel vsage, il en mourut vn redu lepreux. Autres iusque à vne grade preparatio à icelle, come dernieremet ie cornetay vn gétilhome de bone maiso, qui par l'vsage de telz vins, estoit en grade pparatio de ladicte lepre auec vne defædation de cuir, come vne morphée, ia comenceate à deuenir scameuse, quasi vniuerselle p tout le corps, & auec aucus bour geons au visage, & vne chaleur extreme des parties internes, aussi des piedz, & des mains: au moyen dequoy fur vn grand teps à rectifier lesdictes parties ainsi intéperées, auec regime tédant à froidure, & humidité, sirops, baings, admotion de cornetz, & semblables remedes

tielk

Quica

Histoire.

Au mesme tépsie pensay gentilhomme (tesmoing entre autres est monsieur Vigoureux,

CVRATOIRE. medecin docte, & fameux (lequel) apres auoir esté traicté auec la friction pout la curation de la vairolle (& de deux bubos, ou poulains) vsa de decoctió de gaiac auec vin assez violent (có me plusieurs ont de coustume le preparer) au moyen dequoy luy estoit suruenue vne morphée (qui est defedation de cuir) vniversellement par tout le corps, & en la plus grade partie d'iceluy estoit scammeuse, & fort espesse, denotant grade adustion, & quasi incineration des visceres, ou entrailles, & de toute l'habitude du corps, de sorte que pour le prognostique fut arresté de tous qu'il estoit en bien grande doubte de lepre. Or me dictes maîtenat ie vo' prie si pour venir au bout de ceste cure il ne fut pas bié besoing de plus d'vne recepte?veu mesme qu'auat q proceder plus oultre, failloit reparer les faultes comises, come aussi no sans grad labeur elles le furet auec remedes refrige rás, & humectás, come sirops, & (apres medeci nes purgatiues) diverses phlebotomies, baings, frictios vniuerselles faictes auec medicaments, come les predicts (sans arget vif) pour l'intétio de humecter, emollir, & téperer la grade chaleur, & siccité de toute l'habitude de so corps.

Quat à la curatio des viceres peréez des deux

bubos ou poulains qui en prince de son deux bubos ou poulains, qui estoyet deux en l'ayne dextre, & ciq en la senestre, no y appliquasmes

medicamets detersifz pour les mundifier extern ricurement: emollients, pour preparer, & emollir les durtez: puis resolutifz, & desiccatifz, comme fomentations, embrocations, suffumiges, ou parfums, admotions des emplastres & ceroines, pour les intentions predictes : ce venin ne voulut ceder à tat de remedes, pour les nouuelles fluxions, qui de iour en iour se faisoyent: quoy voyans, nous luy ordonnasmes de la decoction de gaiac:mais encor qu'elle fust fort aqueuse, fut cause nonobstant qu'en mille moins de deux iours sa morphée s'augmétoit: & fulmes contrainctz, pour les choses vniuerselles venir à la friction, qui fut faicte auec medicaments, ou y auoit de l'argent vit (selon les indications requises) par le moyent duquel il eur grand flux de bouche, & tumberent les sca mes, & furfures de tout le corps: de sorte que le cuir luy demoura aussi nect, & delié que iamais, pareillement se deseicherent, & guarirent parfaictemet les vlceres de ses aynes, qu'il auoit porté par plus d'vn an. Cela nous monstre il pas bien qu'il y a plus grandes vertus & vtilitez en l'arget vif, que plusieurs ne pesent? Mais puis qu'il viet à propos, & pour plus amplement le vous faire entendre, ie vous raconteray vne autre histoire assez digne d'estre entendue, & aduenue quelque temps au parauat

qui m'aida beaucoup à la curation du precedent. Et à fin que ie vous en baille tesmoings suffilans, Messieurs maistre Antoine Saillard, & maistre Iaques Houllier, docteurs regens en la faculté de medecine, hommes de grande doctrine, & mes precepteurs, vous asseureront, que i'ay pensé homme qui auoit vne morphée scameuse, & fort espesse vniuersellement par tout le corps:mesmes luy occupoit la plus grande partie du vilage (sans aucun signe de vairolle) & ia de long temps inueterée, dont aucuns le iugerent estre pres d'elephantie, vulgairement appellée lepre. Or avoit il par le conseil des medecins vse par plus d'vn an continuellement de diuers sirops magistraux, preparatifz, purgations, phlebotomies, bains, frictions de diuers medicaments desiccatifz (sans argent vif) & autres choses pour la curation de ladicte morphée: lesquelz remedes n'y prossiterent aucunement: Quoy voyant le patient & ennuyé, que par tant de choses ne guarissoir, commencea à se desplaire, & negliger le tout pour vn grand temps: mais voyant qu'il empiroit, & se souvenant, que luy avoye quelquesois tenu propos de ce remede, ou les

autres ne prossiteroyent se retira par deuers Largent vif moy. Parquoy ayant faict discours en mon es- la curatio des prit de l'humeur, cause de la maladie, assez morphées.

prochain de la nature de celuy, dont le plus souuent est causée la vairolle, auec autres experiences qu'en auions eu, ie fuz d'aduis le comuniquer aux personnages predictz: & fust conclud, que les choses vniuerselles seroyent reiterces, puis preparé auec l'vsage des baings: & à l'issue qu'on le frottast de medicaments emollians, & humectans: desquelz il vseroit vniuersellement par tout le corps, afin de prouoquer la cheute desdictes scammes, & relaxer le cuir ainsi sec & aride: puis auec vn vnguent composé de medicaments de subtile substance, pour attenuer, & inciser la crassitude, & viscosité de l'humeur: auquel (entre autres)entra de l'argent vif, comme le principal aget) preparé pour la nature de la maladie, & autres indications) & qu'il seroit en vn lieu chault moderement, vlant de regime hume-Atant, & attenuant: ce qui fut executé selon le conseil, & fut guary : comme depuis enuiron six mois apres, il nous reuisita tous, ayant le cuir aussi net, delié, & clair, comme si iamais n'y eust eu mal. Pour reuenir à mon propos i'en trouue encor d'autres, qui pésent que l'argét vif est cause de ces douleurs, que plusieurs sentent, & quelqfois de tober en ceste emaciation, ou amaigrissemet, ou on en voit plusieurs apres auoir esté ainsi pensez: mais ceste opinio

CVRATOIRE.

ne procede qu'a faulte d'experience & raison, pour autat qu'il ne consideret pas que les premiers & certains signes de ceste maladie, commencet par douleurs de teste, des espaules, des bras, cuisses, & iabes, aussi par amaigrissement, voir en ceulx qui n'ont encor vsé d'argent vif: qui monstre bien qu'il n'est pas cause de telles douleurs, mais plustost vn humeur maling, & infecté de tel venin, cotenu en ces articles, & duquel telles parties sensibles & nerueuses sot imbues. le croy bié que telles douleurs aduiénét quelquefois apres les trictions, & est pource que les parties, apres grades & longues dou leurs, & nonobstant la methodique curation demeurent debiles: ou bien, que leur vertu expultrice, qui pour raison de la trop grade quarité de l'humeur, ou qualité, grosse, visqueule, & rebelle adherète à la partie, ou pour sa diuturnité, n'a peu le tout si promptement chasser dehors : qui faict que le patient peult Meddemourer, & renchoir en quelques douleurs: mesmes retourner des pustules (comme maintesfois i'ay veu par experience) qui toutesfois sont guaries sans reiterer la cure vniverselle, mais par seulement appliquer medicaments anodins, & resolutifz, en la partie douloureuse, desiccarifz sur les pustules. Nous vsons aussi quelquesois, sur les no-

METHODE 132 dostrez, & sur les bubons, ou absces des aynes (dures & rebelles, qui demeurent apres la curation vniuerselle) des remedes emolliets,& resolutifz, mesmes des perfums particuliers, pour la consumption dudict humeur particulierement demeuré. Ces accidens peuuet aussi aduenir, quand apres la methodique curation, & totale consumption du venin, & effectz d'iceluy: les patiens estans affamez font exces en toures, ou en plusieurs des choses no naturelles: comme loger & viure en air froid, gros, remugle, ou aqueux: aller bien tost à la pluye, & se mouiller (qui est grandement contraire aux parties nerueuses) se remplir copieusement de viandes excrementeuses, & de mauuais suc, à toutes heures sans discretio. Par auature, qu'au cuns (comme beaucoup en y a) n'ayas encor la force de mascher, se recopésent à boire, & aucunesfois auec peu d'eaue: dot s'ensuyt, que ne se trouuant substance solide dedans le ventricule, pour le faire nager, & se messat parmy luy rompre son acrimonie, il poinct & irrite le vétricule, & les mesmes pties nerueuses par vne sympathie, dont est la vertu con coctrice dissolue, subuertie, & rendue imbecille. Et d'auatagele foye famelie (& ia inflammé, à raison des remedes chaulx, qui ont precedé pour la curation de la maladie) subitemét l'attire sans

hassaus

Teles

CVRATOIRE.

donner loisir au ventricule de le preparer, & precuire: dont s'ensuiura augmentation de ladite intemperie chaulde: parquoy ie vous laisse à penser de quelle nature pourra estre le sang cuit par luy pour le nourrissement de fout le corps, puis que (comme dict le Philosophe) Nous sommes semblables à ce dequoy somes mourris. Aussi de ce sang chauld & acre, s'esseuent vapeurs au cerucau, qui par leur acrimonie feront extremes douleurs de teste, & distillants sur les poulmons, quelquesfois font vlceres, dont s'ensuit l'affection des poulmons, nommé phthysis, & aussi des autres parties: esquelles par leur imbecillité, & dessault de concoction, se multiplient superfluitez: lesquelles augmétees & enuoyees ausdictes parties, souvent reietteront les mesmes douleurs (iaçoit ce qu'il n'y air rien du premier venin) sans que l'argent vif en soit cause: Autant en pourront faire les autres choses non naturelles, & leurs annexees, comme entre autres l'a-Al de de Venus qui y est grandement contraire.

Telles douleurs peuvent aussi retourner (co- L'argent vif me est plus vray semblable) apres les imparfai n'est cause de des curations: pource que ces empiriques n'a-la renouation yants le sçauoir de ratiociner, que leurs reme- des douleurs. des ne sont suffisans pour la grandeur de la maladie, n'oseroient (par le desfault de la meil

1 111

METHODE 134

leure piece de leur harnois) rien diminuer ny augmenter de leur recepte: & pource ils euacuent seulement vne partie de la cause de ceste maladie, & la reste au bout de quelques iours faict recommencer les douleurs, suyuant le dire d'Hippocr. au 12. aphorisme de son second liure, où il dit. Le reste des mauuaises hu meurs, ou indispositions laissees aux maladies apres la crise & judication d'icelles, ont accoustumé faire des rencheutes, & quelquesfois pires que les premieres: dont ce ne sera pas la la malice de l'argent vif.

Pour respodre à l'obiection faicte par vn quidam, que l'argent vif resoult & dissipe la vertu

tremblement

L'argent vif des nerfs (come on voit à ceux, à qui suruient n'est cause du vn tremblement apres l'vsage d'iceluy)ie confesse bien q si lon en vse indiscrettemet, & sans raiso(come fot noz empiriques) qu'il en pourra estre cause par accident: Autant en aduiendra aux doreurs, & à ceux qui sont aux minieres:car par l'indue, & trop copieuse reception de telles vapeurs, se fera non seulement eduction des humeurs malings & corropus: mais aussi resolution & consomption des esprits, & humiditez radicales, lesquelles resolues (specia lement des parties nerueuses, desquelles le cer neau est autheur & racine) il s'ensuit vn tremblemet quelquesfois perpetuel, non par la maCVRATOIRE.

lice, mais pat le mauuais vsage de l'argent vif. Le mesme aussi peult aduenir, come nous auos dit cy dessus, par l'imbecillité des remedes, qui n'ont puissance de faire eductió totale des hu meurs corropus en ce corps, mais seulemet co mouvoir: lesquels ont de coustume de leur ppre malice chercher les parties froides, & sper matiques, par cosequét les nerfs, & les oppilat & bouchat par leur crassitude & viscosité, gardent (pour le moins en partie) que l'esprit animalne reluist par iceux, dont (outre les douleurs) l'ensuit non seulemet tremblemet, mais quelquesois prination de mouvement, comme l'estoit aduenu ces iours passez (& le puis bien prouuer par plusieurs persones dignes de foy) à vn ieune enfant aagé de 12. ans ou enuiron: cest enfant estat quasi vniuersellemet couuert de gros boutos de vairolle, l'adressa à aucus de mes voisins & à moy (ainsi q nous deuisios ensemble) pour nous demander l'aumosne: parquoy esmeuz de pitié de voir ainsi perdre vn beau ieune enfant, & aussi que pour le deu de mon art, i'estoye curieux d'experiméter, si possible seroit guerir vn corps de si mauuaise habitude, & tant imbecille pour la gradeur & ve hemence des accidés, qu'il estoit rendu en telle sorte resoult, & diminué de ses forces, qu'il ne pouuoit quasi se soustenir, ains s'en alloit

i iiii

136 chancelant auec vn baston, & trembloit quasi comme l'il eust eu rigueur de fiebure: Au reste il estoit tant maigre & extenué, que ie doutois bien fort non seulemét les esprits, & humeurs, mais aussi les parties solides ia estre alterees,& bien fort diminuces: toutes fois nous entreprismes de luy aider: & donna vn gentilhome pre sent quelque argent pour aider à le nourrir, & vn autre du linge:vn apothicaire dona la moitié des medicaments pour le penser. Quant à moy ie leur feis le prognostic suyuar la doubte que i'auoye qu'il mourust: ce fair, taschay, come il me sut possible, de le restaurer par quelques iours: puis l'ayant faict purger par le conseil du medecin auec vne legere medeciné, ie luy preparay vn medicament pour le frotter auec de l'argent vif: & le matin enuiron demy heure apres luy auoir faict prendre vn moyeuf d'œuf, & bien peu de vin : ie le feis frotter deuant le feu: mais aussi tost qu'on eust comencé seulement, il luy print vne syncope, ou deffaillance auec bien grande contraction de nerfs: parquoy ie le feis enuelopper dedans vn drap chault, preparé pour ceste affaire, & mettre en vn lict chault, mediocrement couuert, luy faisant prendre vn peu de consummé en la bouche: & pour ce iour fut nourry auec petis potages en du-veau : la nuict eut vn orge mondé:

k but

\$00003\d

PANIS OF

goeth His

OL CHE

BIEV.

to thou bulate

Desir Di

former.

pe alles

PROTO

PHELO

Be &

Pargea

Tytel

Nut to

CVRATOIRE. Le lendemain estant plus fort que le iour precedent, ie le feis frotter vne autre fois, qu'il endura mieux que la premiere: toutesfois sur la fin il syncopisa auec ses contractions. Le trois-Wiesme iour voyant ses sorces estre augmentees, fut encores frotté, & l'endura encores mieux: mais sur la fin il y eut seulement quelque appa rence de syncope. Ce faict, de plus en plus il se fortifia, & moins trembla: de sorte qu'au bout de huict, ou dix iours il se soustenoit mieux, nonobstant le mal de bouche, & la grande eua cuation qui se faisoit par icelle. Somme, il sut guery auec l'action de l'argent vif, & au bout de quatre, ou cinq mois nous vint remercier, estant beau garson gras, & plein: & estoit à ce qu'il nous dist au seruice de moseigneur l'Ambassadeur de Portugal. le croy bien q qui l'eust traicté par acquict, & n'eust (auec methode, & suyuant les indications precedentes) proportioné les remedes, qu'il n'en fust iamais eschap pé. Assez d'autres se pourroient monstrer, qui par moy, & par autres, ont eu le melme traictement, ou autre approchant d'iceluy, qui ont esté, & sont gueris: Qui est assez prouuer que l'argent vif de soy ne peult inciter tréblemet, ny resolution, ou lesion des nerfs:mais par accident, & male application, pource que la plus

part auiourd'huy s'abusent à ces empiriques.

seducteurs, lesquels ayans vn vnguent, ou vn vin se font publier & cadeler par tout: &n'ont honte de faire promesses impossibles à eux, & d'abuser ainsi le monde.

n'engëdre vlceres en la bouche.

I'en trouue d'autres, lesquels ne pouuans pis L'argent vif dire de l'argent vif, le disent engédrer vlceres sordides, & puants en la bouche, noircir les dents, & faire l'halaine puate. le leur demande à quoy ils cognoissent que tels vlceres procedent de la malice de l'argent vif? aucuns diront que par sa tenuité il monte en hault, & sortant par la bouche faict tels vlceres. Mais à sçauoir mon, si à ceux qui n'ont point de flux de bouche, & ont flux de ventre (encore qu'il mote en hault)il causera vlceres en la bouche? pourquoy donc n'attribuent ils la generation de tels vlceres à l'humeur qui sort par la bouche aussi facilement comme nous le voyons (par sa malice) engendrer vlceres par tout le corps, & faire douleurs, & nodositez? Ne voit on pas venir tels vlceres en la bouche, & les dents noires, & l'halaine puante sans l'vsage de l'argent vif? l'ay ces iours passez esté appellé (auec d'autres) pour vne Damoiselle honneste, laquelle auoit eu par long temps vlceres virulents, & malings par toute la bouche, & les dents noires & gastees auec l'halaine puate à merueille, qui difficilement se sont gueris,

CYRATOIRE. sans toutessois qu'elle eust vsé d'arget vif, com me il s'en voit assez d'autres: Mais telles gens, faulte de raison, & experience, ne cognoissent, que selon Galien tels viceres sont nommez au sixiesme cata topus, aphtæ, lesquels quelquesfois acquierent vne putrefaction, & se rendent malings, diuturnes, & rebelles, qu'il appelle nomæ, lesquels viceres noircissent les dents, & font cracher, & mesmes accidents, comme ceux qui prouiennent par la friction. Aussi ils n'ont veu à aucus vsans de la decoctio de gaiac (encor que ce ne fust pour la vairolle, mais pour vne resiccation de quelques humiditez superflues) suruenir flux de houche, com me s'ils eussent vsé d'argent vifauec vlceres sordides, & putrides, & tresdissiciles à curer.

Et à ceux, ausquels tels vlceres prouiennent apres les frictions, lors que l'humeur cessera d'y passer, d'eux mesmes se secheront, comme cessant la cause: car les premiers signes de slux de bouche sont humeurs gros, & visqueux, lesquels attenuez par l'action de l'argent vif, ou autres medicaments, s'esseunt en la bouche, laquelle ils sentent premierement passeuse, & comme lenie, & barbouillee de boullie, les genciues enslees: Parquoy lesdicts humeurs ainsi adherants causent vlceres par le moyen de leur acrimonie, lesquels continuent ius

que à parfaicte euacuation d'iceux humeurs. Par ainsi donc ce n'est de la malice de l'argent vis qu'elles procedent: mais l'experience monstre que les vlceres de la bouche, & de toutes les autres parties du corps sont curez par luy, comme en ceux qui ont vlceres aux amygdales, palais, & autres parties de la bouche. Plussieurs autres raisons probables de mon dire se pourroient encores alleguer, que ie delaisse

BECENT O

Secretary of the last

PAR SERVICE

Mant de

dide bag

100,000

DIPER.

monif

10, 10

pour cause de brieueté.

140

Or non seulemet l'argent vif, mais aussi plusieurs autres choses bonnes ont esté par faulte de iugemet agirees: & l'vsage d'icelles (au domage irreparable des hommes) retardé, comme nous auos pour exéple notable de la rheubarbe auiourd'huy tant benigne, & approuuee depuis vingt ans, ou enuiron. Et que ainsi soit n'a elle esté plus doubteuse, & moins en vsage enuers plusieurs medecins fameux, que auiourd'huy n'est l'argent vif? Et en auoit le commun vne telle persuasion, qu'ils estimoiét le patient estre à son dernier mets lors qu'on luy ordonnoit vne rheubarbe, come vn remede extreme: & disoient lors les medecins iouër à quicte, ou à double. Toutesfois auiourd'huy par la continuelle, & methodique experience, on l'a cogneuë estre des plus benings, doulx, & moins malings medicaments purgatifs:

Pareillement de la curation des playes faictes par hacquebutes, & autres bastons à seu: en laquelle par si long temps y a eu vn tel abus, & y a encor de present entre la plus part, qui ont ppinion, qu'en telles playes y ait combustion, & venenosité: au moyen dequoy pour la curadicelles, appliquent des le comencement medicaments caustiques, & violents, qui souuents induysent douleur extreme, fluxion, aposteme, deperdition du mouvement de la partie, spasme & contraction, & quelquesfois la mort:ce qui est sans occasion. Tesmoings en sont maistre Ambroise Paré, lequel en a doctement escrit, & vne infinité de personnes, que i'ay pensé, tant à Foussan, Thurin, & autres vil les de Piedmor, come au teps du cap de Ialon, que ie pésay entre autres mosseur d'Ache capi taine de cheuaulx legiers, ayat vne playe faicte and'vne hacquebute environ le milieu du cubitus, ou petit bras, qui començoit au dessoubz d'iceluy bien pres de l'os dict vlna, & passant tout oultre, sortoit pres de l'os dict radius avec ruption d'vne bonne partie des deux gros muscles, faisant la flexion des doigtz: Auquelie monstray evidemment la faulte de ceulx qui vsent de telz remedes violents, le traictant comme ayant vne playe seulement contuse auec medicaments doulx, & seulement prouoquans la cheute de ce qui estoit contuz & di laceré: & par ceste voye sur guari en peu de iours sans deperdition d'aucun mouuement.

Autant autourdhuy (faulte de iugement, & experiéce) l'en pourra dire de l'arget vis: mais ceulx qui auec raison en ont continuelle experience, l'ont bien en autre estime, & reputation: & auec bone methodeen font choses miraculeuses. Et à la verité ce sont telles gens qui veritablement en peuuent faire iugement, non ceulx qui sans experience (mais par seule affection) l'efforcent sans fondement chercher arguments naturelz (à fin qu'ilz ne soyent mescreuz de n'auoir rien escrit) pour le blasmer, & quasi semble qu'ilz soyent enuieux, ou marriz du bien public, veu que par son moyen se faict si brieue, & seure curation de telle maligne, & peruerse maladie, au default duquel y a tousiours recidines, & nouneaulx accidents, qui (comme lon dict communement) sont vaches à laiet des medecins, & chirurgiens: mais aussi ie ne veulx nyer, & l'ay ia dict par cy deuant, que par n'en vser prudemment, & auec methode, il n'en peult pas aduenir moins d'inconvenients, telz par fois, que plusieurs person nes perpetuellemet languissans finent miserablement leurs iours. Pource me semble, non seulement vtile, mais necessaire descrire la for-

TOTAL

Min

1,75

echi-

me, & maniere de le preparer, faire les medicaméts, & les mettre en execution. Mais pour ne tomber de sieure en chault mal, & ne donmer occasion à ceste canaille d'empiriques de faire encor pis, & abuser le monde auec leurs receptes, i'ay pésé qu'il n'estoit bon de les leur dresser toutes prestes, veu mesmes qu'il eust quasi esté impossible, attédu qu'il les fault chãger & diuersifier en sortes infinies selon les indicatious susdictes: toutessois à sin que ceulx qui (ayas les principes de chirurgie) auec methode, & raison ont enuie de proceder à la curation de ceste maladie, puissent estre aidez, & adressez par nostre labeur, i'ay trouué meileur faire vne forest des simples medicamets, & les colloquer chascun en leur ordre, selon qu'enseigne Galien, Dioscor. Aece, Paul Æginete, & autres, à fin que celuy qui sera garni, & asseuré de ces indications puisse selon le iugement d'icelles composer medicaments (pour toutes sortes d'affections, & temperatures, qui se presenteront)tat chaulx, froidz, secz, humides, comme temperez, qui seront repercussifz, attractifz, resolutifz, emolliants, suppuratifz, & semblables: lesquelz selon l'intentio qu'aura le chirurgien, seront foibles, moyens, ou plus fortz.

METHODE

De la preparation de l'argent vif.

Argent vif naturel & artificiel.

Vant à la preparation de l'argent vif, il fault pmieremet considerer que nous en auons deux especes, à sçauoir naturelle, & factice ou artificielle : De la naturelle, il s'entrouue coulant par les veines & cauitez de la terre (comme on voit en diuers lieux) & aussi se trouue entre les metaulx, & specialement, comme dict Dioscoride en son cinquiesme liure, auz voultes des fodines d'arget. De l'artificielle, il l'en faict de minium, aussi de ratissures de marbre, comme escrit Vitruue au 7.liure de son architecture. Et est vray semblable qu'il s'en pourroit tirer de tous metaulx par artifice, specialement du plomb. Telles especes se peuuet congoistre par leur couleur fusque, & noiratre, leur substance lente, espece, & qui en coulant laisse vestiges, cras, comme excrement Election de de plomb: Et de tel ne deuos vser, mais de celuy qui est pur, clair, subtil, & blanc, & tout cotraire aux dessusdictz, lequel sera au parauant nettoyé, trempé, & bouillu par long temps auec choses incisiues, tenuantes, roboratiues des parties nerueuses, & alexipharmac contre touts venins, comme est aqua vini, salnia, rorismarini, aqua terebinthina, ou nostre cauc

l'argent vif.

CVRATOIRE.

philosophale: ce faict, bouillira 4. 5.00 6. heures: puis sera coulé & purgé, ne laissant cosummer toute la liqueur, autrement le vaisseau dedans lequel il seroit mis (comme vne bouteille de verre, ou semblable) se roperoit. Et pour luy oster ce qui luy pourra rester de substace grosse, ou plobée, on le peult agiter mediocremet auec beurre, axunge, tereben. & telz medicaments, qui deuiendrot en l'agitatio de couleur liuide & plobée, les quelz estans apres létemet refonduz en sortira l'rgent vif de tenuissime substace, & bien purifié car il y laissera sa substance grosse & plobée. Quat il sera ainsi presente de substance grosse & plobée. Quat il sera ainsi presente de substance grosse & plobée. Quat il sera ainsi presente de substance grosse & plobée. Quat il sera ainsi presente de substance grosse & plobée. Quat il sera ainsi presente de substance grosse & plobée. Quat il sera ainsi presente de substance grosse de substance grosse

stance grosse & plobée. Quat il sera ainsi pre-La matiere paré on pourra seurement le mettre aux vn-porer l'arget guens, pourueu qu'il soit bien messé, estainet, vif.

& incorporé auec axunges, metridal, ou tiriaque & semblables. Mais ie vo aduertis bié que ce n'est assez de le messer (comme aucus sont) iusque a ce qu'il n'apparoisse pl', ains fault par long temps le demener, & agiter, asin de le separer en parties tenuissimes, & luy oster tout moyen de se reunir en son premier corps: car s'il est ainsi peu agiré (oultre, qu'il ne peult se macerer si bien aucc les autres medicaments) il peult aisemét se rassembler & separer d'auec les autres, sans introduire sa qualité en iceulx: mais estant preparé auec deuë agitation, comme i'ay dit, il fera (oultre les autres comoditez)

k

145 que les medicaments alexipharmaques (meslez auec luy aux vnguens pour luy aider à agir contre le venin de ladicte maladie) pourront mieulx faire action contre luy, si quelque chose ya de maling, ou qui pourra y estre, comme medicament. Pareillement (come nous auons dict p cy deuat)oultre que la cause de cest maladie, qui estocculte, est ostée auec medicamets operats par pprieté specifique, & incogneue: aussi les effectz & accidents d'icelle, tout ainsi come ilz sont comuns, sont curez auec les remedes, que nous disons comuns, pour ce qu'ilz conviennent à plusieurs maladies. Doc si nous considerons, que la cause materielle, & coioincte de ceste maladie souvent est diverse, & aucunesfois meslée auec vn, ou plusieurs humeurs, entre eulx contraires, comme la pituite, & melancholie, auec la cholere, ou le sang, cotraires en qualité (au moyen de quoy serot les symptomes ou accidents diuers) certes il fauldra diligemment l'enquerir de l'estre, ou essen ce de la maladie, & aussi des accidents, & selon iceulx diuersifier les remedes, suyuant les indicatios precedentes, tant generales, que particu lieres. Exemple, pour l'indication que nous prenons des choses naturelles (lesquelles nous enseignent la conservation d'elles)oultre le regime en toutes lex six choses non naturelles,

CVRATOIRE. lequel debura tendre à ce, nous adiousterons aux vnguéts pour la frictio medicamets ayars vertu de roborer, conseruer, & empescher la frop grande resolution, & diminution d'elles: comme mastix, aloe, myrrha, olibanum, stirax cala. O liquida, benioin, theriaca Gal. trochisci de vipera, oleum tereben, oleu de nuce moscata, & semblables. Lesquelz medicaments seront coposez tant pour le regard de tout le corps, que particulierement pour augmenter, diminuer, ou chager selo la nature des parties, n'obmettant aussi la cossideration des parties nobles affectées, come le foye, la ratte, les reins, les poul mos, le cerueau, afin d'y adiouster medicamer, ayant elgard principalemet à icelles pour empescher leur dissolution, qui facilement se feroit pour leur imbecillité, ou indisposition ia aquise. Prenant indicatio des choses cotre nature (qui nous demonstrent l'ablatio d'icelles) premieremet debuos cosiderer, q si la maladie est simple en vn seul humeur, & sans diuers accidets (ioinet qu'elle est materielle) elle sera cu rée, auec medicames seulemet vacuatifz dudict humeur (n'obmettat point la cause occulte, de laquelle nous auos parlé par cy deuat) mais, ou elle seroit copliquée (comme auons predict) & auec divers humeurs, & accidéts entre eulx co traires, il nous faudra composer noz remedes k ii

conuenables, & cotraires ausdictes complications. Pource ou les humeurs serot froidz, gros & visquoux (come en maintes personnes, ausquelz ceste maladie est degenerée en leucophlegmacie) no messeros medicamés chaulx, attenuans, & incisiz, tant pour la preparation desdictz humeurs (digerants par chaleur & tenuité les choses estranges corenues es parties nerueuses) que pour plus psondemét penetrer iusques à la substace des os, si besoing est:au có traire ou les humeurs seront chaulx, tenuz, & prestz à inflamer nous adiousteros medicames moins chaulx, incrassans, & refrenás, auec les incisiz, attractifz, & resolutifz, afin que de tous costez soyét agitez, & pparez à l'expulsió, qui se pourra faire sans empescher l'action l'vn de l'autre: aussi aisement, côme (par l'authorité de Galié, Guid. & autres, auec quotidiane experiéce,) nous messos en l'augment & estat des apostemes comunes, medicames repellas, & resol uas, ensemble cotraires en qualité, & en actio. Austi ou il y aura nodosirez scirrheuses, duretez, & resiccations generales, ou particulieres, no° adiousteros emolliars ou remollitifz, & relaxats: tout aisi, come si nostre intério est de sederdouleurs, nous ymesseros anodins: & sil ya vlceres, pustules, & autres desædatios de cuir, on y adioustera detersifz, & desiccatifz, & aisi des autres.

La forme d'executer ladicte friction.

Stant donc le corps & les humeurs preparez auec medicaments doulx & benings, tant sirops cococtifs, q medecines purgatives, & section de veine s'il y auoit plenitude, instamation generale ou particuliere, ou autres indicariós, pour lesquelles auras recours au prudent & rationel medecin, le patient sera mis en vn lieu chault naturellemet, ou par artifice, pres pour la exempt de tout vét froid, lequel (penetrat par friction. les portes, senestres, ou séblables ouvertures) est en ce cas fort pernicieux, & nuisible, pource qu'il peult penetrer, & faire le sion aux parties nerueuses, & aussi diminuer & deprauer l'action des medicaments. Et en cecy plusieurs faillent grandemet: lesquels autant l'hyuer come l'esté, frottent les patiens en vne grad chabre comune, où tous vents peuuet traspirer. Et pource quand ladicte friction se fera, sera bon auoir linseux, & couuertures estendues à l'enuiron du seu en sorme de demy pauillon, pour en toutes sortes se garder de l'air froid. Mais ie n'ay trouué chose meilleure ny plus propre à cecy, que de faire en la châbre vne petite chábrette, où deux persones puissent demeurer, & au dessoubs faire quelque petit poisse, ou en

METHODE

150 fermervne partie du grand, &icelle eschausse mediocremet, y frotter le patiet, sans qu'il puil se sentir aucun vét: & là demourera assis (E bo luy semble) trop plus log téps, & auec moidre facherie qu'il n'eust fait deuat le feu: & si aura la chaleur vniuersellemet & egalemet par tout le corps:ou s'il eust esté deuant le feu, il se fust brussé d'vn costé, & morfondu de l'autre, qui sont mouuemens & choses contraires, à ce que demadons. Aussi où le patient seroit debile ne pouuar endurer la chaleur du feu, ou estre de bout, ou ne vouldroit s'exposer nud deuant ceux qui le traicteroient (comme entre autres font les femmes honnestes & honteuses) en ce cas, estant couché dedans le lict, on pourra luy frotter les parties les vnes apres les autres:come ayant presenté vn bras hors le lict, & luy auoir frotté les articles d'iceluy auec l'vnguet preparé, au dessus, ou pres d'vn petit seu de charbon, on luy enueloppera d'estoupes, ou de coton cardé, de compresses de linge, d'vne fueille de papier noir, ou autre semblable: puis on le bandera & remettra dedans le lict, en faisant autant à l'autre bras : pareillement des articles des iambes, & des autres parties.

20 Le temps de la friction.

ATO K

A friction se fera le matin, lors que la con-Lcoctió & digestió sera parfaicte, & le venCVRATOIRE.

tricule & intestins deschargez, afin qu'il ne se face subuersion d'icelle, & distractio des opera tions de nature: mais où nature seroit debile, le patient pourroit vne heure deuant la friction prendre quelque gelee, moyœuf d'vn œuf, cosommé, & semblable de facile digestion, & en perite quantité pour n'empescher nature à la concoction d'iceux. Puis fauldra commencer ladicte friction aux articles seulement, comme des mains, couldes, espaules, pieds, & genoux. Mais où le patient sera fort, & où sera besoing ausquelles on de pl'fort esmouvoir, on en pourra appliquer, doibt faire la aux emonctoires des parties nobles, & le long friction. de l'espine dorsale, auec providence & discretion, euitás sur toutes choses les parties nobles (come nous auos predict en noz indications) On ne doibe afin de ne faire come ces malheureux, lesquels ties nobles. frottent indifferemmet tout le corps, depuis la Consideratios plante des pieds iusqu'à la sommité de la teste. en la friction Et en ces frictions fault considerer la situation des symptomes: come pour exemple, si les parties superieures sont plus affectees, la friction sera plus copieuse en icelles, & assi des inferieu res:mais il fauldra premieremet frotter les par ties moins dolétes pour ne réplir d'avatage les parties plus affectees. Pareillement fault noter, Les frictions que tout ainsi, comme les trop doulces frictios doinent estre ne font suffsante ouverture des pores: aussi mediocres.

k iiii

152

les trop fortes sont cause de les serrer, faisant douleur, commotion & attraction en la partie: parquoy sera meilleur les faire mediocres, & nous arrester principalemet sur la vertu & force du patient, estat ceste indicatió la premiere & principale entre les autres. Il y a encor vne autre chose, à laquelle il fault sur toutes autres auoir esgard, & qui est cause de tous les maux & recidiues, qui suruiennent aux affligez de

des frictions

Le nombre ceste maladie : c'est la quantité des remedes, & nombre des frictions: laquelle (auec la parfaiest coiectural. Le cognoissance, & gradation des temps de la maladie, & de la temperature des corps & parties) faict la medecine coniecturale & diuineresse, & y sont tous methodiques & rationels bien empeschez. Ie vous lusse donc à presupposer coment vn tas de vielles, & autres empiriques pourront limiter la quantité d'iceux? Et ne m'esmerneille plus si lon void par experience vn nombre infiny de gens perduz à iamais. Suyuant donc noz indications tant de fois repetees, il fault auec methode & raison en approcher le plus que nous pourros, & sçauoir quad nous cesserons lesdictes frictios. Ioinct qu'il n'est possible exactement descrire le nombre d'icelles, ou quantité des medicaments. Il ne fault donc, comme noz amethodiques en donner (selon leur recepte) les vns qua tre, les autres cinq, les autres six, ny plus, ny

203 12

TO ST

No.

217

Day e

TO A

CVRATOIRE. moins, à l'vn comme à l'autre (pource qu'ils n'ont qu'vne forme pour chausser vn chacun) mais fault pour la grandeur & qualité de la maladie, & la nature des corps, les appliquer, en continuant iusques à ce que lon cognoisse Signes pour suffisance eduction des humeurs veneneux, congnoistre la soit par flux de bouche, de ventre, sueurs, vri-frictions. nes, ou resolutions insensibles : qui se cognoistra par la desiccation des pustules, & viceres, sedation des douleurs (tant de la teste, nucque, espaules, que de la reste du corps) & autres accidents communs à telle maladie. Et où nous Les frictions voirions qu'és corps solides, & robustes nature se peuvent con ne vouldroit par la maniere des frictions sus-tinuer deulx dictes l'esmouvoir, i'ay practiqué en aucuns sois le iour. qu'il estoit bon les frotter sur la fin deux sois le iour, vne au matin, & l'autre au soir enuiron cinq ou six heures apres le disner (par ce que lors la digestió sera acheuce) & ay trouué qu'el les faisoient trop plus d'action, que ne seroient trois par trois diuers iours:comme au contraire es corps delicats, & temperatures rares, i'ay laissé maintes fois (par mesme prouidence) vn iour entre deux frictions, voire deux, ou trois, de craincte que par les frequentes ne se feist trop grande resolution des esprits, & sust par consequent nature rendue si imbecille (laquelle est principale agente en ceci) qu'elle ne

peust nous aider à expugner & chasser hors ce

qui luy est estrange & nuisible. Et fault noter qu'es dernieres frictions, specialemet quad ils commencent à cracher, les corps sont tellemét preparez à cause des precedentes, qu'vne sera plus que deux au commencement. Pour ceste cause ayant tousiours les indications deuat les yeux, fault considerer la nature, & force des corps, & (l'il est possible) ne point donner plus d'vne friction lors qu'on voira nature esmeuë, soit par flux de bouche, de vetre, ou autres des susdicts: & seroit trop plus seur les faire à diuerses fois, suyuat Galien en son liure de venæ sectione, où il dit que si la maladie est grade, & la vertu foible, il fault tirer du sang, non à vne Intermission fois, mais à plusieurs. Aussi Massa racopte vne des frictions. histoire d'vn qui estoit tout marasmé, & deseiché auec extremes douleurs, &c. lequel il pensa estant quasi deploré d'vn chacun: & dict qu'apres l'auoir fait frotter par quelquesfois il le laissoit refociller, & reprendre ses forces par aucuns iours, & ainsi continua par si long temps qu'il sut frotté trente sept fois, & sut guery. l'en ay veu traicter à de mes compagnons, & fait frotter plusieurs, quinze, seize, ou dixsept fois (laissans quelques internalles)

pour vne fois traicez, & bien guerir. Autant l'en doibt faire es corps resoults, & debiles.

154

CVRATOIRE. Prenant toutesfois garde que les frictions ne soient par trop imbecilles, & en si petit nombre, que la cause ne sust suffisamment rouchce: car par art, & aide des medicamens, il se procure vne crise, par le moyen de laquelle nature aidee, & dominatrice, expelle, & chasse le venin par les euacuatios susdictes: de sorte que estant la crise parsaicte, il s'ensuit vraye, & entiere curation. Les signes de ladice crise sont inquietudes telles, que debout, ny couché les Signes de la patiens ne peuuent se contenir, boire, ny manger: & sont auec perpetuelles lassitudes, quasi iusques à syncope: toutesfois le poulx bon, fort, & egal: puis au bout d'vn iour, ou deux, que nature commencera à expeller, & (se deschargeant) euacuer la cause du mal, autant se diminuent tels accidents, & sentent allegement de toutes douleurs. Mais par n'estre les remedes suffisants, la crise demeure imparfai- Crise imparcte, & laisse toussours quelque reste de ferre-faicle. ment, qui pourra corrompre toute la masse, & engendrer recidiues de la maladie, dont sen suyuront accidents pires que les premiers: & est cause que aucunessois demeure caché ce leuain en vn corps six mois, vn an, deux

ans, dix ans, & plus: qui faict doubter aucuns que ceste maladie soit hereditaire, comme lepre, arthritis (qui est maladie des arti-

cles, communement dicte goutres naturelles epilepsie, nephretique (qui est passió des reins, & semblables, lesquelles ont de coustume de mourer cachees en vn corps, non seulement quelque fois dix, ou douze ans, mais la vie d'vne personne (viuant de regime) sans qu'il s'en sente, & les enfans de luy en seront affligez:ce qui n'est pas ainsi de ceste maladie : car on la voit ordinairement guerir auec ses racines, & ne se voyent point recidiuer du pere au fils (có me les precedétes) si ce n'est faulte d'estre traivairolle clez. Aussi pareillement il fault bien se donner

taire.

156

n'est heredi-de garde que les medicaments ne soient trop violents, ou indiscrettemet appliquez, pour les grans accidents qui ont de coustume d'en aduenir, comme ie vous ay cy dessus racompté d'vn qui des la premiere friction, apres luy auoir remply le ventricule fust suffoqué. Lon a assez veu de semblables histoires, & tristes spe ctacles, desquels ie me tais: & ay esté maintesfois appellé auec d'autres, ou nous en auons veu, qui par telle faulte estoyent tormentez & affligez en plusieurs & diuerses sortes : les vns (pour la trop grande violence des medicamés qui auoyent colliqué, & consommé l'humeur radical) estoyent deuenuz tabides. Aux autres suruenoyent vlceres sordides, & putrides en la bouche, qui mangeoyét, & rongeoyent vne

bonne partie d'icelle, & de la langue: quelqueois se degeneroyent iusque en gangrene, & nortification, dont aucuns sont morts miserament: Es autres la colliquation estoit telle qu'vn, deux, ou trois mois apres leur fluoit la Souche, & iect oyét cotinuellemet humidité p celle. Suyuent aussi aucunessois vne deperdition, ou deprauation grade de l'action des muse scles, qui font le mouvement de la mandibule inferieure, en sorte qu'aucuns sont demourez sans iamais ouurir la bouche que bien peu: qui est chose miserable, que par l'ignorance, & asnerie de telz coquins tant de personnes sans occasion languissent, ou miserablement perissent: attendu mesmes que pour la congnoissance qu'ont auiourdhuy gens rationelz (plus que iamais) tant de la maladie, que des remedes, il est possible de les curer plus seuremer, & auec moindre violence. Semblablement il ne fault tousours continuer les frictions iusque à ce qu'il se face flux de bouche, ou de ventre, par ce qu'il y en a plusieurs à qui iamais il n'aduier encor qu'on les frottast infiniemet (à quoy aide beaucoup la preparation precedete des humeurs) & à beaucoup d'iceulx (traictez me_11 ne suraie thodiquement) side nature par les resolutions toussours slux de bouche ainsensibles, ou flux d'vrine, auec quelque pe- pres les fri-

& me suis fort bien trouué en tel cas leur fair vser apres par quelques iours d'vne decoction de gaiac le matin, aucunement laxatiue pou la nature de l'humeur. Et si le corps est plein ou abondat en humeur, cras, lent, & visqueux i'y adiouste du vin blanc parmi. Mesmes ic l'ay veu aussi preparé auec vin seul prositer à des gens, voire bilieux, & marasmez.

> Des ceroines, ou emplastres vicaires de la friction.

Pource que plusieurs abhorrent le nom, & l'vsage de la friction faicte auec lesdictz vnguents, on a practiqué l'admotion des ceroines, ou emplastres, lesquelles sont vicaires, & tiennent les lieux des frictions: excepté seulement qu'elles sont plus tardiues: & non seulement doyent estre celles qui sont descriptes par De Vigo, mais aussi (come nous auons dict des frictions) composées de choses plus, ou moing anodines, emollientes, incissues, resolutiues, ou desiccatiues, pour la nature des symptomes, ou accidents, aussi des humeurs, qui doyuent estre vacuez, & autres indications sussidiétes, sans oublier l'argent vis

CVRATOIRE.

Mour alexipharmac contre le venin, cause de la maladie. Lesdictz emplastres sont de grand ef L'vilité des ect, pource que demouraits continuellement emplastres. ür les parties, leur action est aussi continuele:& doyuent estre appliquez, specialement aux recidiues, & ou les humeurs sont gros, visqueux, & adherants aux parties profondes, & difficiles à eradiquer, parce qu'elles besongnent, & font leur action plus lentement, & quec moindre violence, que ne font les fridions: de sorte que nous sommes maintesfois contrainctz sur la fin de l'vsage desdictz emplastres donner quelques frictions, pour inciter nature à plus prompte euacuation. Nous les auons aussi quelques sois appliqué à des natures, & ou les humeurs estoyent tellement preparez, qu'au bout de deux, ou trois iours elles auoyent faict action suffisante, pour la consumption de la cause de la maladie: & failloit les oster, autrement eussent faict colliquation, & les mesmes accidents que nous auons dict de la friction violente, & trop copieuse. Pource fault auoir mesme iugemet à les oster comme nous auons dict en la friction.

Les emplastres se doyuent estédre sur du cuir L'osage des vniemet, & les appliquer à l'enuiron des arti-emplastres. cles, & mesmes lieux des frictions. Les autres

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London 3144/A

couurent tout le bras depuis la main iusque l'espaule: & les iambes depuis le dessus du ge noil iusqs à l'extremité des doigtz:mais à l'en droict des articles ie vouldrois estendre l'en plastre vn petir plus espes. Et fauldra les y lait ser susques à ce que nature ay dée par le moy de la crise susdicte face eduction des humeur corrompuz de ce venin, comme nous auon deduict parlant des frictions. Et fault aussi les augméter, ou diminuer suyuat les intétios sufdictes. Et ou en l'vsage d'icelles surviendra pru rit, ou demangeison, lors fauldra leuer les emplastres, & fomenter les lieux auec vin chault. y adioustat flores chamameli, meliloti, rosarum, & semblables pour resouldre ce qui est cause dudict prurit: lequel cessé, fauldra les y remettre. Pour eniter Aussi pour euiter ledit prurit pourrez couurir les emplastres de quelque tafetas, ou linge delié: à fin de garder qu'ilz ne l'attachent, ou adherent au cuit pour empescher la transpiratio. Les effectz d'icculx emplastres sont telz que des frictions, & se terminent quelquefois par resolution insensible, flux d'vrine, flux de ventre: mais le plus souvet par flux de bouche, qui est bien le plus certain. Doncques au moyen de l'operation faicte par l'application des emplastres, & aussi de la frictio (incitas le flux de bouche susdict) sont procreez vlceres virulers

la prurit prouenat par les emplastres.

& sordides par l'acrimonie de humeurs malings & corrompuz de ce venin adherens aux parois de la bouche: qui faict erosion, & l'augmente autant, comme l'humeur acre continuel lemét passant les abreuue. Et pour empescher leur augmentation, & le grand flux de bouche, fauldroit vser souuent de clisteres remollitifz seulement pour empescher les humeurs des parties inferieures, de ne monter aux superieures: qui seroit cause d'augméter le flux sans vtilité, specialement au commencement d'iceluy, & lors que les humeurs se comencent à esmouuoir. Aucuns pour la mesme intention exhibét au malade medicamét purgatif, à telle beure du mouuement des humeurs, afin de les euacuer par les selles, & euirer lesdicts viceres de la bouche: q n'est toutesfois la voye plus certaine: La curation de telz vlceres est differente des autres, par ce que nullement doyuét estre reprimez, ou repercutez, encor que soyét inflammez: mais peuvent estre temperez auec Divers gargargarismes anodyns, pour leur diminuer l'ar-garismes pour deur, & dessendre par ce frequent lauement, les vleures de que les humeurs gros, & visqueux (adherens la bonche.

aux parties internes de la bouche) n'augmentent les viceres: à quoy est bon l'vsage de la decoction d'horge, laict de vache tiede tenu dedans la bouche: aussi mucilagines, se. malua.

althea, pfilly, lactuca, lini, or fænigraci, extracta in aqua hordei, malua vel parietaria: lesquelz tenuz en la bouche, adoulcissent les viceres, & empeschent les humeurs d'y adherer. Pour le co. mencement il se fault garder d'y appliquer choses fort detersiues, parce que la plus part des medicaments detersifz ont quelque acrimonie qui pourroit causer douleur: & si les vlceres estoyent nectz, & detergez, pourroyent par ceste acrimonie de telz humeurs estre irritez d'aduantage. Et pource fauldra au commencement, & pendant le flux se contenter de l'vsage des choses susdictes empeschat que la sorditie & corruption n'augmete: pourueu toutesfois, que lesdictz vlceres ne fussent trop violentz:car, ou pour la vehemence des medicaméts, ou deprauatio de nature, le flux seroit extreme, & rendroit la bouche & les ioues si tumesiées, que par trop grande repletion les Flux de bou-espritz ne peussent reluyre, il se pourroit en-

Flux de bou- espritz ne peussent reluyre, il se pourroit enche violent suyure vne gangrene, comme aucunessois adce doibt mo- uient. En ce cas nous sommes contrains de
derer. laisser la propre cure pour suruenir aux accidents: & pour ce faire nous vsons de medicaments refrenants, come est, decostum hordei
plantag solani, polygoni, bursa pastor. Ce cum sir.
ros violaru, nymphea, cydonioru, berberis, granato-

rum, c. Aussi come sont, mucilag. & decostase.

lactuca, psylly, cydoniorum, plantag. cucuumer. melonum, papaueris albi hyoscyami albi, coc. in aquis hordei, ros. plantag. solani, nymphea, caprifolij. &c. Et d'aduantage pour reuoquer & reprimer le Diuerse apflux, nous vsons de frictios aux extremitez auec plicatio pour la main ou linges moyennement chaulx, nous empescher le appliquons ventouses sur la region des espau-flux immodeles & fesses faisons emplastre de mastic, ou semblable, qui comprend entierement tout le ceruix, & à l'entour du col: pareillement sur les arteres des temples: il est bon aussi de couper les cheueux, & y appliquer choses pour desseicher & roborer le cerueau, comme sachez faictz de cyperus, calam. aromat. milium desiccatu, furfur, sal desiccatu, flor. chamameli, ros. er de betonica, & de choses semblables: lesquelles fault mettre toutes chauldes sur la teste, auec estouppes psumées, de sandaracha ou, vernix, ma stix, oliban, coc. Fault pareillement faire estuues seiches, auec choses chauldes desiccatines & roborantes, afin qu'estants les sueurs prouoquées par l'ouverture des pores, le trop grand mouuemet de nature soit retiré. Or ou ce mou uement prouiendroit de la force des medicamets, & trop grade quatité d'argentvif, i'ay en ce cas notévne chose, en laquelle i'ay trouuévn merueilleux effect: c'est que le patiet vse de cho ses dorées, soit auec sueilles d'or (qu'on peult

distributed in

MAR

THE PARTY NAMED IN

THE A

7521

messer auec ses viandes) ou auec petis grains d'or creux, en la cauité desquelz soyent mises choses qui ayent vertu de roborer les parties nobles: comme theriaca, confectio de musco, allz ermes, & autres confections cordiales: ces grains ainsi auallez, & mis dedans l'estomach ilz ne fauldront à attirer ce qu'il y aura de la faculté de l'argent vif, de toute l'habitude du corps, & se congnoistra quand ilz seront renduz par les selles, pource que lors ilz apparoistront blancz, comme s'ilz auoyent esté frottez d'argent vif. Et voyla le moyen comme le flux incité par l'action d'iceluy pourra infalliblemet estre cuacué & diminué: mais il se fault bien garder qu'on ne donne au patient de l'or à tenir en la bouche, lors que le flux commence, ou est en estre, par ce qu'a cause de la grande familiarité qu'il ya entre luy & l'argent vif, plus qu'entre les autres metaulx, il ne fauldroit à attirer ce qui est d'iceluy, & quant & quant vne grande quantité d'humeurs : lesquelz engendrent quelquefois tumeurs en la bouche, que i'ay veu demourer à perpetuité. Lors donc, quon voirra le flux diminuer, lon pourra adiouster auec les gargarismes susdictz, quel que peu de sir . ex ros. siccis, mel ros diamorrhon, dianucum, & semblables, pour doulcement deterger. Et ou on vouldroit deseicher CVRATOIRE.

165

les vlceres, on pourra les toucher auec eauë Lalumineuse, ou eauë des alkemistes corrigee, & adoulcie, come celle qui aura ia operé (qui est bleuë)eauë de sublimé, ou autre faicte aucc choses desiccatives: lesquelles en peu de temps les deseicheront, soinct que lors on pourravser de gargarismes desiccatifs auec quelque astriction, adioustez auec les eauës predictes, ex ros. plantag. solano, polygono, bursa er virga past. cynoglosso: les simples qui s'ensuyuent, balaustia, rosa rub.mirtilli, sumac, alumen, acacia, berberis, galla, ma licorium, & semblables.

Pendant le flux, il fault restaurer & nourrir les patients auec viandes propres : lesquel- de viure des les seront liquides, de bon suc, & de facile patiens penconcoction: attendu lors qu'il ne leur est post dant le flux sible de mascher: & que nature est debile, & de bouche. diuertie ailleurs, à l'expulsion de ce qui est estrange, ioinct aussi la grande resolution qu'il s'est faict des vertus, tant par les grandes douleurs precedétes, inquietudes nocturnes, come pédat le flux de bouche: entre autres ils pourront vser d'œufs mollets, porages faicts auec moyœufs d'œuf, horges mondez, consummez (faicts auec extremitez de veau, & quelque vo laille sans sel) gelee, esprintes, coulis, & semblables: desquels ils vseront peu, & souuent, ayans à chacune fois laué & netroyé la bou-

che:pareillement vseront de decoction de gaiac aromatisce cum cinamomo, ou du vin vieil bien meur, clairer, & subtil, auec eau d'horge: si on veult leur donervn boire plus nourrissant pourautant qu'ils ne mangent rien de solide, on pourra leur faire tremper de la mie de pain blanc bien leué auec du vin predict, puis l'exprimer pour messer de la substace du pain auec le vin qui le rendra plus nourrissant, & luy rompera son acrimonie: autrement faire tremper du pain chauld aucc du vin par l'espace de vne nuict, puis le faire distiller in balneo Maria le commencement de la liqueur qui sortira, sera quelque peu forte, mais l'autre sera doulce, & d'icelle pourra messer parmy son vin, qui le refocillera & nourrira. Aussi ou pour les grandes euacuations, le patient seroit fort debile, ou syncopiseroit, on luy pourroit donner à sentir bon vin bastard, maluoisie, hippocras, eauë rose, vinaigre rosat, & autres telles choses pour restaurer les esprits : toutesfois fault obseruer la nature du patient, & s'enquerir di ligemment si en santé il les a appeté ou non: pource qu'autrement telles choses leur pourroient plustost nuire qu'aider, les ayants en horreur. Sur toutes choses ne fault negliger son ventre, & où il s'endurciroit doibt vser de clisteres, lesquels seront doux & lenitifs:

CYRATOIRE. pourquoy est bon auoir l'aduis du docte & pru lent medecin.

La troissesme maniere de curer la vairolle.

RESTE maintenant à parler de l'vsage Des persums des perfums, qu'aucuns ont dict estre la troisiesme voye generale pour curer la maladie Venerienne: laquelle de ma part ie n'approuue pour telle, pour les accidents qui peuuent, & ont de coustume d'en aduenir: car pour absolument curer, il est besoing les faire vehements & copieux, de sorte que pour la proximité & droicte voye qu'il y a iusqu'aux parties receuantes, comme est le cerueau, sou- Symptomes uent s'ensuit vne trop grande resolution des violents. esprits & vertuz d'iceluy, au moyen de quoy est l'operation de l'esprit animal grandement deprauce & diminuce : dont est aduenu à plusieurs vn spasme ou cotraction des nerfs: Es au tres tremblemét, paralysie, surdité, apoplexie, & semblables accidens. Toutesfois ceste voye sera propre pour les affections particulieres a. Perfums sont pres l'vsage des choses vniuerselles, come nous propres pour auos dict cy dessus: car elle ne sera extreme, au particulieres moyen dequoy ne pourra faire resolution des de la vairolle

I iiii

vertus, ny par consequent empescher, ou de prauer les actios des parties. Et pource si d'auti ture apres les frictions & semblables voye generales il restoit quelque chose en li teste, bras, iambes ou autres parties, en ce cas l'vsage particulier desdicts perfums profitera pour at. tenuer, inciser, & resouldre, ce qui seroit de reste: aussi ou pour les frictions precedentes nature aucunefois deprauee, ou empeschee par le moyen de la crassitude & tenacité des humeurs, ou pour la densité du cuir & petitesse des voyes, ne vouldroit l'esmouvoir, ny exciter aucune crise pour cuacuer ce qui luy seroit estrange: lors lesdicts perfums vniuersels ont grande puissance sans lesion, & l'ay maintesfois practiqué auec heurense yssue: mais il faule aucc prudence proceder à l'vlage d'iceux, & ne les appliquer, comme vn tas de fricasseurs, qui sans discretion prendront ce quevulgairement nous appellons cinnabre puant, & inhu mainement enuclopperot les pauures patiens, comme s'ils vouloient parfumer vn cheual, & en donneront selon leur recepte au foible come au fort: dont maintesfois (come vn chacun sçait) plusieurs y ont miserablement laissé la vie: & les autres ont esté renduz, tabides, asthmatiques, & hydropiques. Tout cela ne vient que par faulte de raison, & de bien entendre

litte.

DOS:

取劫

CVRATOIRE.

l'art dequoy lon se messe: car iamais ils n'vsent que de cinnabre, & ne cossiderent que pour les indicatios (les que sounet sont diuerses) il faut diuersisier les remedes: & que, comme dict Ga lien au lieu susdict treziesme de la methode, traictant de l'absces du foye, il ne fault appline se doit apquer aux parties nobles resolutifs, ou medica-pliquer seul. ments relaxans simplement: mais messez auec astringents: veu mesmes que lon peult faire Persums des perfums de plusieurs autres choses, voire aro-choses aroma matiques, lesquelles oultre ce qu'elles sont o- tiques sont à dorantes, & delectables au sentir, incisent, at- preferer. tenuent, resoluent, & ne laissent de roborer, & rendre les parties plus fortes. l'en ay ces iours passez traicté deux quasi en vn mesme temps, auec suffumiges, ou perfums: l'vn auoit vne flu failtes par xion grade sur les poulmons, dissiculté, & dou persums. leur en la respiration, auec deprauation de la parolle: l'autre essoit sort extenué pour vne diuturne douleur de teste, quasi intolerable auec carie, ou corruption de plusieurs os de la partie superieure, & laterale du nez. Au premier prenat indication de la partie blessee, & autres parties nobles, qui abhorrent telle acrimonie, & feridité, come il y a au soulphre (dequoy auec argent vif est composé le cinnabre) ie consideray qu'il seroit trop meilleur inuenter autre moyen pour arrester le susdict argent

Histoire de deux curatios

METHODE 170

mettre l'argent vifen pouldre.

vif: (qui est le medicament sans lequel) & le rei de diger en pouldre, ce que ie feis en la maniere, em Maniere de qui l'ensuit. Premierement ie feis fondre enuiro quatre onces d'estain en vne cuiller profonde, & lors qu'il se froidissoit, le nettoyay de son excrement: puis ie feis vne fosse au milieu, où ie iettay enuiron vne once d'argent vif, lequel s'arresta, de sorte qu'aisémét il fut reduit, & mis en pouldre. Et afin d'attenuer, & inciser la crassitude, & viscosité de l'humeur, dont les poulmons, & parties circumiacentes estoient imbues: & consommer iceluy en roborant les. dictes parties, i'y adioustay de l'Irus Florent. ladanum, fyrax calamita, aloe, myrrha, thus, mastix: desquels reduicts en pouldre ie feis trochisqs cum theriaca galeni, & bien peu d'eau de vic: Et aucc iceux fut guery, ayat esté preparé aucc decoction de gaiac par quinze iours. Au second i'arrestay l'argent vifauce du plomb fon du, faisant fondre le plomb, & bien purifier, puis lors qu'il se froidissoit ie messay l'argent vif parmy, qui le rendoit facile à rediger en pouldre: puis auec ladicte pouldre i'adioustay de l'antimonium, cadmia, popholix, aloe, myrrha, olibanum, & mastix reduicts en pouldre, lesquels ie incorporay cum terebenthina Venet. & bien peu de maluoisse, & en seis trochisques, desquels i'vsay pour la detersion, & desiccation,

CVRATOIRE. ipres auoir esté traicté auec legeres frictions: & fut guery apres auoir ietté buict, ou neuf quilles, on pieces d'os corrompuz de son nez: ear, comme veult Galien, iamais on ne doibt curer les yeux, ou le nez deuant la purgation lu cerueau, ny du cerueau deuant la preparaio de tout le corps, qui est chose raisonnable.

La matiere des perfums.

T A matiere auec laquelle tels perfums se Le peuvent faire, sera pour l'intétion que lon manura de les augmenter, & rendre plus forts, & vehements: ou bien de les diminuer, corriger, % rendre moins violens. Les communs aujour d'huy se practiquent auec ce que nous disons cinnabre, qui est (comme i'ay predict) compole de soulphre & argent vif. Et pour les forti- Pourfortifier fier aucuns y adioustent radicem gentiana, sabina les persums. nisi, chalcitidem, sory, sandaracham, calcanthum, foricum, marcasites, arupigmentum, & telles choles violentes : lesquelles ne se peuvent practiquer sans danger bien apparent. Et pource on n'en vse point, si ce n'est à gens deplorez: & encores cela se doibt faire auec grande mehode & discretion.

Pour la correction d'iceux (ayant toussours Pour model'indication principale prise des choses natu- sums.

relles deuant les yeux, lesquelles il fault con server, acori, paoma, iunci odorati angulosi & rotundi, Te doaria, tormentilla, angelica, behen albi, & rubei, Ireo Florent. cinnamomum, thus, sandaracham, mastichem olibanum, aloem, myrrham, labdanum, stiracem calami tam, & liquidam, terebin. Venet. benioin, calamum aro maticum, gariophyllos, nuces moscat. semen citri, acetosa ocymi, crocum, xyloaloem, macis, ambram, sandalorum species, theriacam, & autres ayans faculté de robe rer, & empescher la trop grande dissolution de nature.

La maniere d'vser des perfums.

Deux moyes IL y a deux manieres de mettre en executio d'oser desdits perfums: l'vne generale, l'autre particuliere: la generale qui se donne vniuers ellement à tout le corps se faict ainsi: Il fault auoir vn pauillon bien couuert & sermé de toutes parts, de sorte que rien n'y puisse entrer ny sortir Le patient sera tout nud assis dedans le pauillon, & aura les yeux sermez, asin qu'ils ne soiet blessez par la tenuité, & violence des persums. En ce pauillon y aura vn petit vaisseau auec seu mediocre, où lon iectera pouldres, ou trochisques saicts des choses predictes

CVRATOIRE. i.ou 3.ii.le tout selon les indications tant de pis repetées. Et ou la vapeur seroit trop grane, le patient pourra par internalles mettre la este dehors le pavillon, puis la remettre iusmes à ce que ladicte sumée sera passée : là il uera quelque peu l'il est possible, puis pourra ortir, & se mettre au lict enueloppé du lincul qui aura servi audict panillon, ayat vn linrechault sur le verre, & poictrine: & en ce lict uera doulcement vne heure, ou deux. Cecy se loibt faire au matin, aussi c'est le temps le plus ommode, & plus accoustumé. Mais si pour a vehemence des perfums on craignoit trop grande resolution pour estre le corps inany, & lieun, & debile pour les douleurs precedétes, on pourra donner au patient vne heure deuat pu environ le moyeuf d'vn oeuf auec vn peu de vin, quelque peu de gelée, ou d'vn consummé, & autres choses cy dessus specifiées, ou nous auons descrit la maniere de traicter ceulx

L'autre maniere qui est particuliere se practique quand apres les curations vniuerselles par frictions, ou decoctions, l'intention est d'inciler, attenuer, & resouldre quelque humeur restant en vne partie, specialemet en la teste, aux bras, iambes, emoctoires, & telles parties: lors pouuez vser seurement desdictz persums estás

174 METHODE seulement la partie affectée descouverre, & 1, ceuant le perfum en petite quatité. Oultre c manieres de perfums il y en a encor d'autr qui se font auec decoctions d'herbes chaulde & de tenue substace, mesmes de vinaigre, eau de vie, & semblables, lesquelles on espand si pierres dictes pyrites, de moulins, briques, o graiz, comme descrit Galien au quatoziesm de la methode, parlant de la curation des scii rhes. Mais ou on doubteroit le venin n'auoi esté suffisamment touché par les choses vniue selles, les dernieres manieres de persums ne se royent suffisantes, pource que la vertu de l'ar get vif y defauldroit, qui ne doibt estre obmis, pource qu'il est en ce cas plus que necessaire.

accidents de la maladie Venerienne, ou vairolle.

Orit la cure generale de la maladie Venerienne, moyennant laquelle tout chirurgien rationel peult methodiquement traicter, & curer tous affectez de ceste maladie, maintenant il nous fault poursuyure la methode de traicter particulieremet les affections qui sur-uiennent à icelle maladie, commenceant à la

CVRATOIRE.

muliuiser ainsi. Les symptomes, ou accidents co- Trois manienuns de ceste maladie sont plusieurs, desquelz res d'accidets es vns precedent, les autres suyuent, les autres le. bruiennent. Ceulx qui precedét sont vlceres le diuerse nature en la verge, ardeur d'vrine, Les symptoou pissechaulde, bubons, ou poulains: lesquelz mes precedets eront dictz preceder, pource que encor qu'ilz la vairolles oyent equiuoques, & puissent aduenir, & non iduenir, sans, ou auce contagion d'icelle maadie, ont neantmoins (le plus souuent) accoutumé de les preceder, & seruir quasi comme d'aduant coureurs. Les autres que nous appel- Les sympto-Volceres poi Cons partouelle sont pustules, mes suyuans & vlceres naissans par tout le corps principalementaux parties horeuses, au siege, à la bouche, à la gorge, à la teste, au front, & aux emunctoires. Pareillement cheute du poil communement dicte pelade, douleurs articulaires, sou uent mobiles, aussi (mais peu souuent) tophes, ou nodositez.

Les derniers que nous appellons suruenants, Les symptoou extraordinaires, qui naissent apres les im- mes dielz parfaictes, & non methodiques curatios (cau-varoille. se des recidiues) sont douleurs fixes de toure la teste, ou d'vne partie d'icelle, des bras, des iambes, principalement auec nodositez, ou souvent sont les os cariez, & corrompuz, vlceres virulents, & phagedeniques com-

munement dictz ambulatifz, scissures, ou dar tres aux mais, piedz, & autres parties du corps vice prouenant de chascune des concoction auec marasmation, & amaigrissement d'icel luy. Brief comme i'ay predict tout genre, & el 111 pece de ceste maladie, prenant origine de cau se interne communement dicte antecedente peult estre symptome de ceste maladie. De tous lesquelz i'eusse particulierement traicté sinon que ce eust esté vn propos long, ennuy eux, & peu necessaire, attendu que la plus par d'iceulx se guerissent auec la curation & generale ablation de ceste maladie. Et pource nous nous contentons d'escrire de ceulx qui plus communement aduiennent, & ausquelz est requise vne speciale, & particuliere curatio auiourdhuy traictée, & practiquée par la chirurgie, comme demourant apres la generale curation.

Des vlceres de la verge.

Ous commencerons donc aux vlceres de la verge, lesquelz (iaçoir que leur origine vienne de ce coit, ou copulation character nelle, car nous ne parlons de ceulx qui de culx mesmes pour la grande humidité de la partie s'y peuvent engendrer) peuvent toutes sois

stre curez à part sans consecution de ladicte airolle. Qu'ainsi soit, quelquesois y a des vl- Differences eres simples qui prouiennent de seule des viceres de ation, causée de trop grande confricton, com-la verge. me en filles ou femmes estroictes. Ou bien la emme aura seulemet quelque vlceres peu maing au col de la matrice, ou de ce venin noude quelque autre: dont peult duenir que par ceste copulation, & par le coact de la verge ausdictz viceres & corruption, a mucosité virulente adherera à la verge du aboureur, & seulement engendrera lesdictz le l'Iceres, par ce que la virulance estant imbecile, a puissance seulement infecter telles parties prochaines: lesquelles sont subiectes à putrefaction: de sorre que pour la vehemence, ou mbecillité d'iceluy, serot les vlceres cacochtz, & malings: ou benings, & cedas aux remedes, plus ou moins. Quant telz vlceres viennent, dors ilz sont maladie à part soy, & no symptomes de ceste maladie: mais pource, que l'vne & l'autre espece symbolisent, & sont entre eulx de mesme gére, il ne sera, comme ie croy, impertinent commencer par iceulx. Doncques si ces viceres naissent sur le balanum, ou glad, lors sont plus copieux, & moins malings: silz maissent au prepuce, ilz sont moins en nombre, mais plus dangereux, s'ilz participent de

178 METHODE

vlceres de la verge.

tous les deux ilz sont moyens'. Lesdictz vl Autre diffe ceres aucunesfois sont compliquez auec vn rence & con- virulence ou erosion, quelquesfois auec vn plication des sorditie & putrefaction: souvent auec vne cau se (aydant à ce la mauuaise habitude du corps Ma telle que sans l'extirpation d'icelle, tant s'er fault que lesdictz vlceres soyent curez, que bie souuent ilz en sont renduz cacoethz, malings & tellement rebelles aux medicaments, qu'e aucuns se terminent en gangrene, & sydera tion : de sorte que es vns il est besoing amputer tout le membre, es autres vne bonne partie d'iceluy. Nous auons aussi veu quelque-

Curation des vlceres de la verge.

fois qu'en d'autres ilz degeneroyent en carcinomes dictz chancres: pour la curation desquelz est besoing vser de grandz remedes, come purgations, phlebotomics, decoctions de gaiac, auec bon regime: ayants tousiours esgard à la cause, & tant à l'habitude de tout le corps, que de la partie: mais pource qu'au commencement de telz vlceres la cause est encor incertaine, on ne doibt iamais en iceluy ordonner medecines fortes ou violentes, & moins phlebotomies du bras ou autres parties superieures: car ou lesdict z vlceres sont doulx & benings, ou ilz sont vehements & malings: s'ilz sont doulx, il n'est besoing vser de choses tant fortes & violentes: mais s'ilz sont vehe-

CVRATOIRE. ments, cela vient ou a cause de la mauuaise hapitude simple de tout le corps (chose peu comune) & peuuent guerir auec les remedes comuns: ou bien de la quantité, & qualité maunaise de ce venin, qui est plus vray semblable, & à craindre. Et en cecy plusieurs empiriques ont auiourdhuy cause de grands maulx : lesquelz abusants de l'office d'vn medecin, exhiberont quelque medecine forte, come lozege diacarthami, ou de succo ros.ou cotignac de Lyő dissoulx, & en grade quatité, afin que par le nobre des selles, qui s'en ensuyuet, ilz séblét auoir donné vne bone medecine: Et faulte de raison ne peuuét iuger q nature puide & forte a de coustume suyuat son mouuemet expeller 2ux aynes (emoctoires du foye) le virus ou venin, de sorte que par le moyen d'vn bubon ou poulain, on est exempt de la vairolle: mais pen sent les pauures insensez pour auoir quelquefois veu vn medecin rationel ordoner en vlceres malings, & comencemet de bubon aux aynes, vne medecine doulce & benigne (dont il en succedera bié)qu'il n'y a point de differece de medecines, & moins de phlebotomies, & tireront du sang du bras, sans considerer que par telle phlebotomie se fera vne retractió du virus par le trauers des parties nobles ia agitées & affoyblies par les assaulx precedents:

dont s'ensuyura la vairolle, comme il aduient iournellement en vne infinité. Aussi est ce con tre le dire d'Hippocr. au 21. aphor. de son premier liure, ou il dit, qu'il fault suyure nature en ce ou elle tend par les lieux conferens. Donc ne soyent temerairement données telles purgations au commencement, mais bien leniti-Phlebotomie ues & doulces. Semblablement phlebotomies pour les vice- des parties superieures: mais ou il y aura inrention de faire retraction du venin, ladicte section de veine se doibt faire des parties inferieures (comme du pied ou iarret) pourquoy fauldra auoir conseil du prudent medecin. Nous nous contenterons donc de sçauoir que des symptomes aucuns requierent seulement euacuation: les autres euacuation & reuulsion: les autres cuacuation, reuulsion, & deriuation. L'vsage desquelles choses nous est frequent en ses curations particulieres: pource me semble meilleur, & à propos d'escrire summairement les manieres pour faire les choses susdictes: qui sont purgations, sections de veines, ventouses, sangsues, application de medicaments chaulx, frictions, ligatures, & semblables : desquelles les vnes fontaction plus tost & plus fort, les autres plus tard & moins fort.

Purgations.

Des purgations, phlebotomies, & telles cho ses vniuerselles ie les delaisse à messieurs les CVRATOIRE.

181

medecins, & me contente seulemet cosiderer que la purgatió euacue, deriue, & reuoque les humeurs: mais sera en eschauffant, attirant, esmouuant, & souuent irritant les parties dolen tes, & par accidet les réplist: toutes sois est propre & necessaire à la curatió de ceste maladie. La phlebotomie au cotraire euacue, deriue, & Phlebotomie reuoque sas eschauffer, causer douleurs, ny em plir les parties, estat methodiquemet celebree. Les ventouses de grand puissance attirent les Ventouses. matieres, & proptement: pource souuent nous sont en vsage, ou nous voulons attirer, ou diuertir, plus que euacuer, si ne sont appliquees aucc scarification, ou lors euacueront, mais superficiellement à comparaison de la phleboto mie susdicte : laquelle euacue du profond de tout le corps.

Les sangsues feront les mesmes actions, mais sangsues.

auec plus ample euacuation, & du plus profond, que les dictes ventouses, moins toutes sois
que la dicte phle botomie: aussi sont propres à
expurger le sang & humeurs corrompuz contenuz es viceres cacoeths & malings, est as ap-

pliquees es parties circoniacentes.

Les medicamens chauls euacuent, deriuent, Medicamens & reuoquent pour la force & nature d'iceux. chauls.

Les ligatures attirent, diuertissent, & reuo-Ligatures.
quent doulcement, ou violentement, pour la

m iij

182 METHODE constriction d'elles forte, ou debile.

Frictions

Les frictions ont les actions predictes, & outr resoluent plus ou moins selon leur multitude & vhemence: & en icelles fault entendre, qui tout ainsi, comme la douce faict apertion de pores, la forte les ferme & reserre. Et de tou iceulx remedes nous vsons pour la diuersite des affections. Exemple: Nous vsons de seult euacuation es affections particulieres, faictes de plenitude ou abondance d'humeurs, ou ne doutons recente fluxion: De reuulsion, là où la fluxion encor est en estre, tout ainsi comme nous vsons de deriuation, là où ladicte fluxion est ia faite, & la partie a receu: mais où les deux sont en estre, c'est asçauoir vne partie flue, & l'autre partie ia occupe le lieu affecté, nousvierons des deux remedes, qui sont retraction ou reuulsion pource qui se faict, & derinatio pour ce qui est faict. Si ce n'est es cas, ou de nostre puissance attirons, come es bubos veneries ou poulains: vlceres auec durté, & absces, ou doutons la suitte de telle maladie veneriène : aussi flux de bouche & de ventre, vrines, sueurs moderees, ou nullement ne deuons vser de retraction, mais suyure nature en ses mouuemens. Retournans doc à nostre propos, si l'vlcere est simple, comme il aduient es dessoratios faictes par vn violent coït auec vne petite fille, ou auCVRATOIRE.

183

re fort estroicte, en ce cas ne fault s'arrester à ce venin, mais suffit (pourueu que le corps ne oit trop replet ou cacochimé) vser de medicomme pouldre, ex tuthia praparata, qui est res simples. sompholix vera lota, plumbo vsto, cerusa, corallo, aloe, conchis vstis & lotis, ligni carie, calce pluries lota: aussi terra Lemnia, s'il s'en recouuroit, terra sigillata vera, bolus Armenia vera, & autres tels medicaments preparez, en sorte qu'il ne demeure aucune acrimonie. Telles pouldres vous pouuez insperger seules, ou meslees ensemble: & aussi faire vnguents d'icelles en messant auec de l'huille, & de la cire, aussi de la tereben. de Venise, bonne & bien lauce pour luy oster son acrimonie. La plus Preparation propre huille sera l'huille rosart, pour ueu que de l'huille roelle soit sans sel: & sera encor meilleure & plus sart. souueraine, si elle est mise en œuure, comme ic la prepare: il la fault choisir recente & doulce, & pourautant que nous n'auos de celle que Galien appelle omotribes, ou omphacin, fault la lauer plusieurs fois en eau de fontaine, pour luy oster la chaleur & acrimonie du sel: ce faict, fault la lauer en eau rose: puis encore de rechefen eau astringente faicte ex plantagine, polygono seu centinodia, virga pastor berbere, cu balaustiis: cela fait, la macerer & infuser auec ro-

m iiij

184 METHODE

ses: puis la laisser vn temps au soleil, ou faire boullir vn bouillon seulement in balneo Maria.

de, parlat de la complica-

Galien au'4 Mais si l'vlcere est complique, auec quelque de sa metho- symptome, ou autre affection, la curation deura commencer à l'ablation d'iceluy. Et pourtion des vice- ce s'il y a intemperature (qui souvent aduient pour la negligence de plusieurs, qui estiment paraduenture la femme nette, estant orde, ou

bien par ce que la partie est subiecte à inflammations, & à reccuoir tous excremens) elle sera chaulde, froide, seiche, ou humide: Si elle est chaulde, il fauldra vser de medicamens froids,

peratures chauldes.

Medicamens comme faire fomentation de suc, ou eaue de la la pour les inte-plantag. solanum, polygonum, bursa pastoris: & ou lon vouldroit plus refrigerer y fauldroit adiou ster des mineraux preparez, comme i'ay dit cy dessus, & les camphrer. Il y en a d'autres encor plus froids, comme les narcotiques, lesquels ie ne puis approuuer s'ils ne sont appliquez auec grande discretion : & à l'enuiron pourras seurement vser de medicamens refrenans come oxicrat faict ex aceto, & aqua, messé en sor te qu'on en puisse boire. Aussi faire embrocation d'vnguent dict nutritum, ou de bolo, ou de l'emplastre dict diachalciteos, dissoults in oxyrrhodino, qui est mixtion de vinaigre, & Intéperature huille, celle qui est rosat est meilleure. Sem-

blable raison tu auras de curer l'intemperie

ON

M

froide.

froide par son contraire, à sçauoir par medicaments chaulx en mesme latitude, ou degré, commeladicte intemperie excedera l'habitude naturelle en froidure: ce que amplemet ie pra-Aiquay en passant les monts enuiron le Noel 1537. auec gens de guerre du roy François premier de ce nom. Plusieurs en nostre trouppe endurerent telle froidure qu'a aucuns non seu lemet le nez, ou les oreilles, mais aussi la verge se tumefia: es vns quelque peu, es autres si vehementemet que le cuir se dilaceroit par trop grande tension. Es autres il s'y fist telle priuation d'esprit, qu'il y eut comencement de gragrene: Pour la curatió desquels ie leur faisoye fométation auec vin, auquel auoit bouillu origanum, calamenthum, saluia, maiorana, thymus, chamamelon, melilotum, cuminum, faniculus, anisum, Ausquelles choses si l'intemperse estoit trop grande, seroit bon adiouster eaue de vie. La fomentation faicte, i'y appliquoye le medicament qui l'ensuit.

Re.oleorum anethi, er chamameli an Z.ij.olei rutha er terebinthina an 3. i. se. cumini, er fænigræci, an. 3. S. pul.mastic. Ireos Florent. aloes an. 3. y. cera,

quod sufficit fiat empl.molle.

Es scissures i'appliquoye medicamens saicts de mucilages se.lini, psillij, malua fænigraci, cum axungia, cera, pour la cossitence de linimét.

Es autres où y auoit gangrene, ie leur faisoye cataplasmes ex farinis hordei, fabarum, orobi, co lu pinorum, dissol. in oxymelite cum syrupo acetoso, pul. aloes, myrrha, & semblables remedes descripes de Galien, Guido de Cauliac, & plusieurs autres pour la curation des gangrenes, que ie delaisse pour cause de brieueté.

Es intemperatures seiches Galien approuue

la fomentation d'eauë temperee pour l'hume-

Intemperatures seiches.

cter. Et durera celle fomentation seulement iusques à ce que la partie rougisse, & esseue quelque peu en tumeur, de paour que si on fo mentoit d'auantage, il ne se feist resolution de ce qui auroit esté attiré: autant en fera tout Intemperatu medicament qui sera humide. Mais si l'intemres humides. perature estoit humide, lors fauldroit desecher d'autant plus qu'elle abonderoit en humidité.

Les mesmes raisons doiuent estre obseruees es complications des susdictes intemperatures: ou toutesfois nous deuons bien noter ce

desecher les lanus, que du prepuce, ny scrotum. tion prise du temperament de la partie. Car le

que dict Galien au cinquiesme de sa methode, sçauoir que le balanus, qui est le gland, ou ex-On doit plus tremité charnuë de la verge, doibt estre plus deseché que le prepuce ou counerture d'icelvlceres du ba le, encor moins celle qui exterieurement couure les testicules, que nous appellos oscheum, ou scrotum, qui semble estre contre l'indicaCVRATOIRE.

balanus (qui est chair pure) est de temperature plus humide que lesdictes parties: dont sem bleroit que pour sa conservation il deust estre moins deseché que les susdires parties de temperature plus seich e. Mais l'intention de Galien est qu'il fault plus deseicher ledit balanus d'autant que comme canal desdictes parties, il est plus humide de ceste humidité excrementeuse (qui doibt estre consommée) que n'est le-

dict prepuce, ou scrotum.

Reste maintenant de poursuyure les choses estranges, & complications desdicts vlceres commençans à ceux qui sont virulents, comme estans moins suspects que les autres sordides, pour les raisons dessusdictes. Si donc- Cause des vlques les viceres sont virulents, & corrosits, ceres virules. leur naissance sera par le moyen des humeurs vitiez, & corrompuz (principalement bilieux, acres, & mordicants) qui resuderont des vlceres estans au col de la matrice de la semme habitee, pour estre lesdicts vlceres irritez par la confriction, ou bien le venin freschement receu de quelque autre ayant gonorrhee Venerienne, ou vlceres à la verge: lesquels humeurs inflammez, & renduz plus acres, adherants aux porositez de la verge vlcereront tout aussi tost. Ils penuent aussi aducnir apres simples viceres, estans irritez auec

Signes des vl medicaments acres: & lors se sentira vne cuisceres virulets son, & douleur pungitiue & erodente, & au-

not out

MYCUTE

tallous:p

thodique

PERCENTE.

bac per

MO TO

Hex for

cent

Curation.

ront lesdicts vlceres une couleur citrine vers le milieu, & vne bordure subflaue, ou rougeastre, se monstrans au reste inegaux, & comme dentelez. La curation d'iceux se peult faire en telle sorte, Les choses vniuerselles bien, & deuëment faictes (come le regime, purgations valides, & phlebotomie reuulsiue) sera bon vser de medicamers de faculté froide, & seiche, ayas efgard à l'inflamation, & tenuité de l'humeur (cause de l'vlcere) & à la partie superieu re des repellents pour reprimer, & empescher que les humeurs ne dessuent en icelle partie, qui est la maniere de les traicter, come tels vlceres irritez seulement par medicamens violents, & acres, & non par qualité veneneuse. Mais aux vlceres prouenans par le coit, nous deuons craindre telle maniere de curation: car paraduenture que cuidans euiter l'vlcere, & brieuement le curer en telle partie, nous repoulseros es parties nobles le virus, ou venin, duquel nature a ia commencé à se descharger aux emonctoires, & lieux prochains, specialement es viceres pullulants quelque téps apres l'acte: dot s'en ensuyuroit la vairolle. Et pource, veu le dager, ie n'approuuerois telle manie re, sinon que nous fussions contraincts de lais-

ser la propre cure, pour suruenir aux accidéts, come es vlceres phagedeniques, & rongeants, putrides, & gangreneux: esquelz proprement deuos vser de remedes reuulsifz, & repellents, es parties prochaines, à fin que ne nous aduiéne ce que dict le prouerbe: Decidit in scyllam cu piens vitare Charybdim. Ce que i'ay veu par experience ceste année en vn personnage d'estat ayant plusieurs pustules de ceste maladie auec vn vlcere, ou scrotum assez ample, sordide, ou calleux: pour la curatió duquel fut par gés methodiques aduisé que les choses vniuerselles premierement saictes (comme purgation, & phlebotomie) il seroit traicté auec le litus ou friction: ce qu'estant executé, luy suruint quelque petit flux de bouche auec flux de ventre, non violent: mais sur la declination desdictz Hux s'excita vne inflammation, ou ebullition quasi vniuerselle, excepté la teste, & bien peu d'endroietzsur son corps: dont sinablement au lieu de l'vlcere susdict se manifesta vn comencement de gagrene, qui tout aussi tost comencea à croistre, nous cotraignant chager & contrarier à tous noz precedets remedes:parquoy ordonasmes que son regime, qui au precedent estoit chault, tant en l'air, comme son boire, & manger, rendroit à la refrigeratio de toute l'ha bitude du corps, & fut faicte phlebotomie re-

2/20

211

20

uulsiue du bras, & appliqué medicaments repellents aux enuirons: plusieurs scarifications aucc les remedes accoustumez en gangrene, que ie delaisse pour le present. Et estoit la fluxion si vehemete, & furicuse, que sans les methodiques, & prompts remedes, il eust esté en grand peril de mort. Apres acheuasmes la curation premiere: & par tel moyen il fur gueri, tant de l'ylcere, comme de la maladie Venerienne.

Maniere de provenāts du coit.

La maniere de curer telz vlceres, est qu'on curer les vlce doibt fuir les medicaments froidz, & repelres virulents lents aux parties circumiacentes pour les raisons predictes: & y proceder des le commencement auec medicaments, qui ayent faculté d'obtundre telle acrimonie, comme toucher l'vicere auec eaue de sublimé foible, mediocre, ou forte: aussi auec eaue forte, en laquelle soit adiousté grande quantité d'eaue de guimaulue: pareillement caue bleuë, qui est l'eaue prædicte, qui ia a operé: & ce tant pour la nature, malice, & virulence de l'vlcere, que pour lesentiment exacte, ou heberé, aussi pour la cacochimie, ou plenitude de tout le corps. Ce faict, il fault prouoquer la cheure de l'escare auec choses suppuratiues, & vnctueuses, comme vng.basilicon, beurre, mucilages ex se. althex, malux, lini, & semblables. Mais en l'v-

Biod

E d

00,8

CVRATOIRE. lage de telz medicaments, il se fault bien donner de garde que par le moyen d'icculx l'vlcere ne soit rendu plus sordide, ou putride: & aussi que par l'application de ces eaues, & par la vehemence d'icelles, & semblables medicaments la chair subiecte ne soit par trop colliquée, & les vlceres renduz plus ords, & sordides, suyuant l'histoire descripte par Galien au troisiesme de sa methode. Fauldra pareillement auoir esgard, principalement estant le corps plethorique, ou cacochime, que par leur acrimonie lesdictz vlceres soyent irritez : au moyen dequoy ilz puissent degenerer en vlceres cacoethz, & malings, & quelquesfois en gangrenes, carcinomes, ou chancres. Et ou la pertinacité, & rebellion de telz vlceres viendroit de la veheméce du veni, de sorte qlz ne voulussent ceder aux remedes, lors tu dois noter vne chose, que nous auons maintesfois experimenté auec heureuse yssue, C'est qu'aux emonctoires du foye, & aux environs desdictz Experience vlceres soit faicte friction particuliere auec de l'autheur. medicaments non composez de choses froides, & repellentes, mais qui auront faculté de eschauffer, attirer, resouldre, & cosummer:entre lesquelz medicaments y ait portion d'argét vif,selon les indicatios susdictes: Aussi soyent faictz suffumiges, ou perfums, desquelz auons

traicté par cy deuant. Ce faict, tu verras que tel le malice quasi comme par miracle se disparoistra, & se rédra l'vlcere si egal, & obeissant, que quasi de soy se desseichera, & guerira. Et ay trouué ceste voye auoir telle esticace, & ver tu, que combien que plusieurs eussent la vairolle, i'ay desseché, & curé eu eulx vlceres sordides, calleux, cacoethz, & malings, qui ne vou loyent ceder à tous autres remedes: apres la fatte curation desquelz à aucuns l'ensuyuoyent signes euidents de la vairolle, comme douleurs de teste, espaules, bras, ou iambes, pustules en diuerses parties du corps, & semblables, qui n'apparoissoyét au parauat la desiccation pour la cotinuelle euacuation. Ce qui ne doibt estre trouué estrange, veu les preuues, & frequentes kom experiences, que nous en auons pour le iourdhuy: mesmes qu'au parauant que la vairolle Guidon ap-fust, Guidon de Cauliac pour la curation des prouue l'ofa- viceres virulents a approuué l'vsage de l'argét ge de l'argent vif, quand il conseille y appliquer vne lame de vif en vleere plob percée en diuers lieux, en laquelle la vertu de argent vif soit mise, & infuse: toutesfois

si tu abhorrois tant l'vsage de l'argent vif, tu peulx tenter, & commencer auec autres remedes, comme auec medicaments descriptz par Galien, Guidon, & autres par nous approuuez, & experimentez. Doncques oultre l'vsage

virulent.

desdictes eaues, tu pourras y appliquer de la pouldre de mercure bien calcinée, & purifiée de la vapeur d'icelle (laquelle adherate au vais. Medicamets seau, auquel est faicte, se convertist en pouldre pour curer vl violete & caustique d'aucus appellee sublimé, qui rend l'autre vehemente, & douloureuse) & ou il ne s'en trouueroit d'autre, tu la peulx corriger (comme moy) en la lauant plusieurs fois auec eaue de vie, puis la calciner & seicher sur le seu, dont l'ensuyura, que par la tenuité de l'eaue, il se fera resolution dudict sublimé, & ainsi sera de plus tenue substance, & grad effect sans estre douloureuse, & aura grade puissance d'obtundre l'acrimonie & malice du venin, & de cuyre ou digerer l'humeur virulent & trop subtil, pour l'incrasser, espessir, esgaler, Signes de sa-& blanchir, qui sont les signes d'vne bone sa-nie louable. nie. Pareillemet est propre en telle chose Cad-

mia, & chalcitis (qui est espece de vitriol) lesquelz plusieurs fois lauez en bo vin clairet,& seichez au soleil bien chault, sont fort desiccatifz. Et si au lieu du vin, vous les lauez en fort vinaigre, Galien les approuue grademet à telz vlceres Chalcanthum (qui est attramentum sutorium) Misi, sori, antimonium: aussi diphryges, lequel a quelque acrimonie: mais est excellent à telz vlceres. Et si tu veulx oster leur acrimonie, tu eles peulx brusser & lauer: lors seront plus pro194 METHODE

pres à ceulx qui seront de rare texture, de sentiment exacte, en corps plethorique, ou cacochime: par ce qu'en tel cas l'acrimonie des medicaments peult inciter douleurs & fluxios recentes. Et ou lesdictz vlceres ne vouldront ceder à telz remedes methodiquement appliquez, il y aura doubte de la vairolle: mais ou aucc iceulx le virus se voyra reprimé & rendu obtuz, lors pourra lon tendre à la desiccation auce pouldre de centaurium minus, thus, maflix, sarcocolla, aloe, myrrha, aristolochia, pompholyx, batitura sine scamma aris, er stomoma, scamma ferri, plumbum v stum, plumbi recrementum, as combustum, coc. lesquelz se pourront appliquer à part, ou meslez ensemble: & aussi en faire vnguent, en y adioustant ceram & oleum rosar. violar. myrtillor. absynthij, cydonior . chamameli, & semblables: mais ou ton intétion seroit de deterger, & ensemble regenerer quelque substance desperdue en telz vlceres, tu peulx y appliquer telz vnguents.

SELECTION.

PS (2)

BUCK

HO V

1921

Medicamets desiccatifz.

Reterebin. Venet lota in aqua vini 3. ij. pul. mastic.olibani an. 3. i. s. aloes, myrrha, aristolochia, an. 3. i. mellis ros. 3. i. siat medicamentum.

Autre medicament plus desiccatif pour la

mesme intention.

nis scissilis 3.iij. vel loco eius diphryges (lors mor-

CVRATOIRE.

195 dera moins) terra sigillata, aloes lota an. 3. in. olei mıstic. & cydonior. an. Z.y. cer a quod suffi. siat vnguentum. Oultre ces medicaments vous auez dispensez vnguents desiccatifz, comme album rasis, desiccatinum rub. aussi vnguent nommé dia pomphelygos, lequel bien dispensé est vtile à telz viceres. Séblable raison de curer se doibt obseruer à telles especes d'vlceres en toutes les

autres parties du corps.

Aucunesfois lesdictz viceres sont sordides, Des viceres & purulents, causez d'vn suc vitié & corrom fordides & pu, sanguins, pituiteux, ou participants de tous putrides. les deux: & sont aueç inflammation à l'enuiron, & an dedans auec vne sorditie ou blancheur, comunement appellée chancre: le plus souvent auec dureté assez profonde, mesmement quand elles participent plus de pituire: & d'autat qu'il y aura plus de ceste dureré, ilz se seront plus malings, tardifz, & difficiles à curer & en sera le prognostique plus doubteux: au moyen de quoy fault aduiser de les traicter prudemment, & auec discretion. Pour les choses vniuerselles fauldra tenir regime non subiect à putrefaction, & vser de medicamets purgatifz, doulx, & lenitifz. Et si pour la plenitude, ou attraction du venin la phlebotomie se doibt faire, elle se fera des parties inferieures pour les raisons susdictes. Et pour les topiques

& particuliers remedes, est souverain des le co mencement (iaçoit ce qu'aucuns commencent aux choses les plus legiers, qui est aux choses qui donent le loysir) vser de medicaments, qui ayent faculté & puissance d'obtundre & repri mer le virus & venin: comme sont les caues & pouldres descriptes cy dessus. Semblable chose, & la mesme intention fera l'vnguent dict Egyptiacum commun: mais celuy sera de plus grand effect, qui sera faict de parties esgales: & encor plus si en la composition est adiousté arsenic, ou sublimé: pareillement alumen vstum messe esgalement cum puluere angelico faict vne escare, ou cruste incredible à celuy qui ne l'aura practiqué: pourueu toutesfois, que ce ne soit en corps de sentiment exacte, estant plethorique ou cacochime: car en tel cas lesdictz medi caments trop forts rendroyét l'vlcere plus sordide, en incirant fluxion plus copieuse. Pour ceste cause, fauldra se contenter de medicaments moins violents, comme mel despumatum, aussi appliquer pul. aloes, myrrha, Ireos flor. aristolocia, viridis aris, aluminis scisilis, separéement ou plusieurs d'icelles ensemble, ou les messer auec le miel susdict, ou auec terebin. Venet. lauée qui la vouldra moins detersiue & acre. Vous trouuez encor plusieurs autres vnguents preparez pour la mesme intention, comme deter-

1700

16.14

Parelle

bishee on bro

tolle

med

Her

CVRATOIRE.

sum de apio: aussi vnguent dict Apostolicum, ou vnguent d'aucuns diet mixtum, qui est faict du sus du sus dict vnguent apostol. auec pareille quan tité de Ægyptiacum messez ensemble. Aussi pourras mettre tel emplastre.

Ry. vit eoli 3. i. s. aluminus scisilis, calcis viua, malicory, cortic. mali granati, an. 3. i. thur. gallar. immatur. an. 3. 10. seui vituli, vel loco eius axungia veteris porci 3. 8. olei veteris 3. 5. cera quod Suffi fiat emplastrum secundum artem : ou si nous voulons le reduire en forme d'vnguent, il fauldra moins y mettre de cire & plus d'huille.

Pareillement pourrez vser d'vn tel.

14. scama aris & eruginis rasa an. 3. s. terebin.3. 6. cera, quod suff. siat medicamentu, augmetant, ou diminuant pour les indicatios susdictes. Mais ou par le moyen des vlceres estans entre le prepuce & le balanu, succederoit vne tumeur telle qu'il ne fust possible descouurir la verge ny veoir lesdicts vlceres, ou y appliquer les remedes predicts, en ce cas sera besoing au lieu des vnguets & emplastres susdicts, vser de cho ses liquides, comme cauës distillees, decoctiós, collyres & semblables, desquels sera faict iniection auec siringue, ou autrement. Et serot siringue en lesdicts remedes preparez pour la nature de la viceres de la disposition: comme pour refrener, deterger, verge. regenerer, mollisier, resouldre, & semblable.

Pour refrener (ou besoing seroit) se fauldra ai. der des eauës & medicaments refrenants trai-Aez auec les intemperatures, & d'iceulx faire iniection: puis à l'enuiron vser de medicaments refrenants, comme est le suc des herbes susdictes, en y messant quelque pen Je vinaigre, pareillement oxycrat (qui est mixtió d'cau & de vinaigre) vng. nutritum: aussi celuy qui sera fiict ex bolo Armenia, terra sigillata, sanguine draconis, caphura, fort agité auec huille & vinaigre à la consistence de miel. S'il fault vser mille de detersion, nous pourrons aucc les eauës precedentes, ou lexiues faictes ex cineribus sarmentorum, quercus, vlmi, & semblables, ou decoctions auec herbes detersives, comme est plantago, solanum, eupatorium, absynthium, apium, chelydonium, & semblables, messer quelque peu de sirupus rosaceus de absynthio ou mel ros. aussi alumen, vitriolum, as viride, ou y dissouldre vnguentum Agyptiacum, qui en ce cas est fort propre. Aussi pour plus vehementement deterger on pourra y messer Trochiscos Polyide, Muse, Pasionis, andronis, plus forts sont Trochisci Asphodelorum & aldaron: mais pour leur violence fauldroit regarder d'en vser auec grade discretio: parquoy pour plus grande seureté, vous vserez du collyre suyuat, lequel infailliblement oftera toute corruption & malice, aussi detergera,

tryhid

108 an

form

& deseichera lesdicts viceres.

R. vini albi lib. i aquar. ros. Co plantag. an. Collyre deter quar.i.auripig.3.y.virid.aris.3.i. aloes, myrrha, an. sif & desuferup. ij. terantur subtilisime, of fiat collyrium: le-catif. quel deuea estre moins fort es corps de rare texture et exacte sentiment. Et ou lesdicts vlceres par negligence, ou par les trop irriter (ce que souuent aduient par l'ignorance des empiriques) seroient tellemet empirez, qu'ils degenerassent en gangrene, lors les choses vniuerselles premises, comme le bon regime, de-gägrene surclinant à froidure & tenuité, vsage de cliste-uenant aux res, phlebotomie, & semblables, soit le lieu sca vlceres de la risié d'incisions assez prosondes, asin de eua-verge. cuer le sang gros & corrompu, qui faict ob-Altructions, & empesche les esprits d'y reluire: & soit extirpé tout ce qu'on voira estre syderé (que nous appellons communement esthiomené) Ce faict, fauldra vser de remedes, qui ayent puissance d'hebeter, & empescher la pu trefaction, comme est lotion d'eauë marine (ou en son lieu) d'eauë salee, ou pourrez mesler de l'aloe, myrrha, aristolochia vtraque. Par le dessus on appliquera medicament compose ex oxymelite, cui subigantur farina hordei, fa-Ibarum, orobi, er lupinorum cum pul. prædictis. en forme de bouillie. Et pour arrester la gangrene entre les autres remedes forts & valides, est

n iiij

200 souuerain l'vnguent appellé Ægyptiac, fait de parties egales, ou pour le fortifier on peult adiouster chalcitim, arcenicum, sublimatum, auripigmentu, & semblables, qui sera mis & inseré aux scarifications susdictes: car par sa char ur &tenuité, il a faculté d'inciser, attenuer, & cosommer la viscosité, crassitude, & grande abondance des humeurs, cause d'icelle. Mais en l'ap plication de tels remedes il fault diligemment se donner de garde quad ladite gangrene sera arrestee: pource que quelques vns apres l'vsage de tels vnguents, voyants à l'enuiron desdictsvlceres quelque rougeur, pensant que cela procede encor de la gangrene, & non de l'action du medicament chauld & acre, en quoy sont deceuz: & non seulement ils affligent les patients, mais aussi souvent irritent la partie, & incitent violentes & extremes fluxions qui augmentent le mal premier, comme maintel

B05 % 10

@113 lo

MICH CO

#to(i)

Direct

Des bubons Veneriens communement appellez poulains.

fois nous auons veu par experience.

Veunesfois le venin susdict estant plus co pieux employe tous ses efforts pour faire succober le foye, & autres parties nobles: mais nature forte l'expelle à ses emonctoires, d'où

suruiennent bubons Veneriques, autrement dicts poulains: la plus part desquels sont engédrez d'humeurs froids, cras, espez, lents, & visqueux, comme il appert par vne tumeur dure, Differeces de blanche & de petite douleur: mais en recom. bubons V enepense sont logs & tardifs à curer. Il y en a d'au-riens. tres participans d'vn humeur chauld, souuent bilieux, & acre: lesquels s'esseuans moins en tumeur sont auec grade inflammation, & douleur plus extreme, & souuét degenerent en vlceres virulents & corrosifs: aucuns d'eux (come nous auons predict des vlceres) sont sympromes precedens icelle maladie, come ceux qui se cachent, & retournent aux parties internes: les autres ne sont symptomes d'icelle, mais sont maladies à part, qui se penuét cuter sans consecution d'icelle, comme iournellement il appert. Et pource, qu'estans comparez aux autres, ils se peuuent appeller simples, & non compliquez: aussi qu'ils sont plus frequents, nous commencerons à descrire nostre curation par iceux. Quand donc lon vouldra Regime pour curer tels absces, pour les choses vniuerselles les poulains. non doibt ordonner vn regime mediocre non su suyuant l'opinion d'aucuns qui approuuent l'vsage des ails, oignons, choses salees, espissees, & toutes autres telles viandes en grande quantité: faire exercice immoderé, & autres

tels excez, afin, comme ils disent, de stimuler nature à plus-tost manifester, & pousser hors lesdicts bubons: ce qui est tout au contraire de bien, attendu que nature ia est affingee par les assaults dudict virus, & par rels excensera diuertie & prohibee d'agir contre iceluy, & occupee à la concoction, & rectification d'iceux exces, qui sera cause de la matter, & faire tumber dessoubs le faix, qui est contre le commun dire, Qu'il ne fault point molester vn affligé: & contre l'opinion d'Hippocrat en ses aphorismes, où il dict, Quand la maladie est en sa vigueur, il fault vser d'vn regime fort tenu. Aus si se voit iournellement par experience que où lesdicts bubons seront tardifs, rebelles, & resistans aux remedes, nature aydee d'vn regime mediocre, & de quelque lenitif, & doulx medicament purgatif, seulement purgeant les premieres veines, s'employe, & faict ses efforts chassant, & enuoyant plus aisément ledict venin aux emonctoires, & n'en succombe pas si tost. Quant aux topiques, & particuliers, ia-Curatio par- çoit ce que selon Galien, Guidon, & autres en la curation de toutes tumeurs, contre nature, la voye par resolution est la meilleure, & plus eligible: si est ce que ie trouuerois bon (attendu la difficulté) qu'on suyuist la voye de suppuration, tant pour la rebellion de l'humeur

ment of

\$ 10.1, O

COT COU

moleuts

With Diving

widence.

AZS 2019

C'ver 5

Denis

12,00

ticuliere des bubons Veneriens.

CVRATOIRE. rirulent, qu'à cause de l'imperice de plusieurs en l'vsage d'iceux : car bien souuent ils sont qu'vne partie se resoult, & l'autre irritee demoure au dedans, & retournant aux parties mobles, les surmonte, & cause la vairolle, comme maintes fois on a veu par experience. Et Les repercusd'avantage en tel cas l'vsage des repercussifs ses couien n'a point de lieu suyuant tous autheurs. Pour nent aux pous ceste cause au commencement soient appli-lains. quez medicamens attractifs pour la nature de l'humeur, c'est asçauoir plus chaulx es tumeurs ædematiques, ou scirrheuses, qu'es sanguines, ou bilicules: neantmoins il fault touliours commencer aux choses les plus legeres tant à raison que tous mouuements subits, & violents sont molestes, & dangereux à nature, que pour autat qu'il se pourroit faire vne trop violente attraction: soinct que pour la tenuité des attractifs, il se pourroit faire euaporation d'vne partie, & l'autre irritee, & inobedienre ne vouldroit ceder aux remedes, ainsi que fouuent advient. Doncques fault noter qu'auec les attractifs, sera tresveile messer medicaments ayants substance emplastique, afin que opilant les pores ne se resolue l'humeur atti-

ré, qui sera cause de suppuration, comme si le corps est delicat, tu seras vn medicament ex oleo anethino, hyperici, vulpino, plus sorts, en

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A attractifpour les poulains.

oleo de costo, castoreo, de tartaro, petroleo, de spica, lau-Medicament rino, de nuce Indica, que tu messeras auec cire, axunge, herbes, & racines de substance emplastique, & mucilagineuse, comme capita liliorum alborum, radicis althea, sigilli beata Maria, bryonia, cucumeris asinini, herba maluarum, bismals viol.parietar. sem.lini, o fænigraci. Ou si tu veulx plus forts, auec iceux pourras mesler gommes, com me galbanum, ammoniacum, bdellium, oppopanax. Aussi peuls y mester fermentum, stercus columbinum, caseum vetus, & semblables: & d'iceux faire plusieurs compositions.

Aussi auez l'emplastre diachylon magnum Mesué, auec lequel si voulez, pouuez de rechef y adiouster des gommes predictes, comme,

be, kiej

Re. diachylonis magni partes duas, gummi partem vnam, plus ou moins: qui seront fonduz ensemble.

Pareillemet pourras faire applicatio de ventouse, sans scarification sur la partie, pource qu'elle a grande puissance d'attirer, pourueu qu'apres y soit mis vn medicament emplastiq: routesfois l'vsage d'iceux doibt estre pour la nature de l'humeur, la disposition du corps, & autres semblables considerations, comme du temps, & disposition de l'air ambient. Pour exemple, si l'humeur est froid, gros, & lent en vn corps robuste, & que l'air exterieur soit de

CVRATOINE. nonstitution froide, les medicaments doyuent stre plus valides, & forts: mais ou l'humeur se moit chault, & bilieux en vn corps rare, & delilat, & en temps chault, tant moins les medicaments serot forts, & plus emplastiques: car auremeut ce seroit adiouster du bois au feu, & u lieu de preparer l'humeur à concoction, l'in lammer. Semblable chose sera des supurarifz: ar en matieres chauldes, bilieuses, & acres les nedicaments doyuent estre moins chaulx, no pout intention de repousser, mais à sin d'obtudre, & reprimer ceste grande surie, & qu'elle ne degenere en herpes exedar, quelquesfois ser pant, & ambulant par toute l'emonctoires, & parties circumiacentes, à quoy sera propre le medicament qui l'ensuyt.

Ry.mucilag.se.althea,lini,psilly, or tragacantha,
extracta in aqua bismal. Z.iiij. medulla pomorum cosuppuratif
foru Z.y. folioru mal. or viol an. M.i. cocta in aqua, doula.

Probe teratur, quibus misceantur farina tritrici Z.iij.

Welei violati, butyri sine sale an. Z. ij. vitel. duorum oworum coctorum siat cataplasma. Mais si la matiete estoit mixte, & messée, c'est à sçauoir l'humeur froid, & cras auec ledict humeur chault,

& tenu, il fauldra lors que le medicament soit

plus chault, comme cestuy.

Re. radic. altheæ, & liliorum an. 3. y. foliorum Suparatis mal. bismal. viol. parietariæ, senetionis, sub prunis mediocre, coctorum an M. i. coquantur, & terantur adiella axungia porci & butyri sine sale, an. 3. y oleorum liliorum, & viol an. 3. 1. s. cum pul se lini. 3. 1. & vitellis duorum ouorum coctorum formetur cataplasma.

Es matieres moins chauldes, & plus dissiciles à suppurer, on pourra vser de medicaments

plus valides, & forts, comme celtuy cy,

Suppuratif

Et de la decoction soit saicte fomentation aux pour eschauffer, preparer, & cuire l'humeur. Et mand ou l'humeur sera froid, cras, peu douloureux, en la & rebelle aux remedes, lors fauldra venir aux

plus forts, comme est le suyuant.

Suppuratif tresfort. Re.radic bryonia, lapathi, cyclaminis, co sigilli beata Maria. an. 3. ij caparum, or alliorum sub prunis coctorum, an. 3. ij. coquantur, co conterantur addendo axungia porci. 3. iij. axungia anserin, co gallina, an. 3. i. gummi ammoniaci, bdellij, co galbani dissolut. in aceto, an. 3. s. oleorum anethi, co liliorum, an. 3 i. s. fermenti acerrimi. 3. ij. sarina sem. lini, co sænigraci, an. 3. i. æsippi humilæ. 3. ß. fiat cataplasma.

On pourra vser de telz remedes iusques à a concoction, & suppuration de l'humeur: Aussi ne sera impertinent, lors qu'on tendra à la maturation, mettre par dessoubz le caraplasme vn petit emplistre couuert d'vnguent dict basilicum, qui est de grand essect. La suppuration, ou maturation faicte pour l'yssue du pus conioine, & contenu en la partie fauldra Trois manievenir à l'ouuerture: laquelle se peult faire en les bubons. trois sortes: la premie est auec la lancette, ou autre chose incissue : la seconde le cautere a-Actuel (qui est fer principalement actuellement igné) la tierce sera le cautere potétiel : lesquelles trois manieres d'ouverture sont tresutiles à la curation desdictz bubons, & de toutes tumeurs contre nature selon diverse consideration: car si par quelque negligence, ou autrement au lieu de suppuration se trouuoit putrefaction: ou si l'humeur chault, acre, & bilieux au lieu de suppurer, ambule, corrode, & gaigne pais, lors le cautere actuel par sa sicci- L'usage du té (roborant la partie) contrarie, & empesche cautereactuel ladicte putrefaction, ou ambulation: & pareillement consomme par sa chaleur, & siccité la dicte virulence, & acrimonie, rendant l'humeur plus mediocre, bening, & obeissant:

Vtilitez, potentielz.

incisive.

Touresfois il est icy moins en vsage, qu'au pais de Prouence, & Languedoc, ou i'ay veu les peres, & meres faire ouurir à leurs enfans vn bie petit aposteme auec ledict cautere actuel. Le des cauteres cautere potétiel, qu'on appelle communemét ruptoire seruira grandemet ou lesdictz bubos seront creez d'humeur froid, & mal aisé à faire supurer: car par leur chaleur ilz ayderot la cocoction desdictz humeurs. Et la longue douleur sera cause que nature, au lieu de reuoquer ledict venin aux parties internes, en enuoyera de rechef à ladicte partie. Et d'auantage apres l'application desdictz cauteres, il y demeure telle ouuerture qu'aisement se peult saire eduction du pus, & humeur contenu: & si ne se font gueres de sinus, ou cauitez: Mais celle qui Apertio sai se faict par apertion auec choses incisiues, aura Ete auec chose lieu on les choses susdictes seront moyennes entre les deux extremitez, & pour le jourdhuy elle est la plus practiquée de toutes, pour la timidité de plusieurs personnes de ce pais, ausquelz il fault l'accomoder. Mais oultre qu'elle se doit faire selon la rectitude des filamens, qui est aux aynes, selon Galien au treziesme de sa methode, il fault le plus tost qu'il sera possible faire eduction dudict venin, sans attendre que vne partie du pusia commencé aide (com-

me il se peult faire aux autres apostemes) à la

Tenency

paroul vo

general

to mer

\$10 100

Aled

CVRATOIRE.

concoction de l'autre: car souvent i'ay veu cobien qu'il y eust humeur contenu & apparent par quelque douleur pongitiue, & lancinante plus que de coustume (ce qui adment en la generation du pus) mesimes en les sondant auec le doigt, qui est le signe infallible: toutesfois cest humeur se cachoir, & retournoit au de Exeple d'un dans. Ce que ie practiquay encor ces iours pal bubon Venesez en vn homme de qualité, qui auoit vn bu rien retiré an bon en l'ayne: pour la curation duquel, quel dedans. qu'vn luy seist prendre vne medecine forte auec phlebotomie du bras, ce qu'ayant entendu ie luy appliquay medicaments attractifz pour la retraction du virus, & matiere veneule: de sorte qu'auec ces remedes s'apparust vne tumeur ample, & assez grade auec generation du pus ou matiere, comme apparoyssoit par les signes: Toutesfois il disparust & s'esuanouit en peu de temps, quoy voyant ie le feis purger doulcement par le conseil du medecin, & vser de nostre eaue philosophique roborative des parties nobles, auec bon regime: au moyen dequoy aduint qu'au temps qu'elle se diminua en l'ayne, il s'apparust vne tumeur en l'emonctoire du cueur soubz l'aisselle de la parrie mesme, & par c'est endroict suppura, qui fut cause qu'il eschappa de la vairolle. Ce sera donques le plus sour de ne dif-

doibt estre differée.

L'ouverture ferer l'ouverture, veu mesmes que de ladicte des bubos ne sanie, continuellement sourdent & s'essieuent vapeurs de la mesme nature d'icelle: lesquelles! peuvent nuyre à tout le corps, voir introduire vne tresmauuaise habitude en la partie, dont souuent sont engendrez vlceres cacoethz, & difficiles à curer. L'ouverture faicte, seront reduictz soubz la nature & curation des viceres susdictz, excepté qu'apres l'vsage des cauteres sera procuré la cheute de l'escare, auec beurre, axunge, vnguent dict basilicum digestif, faict de moyeuf d'œuf, aucc huille rosaft, ou sembla ble chose suppuratine & vnctueuse, puis on poursuyura la curation des vlceres, sans reprimer aucunement, mais plustost attirer doulcement le venin caché au profond. En la fin de la curation ne fault oublier vne chose, c'est que le patient soit purgé, pour l'habitude du corps, & nature des humeurs, ainsi qu'il sera aduisé par le prudent medecin, afin qu'il ne demeure aucune virulence, ou impression d'icelle. Mais ou les susdictz bubons apres s'estre monstrez, viendront à disparoistre & retourner au dedans: ou demourants ne vouldroyent ceder aux remedes, & supputer: ou suppurants euacueroyent peu de matiere, restant à l'enuiron grande tumeur & dureté : quelquesois vlceres virulents, corrodents, ou sor-

a De

dides, qui en peu de temps se rendroyent bordez auec labies dures, & renuersées resistants à tous remedes communs: cela est vn signe bié apparent de la vairolle. Toutessois pour vn seul tesmoing il ne fault iuger vn homme à mort. Pource en tel cas est tresnecessaire vser de purgations fortes, & puissantes aussi de bon regime auec decoction de gaiac: mais il sera encor meilleur vser de nostre eaue philosophi que auec epithemes theriacaulx, & roboratifz, sur la region du cueur, & soye, afin qu'estants les parties nobles roborées elles puissent faire expulsion du venin estants en mouuement, & n'ayants encor vaincu ny faict succomber les

De l'ardeur d'vrine autrement appellée pisse chaulde.

L'Ardeur d'vrine communement appellée pisse chaulde est inflammation des prostates & parties circumiacentes. Et est disserente d'auec Gonorrhée, Priapisme, & satyriasis: par-Disserence ce que Gonorrhée, selon Galien au sixiesme de entre ardeur locis assectis, est inuoluntaire emissió de sper-norrhée, Prime, toutessois sans putrefaction, & viceres: apisme, est sa Priapisme est seulement immoderée & conti-tyriasis.

parties nobles.

nuelle erection de la verge sans appetit libidineux, suyuat Galié au mesme passage, & au 14. de la metho: Et satyriasis est erectió de verge. auer appetit d'habiter: toutes fois l'ardeur d'vrine a quelque chose de commu auec les deux premieres, entant qu'il y a immo derée & violente extension de la verge auec spasme ou cotraction parriculiere du nerf concaue: pareillement emission non seulemet comme en gonorrhée, mais aussi de sanie & humeurs putrefiez auec vne virulence, & puanteur.

project an

plentuce

make you

奶水和

parchit

MAN BALL

BULL TO

metrea prelion

L lune

Punto

如饮

gligand

BOOK

Khu-

TV A

le, pa

0000

Total

Differences rine.

D'icelle y a trois especes, dont la premiere d'ardeur d'v se faict par repletio, comme il advient à ceulx qui (ayant plenitude ausdices parties) cheuau chent principalemet bestes qui vont dur: lors

Premiere ef- pour autant mesmes que tout mouuent est expece auec ses calfactif, la succussió d'iceluy inflammera lesdictes parties : laquelle attendu la repletion, causes.

causera ladicte affection. Autant en pourra aduenir si le soleil en son ardeur frappe longuement sur telles parties: voyre quelquefois p l'vsage de la biere, & autres relles choses va poreules, crasses, & visqueuses, lesquelles opilent, & font obstruction: dont l'ensuyt inflammation desdictes parties, lesquelles dolentes, imbecilles, & cichauffées, attirent, & reçoyuét non seulement la semence, mais aussi les bumeurs des parties prochaines, lesquelles se pu-

CVRATOIRE. trifient, & fluent continuellement par la verge. Il peult aduenir aussi quelquessois, que la grande abondance engendrera absces ausdictes parties, comme (entre autres) apparust à vn ieune estudiant, duquel ie feis dissection, presens aucuns de messieurs les docteurs en la faculté de medecine, auquel par vne grande plenitude estoit creé vn absces qui auoit putresié vne bonne partie des prostates, parastates, & autres parties circoniacentes, sans apparence exterieure. Es autres elle se manifeste aux parties externes, & souvent se vicere au perineum. Et tels sont subiects à souuent recidiuer auec grands accidents : comme inflammation grande, douleurs intollerables, suppression d'vrine, & semblables. Elle peult aus. si souvent degenerer en inflammation d'vne partie du scrotum auec vehemente douleur, & en ceux là ie l'ay veu maintesfois par vne negligence venir en absces, & suppurer, lesquels toutesfois souvent se repriment & resoluent. En ceste espece l'erection de la verge, ny la cuisson en vrinant n'est fort douloureuse, par ce que peu souvent sont engendrez vlceres en la voie de l'vrine, ioin et qu'aucun coit

ou cohabitation n'a precedé.

La deuxiesme se faict par inanition, comme ce, es les cauil aduient à plusieurs excessifs, & immoderez ses d'icelle.

METHODE

en la compagnie de leurs femmes bien nettes, lesquels par leur intemperance, & trop frequent, & violent coit, sont cause qu'il se faict vne inflammation esdictes parties:par mesme raison se faict attraction d'humeurs & semence, lesquels attirez & receuz sont corrompuz par la chaleur estrange, dont s'en ensuyuent les mesmes accidents, & en aucuns pour telle cause sort semence sanguinolente à demy elaboree seulement: & es autres le vray & pur sang, dont quelquesfois est ensuyuy la mort.

VITAL A

OR PARCET

就就在

SPES PA

der.P

SOUGH S

Rect (C

EMPL D

le mos

trente

de n

E

La troisiesme le peult estre accident precedent la vai rolle.

214

La troisiesme se faict par vn virus ou veneespece, laquel neux esprit, lequel infecte telles parties, & aduient à ceux qui ont compagnie de femme immunde. Et ceste seule entre les trois est accident de ceste maladie: dont pour la malice de ladicte virulence qui a imbu & infecté telles parties les symptomes en sont aussi plus vehements, comme douleurs & cuissons en vrinant, à cause de l'acrimonie de l'humeur susdict, qui faict erosion & vlceres, specialement enuiron les prostates, & pres le balanum ou gland tant pour raison de la sympathie & consentement des parties, qu'aussi pource que là principalemet est retenu l'humeur:au moyen dequoy passant l'vrine acre par dessus lesdicts vlceres, les mordique, corrode, & cause

CVRATOIRE. les douleurs susdictes : aussi en l'erection de la verge se faict contraction, & comme spasme particulier, prouenant d'vn esprit vaporeux, ou flatueux, lequel remplist le nerf cauerneux, par laquelle repletion est accourcy. Et d'icelle espece souuent est engendree la vairolle, parce que plusieurs (cause de leur malheur) negligent & laissent longuement couler & durer ladicte ardeur d'vrine ou pisse chaulde, pensants par ce moyen se purger, & euacuer ladicte matiere, & ainsi se garétir de la vairolle, ou autres accidents: sans considerer que la virulence susdicte augmente continuellement, & gagne pais maintesfois iusques aux parties nobles, lesquelles souvent seront contrainctes de fuccomber:comme (par mesme raison que refere Galien en son troissesme liure de locis affect. capite de morbo comitiali) il aduient en la morsure de phalangium (qui est vne espece venin gagne d'araignee) Aussi de turtur marina (qui est vne les parties no truite marine) & de l'escorpion: Car qui croi-bles. roit (dict il) que tout le corps peust estre ainsi vehement affecté par telle morsure, qui ne le verroit souuentesfois aduenir? attendu mesmes la petite quantité de ce qu'elles mettent dedans le corps, qui toutesfois est de si grand pouuoir & faculté? Qu'ainsi soit ceste petite araignee ne peult poindre, fors la

and the same

O III)

DE CONCE

poper of

regula de

de shou

(colda)

veine.

decin

& ten

deten

BES : Es

de pro

PHOT:

dice

717

CATT

BIT T

superficie du cuir, & neantmoins elle peult communiquer sa virulence à toutes les parties du corps, qui ont continuité auec luy. Semblable chose fera la vapeur de la semence, & humeurs corrompuz aux vaisseaux par iceluy: par mesme raison, comme par l'eleuation des vapeurs vitieux, & d'vn sperme corrompu es hommes, & femmes chaîtes, ou des humeurs esleuez des poulmos, de l'estomach, des reins, vescie, pieds ou mains, & autres parties, le cueur & le cerneau sont affectez, come appert es syncopes & epilepsies. Et pource, il est necessaire de promptement y doner ordre, pource que par faulte d'y pourvoir souuentesfois s'en ensuit la vairolle. La curation d'icelles est autourd'huy de plusieurs mal entendue. Et comme seroit il possible ignorant la maladie auoir cognoissance, & ordonner du remede? Il n'y a celuy qui ne sçaiche bien que celle qui est faicte par inanitio veult autremet estre curee q celle qui est faicte par repletion: La maniere & ainsi de l'autre. Pour les choses vniuerselles il fault que tant qu'il sera possible l'air & son regime soient téperez, & la maniere de viure estroicte (sinon qu'elle fust cause d'inanition) tendante à froidure, & siccité au commencement, & en la fin à chaleur & siccité mediocre: ou toutes choses Aatueuses, salces & espissees

de viure en ardeur d'vrine.

CVRATOIRE. seront euitees. Le vin soit debile, oligophore, & peu soustenant d'eau, & soit le plus trempé que possible sera, & qu'on se garde de beaucoup boire. L'exercice soit petit, fors des parries superieures. Le dormir soit mediocre, & l'abstienne de dormir sur iour, & sur les reins: ne couche sur lict de plume, mais sur matelas, ou par default d'iceluy, mettevne peau de mar roquin dessoubs les reins. Et suye toutes grandes affections d'esprit: pareillement le coit, excepté en celle qui est causee de repletion, ou il doibt estre non violent. Le corps soit purgé pour la nature de l'humeur excedant, auec frequent vsage de clisteres, & y ait section de la veine, s'il y a plenitude, aussi qu'elle ne procede d'inanition. Pareillement vse d'apozemes, & emulsions froides au commencement, mais Curation en de tenue substance, diaphoretiques, & aperiti- ardeur d'vues: en quoy se fauldra conduire par l'aduis de repletion. du prudent medecin. Pour les topiques, & particuliers au commencement soit faict inie- Iniections. Aion ex decocto hordei, plantaginis, solani, co rosarum, ou en hyuer de leurs cauës, en y adioustant (s'il y a grand' chaleur) petite portion de camphre: ou faire mucilagines ex sem. psyllij, mal plantag.cydoniorum, extractas in aquis : aut decoctionibus prædictus: lesquelles pour leur viscosi-

té leniront les parties affectees, & empesche-

sopiques.

ront l'acrimonie desdictes matieres fluctes. Et sera faicte iniection aucc siringue ayant la can, nule longue, & en forme d'vne algarie, laquelle, s'il est possible, sera conduicte iusques pres des prostates: sinon fauldra faire coucher le parient lors que ladice iniection se fera, & par ce moyen seront les prostates en situation de-Medicamens cliuc. Par le dehors fauldra appliquer sur la region des reins emplastres refrigerants, comme ceratum Galeni infrig. & camphré, qui le vouldra plus froid: unquentum comitisé, ou ceratum sandalinum, ou oxycratum faict ex aqua rosarum, plantaginis, nymphea, & semblables cum aceto in forma potabili. Pareillement fauldra en appliquer sur le perineum, & les parties circoniacentes, euitant la partie anterieure pour ne refrigerer la vescie, n'estoit qu'elle participast de l'inflammation. Apres que la veheméce sera diminuce, ladicte iniection se fera auec choses derersiues, comme hydromel aquosum fait ex decocto rad. althea, hordei, fol.mal. plantag. solani, centaury, en y adioustant petite quantité de sirup. viol. rosar. aut parum de absynthio fauldra faire mucilagines mixtas ex sem. psilij, la-Etuca, papauer. albi, lini, & fænigræci, extractas in

\$25 AC AT 8

John Patt

d'esu abit

pholoi But hyp

Bit. Er Bion de

PRINTS.

CORNE

& top

the barr

MEN

Cembi

JOH 3

form

随情

Eus decoctios, aquis pradictis, en y adioustant aussi sirup. iam dion eaues pour Hos. Pour la desiccation soit vsé de ius, dela desiccatio, coctions, ou eaues ex plantagine (entre les esCVRATOIRE.

219

peces duquel i'ay trouué grand effect en cyno glossum, qui est langue de chien) solano, bursa pasto. polygono, rosis: mais leurs ius le doyuent depurer, & nettoyer de leur terrestrité au soleil (si possible est) ou au seu lent, & doulx, de paour d'vne empyreume, ou violence ignee, qui n'est iamais sans acrimonie. On y peult aus si adiouster trochiscos albos Rhasis de terra sigillata vera de carabe, aussi du pompholix vera lota, aloe lota. Pareillement on y peult faire iniection d'eau alumineuse, debile, & semblable.

Si la cause vient d'inanition, le regime ne se. Curation en ra si estroit, mais tendant à froidure, & humi-ardeur d'wridité suyuant les choses escrites au regime pre-d'inanition. dict. Et fauldra delaisser les medecines, & section de veine (sile corps n'est replet, ou cacochyme) mais fauldra vser de clisteres refrigerans, & humecans: lesquels auec ce qu'ils corrigeront l'intemperie, ils feront diversion, & empescheront les humeurs de fluer à la partie patiente, & inflammee. Aussi est propre en ce cas l'vsage des emulsions refrigerantes, & humectantes, faictes auec semences froides, & semblables : aussi orges mondez, ou on pourroit adiouster desdictes semences froides, sont fort vtiles pour vser le matin à ieun: pareillemet sirops de guimaulues, & semblables, pour lesquels auras recours au docte medecin.

humectantes.

Pour les topiques les iniectios serot plus hume Iniectionsre- ctates, come faictes ex mucilag. Je. lactuca, pfylly, frigerates, & cydonioru, cucumeris, papauer albi, hyoscyami albi, extractis in aquis frigidis, or humidis, comme (outre les predictes) in aqua nymphea, semperuini, portulaca, & semblables. La detersion, & cicatrisation se fera auec les collyres susdicts, sans laisser derriere les emplastres, vnguents, & liniméts caphurez aux parties des reins, & tout le perineum selon l'intention que lon aura de plus, ou moins refrigerer, & humecter.

PRIOR PET

coffee

ide; (a)

BOOK OF D

minus

SDACTED.

DOUTZ D

BOUNCE

Lamber

BRUE,

Bentit de

G 2759

Trauti

001, &

DOM:

Dog

Itter:

Paul

MOV

Red

coit veneneux.

La troissesme differe auec les deux premieres, deur d'vrine par ce que (outre l'inflammation commune) prouenant de elle a vn propre, & mesme virulence, dont est engendree la vairolle: lequel toutesfois peult estre en si petite quantité que nature forte le peult cosommer d'elle mesme. Aussi quelques fois est de telle malice qu'outre la vairolle qui souuent s'en ensuyt, les symptomes d'icelle sont plus grands qu'es autres especes, & tels que bien souuét y demoure quelque chose latente & cachee, comme vlceres diuturnes, & malings, ou maintesfois surviennent sarcomes, ou carnositez, qui empeschent rellemet le meat, ou conduit de la verge qu'il s'en ensuit disficulté, aucunes sois suppression d'vrine, dot Maniere de nous parlerons cy apres. Pour la curation fauldra ordonner le regime prudemment pour le

wissre.

egard de l'habitude du corps, euitant les fores purgations, & phlebotomies du bras, pour n'empescher nature en ses actios, & reuoquer e virus vers les parties nobles. L'vsage de la decoction de gaiac est entre autres souverain mide: car oultre ce qu'estant preparée pour la disposition, & nature du patiét, elle aide à l'euacuation voiuerselle, elle a encor ie ne sçay quoy de propre corre ledict venin. Aussi rerebinthina Vener. y seruira beaucoup estant lauée in aqua scabiosa, buglosi, cychorei, vel boraginis, auec rheubarbe, ou y auroit plenitude : elle se pourra prendre auec huille d'amende doulce nouvellement exprimée, laquelle est lenitiue. La rheubarbe fera eduction de quelque humeur, qui pour l'inflammation de la partie y seroit deflué. Et la terebinthine, qui est dediée. & a regard ausdictes parties, oultre que par la tenuité de sa substance elle a vertu diaphoretique, & detersive, elle servira de conduicte, & ouurira le chemin à ladicte rheubarbe.

Pour les topiques lon n'vsera des choses fort Medicametes refrenantes & froides, à fin de ne reprimer, & topiques pousser le virus aux parties nobles, & par ce moyen les infecter: mais, comme nous auons dict parlants des vsceres de la verge, fauldra plus tost obtondre, & hebeter la malice auec medicaments alexipharmaques, & propres,

comme entre autres est l'eaue suyuante, de laquelle il fault faire iniection auec siringue.

Injection à venin.

Re. bugloß. borag. scabio. card. bened. rosar. an., contrariante M. i.rasura medulla ligni santti gummosi, vigintiquatuer horarum (patio macerata in decoctione herbarum pradictarum, or tantillum cocta 3. i. theriacæ Galeni 3.4. hydrargyri extincti in salina hominis ieiuni, & bene habiti, cum theriaca dissol.3.4.ponantur in vase vitreo, & distillentur in balneo Maria, & vsui reservetur. Si le temps est incommode, vous pourrez au lieu des herbes prendre les eaues d'icelles.

bouts, ou

Down!

No.

Ani

Et si pour l'habitude, ou sentiment du patient l'iniection precedente causoit douleur, ou chaleur, on pourra pour le commencement vser de telz mucilagespour obtondre la vehemence, & ardeur.

Mucilage re frigerant.

Re. mucilag sem.mal. lactu.psylly, cydonior. & lini extracta in aquis bisma. co rosarum Ziiij. lesdictes mucilages soyent tirées lentement sur cendres chauldes pour n'acquerir vne empy-

reume, ou chose ignée.

Si les temperatures estoyent froides, i'ay appliqué au perineum emplastre de Vigo:si elles estoyent chauldes, & bilieuses, ie l'ay temperéauec ceratum sandalinum pour empescher l'inflammation. Et pource que par vne sympathie, ou consentement les reins souuent se

CVRATOIRE.

inflamment. Et pour empescher que le virus motast aux parties nobles, i'ay appliqué sur la region des reins ceratu Galeni infrig. ou semblable: pareillement oxyrhodinum faict ex oleo rosa.nymphea, cydoniorum, aut myrtil.cum aceto. Apres donc qu'on aura vse trois, quatre, ou cinq iours, de l'iniection susdicte, & obtondu la vehemence du venin, il fauldra venir aux inie- detersue. ctions detersiues, comme l'eaue distillée precedente, en y adioustant tantillum sirupi, rosa. mell.ros.aut de absynthio, & continuer l'embrocation des liniments, tant sur la region des reins, que sur le perineum: puis consecutiuement fauldra venir aux remedes desiccatifz,& cicatrisatifz descriptz en la premiere espece. A telles iniections i'ay plus trouué d'efficace que à nul autre remede, & ay maintesfois veu par experience qu'elles faisoyent cesser tous accidents presents, & aduenir. Et au contraire par negligence, pour autant que la partie est inflammée, & dolente, debile, pres des parties excrementeuses, & en lieu declinant, les humeurs, & superfluitez y sont enuoyées, & attirées, de sorte que les reins en sont maintesfois affectez: à aucuns perpetuellement, aux autres survienent les susdictes carnositez, qui grandement les affligent, & molestent, come iournellement nous voyons, & practiquons en

Iniection

voye de l'vri eurables.

les iusques à present a esté estimée impossible Les carnosi-faulte d'invention, & de bon iugement, en ce la que de soy elles ne sont incurables, seulement ne ne sont in- y a difficulté pour l'immission des remedes: car pource qu'ilz doyuent estre catheretiques, & erodents, pour la consumption d'icelles, & que les parties prochaines sont d'aussi grand sentimet, il se fault bien garder d'en vser: mais au lieu d'iceulx fauldra s'enquerir quelz medicaments ont faculté de consumer ces carnositez sans erosion des autres parties: parquoy pour nostre deuoir ie ne veulx tenir caché ce que par methode & raison nous avons practiqué auec heureuse yssue. Fault donc premiere-Curation des ment considerer si telles carnositez sont recetes, ou inveterées: car estat inveterées elles seront plus endurcies, & quelquesfois cicatrisées: qui gardera que les medicaments ne puilsent si facilement operer. Et pour la curation fault premieremet preparer le corps, de paour que par l'admotion des medicaments chaulx ne l'excite fluxio nouvelle: puis il sera besoing les emollir interieurement auec iniections e-Iniection e- mollientes, come celles qui sont faictes ex rad.

molliente.

sarnositez.

altheæ, foliorum mal. bismal. senecionis, viol. pariet. mercurial. & semblables : & sera ladicte decoction faicte lentement, & doulcement en eauc.

De Zon

Exterieurement fauldra faire fométation auec semblable decoction, en y adjoustant sieus pingues, se.lini, fænigræci, cum tantillo squillæ, aut asphodeli, afin que par leur tenuité de substance lilz soyent conducteurs des autres: ou au lieu de ladicte somentation faire semicupium, qui Semicupium. est vn vaisseau de bois, ou erain, dedans lequel on baignera lesdictes parties seulemet à l'issue duquel, fauldra faire embrocation en toute la Embrocatio partie de celiniment faict ex axungis, medulls, & oleis emollientibus pradictis. Et ou on le vouldroit plus fort on y pourra adiouster gommes emollientes, comme Gummi ammoniacum, bdellium, oppopanux, Galbanu, & semblables. L'embrocatio faicte, on pourra y mettre emplastre emollient: entre autres celuy de Vigo y est excellent, ou de Philagria, & cotinuera cecy iusques à l'emollition desdictes carnositez, afin de les reduire à la raison & qualité des recentes. Et alors vous ferez iniectio aucc ceste caue distillée.

Re.rad.altheæ, fæniculi an. §. i. folior graminis, apij, Distillation es absynthy, an. M. S. medulla ligni sancti 24. horar sumption des spatio infusa in lib. 2. aque bismal. & modicum co-carnositez. Eta Z. i. B. argenti vini extincti in salina hominis ieiuni, o in terebinth. Venet lota cum agua parietar.dissol.3.6.sabina 3. i. pul. aloes, I reos floren. an. 3. y macerentur prædicta in collatura infusionis ga-

iaci, 24. hor spatio: deinde distilletur in balneo Maria, vel per cineres. Et sera augmenté ou diminué selon l'actió d'iceluy, & les indicatiós predictes. Aussi ay ie trouue bo de leur mettre quelques fois vne châdelle de cire, ou soit inserée la vertu de sabina, la faisant tremper en la decoction d'icelle, & aucunesfois malaxat la pouldre d'i-Autres re-celle, auec la chadelle susdicte. Pareillemet leur

medes, pour la ay faict vne tate de plomb en forme d'algarie, consumption laquelle i'ay frotté d'argent vif, qui en tel cas a des carnosi-grand esticace, cotinuat à l'enuiron du lieu de la carnolité l'emplastre de Vigo jusques à la co sumption d'elle. Ce faict, on doibt y proceder auec remedes fort astringents & cicatrilatifz tant par les iniections susdictes & fomentatios qu'emplastres exterieurement appliquez.

Bestof

16 16 16

toleti

molos

node

60

1227

Voyla les symptomes q'i'ay dict preceder,& ausquelz pricipalemet ie me suis arresté, pour ce que d'iceulx les parties hoteuses sont souuet affectées log téps auat que le virus ayt surmoté & abatu les parties nobles: aussi que souuét ilz sor cacoethz, malings, & disficiles à curer sans

Les sympto-consecution de la vairolle. Quant aux aurres mes suyuants qui suyuent ceste maladie, ilz sont curez auec la vairoile, cessent le plus l'ablatio de leur cause, soyét pustules, douleurs, soment auec depilation, vlceres qui ne seront de grande apla generale parence, tophes ou nodostez, pourueu qu'ilz curation d'el soyét sans carie d'os: car auec les susdictes euale.

CVRATOIRE. cuations & cosumptios du venin & humeurs virulers & corropuz, relz symptomes se deseichét, & guerissent sans applicatió particuliere. Et y a bié encor vn poinct, c'est que faisant les Vsage de l'au choses vniuerselles ie n'ay iamais rie applique theur. fur telles dispositios, afin qu'elles me susset vn signe cerrain de l'eradicatio de la cause: Pource, que cessant du tout l'effect (qui sont pustules, vlceres, douleurs & semblables) sans application particuliere, & de soymesmes on peule iuger q la cause est estaincte. Au moyé de quoy ie ne m'arresteray à la particuliere curatió d'iceulx: mais bié succictemet descriray quelques remedes pour leur palliatio: come pour deseicher les pustules estats au visage ou ailleurs, delaissans la cossideratio de leur cause, attedu q ne voulos cobatre par qualitez cotraires, mais par ticulierement cosummer l'humeur & matiere viruléte, cause d'icelles, on pourra les toucher auec l'eaue suyuante. R. aque planta ros polygo. Eaue desicca bursa pastor. solani, an. Z. i. aquar. apij, chelidonia, ab tiue pour les Synthy an. 3. B. chalcitis, aluminis roche, an. 3. y. bul. pustules. liant vnica ebullitione: in fine ebullitionis adde sublimati pul.3.i.s. co reservetur ad vsum distum. De celle eaue vous toucherez les pustules auec vn pinseau de peintre, du cotton, ou linge lié au

bout d'vn petit basto, ou chose semblable: à la

mesme intention pourrez appliquer eaue des

alchimistes corrigée, ou celle qui est bleue, ou eaue alumineuse. Aussi y sont propres les suffumiges ou perfums particuliers, descrips en leur lieu, auec vn entonnoir. Et pareillement l'vnguent appellé enulatum, ou vng desiceatium vlceres sulphuratum, & semblables. I'ay suffisamment traicté des vlceres de toutes especes, pource si quelques vnes demeuret apres la generale curation, vous aurez recours au comencemet de la curation particuliere des symptomes. Semblablemer ne feros plus log discours pour les douleurs, pource qu'elles cessent auec leur cau se: seulemet nous descrirons quelques medicaments anodins pour aucunement les appaiser, attendu que par telle voye possible n'est de les

> sans rien reprimer ny fort eschauffer, les diminuera ayat faculté de vray medicamet anodin. Ry oleor cheiri, chamameli, er ros an 3 i medulla cruris cerui, or vituli an. 3. S. axugia humana 3. 4.

> curer. Doques (sans negliger l'vsage des choses vniuerselles) sera bon faire embrocatio au lieu des douleurs auec le liniment ensuyuat, lequel

BONT

Sall'

0

La /

axungia anseris & gallina an. 3.1. pul. Ireos Flor. mastic.olibani, an. 3. y. bydrargyrı praparati 3. B.ce-

ra quod suffi fiat linimentum molle.

Et si pour l'affection & autres choses requises il y failloit muer quelque chose, ie laisse cela à la discretion de l'operant, come s'il y a grade

ont esté trai-Etez au precedent.

nodin.

Liniment a-

inflamatio en vn corps bilieux, & en esté, on y pourra adiouster plus grande quantité d'huille rosart, ou huille violart : aussi lauer le medicamét auec eauë rose, ou y adiouster quelquepeu de caphre, & ainsi des autres: come aussi au cotraire on pourra y adiouster qlq peu d'eau de vie, huille de terebinthine de moyœufs d'œufs de noix moscade, axuge humaine, & séblables. Pour la mesme intention peult estre appliqué le cataplasme commun (faict ex medulla panis in laste infusa auec choses anodines) ia descript en l'histoire de la parotide. Et si on veult y appliquer bien petite portion d'argent vif, il en sera meilleur: comme en tous autres medicaments, specialement de qualité chaulde pour appliquer aux symptomes de ceste maladic. Autre cataplasme, qui se pourra dire la secode maniere d'anodins, contrarians à la cause, si la douleur est causee d'humeur froid.

R. rad altheæ, bryoniæ, an. 3. i. folior. mal. bismal. Cataplasme viol. bracæ vrsinæ, an. M. i. stor. chamæmelı, meliloti anodin. an.P.i.coquatur in aqua ad medias, adiectis se. lini, althea,psylly,fænigraci,an.Z. B. materia pistetur co passetur seruata colatura, addedo axungia humana, caponis, anseris, æsipi humidæ, an. 3. i. oleor. chamameli, o ros. an. 3 ii. fiat cataplasma secundum artem.

La decoctió sera d'iceluy reservee pour la fomentation, en diminuat les ingrediens chaulx,

F-12

es douleurs causees d'humeurs chaulx, recentes & mobiles. Et aussi les augmentant ou elles seroient froides, inueterees, fixes & arrestees, aux parties osseuses & profondes. Nous delaisserons les anodins, qui sont stupefactifs, come impropres, & non conuenans à ce propos.

Des Tophes ou nodositez.

rielle des tophes.

Cause mate- A Aintenat nous fault parler des tumeurs IVI osseuses, comunement dictes tophes, nodus, ou nodositez, qui sont faictes d'humeurs cras, visqueux & tardifs, non seulement imbuz aux parties circuiacentes de l'os, mais souuent en sa propre substance, dequoy nous auos parlé cy deuat. Et nous reste à declarer la curation particuliere, demourant apres l'vniuerselle, ou nous pouuos suyure la curatio des scirches des crite par tout:excepté que come il y a quelque chose de ce venin, pareillement fault y appliquer son propre alexipharmac, qui est l'argent Curation des vif. Donc l'emplastre de Vigo y est conuenant seul: aussi est celuy de Philagria, ceroneu, diachilon Ireatum ayant faict legere embrocatio de liniment emollient auec portion d'argent vif, pareillemet fomentation emolliente & resoluente, & semblables remedes qui sont propres pour la consomption desdictes nodositez, pourueu que l'os soit seulement intemperé, & no carié: mais où il y aura carie ou corruption

marce de

teite.bi

ti larce

kineus

Monte

(Control

(to)

tophes fans corruptio d'os CVRATOIRE.

d'iceluy, les dicts remedes n'autot plus de lieu, & en fauldra necessairement faire amputation par melme raison qu'on faict ordinairemet en la chair: laquelle estant simplemét intemperee & alteree en chaleur, froidure, seicheresse, ou humidité, se peult reduire en sa nature premie re sans perdition d'aucune chose de sa substan ce:mais estant sa substace corrompue, soit par cause externe (come cotulion grande, adustio, &c.)ou interne (comme erosion & corruption faicte par le vice des humeurs) infalliblement il l'en ensuyura deperdition de substance. Au moyen de quoy encor' que la cure vniuerselle foir methodiquement faicle, si est-ce qu'en tel cas la cure particuliere est necessaire, soit en la teste, bras, iambes, ou autres parties du corps: tellement que pour la curation d'iceulx, fault Curation des descouurir l'os corrompu, soit auec rasouer & tophes auec semblable instrument trenchant, cautere po- des os. tentiel, ou plustost actuel, qui est le meilleur & plus certain, par ce qu'il ne peult faire puction de nerf, ou tendon, homorrhagie, ou flux de sang, ny laisser introduyre vne qualité mauuaise, dot souuét sont engendrez viceres cacoeths & malings, ce qui peult aduenir par l'incision faicte auec le rasouer, ou choses semblables. Aussi à cause de sa soudaine operation il ne co munique saveheméce aux parties sensibles,ny

p ilij

cause douleurs si longues, dont par cosequent ne faict telle attraction, comme le potentiel: mais oultre ce qu'il faict le cotraire des choses sufdictes, il robore encore la partie, & en consommant les humeurs & malice d'iceux il aide à la cheute de l'os corrompu. Pour l'appli-Les cauteres quer fault qu'il soit preparé, pour, & selon la figure de l'os qui doibt estre cauterisé, soit rod propres aux quarré, ou longuet. Et iaçoit ce que communemet le premier cautere appliqué soit incisif appellé cultellaire, puis les dilatatoires apres, toutesfois ie trouve meilleur qu'on applique le premier caué & ouuert par le milieu, afin d'emporter toute la substance de dessus, & laisser l'os descouuert : & cestuy est beaucoup le plus bref, de moindre douleur, & siles labies n'empescheront à l'application des remedes propres à exciter l'exfoliation de l'os corrompu. Le cautere appliqué, fauldra prouoquer la cheute de l'eschare faicte en la chair, auec choses vnctueuses, comme beurre, moyœufs d'œufs meslez auec huille rosart ou violart, aussi axuge ou vnguet suppuratif. L'eschare tombee les fauldra deterger auec apparête desiccatió pour empescher la generation de la chair, come on poura faire auec ce medicamét

B. terebint. Venet.lota in aqua vini 3. 4. farina

hordei & orobi an. 3. y . Syrup. de absynthio & mei.

A) 10/1

pus witch

2.18

JMI E

that

10.76

panll

gring

Direct

d'ado

actuels sont

Medicamens detersifs.

CVRATOIRE.

ros. an. 3. ij. pul. aloes, myrrhæ, Ireos Florent. an. 3. ii. misceantur, & din agitando siat medicamentum. On pourra aussi y appliquer d'autres medicaments detersifs descrits auec la curation precedente des vlceres.

La detersion faicte, on pourra par internalles y appliquer charpie seiche, laquelle desechera sans mordication, & y insperger aussi de la pouldre ensuyuante, qui est de grand effect en tel cas.

Re. pul.aloes, cretæ combustæ, pompholygis, an. 3. ii. Ireos Florent. aristolochiæ, myrrhæ, cerusæ, plumbi catine pour vsti.an.z.i. pul. ostreorum combustorum 3. s. teran-les os. tur tenuisime, & soit bien conseruce ladice pouldre qu'elle ne s'esuente : elle peult y estre mise seule, ou la messer cum melle ros. elle aide grademet à nature par sa siccité manifeste à separer l'os carieux de celuy qui est sain. Or pour Il ne fault ru la cheute dudict os carieux, il y en a qui sont giner les os d'aduis oster la substance corrompue auec ru- carieux. gines, comme on a accoustumé faire aux corruptions (que communement on appelle alteration d'os) qui prouiennent de cause externe. Et cela ie n'approuue, pource que la cause est interne, & agit perpetuellemét, si elle n'est consommee. Aussi que ce faisant nous n'auons autre signe certain pour cognoistre quand le corrompu sera osté, si n'est lors que le sang sor-

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London 3144/A

SHIPPE

Distanta |

MARI

41700

21/27

1750

tira. Et pource seroit besoigner auec trop grad doubte: car il s'en peult oster trop en vn lieu, & en laisser du corrompu aupres: qu'ainsi soit, plasieurs pour,n'y rien laisser d'estrage ont ruginé presque tout l'os: & toutesfois y demourant encor du corrompu, falloit encor y operer auec le cautere actuel, ou semblable remede desiccatif. Autres y appliquent huille bouil lante, ce que ie trouue bon, pourueu que cela se face par internalles: & apres auoir receu la vertu des medicaments propres, & dediez à telle affection comme est la pouldre predicte: aussi qu'incotinent elle sera imbue auec charpie, linge, esponge, coton, ou semblable, afin qu'elle ne puisse putrefier. Puis serot les pouldres susdictes inspergees sur l'os, ou messees, comme nous auons dict. Mais sur tout est vtile & necessaire la frequente admotion du petit cautere actuel : lequel, comme i'ay predict, en consommant l'humidité, cause de la carie, faict que nature aidée separe l'os corrompu de auec le bon : & au parauant la separation engédre de la chair entre l'vn & l'autre pour em pescher qu'apres la cheute d'iceluy l'air exterieur n'altere le bon qui sera demouré, qui est vne merueilleuse prouidence de nature : toutesfois on le doibt methodiquemét appliquer, afin que cuidats deseicher le superflu nous ne

hours or

Pare of

month.

N HE

whent.

delic

105,00

Providence de nature.

facions consomption de l'humeur, & humidité radicale, qui doibt engendrer la chair entre iceux. Mais ou l'os alteré seroit trop tardif à tomber, i'ay trouué grande ayde à le percer en diuers lieux insques à ce que le sang isse
par la perforation: car nature aydee par telle
transpiratio engendre la chair susdicte, qui est
cause de plus briefue separation desdicts os: &
iceux separez, pour la regeneration de la substance deperdue sont propres les pouldres susdictes preparees comme dessus, messes cum sy
rupo ros. de absynthio, aut cum vnguento sarcotico,

Des dartres, ou scissures serpigineuses.

& ainsi suyure la cosolidation, & curation des vlceres. Mais fault noter qu'où l'os sera deperdu, la cicatrice demourera perpetuellemet caue, ainsi que tesmoigne Hyppo. en ses apho-

rismes au 45. aphor. du sixiesme liure.

Telles affections surviennent le plus sou- Différences uent après les cutations vniverselles de de dartres-ceste maladie en la vole des mains, & des pieds, & aucunessois occupent vne honne partie du corps: & sont causees d'humeur pituiteux salé, ou de cholere rendue aduste par l'intemperie chaulde du soye, comme en ceulx

ou pour la curation de ceste maladie on autoir vsé de medicamens trop excalfactifs: ou pource qu'apres ladicte curation il demeure quelque petite portion de ferment estant hebeté, lequel est enuoyé de nature ausdictes parties: la curation desquelles est dissicile, specialemét ou elle est inueterce, pour ce que cela nous denote le foye estre affecté, & la partie ia de long temps habituee à receuoir telle indisposition. Aussi nous fault noter qu'aucune est recente, & lors est l'humeur moins enraciné, & la partie moins affectee: Elle se cognoist par vne rou geur auec grand prurit, & le cuir aucunement plus espes & aride que de coustume. L'autre est inuereree, laquelle oultre les signespredicts a des scissures (quasi comme iarsures) prouenant de trop grande siccité auec durtez scammeuses, & furfureuses, de sorte qu'en les frottant rudement vous en voyez sortir en maniere de farine, ou succre blanc. Pour les choses Curation v- vniuerselles il fault auoir esgard à l'intemperature, & vice du foye, & considerer que si la cause virulente y est encore, il fault commencer par icelle:si c'est intéperature seule, il fault la corriger, tant auec regime conuenable, medecines legeres, que phlebotomies selon l'or-Curatio par-donnance du medecin. Pour les topiques i'en ay guery à maintes estas recetes auec cauë de-

g57,12

Les signes des dattres.

miuerselle.

ticuliere.

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A

CVRATOIRE

iccative, & de tenue substance, come ceste cy. Eaue desicca-

Re.aqua ros. parietaria, an. Z.i. aqua aluminosa Z. tiue pour les i.chalcitis z.y. aluminus z.iy. pul. sublimati, scrup.iiy. ut arsenici, si maiorem desideres astrictionem siat enta, er minima ebullitio (ne resoluatur vis er facultas) in balneo Maria, seu duplici vase, augedo, aut minuendo dosin sublimati.

Aussi pourrez vser de telle.

Reaque bismal. brance vrsine, lapathi, or moror. Autre eaue.
an. Z.i s. aque alchemistar. Z.i. misceantur absque ebullitione: desquelles on frottera les parties affectées, augmentant, ou diminuant pour les co fiderations susdictes.

Et ou elles seront inueterées, lors fauldra vser de preparation auec choses emollientes, atteuuantes, & incisiues par fomentations, & embrocations: puis y proceder auec susfumiges, ou perfums.

Les fomentations seront relles,

Fomentatios emollientes.

Re.rad althea, lapathi, brionia an. 3. ij foliorum mal.bismal, viol. parietaria. lapathi, mercurial. an. Mi ficus pingues numero iii. se lini, sænigræci, an. Zichamameli, meliori, stecad. an. M. S. fiat decoctio in aqua secundum artem, & foueatur pars phyltro madefacto in ea.

Apres la fomentation on pourra faire em- Liniment, brocation avec tel liniment.

Re.olei liliorum, chamameli, or nucis moscat. an.

Zi.axungia humana Zi B.axugia anseris, er caponis an 3. vi medullæ crurus cerui, er vituli an. 3. B. pul litargyri auri Z i Ireos Florent. 3 y. argeti viui more nostro praparati, er diligeter cu ax ugia extin-Eti 3.i. ß din agitado fiat linimentum. & ainsi cotinuer jusques à suffisante preparatio, & que le cuir calleux soit mollissé: lors on pourra vser desremedes descriptz en la recepte, on faire ce remede ou i'ay trouué grad effect, specialemet es mains, & piedz, qui est l'vsage des perfums executez en ceste sorte, La partie sera sométée auec la decoctió predicte, & asiez rudemét essuyée, puis legieremet lenie, & frottée du linimét prescript : apres sera mise en vn petit tonneau, ou semblable vaisseau couuert, au fond duquel fera du feu en vn rechault pour receuoir ce qui l'ensuit, Repulueris cinnabry 3.4.ladani, assa odorata styrac.cala. an 3. B. mastic.olibani an. 3. in olei tartari, er theriaca quod suffic fiat trochisci, desquelz on pourra vser pour chaseune fois demie once, ou enuiron.

Madica

It, a chi

feme.

NO STATE

Ivois manieres de practiquer la curation de ceste maladie: maintenat ne reste qu'a traicter, suyuant la troissesseme indicatió, les remedes, & medicaméts coadiuuas à la curatió vniuerselle, & aussi curatifz des symptomes, & accidéts d'i celle. Ce que i'ay deliberé, à sin de diniser, &

eparément tracter les trois indications generales, come i'ay faict, comenceant à la maladie, puis aux choses naturelles. Aussi, come i'ay pre dict pour n'engendrer vn tas d'empiriques, ie n'ay voulu coposer receptes particulieres pour la curatió generale de ceste maladie: au moyen dequoy ie seroye veu imparfaictemet traicter la cure, si ie ne suggeroye matiere aux ieunes estudias de bo vouloir pour ce faire: ce q ie feray pour ceste fois le plus succinctemét qu'il me se ra possible, commenceant en ceste maniere.

Medicamét, selon Galié au s. des simples, est Diffinitio de vne chose qui peule alterer nature (à la differé- medicament. ce d'alimet)par sa premiere, secode, tierce, ou quarte faculté. Par la qualité premiere il es-faculté. chauffe, refrigere, humecte, ou deseiche. Par la La seconde se secode, laquelle immediatemet suit la premie-faculté. re, le chault ouure, attenue, & attire: le froid ferme, espessist, & repousse: l'humidité emollist (pource que to' corps humides sont molz, s'ilz sont auec chaleur moderée) lubrifie, & adoulcist:le sec endurcist (pource que tout corps dur estat moderemet chault est sec)en deux manie res, l'vne imbibat l'humidité cotenue aux porositez: l'autre en alterant, & faisant la substance plus seiche, comme consommant l'humidité d'icelle. Aussi reserre, astrainet, & rend les choses arides, & exasperées.

taculté.

La troissesme Par la tierce faculté, laquelle le pl's souvét suit la premiere & seconde, peult engendrer chair, aglutiner les playes, cicatriser, &c. come pour exéple le sarcotique (chault, & sec au premier ordre, ou degré, detersif sans mordication) par sa chaleur il ouure les pores, attenue l'humeur gros, & attire: par sa siccité estant aidée de sa chaleur sans acrimonie il deseiche ce qui est superflu, & rendant le sang espessi s'ensuit generation de chair, & ainsi des autres: auec lesquelz sont reduictz ceulx qui pour leur similitude de substance ont faculté de purger, engendrer laict & la semence, prouoquer l'vrine, les menstrues, & les sister: Aussi ceulx lesquelz sont appellez vomitoires, errhines, apophlegmatismes, & semblables, lesquelz ie delaisse comme appartenants à la medecine,

Mil time

Design

Delta

Beatly.

Me do fe

to an

1,00

me faculté.

La quatriesme faculté est celle qui opere par pprieré, ou forme specifique, & occulte, ou de toute sa substace, comme le bois de gaiac, aussi l'argét vif operét en la vairolle: peonia a esgard à epilepsie: le sang de bouc ropt les calcules: le magnes attire le fer:carabe ou ambre la paille, &c. Auec lesquelz sont adioustez les medicamets, qui prenet leur denominatio des parties ausquelles ont esgard, come cephaliques, cardiaques, pulmoniqs, hepatiques, splenetiques, nephretiques, gonagriques, podagtiques, chiragriques,&c. Les autres les distinguent au Autre dinitrement, c'est à sçauoir, que la premiere facul sion des medité est d'eschausser, refroidir, humecter & sei-

La secode qui suyt l'effect des premieres, come ouurir, clorre, emollir, & endurcir: glutiner, engendrer chair, cicatriser, & c.

La tierce par laquelle vn medicament regar-

de vne partie plus que l'autre.

La quarre est la vertu & forme occulte & spe

cifique, de laquelle auons parlé.

Tous lesquelz medicaments prennent leur Tous mediorigine, des plantes, des animaulx, de la terre, camets prennent leur ori-

Des plantes, comme sont racines, escorces, tre choses.

bois, rameaulx, gectons, sueilles, sleurs, semen- Des plantes.

ces, fruict, suc, liqueurs, resines, & gommes.

Des animaulx, come sont os, medulles, gres- Des ani-Jes, sang, laict, chair, poil, excremens, parties, maulx.

corps entiers, vitz, ou morts.

De la terre, come pierres, gemmes, terres, & De la terre, metaulx, sel qui vient es fosses, orpiment, san-bdaracha, soulphre, cadmie, litharge, argent vif, chalcitis, or, argent, & leurs parties.

De la mer & eaues, come toute autre manie- Dela mer.
re de sel, esponges, asphaltum, nitre, ambre, bitumen, Pissasphaltum, garyum, Adarca, muria,
la alcyonium, coraulx. Et iaçoit ce que par le sens

Saueurs.

Difference des saueurs.

du tact, de la veue, & de l'odeur, on puisse faire iugemet de la faculté des susdictz medicamets Les medica- toutes fois pl' pfaictemet se peuvet cognoistre mets sont co- par les saucurs, qui sot huich, & vne neufiesme, gneuz par les q peult estre adioustée avec les deux téperées.

Les froides sont l'austere ou stiptique, l'acerbe ou pontique, l'acide ou aceteuse. Les chauldes sont la salée, l'amere, l'acre. Les temperées sont la doulce & l'vnctueuse, auec la neufies-

me, qui est l'insipide ou fade.

austere.

La saueur La saueur austere est de grosse substance, & terrestre, froide, refrigere, incrasse, contrainct, repercute, mais imbecillement. Comme pour exemple, tous fruictz, lors qu'ilz commencent, ont exasperation, seulemet petite pour l'humi dité qui leur hebete la grande asperité.

Lake

NEW!

CONTINE

8 10 10

Link

ttå

To

Att (

L'acerbe.

L'acerbe a les vertus predictes plus que l'autre: aussi grandement deseiche, contrainct, & exaspere: comme ledict fruict, lors qu'il grofsist devant sa maturation.

L'acide.

L'acide (no obstat sa frigidité) est aqueuse de tenue substăce: au moyen de quoy incise, attenue, deterge, penetre, & mordique, comme est l'oseille domestique, & syluestre, verius, oranges, citrons, &c.

La salée.

La salée est chaulde, de substace terrestre, incise, attenue, digere, deterge, mordique, preserue de putrefaction, exaspere, & deseiche.

CVRATOIRE.

L'amere est de substance terrestre, eschauffe, attenue, incise, deterge plus que la salée, & deseiche, comme myrrhe, lupins, aloe, nitre, &c. L'acre est de substance subtile, eschauffe plus que toutes les autres saueurs, attenue, incise, attire, digere, deterge, come ailx, oignons, poyure, pyrerre, gingembre, chaulx viue, &cæ.

L'acre.

L'amere.

La doulce est téperée, tendente à chaleur, ma La doulce. ture, relaxe, ouure les pores, come toutes choses miellées, la Eteuses, vineuses, aqueuses, &c.

L'oleeuse est téperée, tendente à chaleur, & L'oleeuse. humidité aerée, humecte, relaxe, emollist, &c. comme l'huille, & le fruict des olives, l'huille

& le fruict des amandes, des noix, &c.

L'insipide est declinante à froidure de faculté approchate aux autres temperées, & est aux La insipide. choses, qui n'ont aucune saucur. De telle naturesont celles lesquelles sont imparfaictement cuites ou meures, comme tout fruict, lors que tombe la fleur, la madragore, hyoscyame petite & recente, eaue pure, & semblables,

Ie pese bien qu'aucuns estimerot la presente poursuitte dessimples medicaméts exceder no stre dessein, entendu que ne debuions traicter, fors la curation de la vairolle simplement:ausquelz ie supplie excuser plustost autres faultes l'il s'en trouue à l'orthographe, laquelle i'ay de laissé à l'opinion de l'imprimeur, pour la varie-

11/3

té & diuersité d'icelle, & cossiderer que (oultre qu'il n'y a chose qui ne serue à la matiere presente) ce sera béaucoup faict pour la republique de stimuler les ieunes estudias de bon vou loir, & doner moyé à s'exerciter en la cognoissance des simples, & composition des medicaments trop plus necessaire, qu'vtile en leur estat. Et pource que plusieurs n'ont le moyen, tat par les choses predictes, que par l'incomodité des liures, enquerir la faculté des medicaments, nous descriros leur qualitez tant chauldes, froides, seiches, humides, comme temperées, par ordre & degré, commenceans à ceulx lesquelz sont temperez.

WENT TO

200

DA BELL

Court

G0/00

LONG!

DEL ST

(Mary)

m12, 12

L with

marine in the last of the last

fes,

Mai

SHE!

RAM

Les medicaments qui en chaleur &

froidure sont temperez.

Medicamets
temperez, en
Glycyrrhiz a, faba, lens, hordeu, cubeba fructus, cr
chaleur
chaleur
con folia brusci, species capillor. Veneris, axungia suilla,
froidure.
oleum dulce, cera, lac, vitellus oui, cortex cutri, auellana pini, lithargyrus, adianthum, cadmia, crc.

Ceulx qui eschauffent au premier degré.

Medicamets Aristolochia rotunda, rad. eryngij, altheæ, amygchaulx au dalædulces, nuces virid. I uiubæ, castaneæ, sicus, braspremier de-sicca, beta, absynthium, abrotanum, Apium, cuscuta, eupatorium, Athanasia, senecio, huglossum, borago, mercurialis, morsus diaboli, saluia, sambucus, scolopendria, ebulus, rubus, schænanthum, spica nardi, vsnea, agaricum, aloe, triticum, fænum

CVRATOIRE.

gracum, lini semen, orobus, oryza, milium, mel, butyrum, saccharum, serum lactis, vinum nouum, vua ma tura, melilotum, coc.

Ceux qui sont chaulx au second degré.

Gaiacum, cyperus, calamus aroma peonia, dactyli, Chaulx au pastinaca, nux Indica, nux moscata, amygdala second. amara, enula campana, branca vrsina, centaurium, chamæpitys, consolida maior, sanicula, dens leonis, eruca, fumus terra, gallitricum, garyophyllata, genista, lupulus, gladiolus, æsippus Eryngium, lauandula, cardamomum, marrubium, melissa, menta domestica, ranunculus, petroselinum, bipinella, scabiosa, rubea tinctorum, fæniculus, thus, myrrha, maflicha, oc.

Ceulx qui sont chaulx au troissesme degré.

nax, galbanum, se. iuniperi, nigella, ameos, anisum,

Aristolochia longa, gentiana, polypodium, pyre-tiers. trum, raphanus, rhaponticum, satyrion, acorus, zinziber, zedaria, iris, rad. fæniculi, artemisia, arum, asphodelus, asarum, apium risus, bethonica, asphaltum, cerefolium, chamedrys, colocynthis, costus, crista marina, cupressus, elleborus, scrophularia, ligusticum, nasturcium, origanum, perforata, ruta. sabina, cyclaminus, distamnus, dances, epythymus, rosmarinus, cuminum, staphisagria, oppopa-

cari, erc.

MANAG

W/W

GOT HE

gro .

-197

F

Ceulx qui sont chaulx au 4. degré. Chaulx au Capa, allium, Chelidonium, tithimalus, saturcia, si-quart.

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London 3144/A

Cont

1244

2000

ECES!

57115 171

THOSE

DOM:

44 hours

ble, n

100

napi, euphorbium, piper, oleum, petroleum, e. ... Maintenant fault traicter de ceux qui refrigerent.

Medicamens Ceux qui refrigerent au premier degré, froidz au pre Cotoneum, castanea, malum granatum dulce, spinamier degré. alba, gramen, hepatica, malua, salix, solanum, spinacia, atriplex.

Froidz, au Ceux qui sont froids au second degré.

Second.

Lilium conuallium, melon, pomum persicum, cucurbita, cucumer asininus, cynoglossum, endiuia, fraxinus
lenticula palustris, nymphea, allz elz engi, primula
veris, pulmonaria, mala granata acida, citrus ou citrea malus, galla, psyllium, ribes, balaustium, rosa.

Froidz au Ceux qui sont froids au troisies me degré.
tiers. Acetosa, endinia syluestris, fragaria, virga pastoris,
tormentilla, cicuta, vermicularis, portulaca, hyoscya-

Froidz au Mus, mandragora, ribes, caphura, & c.

Geux qui sont froids au quatriesme degré.

Papauer, Opium, Cicuta.

Maintenant aux humides.

Medicamens Ceux qui sont humides au premier degré.
humides. Enula campana, malua, buglossum, borago, spinacia, amygdala, ininba, nux Indica, se. lini, butyrum,

Humides au Ceux qui sont humides au second degré.

Second. Nymphea, lilium conuallium, lenticula palustris,
lactuca, branca vrsina, atriplex, cucumer asininus,
portulaca, primula veris, pulmonaria, eruca, Eryn-

CVRATOIRE.

247

gium, cucurbita, melon, da Etyli, pisa, psyllium, & c.

Ceux qui sont humides au 3. degré.

Satyrium, endiuia syluestris, fragaria.

Ceux qui sont humides au 4. degré.

Argentum viuum.

South

CA LILL

Ceux qui sont secs au premier degré.

Radix altheæ, fæniculi, mercurialis, morsus diaboli, Medicamens
fambucus, ebulus, salix, gramen, schænanthum, mala secs.
granata dulcia, castanea, hordeum, fænum græcu, chamamelum, melilotum, crocus, thus, argentispuma.

Ceux qui sont secs au second degré.

Gaiacum, aristolochia, cyperus, calamus aromaticus,
cynamomum, macis, anethum, abrotanum, cerefolium Secs au secod
consolida maior, fraxinus, fumus terra, opium, allz elz engi, centaurium, virga pastor cupressus, cuscuta, cy
noglossum, sanicula, eupatorium, dens leonis, endinia,
fæniculum, lauandula, hyssopus, garyophyllata, gallitricum, genista, lupulus, gladiolus, marrubium, petroselinum, pipinnella, scabiosa, melissa, menta domestica, sicus, cotoneum, citrus galla, Cardamomum, amygadala, milium, nux Iudica, nux moscata, mala granata acida, mastiche, myrrha, orobus, mel, erc.

Ceux qui sont secs au troisiesme degré.

Acorus, cyclaminus, tormentilla, raphanus, pyreSecs autiers.
trum, gentiana, galanga, asphodelus, serpentaria minor, absynthium, artemisia, acetosa, asarum, apium
risus, bethonica, chamapithys, chelydonium, cicuta,
creta marina, helleborus, scrophularia, ligustru, man-

q iiij

dragoras, nasturium origanum, pentaphyllon, perforata, pulegium, rosmarinus, ruta, sabina, ribes, garyophyllus, epithimus, ameos, se cari, anisum, nigella, milum solis, agnus castus.

Ceux qui sont secs au quatriesme degré. Allium, piper, satureia, tithimalus, anacardus, o-

leum petroleum.

Voila donc la premiere faculté des medicaments, laquelle cogneuë (specialement auec les saueurs) il est facile d'auoir la cognoissance de leur seconde. Maintenant fault deduire la tierce commençant aux repercussifs, les descri uans par ordre, auec la maniere de les mettre en execution.

15000

加亚

& lone

3.000 N

DC0 00

Line

1) serie

TO V

Des medicaments repellens.

MEdicament repellent est celuy qui par sa Nature des Isrigidité en incrassant l'humeur, ou par son astrictio roborat la partie, ou tous les deux ensemble, peult prohiber la fluxion des humeurs. Desquels sont plusieurs especes: car les Espece de re aucus sont froids & humides: les autres chaulx & astringes: les autres froids & astringes. Mais toutesfois perpetuellement le froid repoulse: & suyuant Guidon nous pouuos faire telle dif ference d'iceux. Aucuns sont legers & debiles dicts largement repercussifs: lès autres forts & proprement dicts repercussifs. Les debiles

Secz an quart.

pellens.

repellens.

sont ceux qui sont aqueux, auec lesquels pouuons adiouster ceux qui ont seule adstriction, comme les repellents dicts chaulx, pource que imbecillement, & seulement en superficie ils

repoussent.

Les froids, & humides sont lastuca, nymphea, Plante. lenticula palustris, ombilicus Veneris, semperuinum, debilles. portulaca, folia populi, cauda equina, folia, & cortex fraxini,psyllium,rose,, aqua pura, aqua plantaginis, solani, rosarum, caprifoly, polygoni, berberis, & semblables, encore que soit faicte auec les autres repellens ayans quelque astrictió, pource qu'en la distillation il en delaissent vne partie, pareillement de leur frigidité. Semblable action ont tous medicaments froids, lesquels se peuvent resouldre en element aqueux.

Les repellents chaulx, & astringents, qui ont l'action des predicts sont absynthium, marrubium, centaurium, cardamomum, consolida maior, cyperus, folia cupreßi, germina, er nuces: saluia, calamus aromaticus, coriandrum, fructus tamarisci, farina lupinorum, & orobi, mentha, cynamomum, aloe spica crocus, sals alumen vitreoli species sulphur. Oleum absynthy, olium chamameli, velmasticis, oleum rosarum vetus, unguentum citrinum, desicca- Olea. tiuum, vnguent. populeum, vnguent. album Rhas. unguentum rosatum, emplastrum diachalciteos, tri-

pharmacum.

Repellents

Les forts repercussifs sont solanum, planta-Les repellents go, virga, er bursa pastoris, rubus, omphacium, fru-Etus & folia sorborum, cornorum, mespelorum, pyraforts. strorum, cydoniorum, myrtillorum, spinorum, succus Plante. cortex granatorum, prasertim acidorum, malicorium, cytinus, balaustia, sumach, hypocystis, rhus, acacia, galla, quercus, mandragora, hyoscyamus, papauer, opium, co fructus eorum, omnes immaturi fru-

Etus, veluti poma, pyra, & persica, sanguis draconis, Metalla. bolus armenia, cerussa, terra sigillata, chimolea, pompholyx vera seu tuthia: corallorum species, spodium, antimonium, plumbum v stum, er non v stum. Oleum mandragora papaueris, cydoniorum, myrtillorum, ro-Olen.

Sarum, viol. nenupharis.

Vng.comitissa, album Rhasis, caphuratum, citrinum, cerotum ingigidans Galeni, cerotum sandalinum,

Des

Min

William.

13

31

Emplastrum de cerussa.

Oultre iceux peuvent estre faicts plusieurs medicaments composez des simples predicts.

Nous pouuons vser desdicts medicaments medicaments repercussifs en toutes fluxios, les cas exceptez, repellents en come descript Guido de Cauliac. En ceste maladie (ioinct qu'elle est veneneuse) ils ne sont en vsage, fors où nature seroit deprauce, mandant trop grade abodace d'humeurs en quelque partie, qui pourroit estre cause d'vne gangrene, comme aux grandes inflammations de la verge, & bubons aux aynes. Pareillement où

Vnguenta.

Emplastra.

L'vsage des la vairolle.

elle se deschargeroit sur aucune partie no conlenable, come aux yeux, au nez, & autres parlies du visage, en la gorge, au siege, & semblales parties: en tel cas pourrons nous aider des
medicaments susdicts, specialement de ceux
qui sont imbecilles pour empescher tels moulements vehements de nature: toutes sois prudemment, afin de n'incrasser, rendre l'humeur
plus adherat, mesme trop astraindre, & empescher les traspirations, par cosequent augmenter & rendre le vice plus pertinax & maling.

Des medicaments attractifs.

MEdicamét attractif, est contrariant au repercussif: c'est celuy qui tire du centre attractifz.

à la circunference. Tels medicaments sont de
temperature chaulde, & de tenuë substance
pour plus facilement penetrer: & se peuvent Les especes
diviser triplement: les vns sont d'eulx-mesmes des medicaments attraainsi nez: les autres par putrefaction sont tels: Elifz.
les autres par proprieté occulte.

Ceux qui de leur nature sont tels, Bryonia, sa-Planta. bina, calamenthum, allium, capa, dictamnus, porrum sinapi, propolis, aristolochia, thapsia, laurus, hermo-dactyli, omnes tithymalorum species, viscum, oxyacantha, radix cyclaminis, abrotanum, anagallis, rad. lili, vrtica, sigillum beata Maria, cantharides,

Metalla.

Emplastra.

Attractifz

Etion.

arum seu serpentaria minor, asarum, asphodelus, asphaltum, gentiana, pyretrum, ruta.

Ammoniacum, bdellium, galbanum, oppopanax, affa Gummi. fætida, benioin, gummi ruta, hedera, viscus quercinum, pix, bitumen Iudaicum, terebinth. euphorbium.

sulphur, calx viua, auripigmentum, sublimatum, arsenicum, chalcanthum, sal Ammoniacum, nitrum,

omnes salis species, cynnabrium, hydrargyros.

Olea. Oleum Gaiaci, Philisophorum, petroleum, de spica, de Tartaro, de Costo, de Nuce Indica, de Castoreo, de Nuce moscata, de Terebinth, de Scorpionibus, Rutaceum, Vulpinum, Laurinum, Anethinum, de Vitreolo, de Hyperico: desquelles les plus vicilles sont les meilleures.

Vnguenta. Vnguentum Agrippa, Arogon, Martiatum, Confe-Etio anacardina, & mel eius, Theriaca, Mithridatium sapo.

> Emplastrum diachilon magnum, & paruum, de meliloto.

Semblable chose fera l'applicatio des vétouses Les medicaments attractifs par putrefaction par putrefa- sont comme stercus columbinum, caprinum, plures stercorum species, fermentum, caseus vetus.

Ceux qui de toute leur substance, ou qualité Attractifz de toute leur occulte attirent, sont comme magnes, ambra, hydrarg) rus, peonia, omnia purgantia medicamenta. substance.

Tels medicaments sont vtiles, & necessaires L'osage des à la matiere presente, comme à l'euocation, attractify.

CVRATOIRE.

253

zattraction des bubons, & autres absces: paeillement des humeurs virulents, & corromuz, cachez au profond du corps. Nous les apliquons sur la teste pour attirer les humeurs itiez, adherants, & faisans distention, ou acrinonie au pericrane, & aux meninges: aussi sur a nucque, & les espaules, pour la mesme intéion, ou pour reueller, & retirer de la este, mesnes pour les fluxions qui se font sur les yeulx, & partie anterieure de ladicte teste: pareillement sur les bras, & iambes, à fin de faire euocation du cetre à la circunferece des humeurs gros, lents, & visqueux, adherants aux membranes, & parties osseuses, faisans extreme dou leur. Mais il y aura difference entre telz medicaments, pource que ceulx qui seront appliquez pour les bubons, ou poulains serot meslez auec medicaméts ayants substance empla-Mique: les autres aucc medicaments de tenue Mubstance.

Des medicaments refolutifz.

Mattenue, incise, discute, & euapore par resolutifza insensible transpiration les humeurs, & matieres contenues au prosond du corps, Ilz sont

de temperature chaulde, & de tenue substance: non toutesfois si chaulx que les attractifz: car iaçoit ce, qu'entre iceulx resolutifz aucuns soyent autant, ou plus chaulx, que d'autres attractifz, toutes fois ne feront l'effect des attra-Aifz estants appliquez methodiquemet es téperatures dures, & robustes, & es matieres cotumaces, rebelles, & profondes: ioinct que Galien en ses cata genes, & par tout ou il compose medicaments, il suppose toussours le corps estre temperé, & d'autant que le corps s'essongnera de ce temperament, le medicament ex-

cedera plus, ou moins. Voyla pourquoy vn medicament pourra estre

(Line

(CASELIT

HEALTH)

YKE, RA

longi

HAVE,

DUSTE

165

DIN NO

DAM

717

attractif à vn corps, & à l'autre bien peu resolutif, & ainsi des autres, D'iceulx les vns sont Differece de foibles, les autres sont forts: les foibles sont ceulx ausquelz la chaleur est remise: & d'iceuxvsons ou nous deliberons peu resouldre (lesquelz peuuent estre dictz anodyns) comme en toutes douleurs de ceste maladie, si les choses vniuerselles ne sont justement faictes à l'imitation de Galien au cata topus, qui commande vser au comencement de la maladie dicte scya tique, de medicaméts, lesquelz ne soyét repercussifz, pour ne reprimer, & rechasser l'humeur au profond de l'article:ni fort chaulx, ou resolutifz, à sin qu'en eschaussant il ne se face

resolutifz,

attraction d'humeurs remplissants la partie.

Donques les foibles sont bismal.cum toto, mer- Les resolscurialis, parietaria, volubilis, anethum, adianthum, tifz debiles. valeriana, fumus terra, farina hordei, tritici, lupinorum sem lini, fænigræci, nigellæ, furfur flores chamæmeli, meliloti: fere omnia metallica, exceptis his, qua vim habent acrem.

Oleum chamæmelinum, anethinum, liliorum, cheiri, Olen gaiaci. amygdalarum dulcium, lumbricorum, de vitellis ouo- Vng. de al-

rum. Emplastrum diachilon Ireatum.

Les forts (soubz lesquelz ie comprens ceulx Les resoluqui discutét les flatus) sont rad aristolochia, bryo_tifz forts. nia, asphodelorum, sigilli beata Maria, Ireos Florent. Squille, scordium, acorus, galanga, cyclaminus, dragontea, origanum, mentha, rosmarinus, pulegium, sabina, thymus, epithymus, maiorana, spica nardi, atriplex, fæniculum, eryngium, piper, nux moscata, bacca lauri, iuniperus ftyrax, benioin, ladanum, anısum, cuminum, chamamelum, melilotum, anethum, stercus

caprinum, caninum, o plures stercorum species. Oleum amygdalarum amararum, lumbricorum, è Oloa. baccis iuniperi, de lateribus, terebinthina, è scorpionibus, è metha, irinum, costinum, nardinum, laurinum, vulpinum, rutaceum, de enphorbio, de tartaro, de si-

ca, de petroleo.

Vnguentum arogon, Agrippa, martiatum. Empla-Vnguenta. strum de Vigo, de meliloto.

Nous vsons de telz medicaments en la cu-

L'usage des ration de ceste maladie pour l'attenuation, re. resolutifz.

solution, & euacuation des humeurs imbuz aux membranes, & parties nerueuses faisants douleurs articulaires souvent mobiles, si c'est au commencement, lors qu'elle est recete. Aus. si pour les tumeurs demeurez aux aynes, en la verge, & telles parries, qui n'ont voulu se suppurer.pareillemet vsons d'iceulx aux douleurs fixes, arrestez, & diuturnes: aussi aux tumeurs, & durerez scirrheuses, & nodositez osseules:leplus souuent au milieu des bras, & iambes, en la teste, au thorax, & aux os clauiculaires. D'iceulx nous faisons embrocations d'huilles, ou liniments, admotions d'unguets, cataplasmes, emplastres, & semblables: toutesfois auec grade prouidence, à fin de ne tomber aux incouenients descriptz de Galié au quatorziesme de la methode, ou il prohibe indiscretement vser de resolutifz, à fin que le subtil resolu, le plus gros ne degenere en telle dureté q1 demeure incurable, chose auiourdhuy trop comune,& par l'imperice de plusseurs. Pource sauldra les messer auec emollientz, ou les humeurs seront cras, lents, & visqueux, comme en toute application pres des parties nobles, ayants action, & vtilité necessaire à la vie, ou à la coseruation de l'espece, on doibt adiouster auec eulx quelque chose d'astringent pour roborer la partie,

CVRATOIRE.

comme sont absynthium, cyperus, centaurium, rosa, & antres descripts au chapitre des repercussifz chaulx, & astringents.

Des medicaments emollients.

MEdicament emolliét est celuy qui a puis-Nature des sance de mollisser, & fodre toute dutté: emollients. & est de sa qualité active chault moderement, & de sa passiue sec ou humide: car si elle est fai cte par concretion (à laquelle proprement couient l'emollient) le medicamet sera chault, & sec: mais si elle tend à siccité, comme souvent aduient aux seirrhes & tophes de ceste maladie souuet deseichez par folle applicatio, il sera chault, & humide moderemet: mais perpetuellement le medicamét emolliét doibt estre moderé, soit en chaleur, humidité ou seicheresse plus que l'attractif, & moins que le supuratif. Les simples sont, Rad. althea cucumeris syl-Plante. nestris, lilij, Malua cum toto, bismal. viol. parietaria, Gummi. atriplex se.lini, fænigræci, nigella, Ammoniacum, bdellium oppopanax. fyrax, ladanum, galbanum, terebinth.resina, colophonia, æsipus humida, butyrum, Adipes. Adeps humanus, porcinus, vitulinus, hadi, ouis, capræ, birci, cerni, equi, asini, canis, tauri, vrsi, vulpis, leonis, & la moelle d'icculx.

and Street

Kin

white:

re to be

keedo.

om k to

perparet

mentali

*

M

Amee

Min

030

Tres.

Des volatilles, Adeps anseris, caponis, gallina, anatis, oloris, gruis. Mais il fault noter que les masses sont pl' chaulx que les femelles, par cosequét leurs graisses & moelles: les masses chastrez sont reduictz auec les semelles. Celles des bestes sauuages sont plus chauldes & seiches que des domestiques de mesme espece. L'vsage des graisses en nature molles & humides : du suif en natures dures & robustes. Semblable vertu ont, oleum de lilio, lumbricor de lino, amygdalarum dulcium, & les huilles tresdoulces: pareillement celles ou seront cuittes, rad.althea, lilior.bryonia, cucumeris agrestis, se.lini, fænigræci, sicus pingues. Vnguentum de althea, Emplastrum dia

Emplastra.

resolutifz.

Olea.

chilon commune, or magnum, de mucilag. ceroneum, oxycroceum Ioannis de Vigo, erc.

L'usage des Nous vsons d'iceulx aux trop grades resiccations vniuerselles de tout le corps, comme à ceulx qui sont marasmez & extenuez par les diuturnes douleurs precedétes, ou par l'extreme & vehemente application des remedes:ce qui appert souvent à ceulx qui par vn tas d'em piriques ont esté mal traictez: pareillemet aux resiccatiós particulieres, come au col, à la bouche, aux bras, & aux iambes, ou souuét aduient decurtation, au moyen des nerfz & tendons spasmez, & retraictz par inanitio, & desiccatio violente: aussi quelquefois par repletion d'hu-

meurs gros, lents, visqueux, & endurciz, remplissants & distendants lesdictes parties nerueuses. Souuent nous vsons de bains auec telz medicaments emollients: mesmes à l'issue d'iceulx vsons d'vnguents de mesme faculté (sans argent vif) desquelz faisons embrocations par tout le corps, non seulement pour amollir & humecter les humeurs susdictz, mais aussi le cuir & toute l'habitude du corps, afin de les preparer aux autres remedes. Aussi faisons fomentations, embrocatios, & applicatios d'emplastres particulieres pour les mesmes raisons.

20 Des medicaments suppuratifz.

M'Edicament suppuratif est celuy qui en Nature des tortifiant la chaleur naturelle (ayat sub-suppuratifz. stance emplastique) cuit, & transmue le sang, & humeur superflu en sanie & matiere. Il est de chaleur proportionné à celle de la partie: mais la substance emplastique est la principale quant à la suppuration, & est ce qui le faict differer d'auec les emolliers: car si les malactifz calastiques, & emollients sont messez auec autres medicaments de consistace emplastique, ilz seront faictz suppuratifz : ce que font souuet melmes les repercussifz, iaçoit qu'ilz soyét

N 65

400

UF/II

froidz: car par le moyen de leur substace crasse, & visqueuse les pores sot opilez: Ce qui adnient par laisser à l'entour d'vn vlnere, ou vlcere tel vnguent, soit vnguent dict nutritum, de bolo, ou autre repercussif: car par default de transpiration se faict retention des excremens suligineux, lesquelz retenuz sont inslam mation, & aposteme. Aussi les pores sermez la chaleur naturelle est retenue, laquelle augmétée en substance, non en qualité, est principale agente en generation de sanie. Et est certain que tous medicaments emplasticz aucc quelque chaleur sont suppuratifz.

Sophi

74576

MARTIN

cors.

Les simples sont radix liliorum, cape, cycla-

minis, althea, bugloßi, cucumeris agrestis, Malua

cum toto, bisma. parietaria, branca vrsina, senetio, violæ, buglossum. Pix, cera, resina, thus, styrax, la-

danum, galbanum, ammoniacum, passula, ficus, co-eorum decoctum, farina volatilis, horder, loly, triti-

cum, & eius farina, fænumgracum, sem. lini, butyrum. Adeps porcinus, vitulinus, vacca, capra, tauri,

coc. vitellus oui. Aussi tous medicaments chaulx tendans à humidité messez auec medicaments

de substance emplastique, & qui peult fermer les pores,

Les composez sont oleum dulce, liliorum, lum-

bricorum, erc.

Vnguetum commune dict basilicum: auquel ad-

Plante.

Gummi.

Adipes.

Vnguenta.

ioustons pour le fortifier gummi ammoniaci, galbani, & semblable.

Emplastrum diachylon commune, paruum, magnu, Emplastra

o de mucilag erc.

Calair

tshize

a block

LUL

On vse de telz medicaments pour aider à L'osage des la suppuration des bubons, ou poulains, des-suppuratifz. quelz sont faictz fomentations, embrocarios, cataplasmes, & emplastres: aussi quelquesfois par dessus les viceres calleux, & durs, pour les aider à cuyre, & suppurer: mais peu souvent, par ce que les humeurs alterez de tel venin ne suyuent aisément la concoction, & suppuration commune: plustost au lieu d'icelle se pu trifient, ou sont renduz plus sordides, ou virulents. Au moyen dequoy au lieu d'iceulx suppuratifz doulx sommes cotrainctz y appliquer medicaments violents, chaulx, & acres, qui seruent de consommer ladicte virulence, comme on voit par experience, qu'au lieu de basilicon, ou autre tel medicament appellé digestif pour cuire, & digerer l'humeur contenu en telz vlceres, nous appliquons pouldre de mercure vnguent Ægyptiacum, & telz medicaments violents, qui infalliblement aident à la concoction, & rendent la sanie plus digeste, & louable.

r iij

METHODE

Des medicaments detersifz.

Nature des detersifz. Micatif, est celuy qui a puissance de separer, & attirer l'excrement purulent, & sordide du centre ou prosond des viceres à la circunference, lequel est de temperature chaulde, & de tenue substance. Aucuns d'iceux sont debiles, & peu sorts, ils se cognoissent par leur saueur doulce: les autres plus valides, & sorts. La saueur d'iceux est amere, & nitreuse: les-

quelles saueurs perpetuellemét sot detersiues.

Les simples sont rad. Ireos Flor. aristolochia, vi-

Link

Eire pile

pitating

ADDING:

THE STATE

SEEDING.

Vicasa

forces,

THE WIR

remove.

Sea are

ion ved

dust b

dunces

R'an

deilio

TO B

和 1.6

gerte

dyan

Tobel

347 le

5:,0

Difference d'icculx.

Radices.

Planta.

Gummi.

Metallica.

tis alba, enula campana, bryonia, gentiana, scylla, asphodeli, serpentaria vriusque, sigilli beata Maria, acori. Consolida maior cum toto, consolida regalis, melissa, chamapithis, eupatorium, funius terra, abrotonum, prassium seu marrubium, artemisia, appium, absynthium, omnes tithymalorum species, amygdala, faba, Terebinthina, mastich. sarcocolla, myr rha, propolis, aloe, tragachanta, sagapenum, ammoniacum, galbanum, serum lastis, saccharum, mel, aqua vini, sapo, se. lini sænigraci, hordei, erui, Lupini, scamma æris, æs vsum, æs viride, antimonium, calx,

Les composez sont sprup. violaceus, rosaceus, de eupatorio, de artemisia, de sumo terra, de absyn-

chacitis, misi, sori, alumen, stercus caprinum.

Syrupi.

thio, lixiuium. Oleum de vitellis ouorum, oleum te-Olea. rebinth. oleum de tartaro. Vnguentum fuscum, de Vnguenta. apio, apostolicum, Agyptiacum, pul. mercurialis,

& plusieurs autres composez.

L'vsage des medicaments susdicts est necesfaire pour la detersion des viceres sordides, pu medicaments trides & compliquez avec plusieurs, & divers detersifs. fymptomes: desquels nous vsons en diuerse maniere, comme en vnguents pour les vlceres egaux en forme de liniments mollets, pour les vlceres caues: & en iniection, pour les vlceres sinueux, & profonds. En l'vsage desquels gist vne grande, & curieuse speculation, pour ne tumber en l'erreur de cestuy dequoy parle Ga lien au troissesme de sa methode, qui sans raison vouloit curer vn vlcere sordide en y appliquant medicamét trop detersif, par le moyen duquel il l'augmétoit de plus en plus, d'autant qu'en colliquant, & consumant la chair subieche il voyoit l'vleere plus sordide. Pareillement en ceste maladie peuuét estre deceuz ceux qui au precedent la purgation, & suffisante preparation des corps vouldrot deterger, & expurger l'excrement sordide des vlceres:car les me dicaments doulx ne mundifieront la sorditie rebelle & maligne: Les medicaméts trop forts par leur acrimonie colliqueront la chair subiecte, ou inciteront facilement fluxion en corps

CHESTS

-30,4

103

社社

遊

plethoriques, & cacochymes: au moyen dequoy fault methodiquement ratiociner la nature de la maladie, de tout le corps, & des parties, ensemble des remedes, pour ne tumber en tels inconueniens.

Politic Politic

Des medicaments farcotiques.

Omme ainsi soit que le propre de nature loit engendrer la chair, il semble impertinent vouloir descrire medicament sarcotique ou engendrant chair: mais suyuant Galien nous appellons medicament sarcotique celuy qui par son abstersion, & desiccation moderee aide à nature (luy ostant les empeschemens) à la regeneration de la chair. Et doibt estre de temperature seiche enuiro le premier ordre, ou degré, afin que les deux excrements gros & subtil, ausquels contrarie l'abstersion. & deliccation, ne puissent empescher l'action de nature. Ce qu'il fault entédre diligemment: car d'autat que l'humidité superflue excedera l'habitude naturelle, comme en vn vlcere fort humide estat en la verge, & telles parties proptes à receuoir toutes humiditez excreméteuses, il fauldra que le medicamét sarcotique soit plus sec: autant de la detersió. Voila pourquoy

Nature des Sarcotiques.

CVRATOIRE. il y a des medicaments dicts sarcotiques, qui sont secs au deuxiesme, & troissesme ordre, & degré:ainsi des autres. Aussi Galien en toutes ses compositions a tousiours supposé le corps temperé delaissant à la coniecture de l'operant la quatité, & qualité des choses estrages, selon

lesquelles il pourra augmenter, ou diminuer. Les simples sont, radix aristolochia longa, & Radices. rotunda, Ireos, consolida maioris, scordij, acori, asari, Bethonica, artemisia, centaurium maius, & minus, Plante. Sanicula, Smphytum, petreum, millefolium, lingua canis, scabiosa, pinpinella, verbena, tragacantha, hypericon, Thus, olibanum, gummi Arabici, masti-Gummi. ches, colophonia, terebinth. manna thuris, cortex thuris, aloe, borax, myrrha, mel, vinum, farina hordei, fabarum, orobi, lupinorum.

Les composez sont, oleum mastichinum, de ab-Olea.

Inthio, vitellis ouor. de nuce moscata, cydoniorum.

Vnguentum aureum, basilicum, Emplastrum de Vnguenta. Bethonica, gratia dei, triapharmacum ou empla-

strum nigrum.

NE

4

Tels medicaments sont propres aux viceres V sage des cauerneux, & auec deperdition de substance, medicaments pourueu qu'ils soient sussissamment detergez, sarcouques. autrement il s'engendre vne chair molle, baueuse, & de nulle value : aussi fault que le sang coffuant en la partie soit bon en quatité, & en qualité: par consequent est necessaire, que tant

100

物中

MANTE

G-125

CONTA.

Fight

\$2.00m

Tege.

Right

la virulence de ceste maladie qu'autre mauuai se habitude de tout le corps, & aussi des parties soient ostez: autrement il n'est possible regenerer chair qui vaille.

Des medicaments epulotiques, ou cicatrizatifs.

epulotiques.

Nature des D Este pour la desiccation de tous viceres à 1 deduire les medicamets epulotiques, ou induisans cicatrices, qui sont ceulx qui par leur siccité & astriction sans acrimonie, ont puissance de rellement desecher, astraindre & condenser la chair, que d'icelle il se faict cica-Especes des trice, qui est substace semblable à cuir. Et peuuent estre de trois especes: les premiers sont les vrais epulotiques les seconds sont les catheretiques ou corrolifs, & ce par accident : comme si on inspergeoit, ou appliquoit bien petite quantité d'iceux, meslee parmy vn vnguent sur vn vlcere prest à cicatriser, par ce que lors n'auroit plus force de corroder, mais seulemét cicarrizer. Donc le medicament epulotique sera sec au second ordre ou degré plus que le temperé, soit que sa qualité active soit chaulde, ou froide, pourueu qu'il y air telle astrictio qu'elle ait puissance de desecher l'humidité excedente de la chair subiecte, come sont tels:

epulotiques.

CVRATOIRE.

Radix aristolochia, gentiana, centaurium, ina Pi.... moscata, chamadrys, serpentaria minor, cauda equina, eupatorium, ebulus, pentaphyllon, perfoliata, Omphitum maius, verbenaca, plantago, quercus, balaustia, galla, psidia, malicorium, aloe, acacia, Gummi. iris illyrica, sanguis draconis, sarcocolla, alumen, as vstum er lotum, vitriolum vstum er lotum, plum- Metalla. bum vstum, pumex vstus, specularis lapis, terra lemnia, cerusa, pompholyx, bolus armenia, chry socolla, chalcanthum sine atramentum sutorium, cadmia, Scamma aris, er ferri, Erugo, calx pluries lota.

Vnguentum diapompholygos, Vnguentum album Rhasis, Vnguentum desiccatiuum rub. Emplastrum Vnguenta. de cerusa, Emplastrum diachalciteos, Emplastrum Emplastra.

triapharmacum.

CANCEL !

in part

En l'vsage de tels medicamers, plusieurs sont cause que les cicatrices sont dissormes, & mal Vsage des medicaments vnies: les vnes demeuret caues, & auec deper-epulotiques. ditio de substace, parce qu'on aura vsé desdits remedes au parauat q la chair fust sustiammet regenerce, ne plus ne moins, comme les autres vsas par trop de sarcotiques la chair excede, & est trop esseuce: au moyé de quoyn'ayat le medicamét epulotic puissance de cosommer suffisammet ladicte chair, ains seulement en colli quer & deseicher portion pour la generatio du cuir, lors demeure la cicarrice trop grosse & es leuce. Donc il fauldroit pour la faire egale &

vnie appliquer ledict medicamét quad la chair seroit quelque peu plus esseuce, que les parties circumiacentes: afin qu'en la desiccation il se face consomption sculement, de ce qui excede: qui sera tant par la consideration de la mollesse ou solidité des corps, que de la force ou imbecillité du medicament.

LEP

100

Seni

TRUE P

Direct Street

20 Des medicaments Pyrotics, ou caustiques.

TV sques à present ie pense auoir suffisammét Atraicté la matiere, pour la troisiesme indication, & doné remedes de toutes natures, pour suyure la curation de la maladie proposee: rou tesfois le suis contant pour le soulagement des icunes estudiants, y adiouster les medicaments acres & violents appellez des Grecs pyrotics, delaissants ceux desquels i'ay pensé me pouuoir passer. Donc tels medicaments sont reduicts soubs le genre des caustiques, comunemét dicts eauteres potétiels, qui sont ceux qui ont faculté de corroder, putrefier ou induire Les especes eschare. Et pourros les diuiser triplemet, differens seulement selon plus & moins. Les premiers sont les debiles, que les Grecs nomment catheretiques, nous les appellos corrosifs. Les secods sont appellez des Grecs septics, ce sont

des pyrotics.

ceulx que nous disons putrefactifz. Les tiers sont dictz escharotiques, que nous disons ruptoires ou cauteres potentielz.

Les premiers qui sont catheretiques, sont Nature des ceulx qui par leur vehemente desiccation col catheretiques liquent & degastent la chair subiecte: lesquelz comunement on applique aux viceres, ayants chairs superflues, come Radix asphodelorum, beta, Radices. pyretrum, allium, hermodastyli pul. spongia præsertim vsta, corralliu rub. alumen vstum & non vstum, Metallica. chalcitis vsta er lota, calx mediocriter lota, diphryges, chalcanthum, mysi sori, antimonium, as vstum, scamma aris, erugo aris seu as viride flos eris, erugo rasilis. Si on les veult moins violents, il fault les brusser & lauer, car par combustion, & lotion, tous mineraulx delaissent leur acrimonie. Semblable effect feront Trochisci sen pastilli, an-Trochisch dronis, polyidæ, musæ, pasionis, calidicon, asphodelorum. Vnguentum Agyptiacum, Vnguentum omne Vnguenta. detersiuum, cui permixtum suerit aliquid ex his medicamentis pradictis, puluis angelicus, coc.

Les seconds dietz septiques, sont ceulx qui Les medicasont plus forrs que les predictz, & ont faculté mets septies. par leur grade chaleur, & tenuité de substance fondre, & liquesier la chair molle & tendre: soubz lesquelz coprendrons ceulx qui peuuet vlcerer le cuir superficiellement:comme ceulx que nous disons vesicatoire, qui sont telz.

وكوا

METHODE

Radices.

Herbe

Radix sigilli beata Maria, serpentaria vtriusque, ranuculi, cyclaminis, scylla, bryonia, Apium risus, apiū regale, omnes tithymaloru species, euphorbium, mel anacardinum, sinapi, cantharides, arsenicum, sublimatum, realgar, appliquez en petite quatité, & sans autres medicaments ayant substance

Metallica.

emplastique.

Les medicarotics.

Les troisiesmes dictz escharotics, ou caustics mens escha- sont dictz tresforts, no qu'ilz soyet plus chaulx que les septics, mais pour leur crassitude de substance, aucat en pourroyét faire lesdictz leptics estants meslez auec medicaments astringents, pourueu que leur vertu n'en fust diminuée, comme est tartarum quod est fex vini, cadmia,sapo, chalcitis, coc.

THE WALL

bulles lo

PORTUGE Boncia

CO VE CO

& maje

to plus

Dat la

Litius

Cart

ICP IC

& TED

Min

Telz medicaments sont descriptz de plusieurs autheurs, entre autres i'ay trouvé bon celuy qui est composé ex sapone nigro, ex calce vina, cum tartaro aussi celuy qui sera composé

en la maniere suyuante.

Cautere potentiel.

R'aqua prima cum qua fit sapo, lib. in. vitreoli Romani, salis ammoniaci nitri, singulorum 3 i. postquam diligenter vna fuerint dissoluta, decoquantur ad sordium crasitudinem, tunc adde opij thebaici &. B. deinde torreantur igne tandin vt lapidescant:offra Eta olla, lapillos adharentes obturato vase vitreo conseruato.

Capitel.

Le capitel, ou eaue premiere pour faire les-

dictz cauteres se doibt faire ainsi,

Ry. calcis viua, chalcitis, salis ammoniaci an.lib i. infundantur in lixinio cinerum truncorum fabarum

osque ad perfectam macerationem.

Et ne vous abusez en la fortification de telz caustics, pour y messer arsenicum, sublimatum, co similia: pource que par leur tenuiré de substance ilz se resoluent en l'ebullition, & aydant à reuaporer la vertu des autres medicaments.

Nous vsons desdictz medicaments pour la diuersité des symptomes & nature des corps: caustiques. comme en vlceres fort humides, & corps tobustes, les septics & telz medicaments forts pourroyent tenir le lieu des catheretics & telz medicaments que nous disons debiles: autant l'en pourroyent faire des escharotics, lesquelz en vn corps fort robuste feront moins que les Reptics en natures delicates, & tendres. Aussi la maniere de les augméter seroit les appliquer en plus grande quantité, tenus plus longuement sur la partie, & plus souuent repetez. L'vsage desquelz en ceste maladie est different d'auec les autres, ausquelles on a de coustume appliquer à l'enuiron medicaments refrenants & repercussifz : à sin q par le moyé de la douleur, & chaleur il ne se face attraction, & fluxio en la partie:mais en ceste cy & ses symptomes, signament aux bubons Veneriens (n'estans les

Vsage des

fluxions trop extremes) nous deuons allicer,

He

interest

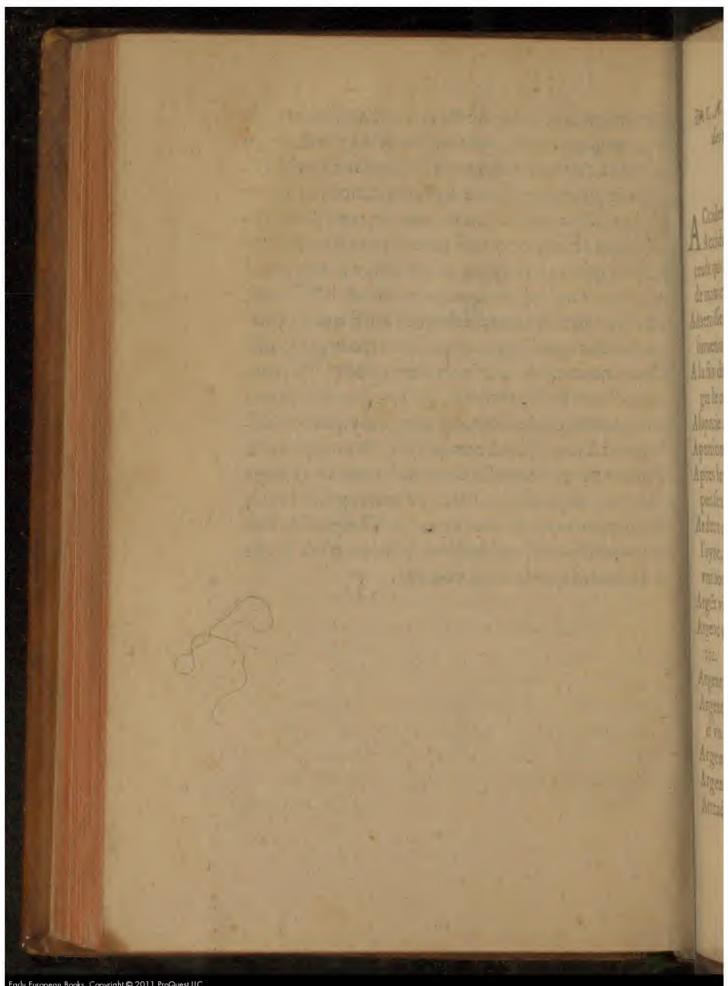
DY CHE

BERT

d'appliquer les cauteres potentianly.

& attirer tant que possible sera, à fin que telle virulence ne blesse les parties nobles : toutesfois telz remedes doyuent estre appliquez a-La maniere uec moyens. La maniere de les appliquer en ceste maladie est, si l'inflammation n'est par trop grande, qu'il fault auoir vne emplastre faicte de diachylon magnum, ou album, laquelle aura vn pertuis aucunement oblong par le milieu de la grandeur de l'ouuerture que demandez: on y mettra le medicament canstic, ayant au parauat humecté le lieu aucc bien peu de saliue, pour inciter le medicamet, & reduire de puissance à effect : puis fauldra appliquer petite compresse de charpie, ou linge en diuers doubles, pour couurir le medicament caustic seulement, & vne autre emplastre de mesme le premier par dessus, pour cotenir le tout : & ainsi le bander iusques apres son operation, qui sera en deux, ou trois heures. Et en la premiere remutation fauldra scarifier, & ouurir le lieu brussé, & noir auec lancette, ou semblable instrument, qui se fera sans douleur, ioinct que la partie est brussée, & insensible: alors fauldra poursuyure la cheute de l'eschare, & curation de l'vlcere, ayant recours ou i'ay traicté de la diuerse curation des viceres.

Jusques icy amy lecteur, ie t'ay declairé la bonne part de ce qui touche & appartient au subiect de mon entreprinse: que ie te prie receuoir auecques toute bienueillance, comme escript & auance, en saueur de toy & du publiq auancement pour arres de la bonne volonté, que i'ay d'ayder & prossiter à toy, & à chascun en tout ce que ie pourray d'ailleurs, & en ce mesme traicté: lequel ainsi que la congnoissance, & l'experience croistront, & se cofermeront en moy, i'accroistray & confermeray d'autres doctrines, & raisons seruates à ton prossit, & dedices, comme moy, perpetuellement à ton bien, à ton plaisir, & au gré de ta bonne grace: laquelle auec ta faueur ie te supplie me departir en lisant ce mien petit liure, & supportant humainement l'imperfection de la puissance, qui le plus souuent n'est egale à la grandeur du bon vouloir.



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A

des matieres principales contenues en ce liure.

A

Ccidens & symptomes de la vairolle. Accidents & douleurs qui surviennent à ceulx qui en la curation de vairolle ont vsé de maniere de viure estroicte. Aduertissement pour la curation de gangrene suruenue aux vlceres de la verge. A la fin de la curation des poulains fault purger le corps. 210. Alopecie aucunesfois est auec vairolle. 12. Apertion faicte auec chose incisiue, 208. Apres les poulains, & vlceres de la verge bien pensez souuent l'ensuit la vairolle. Ardeur d'vrine, ou pisse chaulde, aposteme en l'ayne, vicere au membre viril ne sont signes vniuoques de la vairolle. Arget vif cotre la tigne des petitz enfans. 102. Argent vif reiecté par le siege sans mal aucun. Argent vif pour le laict coagulé. 104. Argent vif en quantité l'est trouvé en la teste d'vn doreur. 116. Argent vif est naturel & artificiel. 144. Argent vif se peult tirer de tous metaulx. 144. Attractifz par putrefaction. 2520

ſ ij

Attractifz de toute leur substance. 252?	Chaber
Autre difference & complication des viceres	Taken t
de la verge. 178.	mistry
Autres remedes pour la consumption des car-	(Times)
nositez. 226.	An ded
Autres sortes de perfums. 174.	Edition
Autre division des medicaments. 241.	1
Axunges humectantes & emollientes. 99.	Collete
В	Calin
D Onnes viandes indeuement prinses engé-	Ext.
D drent maladies froides. 113.	Common
Bon vouloir de l'autheur à la republique. 67.	lange.
Bubon venerien, ou poulain s'engendre par	Cens
l'expulsion du venin de la vairolle. 22.	
C	Compli
Caries & deuations des os estoit auant l'v	Course
Caries & deuations des os estoit auant l'v	Cid
sage d'argent vif.	Confid
Cataplasme anodyn. 229.	Cile o
Cause des viceres virulents. 187.	Carano
Cause materielle des tophes, ou nodositez.	
230.	Com
Cautere potentiel. 270.	100
Ceulx qui sot de texture rare, delicatz, & molz	
sont plus disposez à receuoir la vairolle. 21.	Core
Chancre vulgairemet dict, est sorditie, & bla- cheur des vlceres putrides. 195.	thi
	Din
Chirurgie a besoing de diete & pharmacie. 49.	R:

4	Cinnabre ne se doibt appliquer seul. 169
3	Clisteres personers comme leul. 169
	Clisteres nettoyent commodement les pre- mieres veines & intestins.
ł	Clifferes remallisife. 88.
ı	Clisteres remollitiss pour empescher le grand
Į	flux de bouche.
1	Collation de l'argent vif auec le bois de ga-
ı	1dC. ~7.2
0	Collyre detersif & desiccatif. 199.
	Combien de temps il fault vser de la deco-
	ction.
	Comment se peult causer tremblement par
	l'argent vir.
	Comment le venin gaigne les parties nobles.
	210
	Complication des viceres.
	Compolition de l'eaue philosophique.
1	Coclulion que l'argét vif n'est veneneux rio
ı	Confiderations en l'ylage du bois de gaiac &
	Cilic imperfaicte.
(Curation de vairolle est faicte en trois sortes.
	47.
(Curation du tremblement & imbecillité des
	mouuements par frictions d'argent vif.
	135.136.
(Juration des playes faictes par hacquebures a
	elte long temps incertaine.
(Curation des symptomes, ou accidents de la
	maladie Venerienne. 174.
	f iij

Course les 1 1 1	
Curation des vlceres de la verge.	178.
Curation d'intemperie froide.	185.
Curation des vlceres virulents.	188.
Curation de gangrene suruenant aux vlo de la verge.	
Curatió particuliere des bubós Veneriés.	199.
Curation d'ardonn d'unine promote l	.202.
Curation d'ardeur d'vrine prouenat de re	eple-
	217.
Curation d'ardeur d'vrine prouenant d'ir	nani
tion.	219
Curation d'ardeur d'vrine prouenant du	coit
veneneux.	220.
Curation des carnositez en la voye d'vrin	e.
224.	
Curation des tophes sans corruptio d'os.	230
Curation des tophes auec corruption d'os	.221.
Curation vniuerselle & particuliere des	dar-
tres.	236.
D.	270.
Decoction pour la preparatio de l'eau	enhi
D losophique.	•
De la cognoissance de la maladie proced	70.
cure & invention des remedes.	
De la proprieté de l'argent vif.	I.
	82.
De la preparation de l'argent vif.	144.
De l'ardeur d'vrine, autrement appellee p	
chaulde.	211.
Des bubons Veneriens communement ap	pel-

(1) (S.

De maio De mai

Desert

Dana

David David

Differ

Pin Differ Differ

	les poulains.	200
14	Des causes de la vairolle.	15.
1	Des ceroines, ou emplastres vicaires de	la fri-
	ction.	58.
8	Description du bois de gaiac.	
d	Des dartres, ou scissures serpigineuses.	74.
	Des medicaments repellents.	235.
	Des medicaments emollients.	248.
i	Des medicaments suppuratifs.	257.
1	Des medicaments detersifs.	259.
à.	Des medicaments sarcotiques.	262.
1	Des medicaments envloriques.	265.
1	Des medicaments epulotiques, ou cica	
ı		266.
	Des medicaments pyrotiques, ou causti	-
ı	Dacnartina	268.
	Des perfums.	167.
	Distillation de l'eaue philosophique se fa	ict in
	balneo Mariæ.	70.
1	Des vlceres sordides & purulents.	195.
	Des vlceres de la verge.	177.
	Deux choses en quoy consiste la doctrin	e du
1	Chirurgien.	I.
3	Deux moyens d'vser de perfums.	172.
-	Difference entre l'ardeur d'vrine Gonori	chee,
	Priapisme, & satyriasis.	211.
	Differences de l'ardeur d'vrine.	212.
	Difference des dartres.	235.
1	Difference des detersifs.	262.
	ſ iiij	

D:00	
Difference des resolutifs.	254
Difference des sarcotiques.	265
Difference des saueurs.	242.
Difference des bubons Veneriens.	201
Difference des vlceres de la verge.	177.
Diffinition de medicament.	239.
Diffinition de vairolle.	5.
Distillation pour la consomption des car	raoli
tcz.	
Diuerse application pour empescher le fl	225.
bouche immoderé.	
Diuers accidents qui accopagnent la vais	163.
There accidents qui accopagnent la van	
Diuerses coindications.	10.
	40.
Diuerses gargarismes pour les viceres de bouche.	
	161.
Douleurs mobiles sont souuent auec la va	urol-
le.	II.
Douleurs nocturnes suyuent vairolle in	jete-
rce.	12.
Douleurs de teste, & amaigrissement vie	nnét
d'vn humeur maling & infecté du veni	nde
vairolle.	131.
Douleurs demeurér apres la curatió vniue	rsel-
le de vairolle par l'exces des patiens. 132	.133.
Durant l'vsage de la decoction, on peult	vser
de clisteres, ou infusions laxatines.	88.
Du prognostique de vairolle.	

E int

Thisk

Emr!

Envis

E.	
E Auë distillee pour nourrir les pati rant le flux de bouche.	ens du-
rant le flux de bouche.	166.
Propre pour delecher les vicer	es de la
DOUCTIC.	165.
Eaue desiccatiue pour les pustules.	227.
Laue deliccative pour les dartres	237.
Enects & vertu des emplastres	-1
Enects & vertus des saucus amere acr	e don
ossorecute of infipide.	
Election de bois de gaiac	243.
Election de l'escorce du bois de gaire	76.
Liccion de l'argent vif.	76.
Embrocation emolliente.	144,
Emplastre detersif & desiccatif pour le	2-25.
res puttides & virulents.	
Emplastres emollientes.	197.
Emplastres suppuratifs.	258. 261
Emplattres epulotiques	
En la vairolle fault entédre un quatriestr	267.
To de lisalacite.	-
En la vairolle est vn propre qui ne se peu	1rh5
mement dife.	
Epilepsie, comme la vairolle se cure par l	9.
contents propies.	
Epilepsie est causee quelques fois par va	IO.
inueterec.	
Erreur des empiriques.	14.
	52.58.

Especes & differences de vairolle.	Io.
Especes des repellents.	248.
Especes des epulotiques.	266.
Estuues seches.	99.
Exemple d'vn bubon Venerien retiré a	u de-
dans.	209.
Experiéce que l'argét vif n'est veneneux.	105.
Experience de l'autheur.	191.
F.	2
P Acultez du bois de gaiac.	3-77-
Fermentation de l'eauë philosophiq	ue a-
uec les signes pour la cognoistre.	70.
Flux de bouche & vlceres s'engendren	t par
l'attenuation des humeurs gros.	139.
Flux de bouche violent se doibt reprimer	. 162.
Fomentations emollientes.	237.
Frictions.	182.
Frictions molles, auant que prendre la	deco-
ction.	86.
Frictions se peuvent continuer deux se	ois le
iour.	153.
G.	
Argarismes desiccatifs &astringents	pour
les viceres de la bouche.	165.
Gommes humectantes & emollientes.	99.
Gommes emollientes.	265.
Gommes detersiues.	262.
Gommes attractives.	252.

Gours !

Perri

(000 10)

Hillian

deci

3	Gommes epulotiques.	
Į	Gommes farcoriques	
1	Gourtes proviennent formand	5.
	Gouttes proviennent souvent par la vairol inucteree.	le
		3.
	Grade partie des accidets suyuas la vairolle	(e
l	guerissent par la vacuation vniuerselle. 170	5.
	Guidon approuue I vlage d'argent vif aux vi	1-
	ceres virulents.	
	Н.	
	I TErbes septiques.	
	A Histoire referce par maistre Antoine l	6
	Histoire d'vn vlcere cacoethe au membre vi	•
	410	
	Histoire de parotides gueries par l'argent vi	·
	Histoire d'vne grade morphée, ou desedation	•
	de cuir aduenue, au moyen de l'vsage de la	1
	decoction, ou vin violent. 126.127	1
	Histoire de deux curations faictes par per-	•
	THINS.	
	Huilles humectantes & emollientes.	0
	Huilles & vacuones 11	
	Huilles & vnguents repellents. Huilles attractives. 249.	
	Huilles resolvens C 252.	
	Huilles resoluentes, fortes & debiles. Huilles emollientes.	
	Huilles derange	
	Huilles detersiues.	
	Huilles sarcotiques. 263.	

1

	Iniections.	217.
1	Iniections refrigerantes & humectantes.	220.
I	Iniection contrariant au venin.	222.
l	Iniection detersiue.	223.
I	Iniection emolliente.	224.
Į	Intemperature froide.	184.
Į	Intemperature seiche.	186.
I	Intemperature humide.	186,
	Intemperature contre nature.	53.
	Intemperature naturelle.	53-
	Intermission des frictions.	154.
	Ius, decoctions, ou eaues, pour deseicher e	n ar-
	deur d'vrine.	218.
	L	
ı	A cause primitiue de la vairolle.	15.
ï	La cause conjoincte de la vairolle.	25.
	La cause materielle de la vairolle est princ	cipa-
	rement pituiteule.	27
	La cognoissance des signes ne se peult ac	que-
	rir que par raison & assiduc experience	AT-
	La decoction de gaiac est vtile pour toutes	affe
	ctions, elquelles est besoing d'eschauffer	, at-
	tenuer, & prouoquer sueurs.	77
	La decoctió peult guerir les douleurs qui	n'õt
	cede a la friction & flux de bouche.	90.
	La forme & maniere d'vser de la decoca	ion
	de gaiac.	84.
	La forme d'executer la friction.	149.

2300

La friction n'est comode en corps & hum	curs
non preparez.	97
La maniere d'vser de l'eaue philosophique	.68
La maniere de preparer le bois de gaiac.	78
La maniere la plus commune & vsitée de	Dre
parer le gaiac.	80.
La maniere d'appliquer cauteres potétielz	277
La maniere de prouoquer lueurs. La maniere d'incorp orer l'argent vif.	00.
La maniere de viure durant le flux de bou	145.
165.	cnc.
1	116.
La maniere d'vser de perfums.	172.
La maniere de curer la vairolle par friction	n.
0.6	
96.	14
La matiere des perfums.	171.
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist	171. par
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison.	par 48.
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison.	par 48.
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle l'vsage de la decoction de gaiac.	par 48. par 71.
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle l'vsage de la decoction de gaiac.	par 48. par 71.
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle	par 48. par 71.
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle l'vsage de la decoction de gaiac. La quantité que lon doibt prendre de l'es philosophique.	par 48. par 71. aue 68
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle l'vsage de la decoction de gaiac. La quantité que lon doibt prendre de l'es philosophique. La quantité, & mesure que lon doibt prendre.	par 48. par 71. aue 68 dre
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle l'vsage de la decoction de gaiac. La quantité que lon doibt prendre de l'es philosophique. La quantité, & mesure que lon doibt prendre de la decoction.	par 48. par 71. aue 68 dre 85.
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle l'vsage de la decoction de gaiac. La quantité que lon doibt prendre de l'es philosophique. La quantité, & mesure que lon doibt prend de la decoction. La quantité, ou qualité du viure ne se peult de la quantité, ou qualité du viure ne se peult de la decoction.	par 48. par 71. aue 68 dre 85.
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle l'vsage de la decoction de gaiac. La quantité que lon doibt prendre de l'eaphilosophique. La quantité, & mesure que lon doibt prend de la decoction. La quantité, ou qualité du viure ne se peult de crire.	par 48. par 71. aue 68 dre 85. ef- 93
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle l'vsage de la decoction de gaiac. La quantité que lon doibt prendre de l'es philosophique. La quantité, & mesure que lon doibt prend de la decoction. La quantité, ou qualité du viure ne se peult de crire. La rheubarbe a esté par long temps doubte	par 48. par 71. aue 68 dre 85. ef- 93
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle l'vsage de la decoction de gaiac. La quantité que lon doibt prendre de l'es philosophique. La quantité, & mesure que lon doibt prend de la decoction. La quantité, ou qualité du viure ne se peult de crire. La rheubarbe a esté par long temps doubte	par 48. par 71. aue 68 dre 85. ef- 93
La matiere des perfums. La proprieté des medicaments se cognoist experience conforme à raison. La premiere maniere de curer la vairolle l'vsage de la decoction de gaiac. La quantité que lon doibt prendre de l'es philosophique. La quantité, & mesure que lon doibt prend de la decoction. La quantité, ou qualité du viure ne se peult de crire. La rheubarbe a esté par long temps doubte	par 48. par 71. aue 68 dre 85. ef- 93

Pages Pages Pages

Linger

L'argent vif est alexipharmac de la vairolle. L'argent vif prins par dedans n'est veneneux L'argent vif entre aux vnguents pour la ron-L'argent vif ne se peult prendre en trop grande quantité, comme les autres purgatifz, sans lesion. L'argent vif contrarie à la malice des vlceres. L'argent vifne demeure dedans le corps. 115. L'argent vif ne se trouue aux corps morts, & suffoquez par friction immoderée. L'argent vif ne peult esseuer la substance des L'argent vif mal preparé se peult reunir. 117. L'argent vif ne s'est trouué en vne nodosité d'vn corps anatomisé aux escholes de mede-L'argent vifest propre pour la curation des morphées. L'argent vif n'est cause des douleurs & amaigrissement, qui aduienent apres les frictios. L'argent vifn'est cause de la renouation des douleurs. 133. L'argent vifn'est cause du tremblement. 134.

L'arget vif n'engedre vlcere en la bouche. 138.
L'argent vif appliqué auec methode, peult fai
te chale adminable
La seconde decoction.
La situation & position monstre par quel lieu
toult ouggiver Physics
La troisiesme maniere de curer la vairolle. 163.
La vairolle à esté apportée en ce pais par les
Espaignolz.
La vairolle ne vient ny de la contagion ne de
l'air & aliments corrompuz.
La vairolle à eu commencement par l'indigna
tion & permission du createur.
La vairolle est comme punition de l'enorme
peché de luxure.
La vairolle est vne seule, & non plusieurs ma-
ladies.
La vairolle se peult mieux descrire, que desi-
nir,
La vairolle se cure par vn seul medicament, &
vne seule intention, partant n'est compli-
quée.
La vairolle ne se peult guerir par medicamers
communs aux trois genres de maladie. 8.
La vairolle se complique auec trois genres de
maladie.
La vairolle est pricipalle ennemie aux nerfs.13.
La vairolle degenere aucunesfois en elephan-

deleza

La visito

Townson Property

State

tie ou lepre.
La vairoile se peule acquain 14.
La vairoile se peult acquerir par la reception de l'air & haleine infecte.
The state of the s
La vairolle faicte esgalement & absoluement
Par tout IC (Office of incurable
La vairolle est quasi perpetuellement compli-
7 " The blatter of th
La vallone le guerilt par l'éduction de le
ciere birnitefile.
La vairoile requiert plus la chirurgia qu'ann
Partie de medecine.
La vallone est maladie logue & cheaning
Le donte durant la curario de la vairolle
Te dout the ment de la decoction est carred
ce metauchonque.
20 nombre destrictions elt conjectural
Le promo en propre contre la malice des ulas
1-203.
Le promo el amy iv tamiliar à nation
Le regime & maniere de viure en l'vsage de la
decoction de gaiac. Les accidents ani C. 191.
Les accidents qui ensuyuent la resolution du
cerueau.
Les causes des douleurs, qui demeurét apres la
curation vniuerselle de vairolle. 131-132.
aco catholici en la vova d'anima l'
rables.
Les cauteres potentielz ne sont propres aux
potentiele ne font propres aux

nodositez. 232.
Les choses qui fault considerer pour ordonner
la maniere de viure en la vairolle. 92.
Les effectz & accidents de la vairolle sont cu-
rez par remedes communs. 146.
Les especes du bois de gaiac. 75.
Les especes des medicaments attractifz. 251.
Les especes des pyroticz. 268.
Les exercices & mouvements durant la cura-
tion de vairolle.
Les frictions doyuent estre mediocres. 151.
Les indications particulieres. 55.
Les isles d'ou est apporté le bois de gaiac. 75.
Les lieux propres pour la friction. 149.
Les medicaments sont congneuz par les sa-
ueurs. 242.
Les medicaments septiques. 269.
Les medicamets escharotiques. 270.
Les nodositez se guerissent par l'actio de l'ar-
gent vif.
Les nodositez s'engendrent sans l'vsage d'ar-
gent vif. 120.
Les nodositez & tophes sont propres sympto-
mes suyuants la vairolle. 122.
Les parties spermatiques sont principalement
affectées en la vairolle.
Les parties esquelles on doibt commencer la
friction.
2) 1

LADIES

La presidente Le presidente Le presidente Le presidente Le presidente la presidente la

La fest

Luin

Lair

	Les patients assopiz.	
	Les premiers & plus commune C	28.
	Les premiers & plus communs signes vairolle.	de la
		41.
	Les plus certains signes de la vairolle. Les repellents forts.	42.
	Les signes de la minute de la	250.
d	Les signes de la vairolle bilieuse.	34.
N	Les signes de la vairolle sanguine.	33.
1	Les signes de la vairolle pituiteuse.	
ł	Les signes de la vairolle melancholique.	38.
1	Sites pinis des choies naturelles no	
H	the chief of the nature	
	The du temps que ion doibt demenre	ren
		87.
ı	Les symptomes precedents la vairolle.	
	- co Tylliptollics illvirante la : 11	
	/ P L UII L J III III Ab 1 III	
ľ	The state of the s	_
	I de la generale curation	d'i-
7		
1	es trois indications prince de la c	
	The state of the s	
L	dat conviction on powlers	la
L	l'air amhient font he	n.
	The state of the s	rir
T		21.
L	cumps pour vier de la decoction	32.
4		33.
	rii) •

200

10/4

200

25

1 A T

Le temps de necessité.	82.
Le cemps du mouuement des accez.	28.
Le temps de la friction.	141.
Le temps comode pour vser de perfums.	173.
Le venin de la vairolle se communique à	tout
le corps en mesme sorte que le venin	
chien enragé.	21.
L'heure plus commode pour l'vsage de 1	a de-
coction.	87.
Lichen ou mentagra, maladie fort sembla	bleà
la vairolle.	16.
Ligatures.	181.
L'indication prinse des choses naturelles.	. 53.
L'indocte application de l'argent vifest	dan-
gereuse, comme de tous autres me	dica-
ments.	II2.
Liniment anodyn.	228.
Liniment pour les dartres.	237.
L'orp sa grade familiarité qu'il a avec l'as	rgent
vif le tire de toute l'habitude du corps.	
L'origine de la vairolle est incertaine.	2.
L'ouverture des bubons ne doibt estre	diffe-
rée.	210.
L'humeur corropu de vairolle laisse que	lque-
fois les parties charneules, & affecte le	es of
fenses & froides.	122.
L'vsige de l'esue philosophique contre	les si-
gnes & accidents de la vairolle.	68.

410

Dis

1 Was

LVIEN

RE

	L'vsage de la decoction de gaiac est bié doux,
	a non violent.
	L'vsage de la seule decoction ne peult guerir
	ra valione.
9	L viage de la decoction de gaiac excite sounce
И	mux ex viceres de bouche.
1	L'vlage de la decoctió de gaiac aide beaucoup
ı	en al deur d vrine, ou pille chaulde
	L'vsage de sirigue aux vsceres de la verge. 197.
ı	L'vsage des medicaments repellents en la vai-
ı	TOTIC.
	L'ysage des arradise
	L'usage des resolució
	L'vlage des resolutifs.
	L'vsage des emollients.
	L viage des luppuratifs.
	L viage des medicaments deterlifs.
	L viage des medicaments sarcotiques. 266
	1 VIAGE du Courses a Qual
	M.
	A Aladie Venerienne doibt effre le propre
	Maladie Venerienne doibt estre le propre nom de la vairolle.
1	Maladies qui suruiennent à la debilitation du
	TUVE. (X OII CHEUP
1	Maniere de mettre l'arget vif en pouldre. 170.
7	Maniere de curer la alget vil en pouldre. 170.
1	Maniere de curer les vlceres virulents proue-
K	nants par le coit.
1	Maniere de viure pour l'ardeur d'vrine proue-
	nant du coit veneneux. 220.
	t iij

NEW D

18

Maniere pituiteuse est la premiere affectee en
la vairolle.
Medicaments operans par proprieté specifi-
que, & occulte conuiennent à la vairolle. 8.
Medicament anodin & chalastique. 108.
Medicaments roborants & coseruants les cho
ses naturelles. 147
Medicaments detersifs ne conviennent au co-
mencement du flux de bouche. 162.
Medicaments detersifs se peuvent messer aux
gargarismes, pour le flux de bouche. 164.
Medicaments ingredients aux perfums. 172.
Medicaments chaulx. 181.
Medicaments pour les vlceres de la verge sim
ples. Medicaments pour les intemperatures chaul-
1
Medicaments pour curer vlceres virulents.193
NA - 1:
Medicaments detersifs. 198.
Medicaments attractifs sont propres aux pou-
lains. 203.204.
Medicaments suppuratifs doulx. 105.
Medicaméts topiques pour ardeur d'vrine.218
Medicaments topiques pour ardeur d'vrine
prouenant du coît veneneux. 221.
Medicaments detersifs. 232.
Medicaments temperez en chaleur & froidu-
IC. 244.

Metar

	Medicaments chaulx au premier, deu	
	& quatriesme degré.	x, trois,
ı	Medicaments froids, au premier, deux,	44.245.
ı	quatriesme degré.	
ĺ	Medicaments humides au premier, d	246.
ı	troisiesme degré.	
	Medicaments secs au premier, deux, ti	246.
	Ollatrio madami	
	Medules humectantes & emollientes.	17.248.
	Metaux attractifs.	99.
	Metaux detersifs.	252.
	Metaux epulotiques.	262.
	Metaux catheretiques	267.
	Metaux septiques	269.
	Mucilages pour le flux de bouche.	270.
	Mucilage refrigerant.	162.
	N.	222.
		100
	Nature des attractifs. Nature des catheretiques.	25I.
	Nature des detersifs.	269. 262.
	Nature des emollients	
	Nature des epulotiques.	² 57.
	Nature des repellents.	248.
	Nature des resolutifs.	253.
	Nature des suppuratifs.	259.
	Nature des sarcotiques.	264.
4	Nous vsons des medicaments veneneux	. cor-
	rigez sans aucune malice.	103.
	t iiij	

t iiij

West.

可能包

国北

DAY'S

100

Phone

172

THE

les.

	Perfums des choses aromatiques sont à prese-
	2010
	Perforation de l'os alteré, est fort propre pour
	l'exfolier.
	Phlebotomie pour les vlceres de la verge. 180.
	Phthysisou tabes sont engendrees souuet par
	la vairolle inueteree.
	Pille chaulde source and 1 14.
	Pisse chaulde souvent engendre la vairolle, par faulte d'y remedier
	Plante epulotique.
	Plantes emollientes. 267.
	Plantes de tersiues . 257.
	Plantes suppuratines. 262.
	Plantes sarcotiques.
	Plusieurs opinise de l'
	Plusieurs opinios de l'origine de la vairolle. 2.
	Plusieurs ont eu nodostez sans apoir vsé d'ar- gent vis.
	Providence de la 121.
	Providence de nature.
	Todicité a effe lectée en l'air pour la genome.
	d'apostemes, suyuant le commandement de Dieu.
	Dicti.
	Toutate deliccatine.
	2 outdie deliceatine pour les de
	out cutet incling a dement vairolla f
	Shortife les choles naturelles
1	Pour euiter le prutit prouenant par les empla-
	Pour fortifier les perfams.

14/5

Daniel Janes Lander Company	2.2
Pour moderer les perfums.	171.
Premiere curation de vairolle se faict par	diete
	47.
Premiere espece d'ardeur d'vrine auec se	s cau-
fes.	212.
Premiere faculté des medicaments.	239.
Preparation des corps.	26.
Preparation de l'huille rosart.	173.
Preservation de la vairolle	67.
Prognostique de vairolle recente.	45
Prognostique de vairolle inuereree.	45.
Purgation pour les vlceres de la verge.	180.
0.	
Valitez premieres, & secondes de l'	arget
vif.	106.
Quand fault vser de vacuation aux vscei	res de
la verge.	182.
Quantité de l'vnguent qui s'applique au	ıx fri-
ctions.	III.
Quatité methodique de l'argent vif qui	
	IIO.
Quatriesme faculté des medicaments.	
R.	
	270.
Racines detersives.	262.
	269.
	265.
Racines sarcotiques.	102.
Raison deduicte par similitude.	102.

Resident

Rosh

R.

5000

311

Series Series

Refrenatifs.	
	198
Regime pour les poulains.	
Remede preparatif pour humecter, & e	mollir
	0.0
Remede cotre le trop grad flux de bout	99
Repellents froids & debiles.	cne.166
Repellents chaple 22 10:	249
Repellents chaulx & adstringents.	249.
Repercussifs ne couiennent aux poulait	15. 203.
representation de ceux qui lans cogno	isance
de l'ait vient d'argent vif.	II3.
Relolutits forte	
Response aux obiections faictes contre vif.	255.
vif.	
Reuulsion pour les viceres de la verge.	III.
c c c c c c c c c c c c c c c c c c c	188.
C Anglian	
S Anglues.	181.
Saucurs austere, acerbe, acide, & salee	. 242.
occode curatio de vairolle par pharman	0
occourte cipece a ardeur d'vrine auec se	s can.
fes.	
Seconde faculté des medicaments.	213.
Selon la temperature fault diversifier le	239.
medes.	es re-
	51.
Selon la region, & partie de l'annee faul	rplus
ou moins nourrir.	93.
Semences humectantes & emollientes.	99.
Semicupium.	
Signe le plus certain en la vairolle.	225.
	29.

oc H

CONT.

- 6

Signes pour cognoistre la suffisance des	fri-
ctions.	153.
Signes de la crise.	155.
Signes des vlceres virulents.	188.
Signes de sanie louable.	193
Signes des dartres.	236.
Sile corps n'est preparé auant, la friction a	tti-
rera les bons humeurs.	98.
Spasme prouenant de la vairolle inueteree	. I3.
Speculations requises en la consideration	des
fignes.	39.
	205.
	06.
	.06.
Syncope aduenue durant la friction. 136.	137.
	67.
T.	
Erebinthine lauce auec eauë refrigera	nte
I prinse auec de la rheubarbe est boi	nne
	221.
Tophes, ou nœuds, atheromes, steatomes,	me-
	13.
Tous medicamens ont leur origine de qui	atre
	241.
Toutes parties de mesme genre affectees	s de
mesme maladie, ne sont curees par seml	ola-
bles remedes.	56.
Toute tractation methodique doibt comm	en-
a c a c c c c c c c c c c c c c c c c c	-

Tools

Trail

Time

	cer par definition.
	Trochisques pour les dartres. 238.
g	Trochisques catheretiques. 269.
1	Troisselme curation de vairolle faicte par chi-
ı	rurgic. 48.
ı	Troissesme indication prinse des remedes, &
H	medicaments coadiquants à la curation vni-
ı	uerselle.
1	Troisiesme espece d'ardeur d'vrine peult estre
ı	accident precedent la
ı	Troilielme faculté de medicaments
	Trois manieres d'accidents en la vairolle. 175.
	I fold maniered de que la
	Trois Substances sont au bais de air
-	Trois manieres de preparer la decoction du
2	- DOIS de Galac
	Trois manieres de pparer le bois de gaiac. 78.
	I foll maniered down I - I
	V V
	Vairolle inueterée. Vairolle confermée est incurable. Vairolle mal curée peult degenerer en elephã.
	V Vairolle confermée est incurable. 46.
-	Vairolle mal curée peult degenerer en elepha-
	tie vulgairement dicte lepre. 126.
	Vairolle n'est pas hereditaire. 156.
	Vairolle l'acquiert par coucher au lict des vai-
	rollez.
	Ventoules.
1	Ventouses sans scarification pour les poulins,
	204.

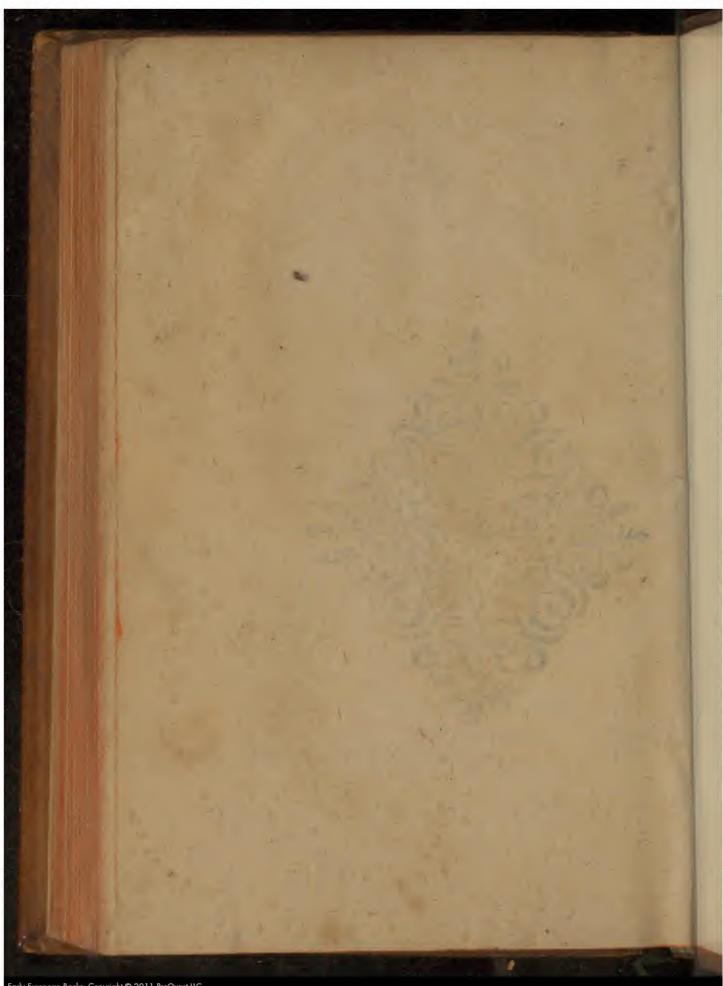
MIL:

HA

VIceres cacoethz accompaignent la vai	rolle.
II.	
Vlceres au nez accompaignent quelque	sfois
la vairolle.	12.
Vlceres de la bouche viennent sans vsage	d'ar-
gent vif par la malice de l'humeur.	138.
Vinguent fort desiccatif.	
Vnguents attractifz,	194.
Vnguents suppuratifz.	252.
Vnguents detersifz.	260.
Vnguents sarcotiques.	263.
Vnguent epulotiques.	265.
Vnguents catheretiques.	267.
Vn medicaméts purgatif mis en vn corps	269.
necessairement action.	
	89.
Vne nourrisse peult gaigner la vairolle e	
laictant vn enfant vairollé.	18.
Vsage des emplastres.	159.
Vsage des choses dorées est de grand esse	ct co
tre le flux de bouche immoderé.	163.
Vlage des perfums.	168.
Vsage de la phlebotomie.	181.
Vsage l'autheur.	227.
Vsage des medicaments epulotiques.	267.
Vlage des medicaments caustiques.	270.
Vtilité des cauteres potentielz.	208.



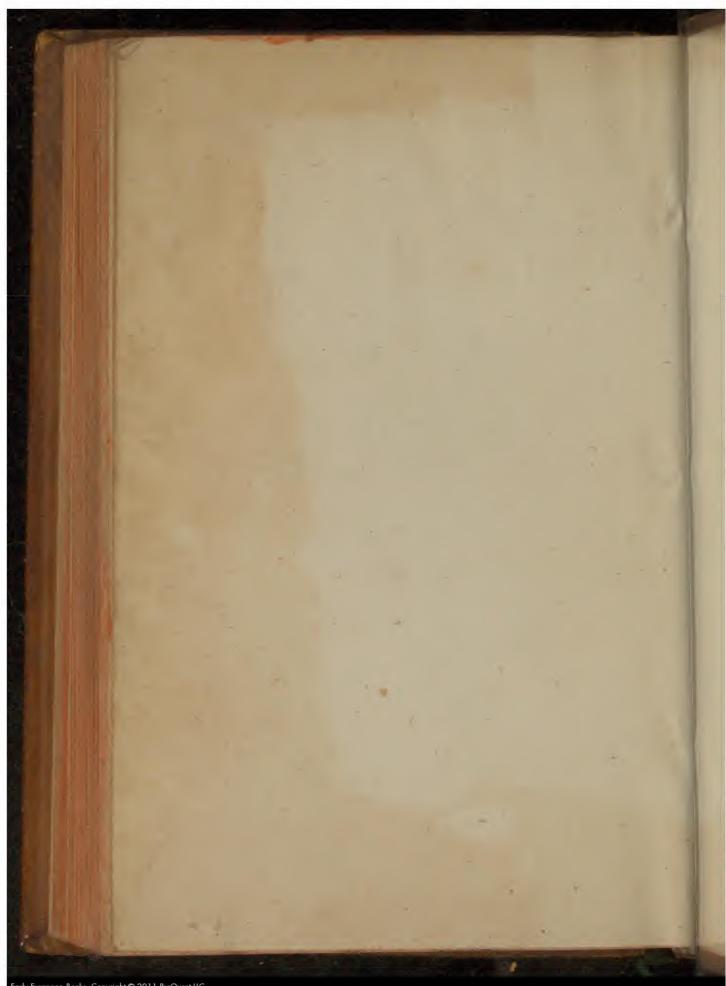
Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC. Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London. 3144/A

